



Husqvarna®



**CATALOGUE 2022**



# PARER À TOUTES LES ÉVENTUALITÉS

En tant qu'entrepreneur professionnel, vous ne savez jamais à l'avance quelle sera votre prochaine mission ou à quoi ressemblera le chantier. Au mieux, on vous aura donné quelques détails sur les matériaux que vous devrez scier, forer, poncer, polir ou démolir, de façon à pouvoir préparer les machines et les outils appropriés. Pour nous, chez Husqvarna, nous considérons qu'il est de notre mission de parer votre flotte de machines à toutes les éventualités et de vous apporter notre assistance en cas d'imprévu.

Avec Husqvarna, vous avez accès à une gamme de machines puissantes et d'outils diamantés pour la plupart des travaux. Vous avez à votre disposition des systèmes conçus spécialement pour vous, afin de vous permettre d'accomplir n'importe quel travail de la manière la plus rapide, la plus efficace et la plus rentable qui soit. Et vous avez un interlocuteur qui comprend suffisamment bien vos besoins professionnels pour vous venir en aide par tous les moyens possibles. Ensemble, nous allons explorer les façons les plus judicieuses de travailler.



EQUIPEMENTS DE COMPACTAGE

10

EQUIPEMENTS DE MISE EN OEUVRE DU BÉTON  
OUTILS DIAMANTÉS POUR ÉQUIPEMENTS DE MISE EN OEUVRE DU BÉTON

18

SCIES À BÉTON FRAIS  
OUTILS DIAMANTÉS POUR SCIES À BÉTON FRAIS

34

PRÉPARATION DES SOLS  
OUTILS DIAMANTÉS POUR LA PRÉPARATION DES SOLS

38

LA GESTION DE LA POUSSIÈRE ET DES BOUES

60

SCIES MURALES  
OUTILS DIAMANTÉS POUR SCIES MURALES

68

SCIES À CÂBLE  
OUTILS DIAMANTÉS POUR SCIES À CÂBLE

82

SCIES DE SOL  
OUTILS DIAMANTÉS POUR SCIES DE SOL

90

FORAGE  
OUTILS DE FORAGE DIAMANTES

102

DECOUPEUSES  
OUTILS DIAMANTES POUR DECOUPEUSES PORTATIVES

124

OUTILS DIAMANTES POUR MEULEUSES D'ANGLE

144

PRODUITS À BATTERIE

148

SCIES SUR TABLE ET DE CARRELAGE  
OUTILS DIAMANTES POUR SCIES SUR TABLE ET DE CARRELAGE

156

ROBOTS DEMOLISSEURS  
ACCESSOIRES DIAMANTES POUR ROBOTS DEMOLISSEURS

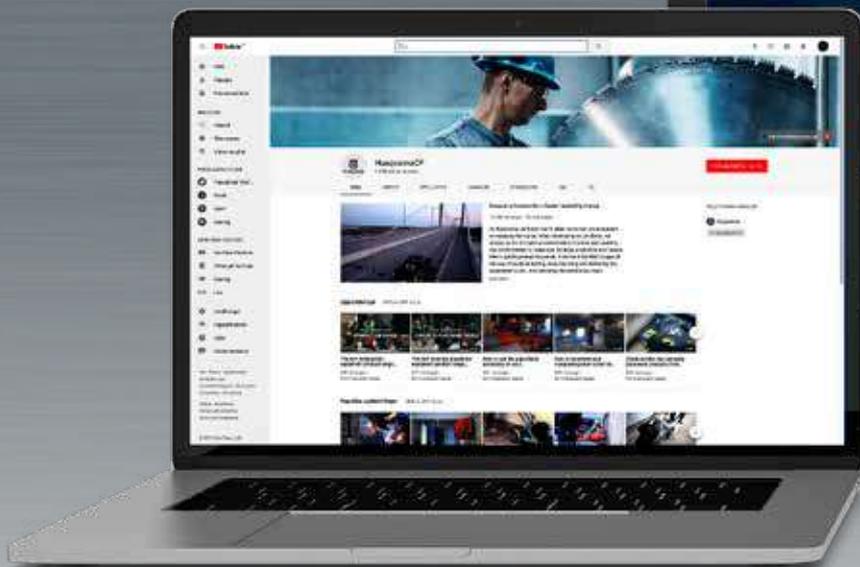
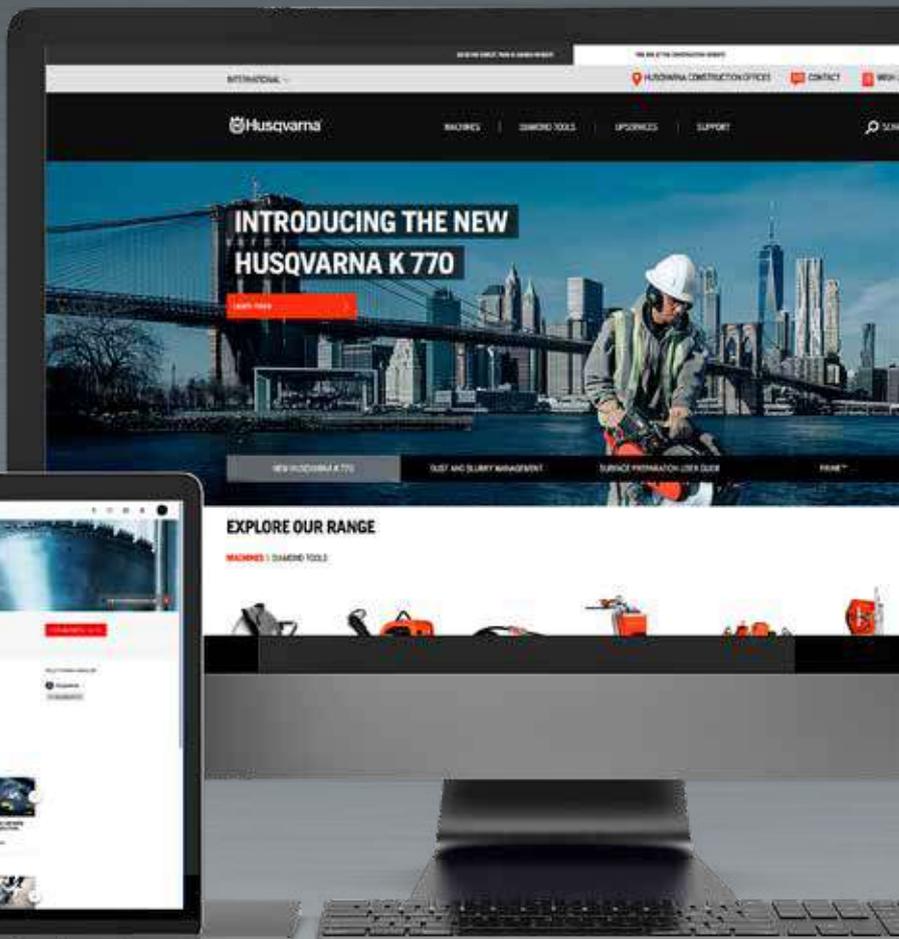
162

Les prix indiqués sont des recommandations sans obligation, en CHF, TAR incl., TVA excl. Sauf mention contraire, les outils diamants ne sont pas compris. Sauf mention contraire, l'accu et le chargeur ne sont pas compris dans la fourniture des appareils sur accu. Aucune prétention ne pourra être exigée sur base des indications ou illustrations de ce prospectus. Sous réserve de modifications de forme, techniques, des équipements et des prix. Nous declinons toute responsabilité pour les erreurs d'impression dans ce catalogue. Tous les produits comportant des parties mobiles peuvent constituer un danger s'ils ne sont pas utilisés conformément aux prescriptions. Il est donc impératif de lire soigneusement le mode d'emploi.

# INFORMEZ-VOUS EN LIGNE!

**VISITEZ NOTRE SITE WEB** Vous y trouverez des informations actuelles sur nos machines et outils diamantés : caractéristiques techniques complètes, documentations d'entretien, guides d'utilisation, un guide des outils interactif, les nouveautés et bien d'autres choses encore. Vous y trouverez aussi des actualités et des renseignements concernant l'entreprise et une liste de revendeurs.

[www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)



**SUIVEZ-NOUS SUR YOUTUBE** Regarder nos vidéos est un excellent moyen de découvrir les fonctions et les points forts de nos produits. Elles sont aussi une source de conseils utiles sur l'utilisation, l'entretien et la réparation de votre machine Husqvarna. Ne manquez pas nos dernières vidéos ! Suivez-nous sur YouTube !

[www.youtube.com/HusqvarnaCP](http://www.youtube.com/HusqvarnaCP)

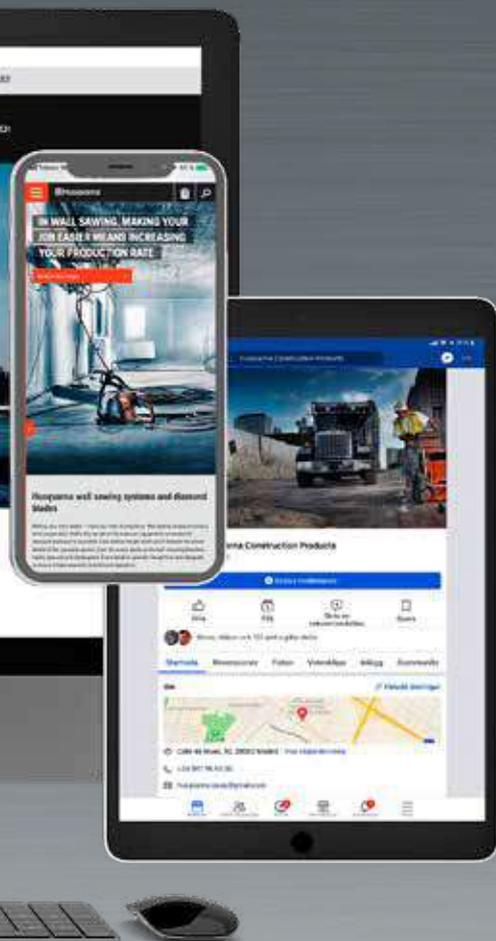
**VOTRE SMARTPHONE VOUS DIT TOUT** Notre site web mobile vous offre des informations sans cesse mises à jour et toujours disponibles sur les produits ainsi que des aides pratiques pour votre machine. Vous y trouverez notamment un guide interactif pour bien choisir l'outil, en fonction de son utilisation, une banque de vidéos et une liste de revendeurs.

[www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)



## TELECHARGEZ NOTRE APPLICATION

Parcourez notre gamme complète d'équipements, d'outils diamantés et de services Husqvarna, trouvez les dernières spécifications techniques pour votre équipement Husqvarna préféré, regardez des vidéos instructives et inspirez-vous des histoires intéressantes de la communauté mondiale des utilisateurs d'Husqvarna. Téléchargeable gratuitement sur l'App Store.



### HUSQVARNA CONSTRUCTION ET FACEBOOK

A ne pas manquer ! Sur notre page Facebook, vous pouvez contacter l'équipe Husqvarna et dialoguer avec des utilisateurs du monde entier. Donnez votre avis sur nos produits et services, faites-nous part de vos témoignages et regardez les photos et les vidéos de nos présentations et autres événements Husqvarna.  
[www.facebook.com/husqvarnaconstruction](http://www.facebook.com/husqvarnaconstruction)



## GUIDES DE L'UTILISATEUR EN LIGNE

Vous êtes-vous déjà demandé comment tirer profit au maximum de votre équipement Husqvarna ? Si c'est le cas, il est temps de consulter la section Upservices sur notre site! Vous y trouverez nos guides de l'utilisateur interactifs, contenant des vidéos courtes expliquant les meilleures pratiques. C'est l'endroit idéal pour apprendre et vous inspirer! (Il est évidemment nécessaire de lire attentivement tout d'abord le manuel de l'opérateur).



# DES SOLUTIONS ET DES SERVICES CENTRÉS SUR VOUS ET VOTRE ENTREPRISE

Dans les Husqvarna Service Centers, vous pouvez toujours vous attendre à être accueilli par un personnel compétent et à votre écoute qui propose des solutions et des services professionnels centrés sur vous. Centrés sur vous. C'est comme cela que nous pouvons garantir des années de fonctionnement sans soucis et une disponibilité maximale pour vos machines.

De cette façon, vous pouvez concentrer votre énergie sur votre activité professionnelle, vos clients et votre équipe. Fournisseur complet et partenaire durable, Husqvarna entend être la réponse unique à tous vos besoins de matériels. En d'autres termes, vous trouverez tout chez nous.

Afin de pouvoir offrir un service rapide et fiable dans nos centres de service, nous avons développé un processus moderne qui fait appel aux technologies les plus récentes. Parce que nous sommes déterminés à vous offrir le meilleur service possible.

## HUSQVARNA FLEET SERVICES™

### HUSQVARNA FLEET SERVICES™ – AJOUTEZ ENCORE PLUS DE CONTRÔLE

Pour les propriétaires de flotte d'équipements, une mise en place d'Husqvarna Fleet Services™ présente de nombreux avantages pour l'ensemble de vos opérations. Husqvarna Fleet Services™, vous pouvez facilement créer et vérifier votre inventaire, garder un œil sur l'entretien, les statistiques et l'emplacement de vos machines. Grâce au Bluetooth et à l'installation d'un capteur Husqvarna Fleet, votre machine sera prête à collecter et transmettre les statistiques de votre équipement à votre plateforme Husqvarna Fleet Services™ pour vous aider dans vos analyses et vos prises de décision.

### CONNECTEZ VOTRE PARC POUR BÉNÉFICIER D'UN CONTRÔLE TOTAL DE :

- ✓ L'inventaire du parc
- ✓ La disponibilité des machines
- ✓ Le taux d'exploitation/d'utilisation
- ✓ La planification de l'entretien

Inscrivez-vous sur : <https://fleetservices.husqvarna.com/login>  
ou téléchargez l'application Google Play.

## UPCARE SERVICE CONTRACTS

### HUSQVARNA UPCARE – MINIMISER LES PANNES, OPTIMISER LES PERFORMANCES

Le contrat de service Husqvarna UpCare qui protège votre équipement Husqvarna sur la bonne voie en prévoyant vos intervalles d'entretiens avec Husqvarna maintenance prédictive, le tout pour minimiser les perturbations liées à vos opérations. En surveillant votre équipement Husqvarna grâce à l'utilisation de technologies innovantes, la maintenance est planifiée de manière optimale pour chaque machine – éliminant le risque de service inutile et permettant une planification de projet parfaite, une commande de pièces de rechange et des réparations.

Husqvarna UpCare est un contrat de service à prix fixe qui vous amènera sécurité et tranquillité d'esprit, vous permettant d'atteindre une meilleure planification du travail à long terme avec moins d'administration.

# CHOISISSEZ VOS OUTILS DIAMANTÉS HUSQVARNA – ET APPRÉCIEZ-LES

Béton armé, granit, briques et blocs - là où d'autres voient une surface dure, nous voyons autre chose. Imaginez la sensation de pouvoir transformer un matériau dur comme la roche en quelque chose de similaire à du beurre. Le sentiment d'avoir le contrôle. Et de travailler en toute confiance. Sachant que vous pouvez accomplir des tâches difficiles de manière plus sûre et avec facilité. Choisissez votre outil diamanté Husqvarna - et appréciez-le.



Pour plus de détails,  
visitez [www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)

## Des outils diamantés pour toutes les tâches.

Si vous êtes un professionnel du sciage et du forage du béton, vos exigences en matière d'outils diamantés ne sont pas les mêmes que celles d'un entrepreNOUVEAUr en pavage ou d'un poseur de tuyaux. Pour vous aider à bien choisir, les outils diamantés Husqvarna se divisent en trois catégories : Doré, Silver et Bronze.

### GOLD

Les outils diamantés Doré ont été mis au point pour les professionnels très exigeants travaillant sur des applications spécialisées et des travaux intensifs, qui recherchent une vitesse de coupe et une résistance à l'usure pour les travaux de coupe, de ponçage et de forage.

### SILVER

Les outils diamantés Silver ont été mis au point pour des professionnels exigeants travaillant sur une variété de travaux rapides pendant une journée de travail dans diverses applications polyvalentes. Ils sont conçus pour les utilisations professionnelles générales. Ils assurent une rapidité d'exécution et une résistance à l'usure élevées pour tous les travaux de sciage, de ponçage et de forage.

### BRONZE

Les outils diamantés Bronze ont été mis au point pour les professionnels exigeants qui travaillent occasionnellement avec des travaux de coupe et de forage recherchant le meilleur rapport performance/prix dans toutes les applications courantes de coupe et de forage.

## Tableau de recommandations.

Pour les matériaux durs, les outils à liant tendre sont préférables car les diamants sont exposés plus rapidement, ce qui se traduit par une plus grande rapidité d'exécution. Pour travailler des matériaux tendres et abrasifs, il vaut mieux utiliser un outil à liant dur car il présente une résistance à l'abrasion plus élevée.

Vous trouverez des recommandations dans les tableaux mais aussi dans le Guide des outils interactif sur notre site web.

Pour les utilisations à main levée, l'emballage de l'outil indique clairement les matériaux pour lesquels le disque est prévu.





## Des outils et machines développés en parallèle.

Pour être certain de tirer le meilleur de votre machine Husqvarna, utilisez-la avec des outils diamantés Husqvarna. Nous considérons l'outil diamanté, la machine et l'utilisateur comme un tout qui doit fonctionner harmonieusement. Cette vision des choses est à la base de notre politique de développement des produits.

### PALES ET DISQUES POUR TRUELLES - PAGE 30

#### DISQUES SOFT-CUT - PAGE 37

- Série XL14
- Série XL10
- Série XL6

#### OUTILS POUR LE PONÇAGE ET LE POLISSAGE DES SOLS - PAGE 48

- Système EZ
- Système Rougei Lock
- Outils de polissage
- Outils céramiques pour le ponçage et le polissage à sec
- Plaquettes d'entretien
- Meules de surfacage
- Produits de traitement des sols
- Outils pour rabot à béton

#### DISQUES ET CHÂÎNES POUR SCIES MURALES - PAGE 76

- Série W1500
- Série W1100
- Chaînes Série PRO pour la scie murale WSC 40

#### CÂBLES POUR SCIES À CÂBLE - PAGE 88

- Câbles brasés sous vide
- Câbles frittés
- Câbles hybride

#### DISQUES POUR SCIES DE SOL - PAGE 96

- Série F 1500
- Série F 1570
- Série F 1100
- Série F 600
- Série L 600
- Série F 500
- Série Elite-Cut
- Série Vari-Cut
- Série Tacti-Cut

#### FORETS - PAGE 114

- Série Elite-Drill
- Série Vari-Drill
- Série Tacti-Drill
- D 1210
- D 10 Paroi fine
- D 810 Paroi fine
- D 35
- D 05
- D 25

#### DISQUES POUR DÉCOUPEUSES PORTATIVES - PAGE 134

- Série Elite-Cut
- Série Vari-Cut
- Série Tacti-Cut
- Découpeuses batterie
- Série S 1400
- Outils diamantés pour le sciage en profondeur
- Disques diamantés pour meuleuses d'angle

#### DISQUES POUR SCIES SUR TABLE - PAGE 161

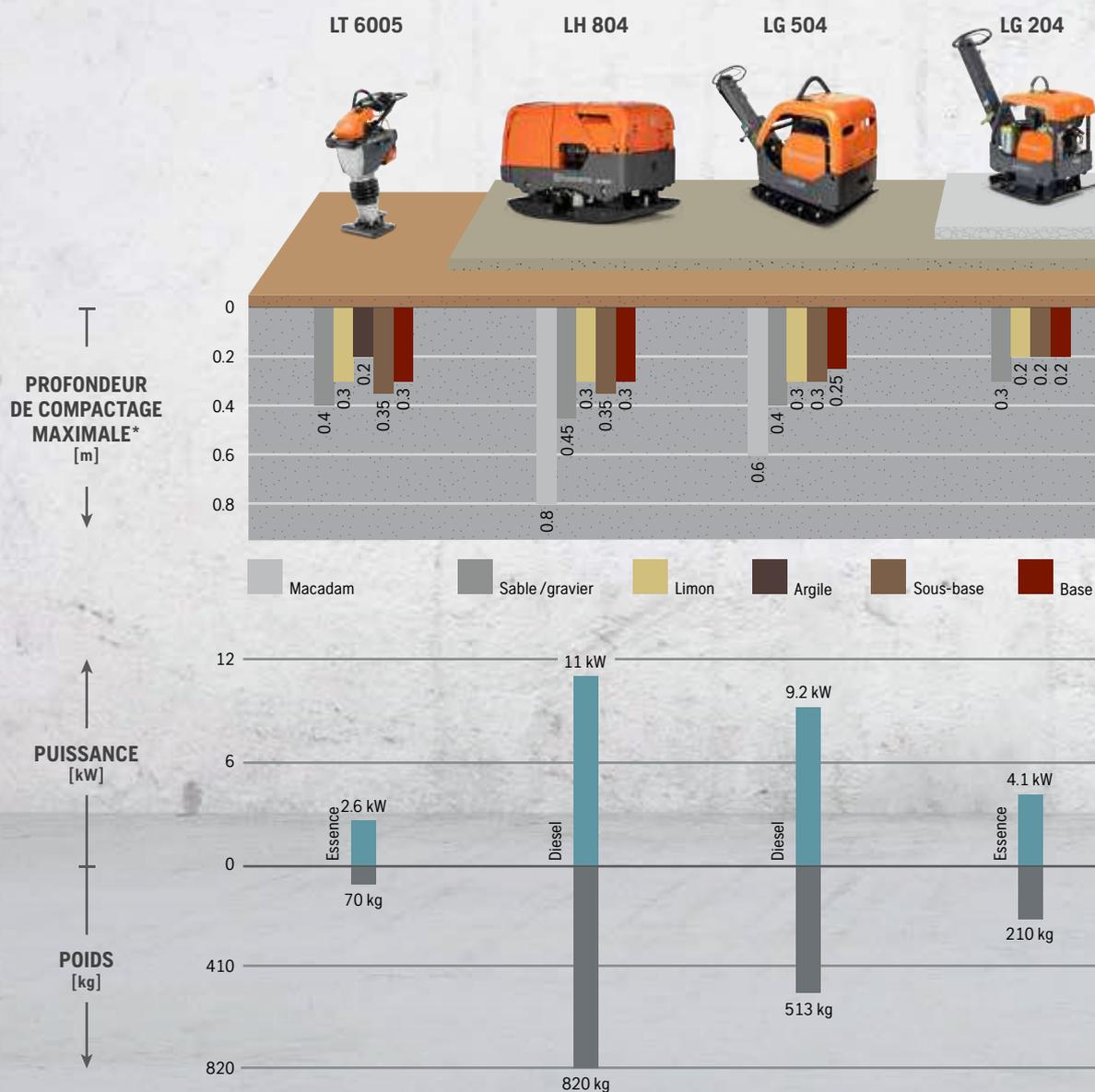
- Série Elite-Cut

# INNOVATION EN MATIÈRE DE COMPACTAGE

L'équipement de compactage Husqvarna est conçu pour offrir une productivité, des performances et une durabilité optimales. Des poignées ergonomiques anti-vibrations en acier robuste et résistantes à l'usure. Chaque petit détail est conçu pour permettre à votre machine de fonctionner le plus rapidement possible en ne requérant qu'un entretien minimal. En concevant des produits faciles à manipuler et présentant des niveaux de vibrations réduits au niveau des mains et des bras, nous vous aidons à rester concentré et précis tout au long de votre journée de travail.

## Présentation générale.

Husqvarna offre une gamme complète d'équipements de compactage pour tous les sols et chaussées, y compris des pilonneuses, des plaques avant pour sol et asphalte, des plaques avant réversibles et des rouleaux duplex ; pas moins de 52 modèles différents au total.



### ERGONOMIE ET EFFICACITÉ

La poignée anti-vibrations vous permet de travailler efficacement pendant des heures.

**VOUS SAVEZ QUAND LE TRAVAIL EST TERMINÉ** Lorsque le sol est compacté de manière idéale et qu'il est temps de passer à la tâche suivante, l'indicateur de compactage en option vous l'indique.

**UTILISATION FACILE** Le levier de marche avant/arrière et la poignée fixe facilitent la manipulation sur toutes les surfaces. Vous n'avez pas à pousser/tirer constamment pendant le fonctionnement.



**ENTRETIEN FACILITÉ** Tous les points d'entretien sont facilement accessibles.

**PLUS DE TEMPS D'UTILISATION** Le cadre de protection très résistant et les capots résistants aux impacts protègent le moteur et la transmission.

**RÉSISTANCE À L'USURE** Les plaques arrière de la gamme LG sont fabriquées à partir d'un acier extrêmement robuste et résistant à l'usure appelé Hardox 400.

**RÉALISEZ LE TRAVAIL CORRECTEMENT - DÈS LA PREMIÈRE FOIS** L'indicateur de compactage en option disponible pour les modèles Husqvarna LG 400 et LG 504 vous permet d'économiser du temps et de l'argent. Lorsque le compactage est suffisant, un système de témoins très clair vous l'indique. Cela réduit également le risque de compactage excessif, qui peut conduire à des résultats finaux insatisfaisants et à une usure inutile de la machine. Associées à l'indicateur de compactage, vos compétences vous permettront de maîtriser tous les sols et remblais rocheux.



LF 130 LT



LF 50 L



LF 100 LAT



LP 6505



0.25  
0.15  
0.15  
0.15

0.2  
0.1  
0.1  
0.1

0.2  
0.1  
0.15  
0.1

0.15  
0.2  
0.15

\* Profondeur maxi à 4 passes / Les rouleaux LP à 8 passes.

3.6 kW  
Essence  
135 kg

2.1 kW  
Essence  
53 kg

3.6 kW  
Essence  
95 kg

7.2 kW  
Diesel  
745 kg

Pour plus d'informations sur la façon de réussir vos sols, demandez notre brochure dédiée compactage ou, visitez [www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)





SOIL

PLAQUES AVANT	LF 130 LT <sup>1</sup>	Hatz 1B20	LF 80 L	LF 50 L	LFV 100	Hatz 1B20	LFV 80
Moteur	Honda GX160	Hatz 1B20	Honda GX160	Honda GXR120	Honda GX 160	Hatz 1B20	Honda GX 160
Puissance, kW	3.6	2.5	3.6	2.3	3.6	3.2	3.6
Carburant	Essence	Diesel	Essence	Essence	Essence	Diesel	Essence
Poids, kg	135	142	84	53	92	102.4	81.4
Fréquence, Hz	95	95	95	95	95	95	95
Force centrifuge, kN	20	20	19	8	16.7	16.7	19.4
Vitesse, m/min	22	22	33	24	25	25	33
Vibrations au niveau des mains et des bras, poignée stétard, m/s <sup>2</sup>	5.4	6.8	6.7	6.9	7.8	6.8	6.7
Vibrations au niveau des mains et des bras, poignée à niveaux de vibration réduits, m/s <sup>2</sup>	1.1	1.1	1.2	1.8	—	—	—
Niveau de puissance sonore garanti, dB(A)	104	104	103	100	104	104	103
Niveau de pression sonore à l'oreille de l'utilisateur, dB(A)	95	93	91	89	94	94	93
Largeur de la plaque, mm	500	500	420	320	500	500	420
Longueur de la plaque, mm	580	580	570	505	595	595	570
L x l x h, mm	960x500x995	960x500x1122	960x420x995	940x320x965	960x500x995	960x500x995	960x500x995
<b>REFERENCES</b>							
	967 89 66-01	967 89 69-01	967 85 50-01	967 85 47-02	970 45 55-02	970 45 55-03	970 45 55-01
<b>PRIX, CHF</b>	<b>3'100.-</b>	<b>4'530.-</b>	<b>2'350.-</b>	<b>1'800.-</b>	<b>2'560.-</b>	<b>3'890.-</b>	<b>2'150.-</b>

1) Avec roues de transport.



PILONNEUSES	LT 8005		LT 6005		LT 5005	
Moteur	Hatz 1B20	Hatz 1B20	Honda GXR120	Honda GXR120	Honda GXR120	Honda GXR120
Puissance, kW	3.0	3.0	2.7	2.7	2.7	2.7
Carburant	Diesel	Diesel	Essence	Essence	Essence	Essence
Poids, kg	99	98	70	69	62	61
Fréquence, Hz	12	12	12	12	12	12
Vitesse, m/min	12-14	12-14	15-18	15-18	15-18	15-18
Vibrations de la poignée au niveau des mains et des bras, m/s <sup>2</sup>	11.9	11.9	6.4	6.4	6.4	6.4
Niveau de puissance sonore garanti, dB(A)	107	107	106	106	106	106
Niveau de pression sonore à l'oreille de l'utilisateur, dB(A)	95	95	92	92	92	92
Largeur de la plaque, mm	330 (13")	280 (11")	280 (11")	230 (9")	230 (9")	150 (6")
Longueur de la plaque, mm	332	332	332	332	332	332
L x l x h, mm	796x444x1088	796x444x1088	726x345x1084	726x345x1084	726x345x1025	726x345x1025
<b>REFERENCES</b>						
	967 93 39-02	967 93 39-01	967 85 45-05	967 85 45-04	967 85 46-03	967 85 46-04
<b>PRIX, CHF</b>	<b>4'980.-</b>	<b>4'980.-</b>	<b>3'350.-</b>	<b>3'350.-</b>	<b>3'350.-</b>	<b>3'350.-</b>



## ASPHALTE ET SOL

LF 100 LAT <sup>1</sup>	LF 80 LAT <sup>1</sup>	LF 75 LAT <sup>1</sup>	LF 60 LAT <sup>1</sup>	PLAQUE RONDE	LX 90	LX 95
Honda GX160	Hatz 1B20	Honda GX160	Honda GX160	Honda GX160	Honda GX160	Honda GX160
3.6	2.5	3.6	3.6	3.6	3.6	3.6
Essence	Diesel	Essence	Essence	Essence	Essence	Essence
109	118	95	97	95	67	67
95	95	95	95	95	95	95
17	17	19	15	15	10	10
25	25	33	24	27	25	25
6	9.3	6.7	6.0	6.0	7.9	7.9
1.3	1.9	1.2	1.2	1.2	1.9	1.9
104	105	103	104	104	100	100
93	93	91	91	91	88	88
500	500	420	500	420	350	350
595	595	570	570	570	545	545
960x500x995	960x500x995	960x420x995	1037x500x995	960x420x995	986x350x968	986x350x968
967 85 51-02	967 89 68-01	967 85 50-02	967 85 49-02	967 85 49-01	967 85 48-02	967 85 48-02
<b>2'910.-</b>	<b>4'420.-</b>	<b>2'530.-</b>	<b>2'930.-</b>	<b>2'810.-</b>	<b>2'470.-</b>	<b>2'470.-</b>
<b>Moteur</b>				<b>PLAQUE RONDE</b>		
<b>Puissance, kW</b>				<b>LX 90</b>		
<b>Carburant</b>				<b>LX 95</b>		
<b>Poids, kg</b>				Moteur	Honda GX160	Honda GX160
<b>Fréquence, Hz</b>				Puissance, kW	3.6	3.6
<b>Force centrifuge, kN</b>				Carburant	Essence	Essence
<b>Vitesse, m/min</b>				Poids, kg	96	100
<b>Vibrations de la poignée au niveau des mains et des bras, m/s<sup>2</sup></b>				Fréquence, Hz	75	90
<b>Niveau de puissance sonore garanti, dB(A)</b>				Force centrifuge, kN	16	18
<b>Niveau de pression sonore à l'oreille de l'utilisateur, dB(A)</b>				Vitesse, m/min	22	28
<b>Diamètre de la plaque, mm</b>				Vibrations de la poignée au niveau des mains et des bras, m/s <sup>2</sup>	6.1	2.4
<b>L x l x h, mm</b>				Niveau de puissance sonore garanti, dB(A)	104	105
				Niveau de pression sonore à l'oreille de l'utilisateur, dB(A)	92	93
				Diamètre de la plaque, mm	450	430
				L x l x h, mm	450x450x920	478x432x1060
				<b>REFERENCES</b>		
				Démarrage manuel	967 89 71-01	970 49 27-01
				<b>PRIX, CHF</b>	-	-



PLAQUES AVANT RÉVERSIBLES	LH 804	LH 700
Moteur	Hatz 1D90V	Hatz 1D90V
Puissance, kW	11.0	11.0
Carburant	Diesel	Diesel
Poids, kg	820	780
Fréquence, Hz	53	53
Force centrifuge, kN	95	95
Vitesse, m/min	30	30
Vibrations de la poignée au niveau des mains et des bras, m/s <sup>2</sup>	—	3.3
Niveau de puissance sonore garanti, LWA, dB(A)	109	109
Niveau de pression sonore à l'oreille de l'utilisateur, LWA, dB(A)	—	98.4
Largeur de la plaque, mm	660	660
L x l x h, mm	1150x660x790	1880x660x1180
<b>REFERENCES</b>		
Démarrage manuel	—	—
Démarrateur électrique	967 89 73-01	967 89 72-01
Démarrateur électrique et indicateur de compactage	—	—
<b>ACCESSOIRES/En option</b>		
	Kit extension plaque 2 x 75 mm 594 82 60-01 <b>938.-</b>	Kit extension plaque 2 x 75 mm 594 82 60-01 <b>938.-</b>
	Kit extension plaque 2 x 150mm 594 82 61-01 <b>1053.-</b>	Kit extension plaque 2 x 150mm 594 82 61-01 <b>938.-</b>
<b>PRIX, CHF</b>	<b>29'300.-</b>	<b>20'700.-</b>



PLAQUES AVANT RÉVERSIBLES	LG 300				
Moteur	Honda GX270	Honda GX270	Hatz 1B30	Hatz 1B30	Hatz 1B30
Puissance, kW	5.3	5.3	4.7	4.7	4.7
Carburant	Essence	Essence	Diesel	Diesel	Diesel
Poids, kg	270	265	282	307	302
Fréquence, Hz	68	68	68	68	68
Force centrifuge, kN	40	40	40	40	40
Vitesse, m/min	25	25	25	25	25
Vibrations de la poignée au niveau des mains et des bras, m/s <sup>2</sup>	2.4	2.4	1.7	1.7	1.7
Niveau de puissance sonore garanti, LWA, dB(A)	108	108	108	108	108
Niveau de pression sonore à l'oreille de l'utilisateur, LWA, dB(A)	92	92	95	95	95
Largeur de la plaque, mm	600	500	500	600	500
L x l x h, mm	1385x600x 1120	1385x500x 1120	1385x500x 1120	1385x600x 1120	1385x500x 1120
<b>REFERENCES</b>					
Démarrage manuel	967 85 53-02	967 85 53-01	967 85 53-04	—	—
Démarrateur électrique	—	—	—	967 85 53-06	967 85 53-07
<b>PRIX, CHF</b>	<b>8'000.-</b>	<b>7'800.-</b>	<b>9'030.-</b>	<b>10'250.-</b>	<b>10'050.-</b>



LG 504			LG 400	
Hatz 1D81Z	Hatz 1D81Z	Hatz 1D81Z	Honda GX 390	Lombardini 15LD 440/S (Kohler)
9.2	9.2	9.2	8.3	6.2
Diesel	Diesel	Diesel	Essence	Diesel
513	499	470	398	436
69	69	69	60	60
65	65	65	52	52
32	32	32	25	25
2.5	2.5	2.5	2.5	2.1
109	109	109	108	108
98	98	98	95	93
850 (550+2×150)	700 (550+2×75)	550	650	650
1670×850×1190	1670×750×1190	1670×550×1190	1690×650×1150	1690×650×1150
967 85 55-10	967 85 55-09	967 85 55-08	967 85 54-01	—
967 85 55-11	967 85 55-07	967 85 55-06	—	967 89 64-03
967 85 55-12	967 85 55-05	967 85 50-04	—	967 89 64-01

13'400.-  
14'300.-  
15'100.-13'200.-  
14'100.-  
15'030.-12'780.-  
13'700.-

10'050.-

13'800.-  
12'590.-

LG 204				LG 164				
Honda GX200	Hatz 1B20	Hatz 1B20	Hatz 1B20	Honda GX160	Honda GX160	Hatz 1B20	Hatz 1B20	Hatz 1B20
4.1	3.1	3.1	3.1	3.6	3.6	3.1	3.1	3.1
Essence	Diesel	Diesel	Diesel	Essence	Essence	Diesel	Diesel	Diesel
211	228	251	244	157	148	185	170	166
65	65	65	65	80	80	80	80	80
36	36	36	36	28	28	28	28	28
23	22	22	22	22	22	22	22	22
3.5	2.8	2.8	3.4	2.3	2.3	2.8	3.5	3.2
106	108	108	108	108	108	108	108	108
84	93	93	85.1	82.4	81.9	93	84	84.1
500	500	600	500	450	350	600	450	350
1334×500× 1126	1334×500× 1126	1334×600× 1126	1334×500× 1126	1110×450× 1069	1110×350× 1069	1110×600× 1069	1110×450× 1069	1110×350× 1069
967 85 52-01	967 85 52-05	—	—	967 85 56-01	967 85 56-02	967 89 76-04	967 89 76-02	967 89 76-01
—	—	967 85 52-03	967 85 52-06	—	—	—	—	—
6'690.-	7'700.-	8'530.-	8'420.-	6'190.-	5'990.-	7'400.-	6'990.-	6'890.-



ROULEAUX À DOUBLE TAMBOUR	LP 9505	LP 7505	LP 7505	LP 6505	LP 6505
Moteur	Kubota D1105	Hatz 1D50S	Hatz 1D50S	Hatz 1D42S	Hatz 1D42S
Puissance, kW	18.0	7.9	7.9	7.2	7.2
Carburant	Diesel	Diesel	Diesel	Diesel	Diesel
Poids, kg	1675	981	1-1	745	765
Fréquence, Hz	42	57	57	58	58
Force centrifuge, kN	72/36 (haute/basse)	27	27	22	22
Vitesse, marche avant/arrière, km/h	0 - 2.7	0 - 3.6	0 - 3.6	0 - 3.6	0 - 3.6
Vibrations de la poignée au niveau des mains et des bras, m/s <sup>2</sup>	N/A	2.6	2.6	4.1	4.1
Niveau de puissance sonore garanti, dB(A)	106	107	107	107	107
Niveau de pression sonore à l'oreille de l'utilisateur, dB(A)	N/A	88	88	88	88
Diamètre du tambour, mm	523	400	400	400	400
Largeur du tambour, mm	850/630	750	750	650	650
L x l x h, mm	1856x850x1369	1,110 / 2,500x820x1,260	1,110 / 2,500x820x1,260	1,110 / 2,500x720x1,215	1,110 / 2,500x720x1,215
<b>REFERENCES</b>					
Démarrage manuel	—	967 89 74-01	—	967 85 57-02	—
Démarrateur électrique	967 95 08-01	—	967 89 74-02	—	967 85 57-03
<b>PRIX, CHF</b>	<b>48'550.-</b>	<b>18'200.-</b>	<b>20'200.-</b>	<b>16'750.-</b>	<b>18'180.-</b>

**Husqvarna LT 8005.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
Kit de roues de transport	596 02 38-01	<b>385.-</b>

**Husqvarna LT 6005 et LT 5005.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
Kit de roues de transport	596 02 38-01	<b>385.-</b>

**Husqvarna LF 130 LT.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1 Kit de pavage, largeur 500 mm	594 86 82-01	<b>323.-</b>
3 Kit de roues de transport	594 20 49-01	<b>336.-</b>
4 Dispositif de levage de fourche	595 50 31-01	-

**Husqvarna LF 100 LAT.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1 Kit de pavage, largeur 500 mm	594 86 82-01	<b>323.-</b>
2 Réservoir d'eau	596 39 29-01	<b>123.-</b>
3 Kit de roues de transport	594 20 49-01	<b>336.-</b>
4 Dispositif de levage de fourche	595 50 31-01	-

**Husqvarna LF 80 LAT.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1 Kit de pavage, largeur 420 mm	594 86 81-01	<b>281.-</b>
2 Réservoir d'eau	596 39 29-01	<b>123.-</b>
3 Kit de roues de transport	594 20 49-01	<b>336.-</b>
4 Dispositif de levage de fourche	595 50 31-01	-

**Husqvarna LF 75 LAT.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1 Kit de pavage, largeur 500 mm	594 86 82-01	<b>323.-</b>
1 Kit de pavage, largeur 420 mm	594 86 81-01	<b>281.-</b>
2 Réservoir d'eau	596 39 29-01	<b>123.-</b>
3 Kit de roues de transport	594 20 49-01	<b>336.-</b>
4 Dispositif de levage de fourche	595 50 31-01	-

**Husqvarna LF 50 L.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1 Kit de pavage, largeur 320 mm	594 75 72-01	<b>257.-</b>
3 Kit de roues de transport	595 12 07-01	<b>272.-</b>

**Husqvarna LF 60 LAT.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1 Kit de pavage, largeur 350 mm	595 36 75-01	<b>307.-</b>
2 Réservoir d'eau	596 32 74-01	<b>103.-</b>
3 Kit de roues de transport	595 12 07-01	<b>272.-</b>

**Husqvarna LFV 100 et LFV 80.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1 Kit de pavage (LFV 100)	594 86 82-01	<b>323.-</b>
1 Kit de pavage (LFV 80)	594 86 81-01	<b>281.-</b>
2 Réservoir d'eau	596 39 29-02	<b>209.-</b>
3 Kit de roues de transport	594 20 49-01	<b>336.-</b>
4 Dispositif de levage de fourche	595 50 31-01	-
5 Poignée à faible vibration	594 20 50-01	<b>127.-</b>

**Husqvarna LH 804 et LH 700.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
Kit de plaque d'extension 2 x 75 mm	594 82 60-01	<b>938.-</b>
Kit de plaque d'extension 2x150 mm	594 82 61-01	<b>1'053.-</b>

**Husqvarna LG 504.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
Kit de plaque d'extension 2 x 75 mm	594 75 87-01	<b>814.-</b>
Kit de plaque d'extension 2 x 150 mm	594 75 88-01	<b>921.-</b>
Kit de pavage, largeur 700 mm	595 12 89-01	<b>858.-</b>

**Husqvarna LG 400.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
Kit de pavage, largeur 650 mm	594 44 79-02	<b>194.-</b>

**Husqvarna LG 300.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
Kit de pavage, largeur 600 mm	594 83 03-01	<b>1'257.-</b>
Kit de pavage, largeur 500 mm	594 83 02-01	<b>471.-</b>
Dispositif de transport	594 83 05-01	<b>415.-</b>

**Husqvarna LG 204.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
Kit de pavage, largeur 600 mm	594 75 96-01	<b>520.-</b>
Kit de pavage, largeur 500 mm	594 82 58-01	<b>471.-</b>
Dispositif de transport	594 83 05-01	<b>415.-</b>

**Husqvarna LP 9505.**

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
Extensions de tambour	596 36 34-01	<b>1'156.-</b>
Kit grattoir	599 14 36-01	-
Chargeur	594 19 52-02	<b>1'432.-</b>
Kit tambour silencieux	531 10 98-01	-

**Husqvarna kits de service**

KIT D'ENTRETIEN	MACHINE		
200 Hr/ 12 mth 1 x filtre mousse, 1 x filtre papier, 1 x courroie d'entraînement	LF 50, LF 60 LA/LAT	594 21 57-01	<b>100.-</b>
200 Hr/ 12 mth 1 x filtre papier à air, 1 x courroie d'entraînement	LF75, LF80, LF100 & LF130 Honda	594 21 62-01	<b>123.-</b>
250 Hr/ 6 mth 1 x filtre carburant, 1 x filtre à air	LF100 & LF130 Hatz	594 21 46-01	<b>72.-</b>
500 Hr/ 12 mth 1 x filtre carburant, 1 x filtre à air, 1 x courroie d'entraînement	LF100 & LF130 Hatz	594 21 67-01	<b>112.-</b>
500 Hr/ 12 mth 1 x évent du réservoir hydr, 1 x filtre à air, 1 x courroie d'entraînement	LG164 Honda	595 38 58-01	<b>171.-</b>
250 Hr/ 6 mth 1 x filtre carburant, 1 x filtre à air	LG164 Hatz	594 21 46-01	<b>72.-</b>
500 Hr/ 12 mth 1 x filtre carburant, 1 x évent du réservoir hydr, 1 x filtre à air, 1 x courroie d'entraînement	LG164 Hatz	594 21 87-01	<b>121.-</b>
500 Hr/ 12 mth 1 x évent du réservoir hydr, 1 x filtre à air, 1 x courroie d'entraînement	LG204 Honda	599 71 20-01	-
250 Hr/ 6 mth 1 x filtre carburant, 1 x filtre à air	LG204 Hatz	594 21 46-01	<b>72.-</b>
500 Hr/ 12 mth 1 x filtre carburant, 1 x filtre à air, 1 x courroie d'entraînement	LG204 Hatz	594 21 87-01	<b>121.-</b>
500 Hr/ 12 mth 1 x évent du réservoir hydr, 1 x filtre à air, 1 x courroie d'entraînement	LG300 Honda	595 38 47-01	<b>208.-</b>
250 Hr/ 6 mth 1 x filtre carburant, 1 x filtre à air	LG300 Hatz	594 21 46-01	<b>72.-</b>
500 Hr/ 12 mth 1 x filtre carburant, 1 x filtre à air, 1 x courroie d'entraînement	LG300 Hatz	594 21 70-01	<b>153.-</b>
500 Hr/ 12 mth 1 x évent du réservoir hydr, 1 x filtre à air, 1 x courroie d'entraînement	LG400 Honda	595 38 42-01	<b>370.-</b>
250 Hr/ 6 mth 1 x filtre carburant, 1 x filtre à air, 1 x filtre à huile	LG400 Lombardini	595 13 24-01	<b>327.-</b>
500 Hr/ 12 mth 1 x évent du réservoir hydr, 1 x filtre à air, 1 x Courroie d'entraînement, 1 x filtre carburant, 1 x filtre à huile	LG400 Lombardini	594 21 53-01	<b>444.-</b>
250 Hr/ 6 mth 1 x filtre carburant, 1 x filtre à air, 1 x filtre à huile	LG504 Hatz	594 21 50-01	<b>108.-</b>
500 Hr/ 12 mth 1 x évent du réservoir hydr, 1 x filtre à air, 1 x Courroie d'entraînement, 1 x filtre carburant, 1 x filtre à huile	LG504 Hatz	594 21 72-01	<b>279.-</b>

# GÉREZ VOTRE TRAVAIL SUR LE BÉTON DU DÉBUT À LA FIN

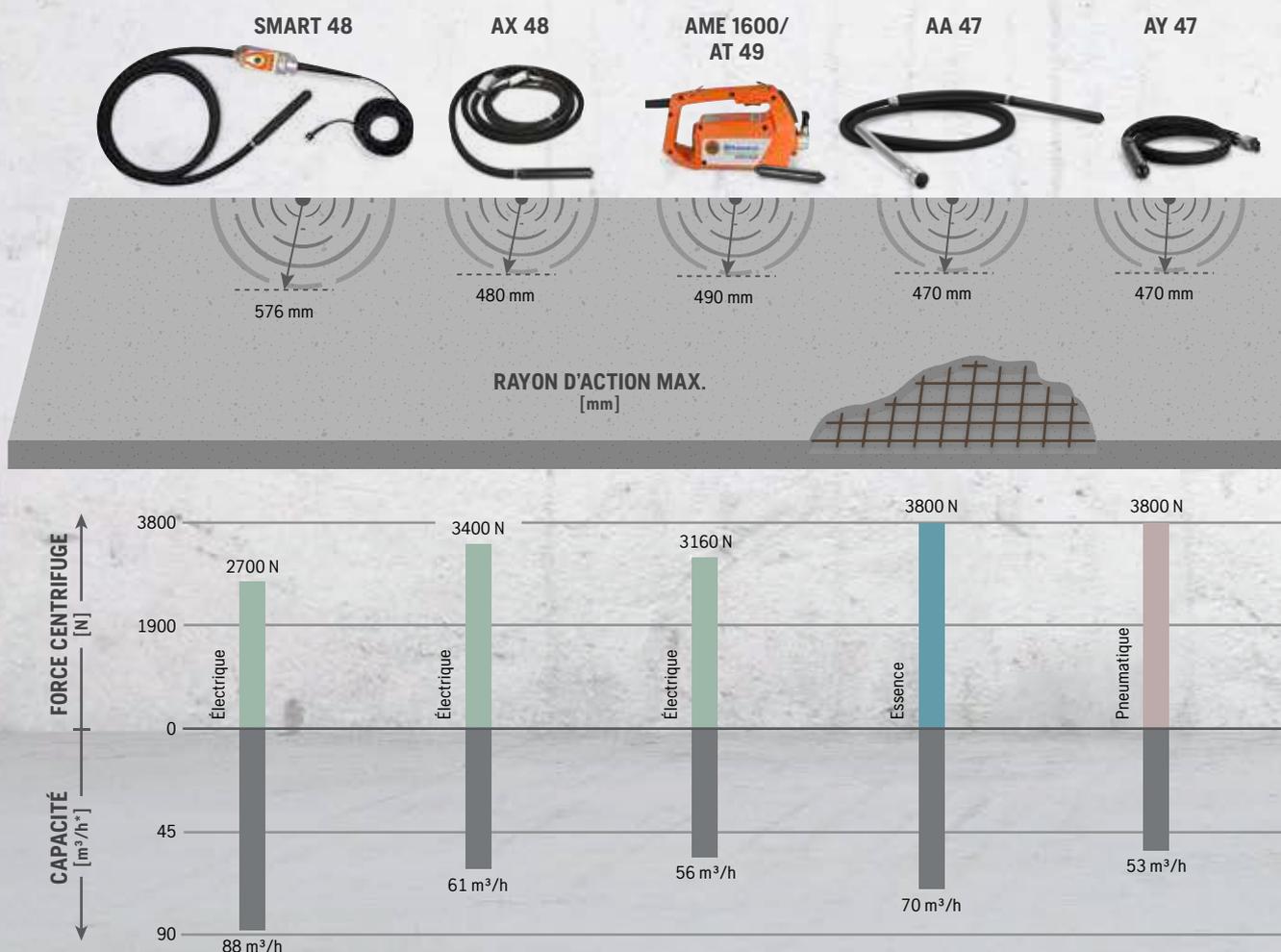
Chaque projet de construction commence par des fondations solides. Nous vous fournissons les outils et les solutions pour permettre cela lors de vos travaux impliquant du béton, vous offrant un maximum de productivité, de performance et de fiabilité. Notre large gamme d'équipements pour la mise en oeuvre et la finition du béton couvre les travaux de vibration, de nivellement et de surfacage.

## Présentation générale.

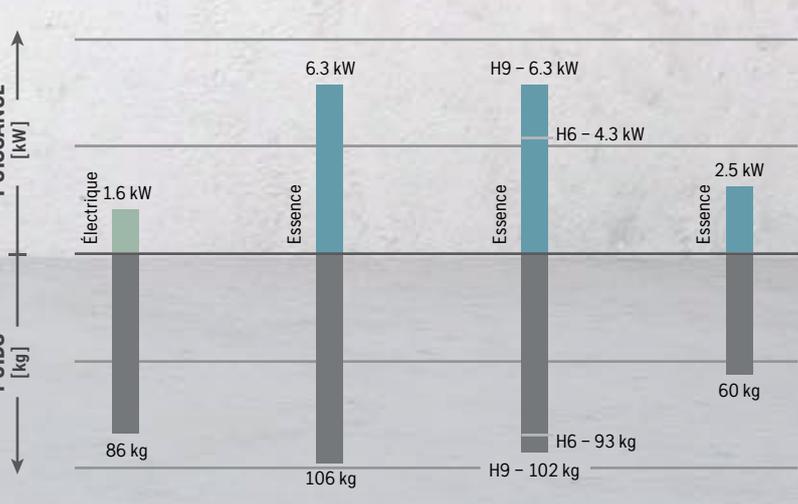
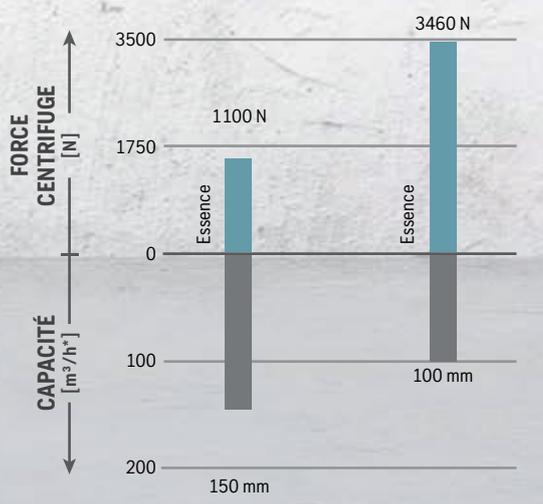
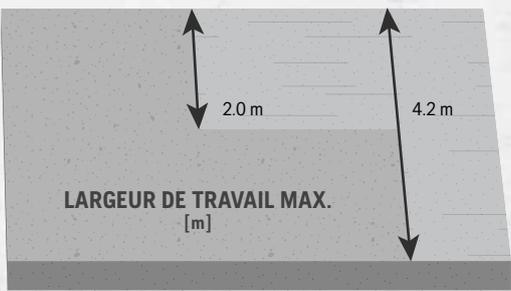
La gamme Husqvarna d'équipements pour la mise en oeuvre du béton comprend des truelles, des règles à vibrantes et des vibreur électrique, pneumatiques et mécaniques et à essence, avec un total de 74 modèles différents.



Pour plus d'informations  
visitez [www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)



Capacité du vibreur à affaissement S 3.



## Gamme Husqvarna Smart – vibreurs électriques à haute fréquence.

VIBRATEURS SMART	65 – 5 M	56 – 10 M	56 – 8 M	56 – 5 M	48 – 10 M	48 – 8 M	48 – 5 M	40 – 5 M
Diamètre du tube, mm	65	56	56	56	48	48	48	40
Fréquence, v/min	12.000	12.000	12.000	12.000	12.000	12.000	12.000	12.000
Tension, V	230	230	230	230	230	230	230	230
Fréquence, Hz	50/60	50/60	50/60	50/60	50/60	50/60	50/60	50/60
Ampérage, A	10	6,4	6,4	6,4	4,5	4,5	4,5	2,5
Longueur du tuyau, m	5	10	8	5	10	8	5	5
Longueur du câble, m	15	15	15	15	15	15	15	15
Puissance sonore, LW dB(A)	99	94	94	94	91	91	91	86
Valeur de vibration, m/s <sup>2</sup>	2,47	2,47	2,47	2,47	5,87	5,87	5,87	4,62

### REFERENCES

967 93 88-01	967 85 60-05	967 85 60-02	967 85 60-04	967 85 59-02	967 85 59-03	967 85 59-05	967 85 58-03
--------------	--------------	--------------	--------------	--------------	--------------	--------------	--------------

PRIX, CHF	1'930.-	2'740.-	2'180.-	1'930.-	2'460.-	2'180.-	1'930.-	1'930.-
-----------	---------	---------	---------	---------	---------	---------	---------	---------

VIBRATEURS SMART-E	E 56	E 48	E 40
Diamètre du tube, mm	56	48	40
Fréquence, v/min	12.000	12.000	12.000
Tension, V	230	230	230
Fréquence, Hz	50/60	50/60	50/60
Ampérage, A	6,4	4,5	2,5
Longueur du tuyau, m	0,5	0,5	0,5
Longueur du câble, m	15	15	15
Poids total, kg	14,8	13,6	12
Puissance sonore, LW dB(A)	94	91	86
Valeur de vibration, m/s <sup>2</sup>	0,52	0,52	0,52

### REFERENCES

967 94 03-03	967 94 02-04	967 85 58-04
--------------	--------------	--------------

PRIX, CHF	2'330.-	2'330.-	2'330.-
-----------	---------	---------	---------



VIBRATEURS AX	AX 90	AX 65	AX 56 – 10 M	AX 56 – 8 M	AX 56 – 5 M	AX 48 – 10 M	AX 48 – 8 M	AX 48 – 5 M	AX 40	AX 36
Diamètre du tube, mm	90	65	56	56	56	48	48	48	40	38
Fréquence, v/min	6.000	12.000	12.000	12.000	12.000	12.000	12.000	12.000	12.000	12.000
Tension, V (triphase)	42	42	42	42	42	42	42	42	42	42
Fréquence, Hz	200	200	200	200	200	200	200	200	200	200
Ampérage, A	21	19	11,7	11,7	11,7	10	10	10	4,5	6,2
Longueur du tuyau, m	3	5	10	8	5	10	8	5	5	5
Longueur du câble, m	10	10	10	10	10	10	10	10	10	10
Poids total, kg	26,6	18,8	20,5	18,5	16,1	17,4	15,4	15,1	13,2	13,1
Puissance sonore, LW dB(A)	76	79	79	79	79	76	76	76	78	70
Valeur de vibration, m/s <sup>2</sup>	5,06	4,62	3,66	3,66	3,66	3,53	3,53	3,53	3,81	3,81

### REFERENCES

967 94 00-01	967 85 83-01	967 85 82-03	967 85 82-02	967 85 82-01	967 85 81-03	967 85 81-02	967 85 81-01	967 85 80-01	967 85 79-01
--------------	--------------	--------------	--------------	--------------	--------------	--------------	--------------	--------------	--------------

PRIX, CHF	3'450.-	1'230.-	1'770.-	1'540.-	1'230.-	1'770.-	1'770.-	1'230.-	1'240.-	1'240.-
-----------	---------	---------	---------	---------	---------	---------	---------	---------	---------	---------

VIBRASTAR	60	50	40
Diamètre du tube, mm	60	50	40
Fréquence, v/min	12.000	12.000	12.000
Tension, V (triphase)	42	42	42
Fréquence, Hz	200	200	200
Ampérage, A	11	8	4
Longueur du tuyau, m	5	5	5
Longueur du câble, m	10	10	10
Poids total, kg	15	13	8,4
Puissance sonore, LW dB(A)	84	76	75
Valeur de vibration, m/s <sup>2</sup>	3,23	3,28	1,8

### REFERENCES

967 93 81-03	967 93 81-02	967 93 81-01
--------------	--------------	--------------

PRIX, CHF	790.-	790.-	790.-
-----------	-------	-------	-------



Vibrateurs AX

Vibrastar

## Unités de puissance Husqvarna CF pour AX/Vibrastar.



CONVERTISSEURS DE FRÉQUENCE	CF 67T	CF 25	CF 11
Puissance de sortie, kVA	4,7	1,8	0,8
Intensité à 42 V, A	67	25	11
Nombre de phases (tension primaire)	3	1 of 3	1
Nombre de sorties	4	2	1
Poids, kg	70	31	18
Indice de protection	IP55	IP55	IP55
Niveau sonore, dB(A)	85	80	76
Roues de transport	Standard	En option	—
<b>REFERENCES</b>			
230 V-1-50 Hz	—	967 93 87-01	967 93 79-01
400 V-3-50 Hz	967 93 82-01	967 91 34-02	—
400 V-3-50 Hz CI4P*	967 93 82-02	—	—
380 V-3-60 Hz CI4P*	967 93 82-03	—	—
Roues de transport	—	596 86 41-01	—
	<b>3'650.-</b> <b>3'750.-</b> <b>3'750.-</b>	<b>1'670.-</b> <b>1'370.-</b>	<b>1'380.-</b>

\* CI4P = quatre sorties avec des disjoncteurs qui protègent les vibreurs externes contre une consommation d'ampère élevée.

## Vibreurs immergés Husqvarna 42 V-3-200 HZ (AX et Vibrastar).

ACCESSOIRES		
1	Rallonge - 5 m - 3G4 mm <sup>2</sup>	596 57 02-01 <b>421.-</b>
1	Rallonge - 10 m - 3G4 mm <sup>2</sup>	596 57 02-02 <b>362.-</b>
1	Rallonge - 15 m - 3G4 mm <sup>2</sup>	596 57 02-03 <b>595.-</b>
1	Rallonge - 20 m - 3G6 mm <sup>2</sup>	596 57 02-04 <b>1'060.-</b>



1 Câble de rallonge

## Vibreurs immergés Husqvarna Smart et AX.

ACCESSOIRES		
2	Capuchon élastomère Ø 36	594 78 61-01 <b>86.-</b>
2	Capuchon élastomère Ø 40	595 15 67-01 <b>86.-</b>
2	Capuchon élastomère Ø 48	595 15 68-01 <b>95.-</b>
2	Capuchon élastomère Ø 56	595 02 96-01 <b>111.-</b>
2	Capuchon élastomère Ø 65	595 45 09-01 <b>128.-</b>

2 Capuchon élastomère



3 Chariot de transport

## Chariots CF Husqvarna.

ACCESSOIRES		
3	Chariot de transport CF 25T & CF 25M	596 40 08-01 <b>661.-</b>
	Roues de transport	594 95 83-01 <b>34.-</b>

**Gamme Husqvarna AME – vibrateurs modulaires à arbre flexible.**



UNITÉS D'ENTRAÎNEMENT	AME 600
Tension, V (monophasé)	230
Fréquence, Hz	50/60
Puissance, kW	0.6
Consommation nominale, A	2.7
Fréquence, tr/min	3.000
Poids, kg	1.9
Valeur de vibration, m/s <sup>2</sup>	1.72
<b>REFERENCES</b>	967 93 31-01
<b>PRIX, CHF</b>	730.-



VIBRATEURS (HAUTE FRÉQUENCE)	HA 35/3	HA 35/2	HA 35/1	HA 25/3	HA 25/2	HA 25/1
Diamètre du tube, mm	36	36	36	26	26	26
Fréquence, v/min	12.000	12.000	12.000	12.000	12.000	12.000
Poids total, kg	7,6	6	4,4	5,2	4,0	2,8
Valeur de vibration, m/s <sup>2</sup>	1,7	1,7	1,7	1,7	1,7	1,7
<b>REFERENCES</b>	967 93 84-03	967 93 84-02	967 93 84-01	967 93 83-03	967 93 83-02	967 93 83-01
<b>PRIX, CHF</b>	610.-	610.-	610.-	610.-	610.-	610.-



UNITÉS D'ENTRAÎNEMENT	AME 1600
Tension, V (monophasé)	230
Fréquence, Hz	50/60
Puissance, kW	1.6
Fréquence, v/min	12.000
Poids, kg	6,1
Valeur de vibration, m/s <sup>2</sup>	4,16
Niveau de protection	IP44
<b>REFERENCES</b>	967 93 36-01
<b>PRIX, CHF</b>	770.-



AIGUILLES FLEXIBLES SUPERFLEX	40	30	20	10
Longueur, m	4	3	2	1
Poids total, kg	7,3	5,6	3,8	2,4
<b>REFERENCES</b>	967 85 95-05	967 85 95-04	967 85 95-03	967 85 95-01
<b>PRIX, CHF</b>	275.-	275.-	265.-	265.-



TÊTES DE VIBRATEURS	AT 59	AT 49	AT 39	AT 29
Diamètre du tube, mm	59	49	39	29
Fréquence, v/min	12.000	12.000	12.000	12.000
Poids total, kg	3,9	2,7	2,1	1,3
<b>REFERENCES</b>	967 85 96-04	967 85 96-03	967 85 96-02	967 85 96-01
<b>PRIX, CHF</b>	450.-	415.-	395.-	390.-

## Gamme AA et AZ Husqvarna – vibrateurs mécaniques.



VIBRATEURS MÉCANIQUES (TYPE PENDULE)	VIBRATEURS AA					VIBRATEURS AZ			
	AA 77	AA 67	AA 47	AA 37	AA 27	AZ 56	AZ 46	AZ 36	AZ 26
Diamètre du tube, mm	75	63	50	39	25	55	45	35	25
Fréquence, v/min	9.200	10.500	11.200	12.000	12.000	11.300	12.000	12.000	12.000
Longueur du tuyau, m	6	6	6	6	6	4,8	4,8	4,8	4,8
Poids total, kg	29	25	23	19	10	17	16	11,6	9,5
Puissance sonore, LW dB(A)	75,7	75,8	73	68	69	90,0	87,4	82,0	77,5
Valeur de vibration, m/s <sup>2</sup>	3,16	2,66	3,52	1,56	2,46	8,27	2,42	5,22	2,-
<b>REFERENCES</b>									
Connexion standard	967 85 77-01	967 85 76-01	967 85 75-01	967 85 74-01	967 85 73-01	967 93 91-01	967 93 80-01	967 93 90-01	967 93 89-01
<b>PRIX, CHF</b>	<b>970.-</b>	<b>950.-</b>	<b>920.-</b>	<b>870.-</b>	<b>830.-</b>	<b>480.-</b>	<b>470.-</b>	<b>470.-</b>	<b>470.-</b>

## Unités d'entraînement AM Husqvarna pour vibrateurs AA et AZ.



UNITÉS D'ENTRAÎNEMENT	AMG 3200
Carburant	Essence
Puissance, hp	4,8
Vitesse, tr/min.	2900
Poids, kg	15
Marque du moteur	Honda
Puissance sonore, LW dB(A)	103,8
<b>REFERENCES</b>	
Accouplement standard	967 85 72-01
<b>PRIX, CHF</b>	<b>2'540.-</b>

## Gamme AY Husqvarna – vibrateurs pneumatiques.



VIBRATEUR IMMERGÉ PNEUMATIQUE	AY 157	AY 107	AY 87	AY 77	AY 67	AY 57	AY 47	AY 37	AY 27
Diamètre du tube, mm	155	108	87	77	67	56	47	36	26
Consommation d'air, m <sup>3</sup> /min	2,7	1,9	1,6	1,3	1	1	0,7	0,46	0,36
Fréquence, v/min	12.000	15.000	15.900	16.000	17.500	18.000	18.000	19.000	21.000
Longueur du tuyau, m	0,8	1,5	1,5	2	2	2	2	2	2
Poids total, kg	28	23	18	17	11	10	7	5	4
Puissance sonore, LW dB(A)	92,4	96,3	94,0	98	94	95	95,8	89,2	84,5
Valeur de vibration, m/s <sup>2</sup>	12,29	2,91	1,95	2,38	2,10	2,13	2,39	1,02	0,51
<b>REFERENCES</b>									
pas de tuyau	967 95 14-01	967 93 99-01	967 93 98-01	—	—	—	—	—	—
Tuyau de 4 m	—	—	—	967 93 97-02	967 93 96-02	967 93 95-02	967 93 94-02	967 93 93-02	967 93 92-02
<b>PRIX, CHF</b>	<b>-</b>	<b>2'080.-</b>	<b>1'590.-</b>	<b>1'590.-</b>	<b>1'310.-</b>	<b>1'110.-</b>	<b>1'110.-</b>	<b>880.-</b>	<b>990.-</b>

## Gamme EP et ER Husqvarna – Vibrateurs externes



VIBRATEURS PNEUMATIQUES À GRANDE VITESSE	EP 601 B	E P371 B	EP 271 B	EP 121 B
Vitesse, tr/min	8800	9350	9350	9000
Force centrifuge max., N	31500	26800	10350	8100
Consommation d'air, l/min	1400	1400	1200	1200
Poids, kg	18	16.5	10	9.5
Fixation de support	VT4	VT4	VT2	VT2
<b>REFERENCES</b>				
	967 97 00-01	967 96 99-01	967 96 98-01	967 96 97-01
Support	597 15 71-01	597 15 71-01	597 15 72-01	597 15 72-01
<b>PRIX, CHF</b>	<b>1'690.- 270.-</b>	<b>1'550.- 270.-</b>	<b>1'220.- 260.-</b>	<b>1'080.- 260.-</b>

VIBRATEURS ÉLECTRIQUES À GRANDE VITESSE	ER 507 B	ER 407 B	ER 207 B
Vitesse, tr/min	6000	6000	6000
Force centrifuge max., N	16000	11000	7400
Tension, Hz	42V-3-200	42V-3-200	42V-3-200
Intensité, A	23.5	16.5	12.5
Poids, kg	23.2	15.5	10.5
Fixation de support	VT4	VT4	VT2
<b>REFERENCES</b>			
	967 97 32-01	967 96 94-01	967 97 26-01
Support	597 15 71-01	597 15 71-01	597 15 72-01
<b>PRIX, CHF</b>	<b>2'880.- 270.-</b>	<b>1'610.- 270.-</b>	<b>1'350.- 260.-</b>



VIBRATEURS ÉLECTRIQUES À VITESSE NORMALE	ER 705	ER 605	ER 505	ER 405	ER 305	ER 205	ER 105
Vitesse, tr/min	3000	3000	3000	3000	3000	3000	3000
Force centrifuge max., N	16000	12000	7400	6000	3000	1400	500
Intensité, A à 230V/400V-3-50 Hz.	4.20/2.50	3.30/1.90	2.30/1.33	1.80/1.09	0.68/0.39	0.30/0.18	0.16/0.09
Poids, kg	46.80	44.60	22.00	20.00	11.00	4.30	2.70
<b>REFERENCES</b>							
	967 96 96-01	967 97 31-01	967 97 30-01	967 97 29-01	967 96 95-01	967 97 28-01	967 97 27-01
Support	-	-	597 26 75-01	597 26 75-01	-	-	-
<b>PRIX, CHF</b>	<b>4'330.- -</b>	<b>3'850.- -</b>	<b>1'780.- 260.-</b>	<b>1'650.- 260.-</b>	<b>1'450.- -</b>	<b>1'220.- -</b>	<b>1'020.- -</b>

## Vibrateurs externes Husqvarna

<b>ACCESSOIRES</b>		
Support ER 305	594 36 77-01	<b>108.-</b>
Support ER 405 / 505	597 26 75-01	<b>277.-</b>
Support VT 2 (s'adapte à ER 207B, EP 121B, EP 271B)	597 15 72-01	<b>277.-</b>
Support VT 4 (s'adapte à ER 407B, ER 507B, EP 371B, EP 601B)	597 15 71-01	<b>280.-</b>
Rallonge - 5 m - 3G4 mm <sup>2</sup> (s'adapte à la série ER-7)	596 57 02-01	<b>421.-</b>
Rallonge - 10 m - 3G4 mm <sup>2</sup> (s'adapte à la série ER-7)	596 57 02-02	<b>362.-</b>
Rallonge - 15m - 3G4 mm <sup>2</sup> (s'adapte à la série ER-7)	596 57 02-03	<b>595.-</b>
Rallonge - 20 m - 3G6 mm <sup>2</sup> (s'adapte à la série ER-7)	596 57 02-04	<b>1'060.-</b>

## Gamme BV Husqvarna – mise à niveau du béton – règle à araser à contrôle arrière.



RÈGLES À ARASER À CONTRÔLE ARRIÈRE	BV 20 H	BV 20 G
Largeur de travail, m	2,0	2,0
Poids opérationnel, kg	7,5	16,6
Longueur de poignée, m	1,8 + 1,8	1,8 + 1,8
Énergie	-	Essence
Moteur	—	Honda GX 25 4-temps
Puissance, kW	—	0,72 à 7000 tr/min
Fréquence de vibration, tr/min	—	4000–7000
Force centrifuge, N	—	1.100
Valeur de vibration, m/s <sup>2</sup>	—	3,2
Niveau sonore, dB(A)	—	91
<b>REFERENCES</b>		
	967 85 61-01	967 85 62-01
Poignée d'extension	595 02 95-01	595 02 95-01
<b>PRIX, CHF</b>	<b>750.-</b> 90.-	<b>1'690.-</b> 90.-



RÈGLE À ARASER À CONTRÔLE ARRIÈRE	BV 30
Poids, unité d'entraînement, kg	14
Unité vibrante*	4 temps Honda GX35
Puissance, kW	1,6 à 7000 tr/min
Fréquence de vibration, tr/min	2000–7400
Force centrifuge, N	3.460
Valeur de vibration, m/s <sup>2</sup>	3,25
Niveau sonore, dB(A)	108
<b>REFERENCES</b>	
Sans lame	967 85 63-01
<b>PRIX, CHF</b>	<b>2'720.-</b>

\* L'unité d'entraînement est livrée sans lame de règle à araser (à commander séparément).

NOUVEAU



RÈGLE BATTERIE À ARASER À CONTRÔLE ARRIÈRE	BV 30i
Moteur	BDLC (sans balais)
Tension, V	36
Batteries recommandées	BLi 200 / BLi 300
Puissance, kW	0,8
Vitesse de vibration, rpm	3,500–7,500
Autonomie (BLi 300), min	Jusqu'à 70
Poids net, kg*	11,5
Force centrifuge, N	1600 (à 7500 tr/min)
<b>INFORMATIONS ARTICLE</b>	
Ohne Akku, Ladegerät und Flügel	967 97 38-01
<b>Preis, CHF</b>	<b>2'520.-</b>

\*\* Sans batterie et accessoire.



PROFILE DE RÈGLE À ARRASER BV 30	4,2 M	3,6 M	3,0 M	2,4 M	1,8 M
Largeur de travail, m	4,2	3,6	3,0	2,4	1,8
Poids, kg	12,8	11,2	9,6	8	6,5
<b>INFORMATIONS ARTICLE</b>					
	967 85 91-01	967 85 90-01	967 85 89-01	967 85 88-01	967 85 87-01
<b>PRIX, CHF</b>	<b>690.-</b>	<b>557.-</b>	<b>470.-</b>	<b>390.-</b>	<b>350.-</b>

## Règles vibrantes modulaires Husqvarna.



REGLES MODULAIRES	BT 90 E	BT 90 G	BT 90 P
Moteur	Moteur électrique triphasé	Honda GX270	Compresseur d'air
Tension, V-Hz	400 V – 3–50 Hz	–	–
Puissance, kW	3	5 à 2900 tr/min	–
Courant à pleine charge, A	6,15	–	–
Vitesse, tr/min	2.865	2.900	–
Longueur d'arasage maximum, m	20	20	25
Pression de service, bar	–	–	3–6
Consommation d'air par arasage, m <sup>3</sup> /min	–	–	0,26
Pression acoustique LpA dB(A)	89	89	–
Puissance sonore Lw dB(A)	100	100	–
Poids, kg (extrémité libre comprise – 18 kg)	96	93	40
<b>REFERENCES</b>	967 94 11-02	967 94 11-03	967 94 11-08
<b>PRIX, CHF</b>	6'490.-	5'980.-	-

SECTION RÈGLES À ARASER	3 MÈTRES PNEUMATIQUE	2 MÈTRES PNEUMATIQUE	1 MÈTRE PNEUMATIQUE	3 M ÉLECTRIQUE/ ESSENCE	2 M ÉLECTRIQUE/ ESSENCE	1 M ÉLECTRIQUE/ ESSENCE	0,75 M ÉLECTRIQUE/ ESSENCE	0,5 M ÉLECTRIQUE/ ESSENCE
Hauteur, mm	376	376	376	376	376	376	376	376
Longueur de travail, mm	3.000	2.000	1.000	3.000	2.000	1.000	750	500
Largeur totale, mm	420	420	420	420	420	420	420	420
Poids, kg	83	58	32	82	57	32	28	24
<b>REFERENCES</b>	967 94 11-11	967 94 11-10	967 94 11-09	967 94 11-07	967 94 11-06	967 94 11-05	967 94 11-16	967 94 11-04
<b>PRIX, CHF</b>	4'970.-	3'250.-	2'430.-	3'250.-	2'440.-	1'620.-	1'300.-	800.-

## Husqvarna double faisceau.



DOUBLE FAISCEAU	BE 20	BE 30
Modèle entraînement	ER355	HONDA GX120 UT1 SXS4 SD – 4 temps
Tension, V-Hz	400 V – 3–50 Hz	–
Puissance, kW	0,45	2,6 pour 3.600 tr/min
Courant, A	0,8	–
Vitesse, tr/min	3–0	3.600
Sens de rotation	Les deux	Dans le sens contraire des aiguilles d'une montre
Contenance du réservoir, l	–	2
Démarrage	Interrupteur inverseur de phase	Lanceur à rappel
Pression acoustique LpA dB(A)	–	75,7
Puissance sonore Lw dB(A)	94	103,8
Poids total, kg	37	32
<b>REFERENCES</b>	967 95 64-01	967 94 12-02
<b>PRIX, CHF</b>	2'540.-	4'260.-

RÈGLES À DOUBLE PROFILÉS	BD 62	BD 52	BD 42	BD 62
Hauteur, mm	100	100	100	100
Longueur, m	6,2	5,2	4,2	3,2
Largeur, mm	400	400	400	400
Poids total, kg	57	47	41	32
<b>REFERENCES</b>	967 95 63-01	967 95 62-01	967 95 61-01	967 95 60-01
<b>PRIX, CHF</b>	3'650.-	3'250.-	2'840.-	2'540.-

## Gamme CRT Husqvarna - Truelles mécaniques bipales



TRUELLES AUTOPORTÉES	CRT 48 PS		CRT 48		CRT 36
Nom de modèle	CRT 48-57K-PS	CRT 48-37V	CRT 48-33K	CRT 48-33K-DF	CRT 36-26A
L x l x h de fonctionnement, mm	2566 x 1295 x 1488	2566 x 1295 x 1473	2566 x 1295 x 1473	2566 x 1295 x 1473	2032 x 1041 x 1372
Poids de transport, kg	815	663	733	—	505
Poids, kg	660	547	579	579	451
Diamètre de talochage, mm	1219	1220	1219	1219	2 x 915
Nombres de pales	10	10	10	10	8
Inclinaison des pales	0-25	0-25	0-25	0-25	0-25
Vitesse du rotor tr/min	25/150	25/170	25-160	25-160	25/165
Moteur	Kubota	Briggs and Stratton	Kubota	Kubota	Honda
Puissance, kW (ch) à 3600 tr/min	42.5 (57)	27.6 (37)	23.1 (31)	23.1 (31)	16.4 (22)
Carburant	Essence	Essence	Essence	Essence/LPG	Essence
Consommation de carburant, l/h	9,5	10	11,6	11,6/7,5	6,7
Capacité du réservoir de carburant, l	24,6	24,6	24,6	24,6/15	24,6
Capacité du réservoir eau/retardateur, l	24,6	24,6	24,6	24,6/15	24,6
Autonomie, h	2,6	2,5	2,1	2,1 / 2,0	3,3
Certifié CE	Oui	Oui	Oui	Oui	Oui

## REFERENCES

	970 46 16-13	970 46 16 05	970 46 16-10	970 46 16-12	970 46 14-03
	35'850.-	25'950.-	28'950.-	30'575.-	21'550.-

## Gamme CT Husqvarna - Truelles mécaniques



TRUELLES MÉCANIQUES À MOTEUR ESSENCE	CT 48			CT 36			
Code du modèle	13A-V ADJ-T	13A ADJ-T	8A ADJ-T	8A-V ADJ-T	8A ADJ-T	5A ADJ-T	5A FOLD ADJ-T
Anneau de protection (∅), mm	1220	1220	1220	915	915	915	915
Diamètre de talochage, mm	1180	1180	1180	875	875	875	875
Poids (sans la poignée), kg	106	102	96	90	84	73	73
Angle de pales °	0-30	0-30	0-30	0-30	0-30	0-30	0-30
Vitesse du rotor (min. / max.) tr/min	20/200	60/125	60/125	20/200	60/125	60/125	60/125
Type bras de pales	à boulonner						
Nombre de pales	4	4	4	4	4	4	4
Type de poignée	Ajustable	Ajustable	Ajustable	Ajustable	Ajustable	Ajustable	Foldable Ajustable
Fabricant du moteur	Honda						
Type de moteur	GX 390	GX 390	GX 240	GX 240	GX 240	GX 160	GX 160
Puissance, kW (ch) à 3600 tr/min	8.7 (11.7)	8.0 (10.7)	5.9 (7.9)	5.9 (7.9)	5.9 (7.9)	3.6 (4.8)	3.6 (4.8)
Consommation de carburant, l/h	2,7	2,7	2,7	2,7	2,7	1,8	1,8
Contenance du réservoir, l	6	6	6,1	6	6,-	3,60	3,60
Clutch type	CVT-clutch	Centrifugal Clutch	Centrifugal Clutch	CVT-clutch	Centrifugal Clutch	Centrifugal Clutch	Centrifugal Clutch
Dispositif de transport	Optional 2x4 bracket						
Autonomie, h	2,2	2,2	2,2	2,2	2,20	2,-	2,-

## REFERENCES

	970 46 56-08	970 46 56-11	970 46 56-09	970 46 55-11	970 46 55-10	970 46 55-08	970 46 55-09
	5'780.-	5'480.-	5'280.-	5'280.-	5'080.-	4'080.-	4'280.-

## Husqvarna BG series – Truelles mécaniques



TRUELLES MÉCANIQUES À MOTEUR ESSENCE	BG 475	BG 375	BG 375	BG 245
Code du modèle	H9 L BC TP	H9 L BC TP	H6 L BC TP	H4 F BC TP
Anneau de protection (∅), mm	1200	950	950	615
Diamètre de talochage, mm	1140	900	900	605
Poids (sans la poignée), kg	105	102	93	60
Angle de pales °	0-18	0-18	0-18	0-18
Vitesse du rotor (min. / max.) tr/min	40-115	40-115	40-115	40-115
Type de bras de pales	À boulonner	Libération rapide/ à boulonner	Libération rapide/ à boulonner	À boulonner
Nombre de pales	4	4	4	4
Type de poignée	Longue pliable	Longue pliable	Longue pliable	Courte pliable
Fabricant du moteur	Honda	Honda	Honda	Honda
Type de moteur	GX270	GX270	GX200	GX120
Puissance, kW (ch) à 3600 tr/min	6.3 (8.4)	6.3 (8.4)	4.3 (5.8)	2.6 (3.5)
Consommation de carburant, l/h	2.5	2.5	1.6	1
Contenance du réservoir, l	5.3	5.3	3.1	2.5
Type d'embrayage	Embrayage à courroie	Embrayage à courroie	Embrayage à courroie	Embrayage à courroie
Dispositif de transport	Roues en option	Roues en option	Roues en option	Roues en option
Autonomie, h	2.1	2.1	1.9	2.5
<b>REFERENCES</b>				
	967 92 92-01	967 92 91-01	967 92 90-01	967 92 88-01
<b>PRIX, CHF</b>	<b>4'880.-</b>	<b>4'880.-</b>	<b>3'880.-</b>	<b>3'570.-</b>



TRUELLES MÉCANIQUES À MOTEUR ÉLECTRIQUE	BG COMBI 1020	BG COMBI 850	BG 245
Code du modèle	E-L-TP	E-L-TP	E F TP
Anneau de protection (∅), mm	1020	850	615
Poids, kg	88	86	60
Diamètre du disque, mm	850/915/980	850/915/980	605
Disque flottant (∅), mm	865/965/1015	865/965/1015	605
Vitesse du rotor, tr/min	60/120	60/120	120
Nombre de pales	4	4	4
Type de poignée	Longue	Longue	Courte pliable
Contrôle de la hauteur	Poignée tournante	Poignée tournante	Poignée tournante
Anneau de levage	Standard	Standard	Standard
Dispositif de transport	Standard	Standard	En option
Type bras de pales	Libération rapide	Libération rapide	À boulonner
Voltage	400V-3-50/60 Hz	400V-3-50/60 Hz	230V-1-50Hz
Puissance, kW (hp) 3 000 tr/min	1.6/2.4	1.6/2.4	1.5
Valeur de vibration, m/s <sup>2</sup>	1.4	1.4	3.7
Niveau de puissance sonore garanti, LWA dB(A)	94	94	102
Niveau de pression sonore à la position de l'utilisateur, LpA dB(A)	77	77	86
<b>REFERENCES</b>			
	967 92 95-01	967 92 94-01	967 92 93-01
<b>PRIX, CHF</b>	<b>5'650.-</b>	<b>5'510.-</b>	<b>3'470.-</b>



### Husqvarna BV 20.

ACCESSOIRES		
Poignée d'extension BV 20	595 02 95-01	90.-

### Husqvarna BT 90.

ACCESSOIRES		
Extension 0,5 m	594 86 05-02	997.-
Support d'angle (version essence et électrique)	596 86 42-01	2'354.-
Patin BT 90	595 49 91-03	399.-
Stabilisateurs	596 75 53-01	1'620.-
Stabilisateur avec système de levage	594 86 07-01	1'678.-
Support d'angle BT90 P	594 71 09-01	3'522.-
Kit treuil électrique double	596 86 44-01	1'635.-

### Husqvarna BD.

ACCESSOIRES		
Stabilisateur	596 19 24-01	1'869.-
Stabilisateur avec système de levage	596 75 54-02	2'215.-
Patin (kit complet pour BD 32 - BD 62)	594 70 98-02	1'295.-

### Husqvarna CRT 48. (2x5 pales)

ACCESSOIRES		
CHARIOT DE TRANSPORT Kit de roues	598 92 90-01	19.-
ROUES DE TRANSPORT Roues de rechange (2)	598 92 99-01	5.-
Poids Kit de 2 (4.5 kg chacun)	598 92 91-01	-

### Husqvarna CT 48.

ACCESSOIRES		
Support de levage CT48	598 92 73-02	220.-
Kit de levage en bois 2"X4" CT 48	598 92 88-02	106.-

### Husqvarna CRT 36

ACCESSOIRES		
Support de levage CT36	598 92 73-01	205.-
Kit de levage en bois 2"X4" CT 36	598 92 88-01	106.-

### Talocheuses BG Husqvarna

ACCESSOIRES		
Kit de roues BG 475 et BG 375	594 75 15-01	370.-
Kit de roues BG 245	596 19 23-01	148.-
Anneau de rechange BG COMBI Ø 850 mm	597 15 54-01	859.-
Anneau de rechange BG COMBI Ø 1020 mm	597 15 84-01	925.-

# DISQUES FLOTTANTS ET PALES POUR TRUELLE À BÉTON

Pour vous fournir les meilleures performances, Husqvarna offre une large gamme de pales et de disques, permettant d'atteindre une performance inégalée au stade final du processus. Parmi les produits de nos deux gammes – ProLine et Classic Line – vous trouverez facilement le niveau de performance approprié à votre travail.



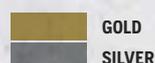
**PALE FLOTTANTE EN ACIER** Les pales flottantes sont utilisées pour lisser la surface du béton dans la phase initiale de finition du béton. Les pales flottantes Husqvarna ont une surface presque plate, créant un effet d'aspiration entre la pale et la surface. Cela déplace le béton d'une position supérieure à une position inférieure sur la dalle.

**DISQUE FLOTTANT EN ACIER** Les disques flottants sont une alternative aux pales flottantes. Les disques flottants augmentent le niveau global de planéité de la dalle de béton.

**PALE DE FINITION EN ACIER** Les pales de finition sont utilisées après le processus de lissage lorsque la surface a durci ou séché. L'excellente qualité des pales offre à l'utilisateur un grand avantage pour régler l'angle des pales afin d'obtenir la finition désirée.

**PALE DE FINITION EN PLASTIQUE** Dans certains cas, la finition avec des pales en acier laisse des marques sombres sur la surface du béton, en particulier sur les surfaces de couleur ou réfléchissantes, en raison des dépôts métalliques. La grande qualité des pales en plastique (polyéthylène à très haut poids moléculaire) offre aux entrepreneurs une finition parfaite pour leurs dalles colorées.

**PALE COMBINÉE** Les pales combinées sont un choix de pale deux en un. La forme de la pale permet d'utiliser un côté pour le lissage et l'autre pour la finition. Les pales combinées permettent aux utilisateurs de réaliser le lissage et la finition sans changer de pale.



Pour plus de détails, voir page 8.

PRODUIT	PROLINE					CLASSICLINE			
	PALE FLOTTANTE EN ACIER	DISQUE FLOTTANT EN ACIER	PALE DE FINITION EN ACIER	PALE DE FINITION EN PLASTIQUE	PALE COMBINÉE	PALE FLOTTANTE EN ACIER	DISQUE FLOTTANT EN ACIER	PALE DE FINITION EN ACIER	PALE COMBINÉE
Flottant	●●●	●●●	—	—	●●	●●●	●●●	—	●●
Passage de la truelle grossier	●	—	●●●	—	●●	●	—	●●●	●●
Passage de la truelle lisse	—	—	●●●	●●●	—	—	—	●●●	—

●●● = Optimal ●● = Bon ● = Acceptable — = Pas recommandé

## Husqvarna ProLine.

- Grande épaisseur
- Accessoire à libération rapide (BG 375 et BG Combi)
- Inclusion spéciale : Pales en plastique

Husqvarna ProLine offre des pales en plastique, des pales en acier et des disques en acier exceptionnels et d'une grande qualité avec une longue durée de vie et une haute résistance à l'usure pour une performance optimale. Il se compose d'une lame flottante, d'un disque flottant, d'une lame de finition et d'une lame combinée. De plus, nous offrons une option de libération rapide qui permet aux professionnels de gagner du temps en réduisant le temps nécessaire pour changer les pales.

## Husqvarna ClassicLine.

- Épaisseur moyenne
- Accessoire standard à boulonner

Husqvarna ClassicLine offre des pales et des disques en acier de grande qualité avec d'excellentes performances pour tous les travaux impliquant du béton. ClassicLine se compose d'un disque flottant, d'une lame de finition et d'une lame combinée.

## Lames et disques flottants pour truelle.

	REFERENCE PRODUIT	TYPE	MATÉRIAU	DIAMÈTRE, MM	LARGEUR, MM	LONGUEUR, MM	PCS/LOT	PRIX, CHF
<b>BG 475 – PRO LINE</b>								
Pales flottantes	594 20 78-01	À boulonner	Acier		247	467	4	29.-
Pales de finition	594 86 71-01	À boulonner	Acier		150	460	4	262.-
Pales combinées	594 86 70-01	À boulonner	Acier		200	458	4	307.-
Pales de finition	594 86 74-01	À boulonner			150	458	4	368.-
<b>BG 475 – CLASSIC LINE</b>								
Pales de finition	594 19 86-01	À boulonner	Acier		153	459	4	81.-
<b>BG 375 – PRO LINE</b>								
Disque flottant (9 ch seulement)	594 24 36-01	Pales de finition à coulisser	Acier	950			1	217.-
Pales flottantes	594 19 83-01	Libération rapide	Acier		218	358	4	339.-
Pales de finition	594 22 76-01	Libération rapide	Acier		153	376	4	122.-
Pales combinées	594 86 69-01	À boulonner	Acier		200	337	4	288.-
Pales de finition	594 86 73-01	À boulonner	Plastique		153	376	4	368.-
<b>BG 375 – CLASSIC LINE</b>								
Disque flottant (9 ch seulement)	594 24 02-01	Pales de finition à coulisser	Acier	950			1	183.-
Pales de finition	594 71 11-01	À boulonner	Acier		152	355	4	59.-
Pales combinées	594 86 68-01	À boulonner	Acier		200	337	4	83.-
<b>BG 245 – PRO LINE</b>								
Disque flottant	594 24 40-01	Pales de finition à coulisser	Acier	608			1	153.-
Pales combinées	594 70 99-01	À boulonner	Acier		127	235	4	86.-
Pales de finition	594 86 72-01	À boulonner	Plastique		125	227	4	85.-
<b>BG 245 – CLASSIC LINE</b>								
Disque flottant	595 07 12-01	Pales de finition à coulisser	Acier	610			1	142.-
Pales combinées	594 86 67-01	À boulonner	Acier		127	235	4	45.-
<b>BG COMBI – PROLINE</b>								
Pales flottantes	594 19 83-01	Libération rapide	Acier		218	358	4	339.-
Pales de finition	594 22 76-01	Libération rapide	Acier		153	376	4	122.-
Pales combinées	594 86 69-01	À boulonner	Acier		200	337	4	288.-
Pales de finition	594 86 73-01	À boulonner	Plastique		153	376	4	368.-
<b>BG COMBI – CLASSIC LINE</b>								
Disque flottant	594 24 10-01	Pales de finition à coulisser	Acier	865			1	171.-
Disque flottant	594 24 36-01	Pales de finition à coulisser	Acier	950			1	217.-
Disque flottant	594 24 12-01	Pales de finition à coulisser	Acier	1015			1	215.-
<b>CT 36</b>								
Disque flottant CT/CRT	598 93 02-01	À clipser	Acier	972			2	1'040.-
Disque flottant CT/CRT	598 93 03-01	À clipser	Acier	972			10	3'390.-
Disque flottant CT/CRT	599 50 70-01	À clipser	Acier	966			1	151.-
Disque flottant CT/CRT	599 50 70-02	À clipser	Acier	966			10	996.-
Pales flottantes CT/CRT	599 34 36-01	À coulisser	Acier		254	356	4	176.-
Pales de finition CT/CRT	598 92 95-01	A boulonner	Acier		152	356	4	210.-
Pales de finition CT/CRT	599 50 67-01	A boulonner	Acier		160	356	4	176.-
Pales de finition CT/CRT	599 50 67-02	A boulonner	Acier		160	356	40	1'200.-
Pales combinées CT/CRT	598 92 95-02	A boulonner	Acier		203	356	4	165.-
<b>CT 48</b>								
Disque flottant CT/CRT	598 93 02-02	À clipser	Acier	1.213			2	948.-
Disque flottant CT/CRT	599 50 74-01	À clipser	Acier	1.200			1	207.-
Pales flottantes CT/CRT	598 92 98-03	À coulisser	Acier		254	457	4	150.-
Pales de finition CT/CRT	598 92 98-01	A boulonner	Acier		152	457	4	96.-
Pales de finition CT/CRT	599 50 65-01	A boulonner	Acier		160	465	4	101.-
Pales de finition CT/CRT	599 50 65-02	A boulonner	Acier		160	465	40	745.-
Pales combinées CT/CRT	598 92 98-02	A boulonner	Acier		203	457	4	131.-
<b>CRT 36</b>								
Disque flottant CT/CRT	598 93 02-01	À clipser	Acier	972			2	1'040.-
Disque flottant CT/CRT	598 93 03-01	À clipser	Acier	972			10	3'390.-
Disque flottant CT/CRT	599 50 70-01	À clipser	Acier	966			1	151.-
Disque flottant CT/CRT	599 50 70-02	À clipser	Acier	966			10	996.-
Pales flottantes CT/CRT	599 34 36-01	À coulisser	Acier		254	356	4	176.-
Pales de finition CT/CRT	598 92 95-01	A boulonner	Acier		152	356	4	210.-
Pales de finition CT/CRT	599 50 67-01	A boulonner	Acier		160	356	4	176.-
Pales de finition CT/CRT	599 50 67-02	A boulonner	Acier		160	356	40	1'200.-
Pales combinées CT/CRT	598 92 95-02	A boulonner	Acier		203	356	4	165.-
<b>CRT 48</b>								
Disque flottant CT/CRT	598 93 02-03	À clipser	Acier	1.213			2	1'118.-
Disque flottant CT/CRT	598 93 02-04	Style Clip Z	Acier	1.219			2	1'040.-
Disque flottant CT/CRT	598 93 03-03	À clipser	Acier	1.213			10	3'993.-
Disque flottant CT/CRT	598 93 03-04	Style Clip Z	Acier	1.219			10	4'340.-
Disque flottant CT/CRT	599 50 74-05	À clipser	Acier	1.200			2	388.-
Pales flottantes CT/CRT	598 92 98-03	À coulisser	Acier		254	457	4	150.-
Pales de finition CT/CRT	598 92 98-01	A boulonner	Acier		152	457	4	96.-
Pales de finition CT/CRT	599 50 65-01	A boulonner	Acier		160	465	4	101.-
Pales de finition CT/CRT	599 50 65-02	A boulonner	Acier		160	465	40	745.-
Pales combinées CT/CRT	598 92 98-02	A boulonner	Acier		203	457	4	131.-
<b>CRT 60</b>								
Disque d'ébauche CT/CRT	598 93 08-01	Style Clip Z	Acier				1	543.-
Jeu de pales de lissage CT/CRT	598 93 07-01	A boulonner	Acier		152	584	4	204.-
Pales combinées CT/CRT	599 06 42-01						4	155.-

# SYSTÈME HIPERTROWEL™ - POLISSAGE RAPIDE DES GRANDES SURFACES EN BÉTON



En tant que spécialiste du polissage des sols en béton, vous avez parfois besoin d'une méthode de polissage plus rapide que d'utiliser une ponceuse. Surtout lorsque vous avez affaire à une zone vraiment vaste et dégagée, où la planéité de la surface est déjà suffisante.

Le système Husqvarna Hipertrowel™ est exactement la solution que vous recherchez. Nous combinons notre expertise dans le polissage des sols en béton, nos outils diamantés de qualité supérieure et notre technologie d'entraînement avancée pour les truelles afin de créer des sols en béton polis fonctionnels obtenus à la vitesse d'une truelle autoportée.

## COMMENT ÇA MARCHE ?

La méthode Hipertrowel™ est un processus de polissage humide en six étapes (# 30G - # 600G), et trois étapes finales optionnelles (# 800G - # 3000G). Selon les conditions du sol, un ponçage initial et un jointoiment avec une ponceuse peuvent être recommandés.



### PROCESSUS HUMIDE - ÉTAPES DE RÉSINES



### PROCESSUS HUMIDE - ÉTAPES MÉTALLIQUES LONGUE DURÉE POUR LES SOLS ABRASIFS



## LE SYSTEME COMPLET PAR HUSQVARNA



Truelle Autoportée  
Husqvarna CRT48, CRT 36



Aspirateur à boues Husqvarna : W 70 P + kit de raclage

Pare-éclaboussures

Pilote gyroscopique avec  
système d'attache truelle

### VOUS AUREZ AUSSI BESOIN

- Robinet d'eau sous pression
- Solution d'élimination des boues
- Bâche de protection murale



Outils diamantés  
Hiperflex TRW


**1** Hiperflex TRW #30

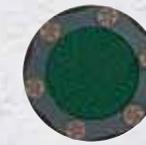
**2** Hiperflex TRW #50

**3** Hiperflex TRW #100

**4** Hiperflex TRW #200

**5** Hiperflex TRW #400

**6** Hiperflex TRW #600

**7** Hiperflex TRW LongLife #30

**8** Hiperflex TRW LongLife #50

**9** Hiperflex TRW LongLife #100

**10** Hiperflex TRW #800

**11** Hiperflex TRW #1500

**12** Hiperflex TRW #3000

**13** Hiperclean TRW 14"

**14** Pad driver 14"

**15** Fixation A

**16** Fixation B

**17** Fixation C

**18** Fixation D

**19** Hiperhard™ (K)

**20** Hiperguard

## Hipertrowel

NOM	COULEUR	DESCRIPTION	DIAMETRE, INCH/MM	REFERENCE PRODUIT	PRIX, CHF
1	Orange	Pad semi-métallique #30	14 / 350	593 94 68-01	*
2	Vert foncé	Pad semi-métallique #50	14 / 350	593 94 68-13	*
3	Noir	Pad semi-métallique #100	14 / 350	593 94 68-14	*
4	Rouge	Pad semi-métallique #200	14 / 350	593 94 68-15	*
5	Jaune	Pad semi-métallique #400	14 / 350	593 94 68-16	*
6	Marron	Pad semi-métallique #600	14 / 350	593 94 68-17	*
7	Orange	Pad métallique #30	14 / 350	593 94 68-41	*
8	Vert foncé	Pad métallique #50	14 / 350	593 94 68-35	*
9	Noir	Pad métallique #100	14 / 350	593 94 68-36	*
10	Blanc	Pad résine #800	14 / 350	593 94 68-18	*
11	Bleu	Pad résine #1500	14 / 350	593 94 68-19	*
12	Gris	Pad résine #3000	14 / 350	593 94 68-20	*
13	Gris	Pad de finition	14 / 350		*
14		Tournevis + 4 vis	14 / 350	597 27 90-01	*
15		Plaque de montage + roulement rotatif		593 94 68-22	*
16		Plaque de montage + roulement rotatif		593 94 68-23	*
17		Plaque de montage + roulement rotatif		593 94 68-25	*
18		Plaque de montage + roulement rotatif		593 94 68-42	*
19		Durcisseur de sol		529 75 10-09	*
20		Protection de sol		501 19 79-08	*

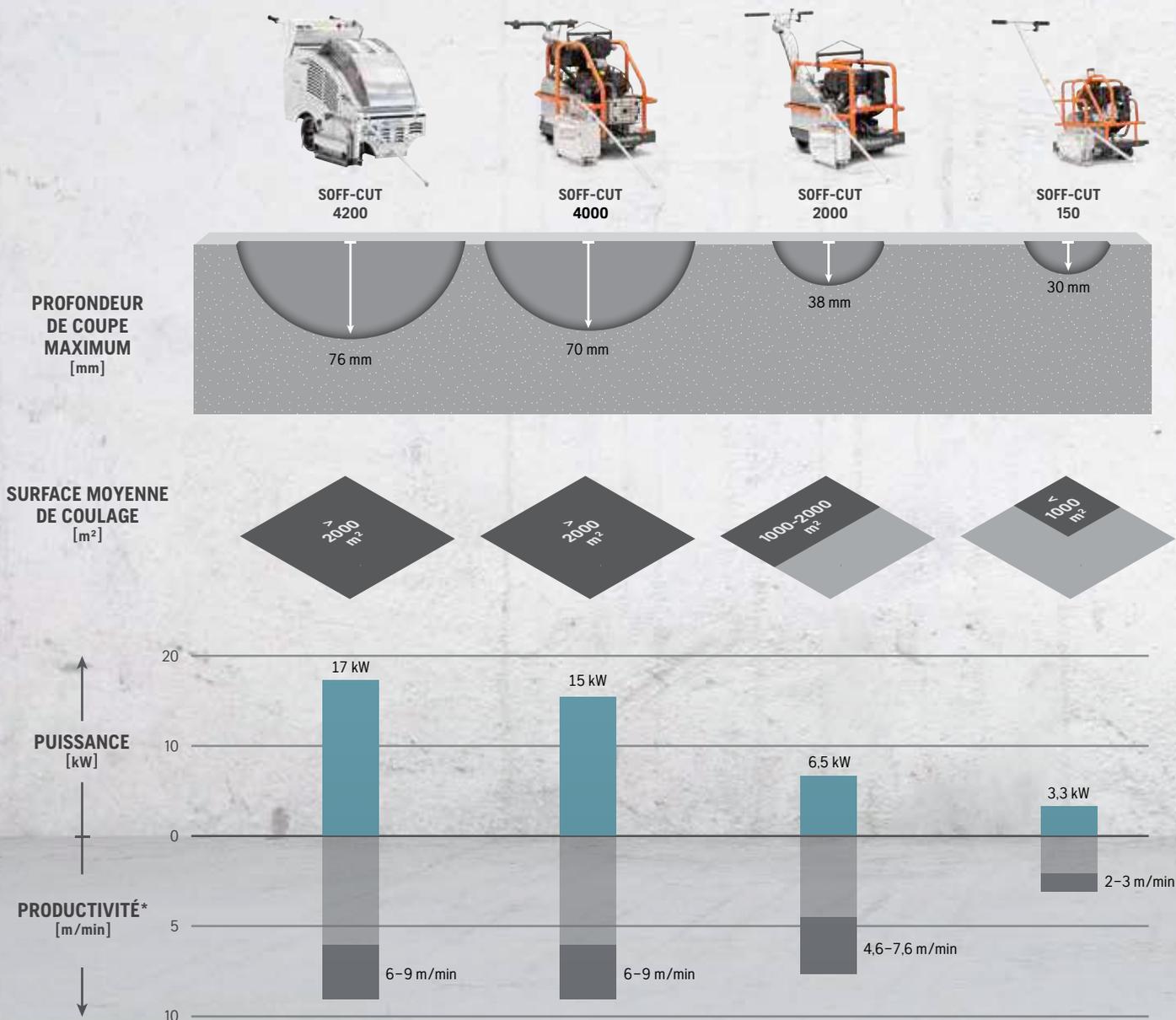
\*Prix sur demande

# DEVANCEZ LES FISSURES : DÉCOUPEZ LE BÉTON PENDANT QU'IL EST ENCORE FRAIS

Husqvarna Soff-Cut® est idéal pour découper des joints de dilatation au plus tôt après avoir coulé le béton. C'est une solution pour réduire le risque d'apparition de fissures, un des problèmes potentiels les plus coûteux et plus lourds pour les entrepreneurs en béton. Les principaux avantages sont une productivité élevée qui résulte de la possibilité de couler et de découper le même jour, et, bien sûr, le travail soigné obtenu grâce à la faible profondeur de coupe.

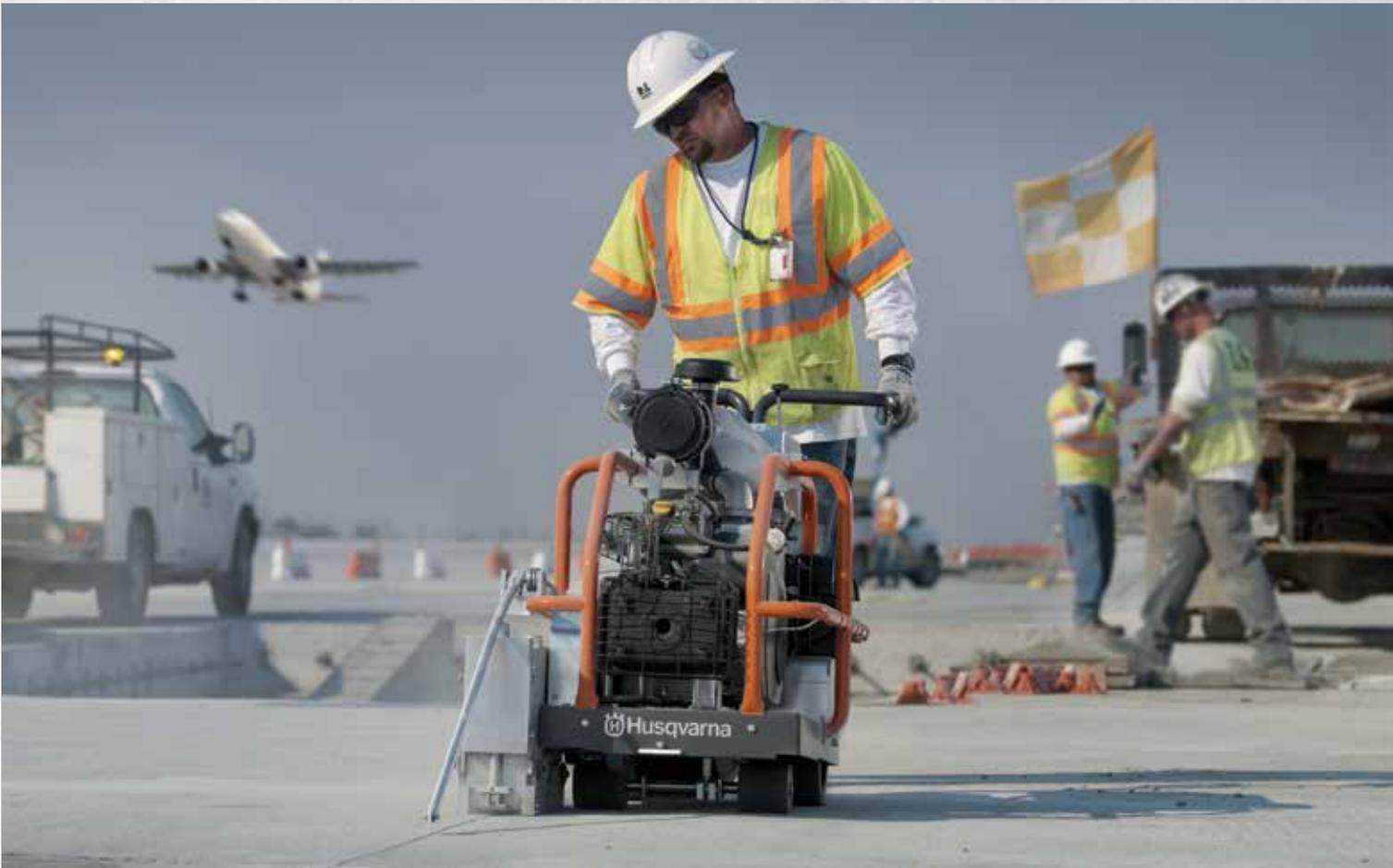
## Présentation générale.

La gamme Husqvarna Soff-Cut comprend quatre modèles, avec des profondeurs de coupe allant de 30 mm à 76 mm, des moteurs de 3.3 kW à 17 kW, et des poids de 39 kg à 221 kg. Pour une productivité maximale, choisissez le modèle Soff-Cut adapté au travail demandé.



\*Productivité

Les taux de productivité sont estimés approximativement et peuvent varier, p.ex. en raison des paramètres suivants: profondeur de coupe, choix du disque ou coupe dans béton frais.

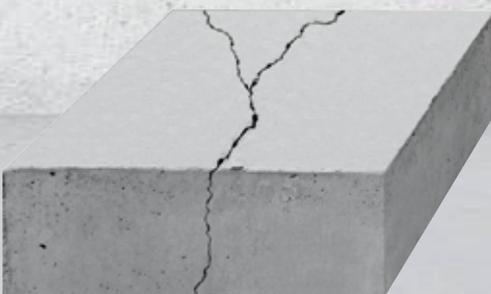


## Le problème.

Lorsque le béton durcit, des contraintes se développent à l'intérieur. L'objectif de la maîtrise de la fissuration est de compenser ces contraintes avant qu'elles ne donnent lieu à des fissures de retrait.

## La solution.

Avec le système de découpe à sec Husqvarna Soff-Cut Ultra Early Entry™, les joints peuvent être sciés dans l'heure ou les deux heures qui suivent la finition par truelles mécaniques (hélicoptères). La technologie Soff-Cut de Husqvarna associe un disque Soff-Cut et un patin-skid (patin de protection). La rotation vers le haut de la lame est combinée avec un patin de protection, qui applique une pression sur la surface afin d'éviter l'éclatement et l'écaillage. Soff-Cut vous permet de scier à un stade précoce lors du processus de finition afin de mieux contrôler les fissures de retrait.



Parmi les problèmes potentiels auxquels sont confrontés les entrepreneurs dallagistes, les fissures de retrait sont les plus coûteuses et les plus lourdes.



Le système Soff-Cut permet de maîtriser l'apparition de fissures de retrait en découpant le béton à sec à un stade précoce.

Pour plus de détails,  
visitez [www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)





ULTRA EARLY ENTRY SAW / SCIE BETON ULTRA FRAIS	SOFF-CUT 4200	SOFF-CUT 4000	SOFF-CUT 2000	SOFF-CUT 150
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>				
Moteur	Kohler	Kohler	Kohler	Kohler
Puissance maximum, kW **	17,2	14,9	6,5	4,0
Diam. maxi. disque, mm	350	350	250	150
Prof. maxi. de coupe, mm	76	70	38	30
Poids, kg	257	191	144	40
Certiifié CE	—	Ja	Ja	Ja
<b>REFERENCES</b>				
	966 84 56-05	966 84 55-06	966 84 53-04	966 84 48-16
<b>PRIX, CHF</b>				
	-	18'200.-	-	-

\* Avec VAC port. \*\*Chiffre avancé par le constructeur du moteur.

### Husqvarna Soff-Cut 4200.

ACCESSOIRES	
Kit de remontage Non-VAC	595 95 33-01
PIECES DE RECHANGE	
Filtre à air, lot de 2	505 48 74-02
Batterie, 12 V CC	505 48 76-01
Filtre à huile, lot de 2	505 48 77-01
Lampes latérales	505 48 69-02
Bougie, lot de 2	505 48 28-03

### Husqvarna Soff-Cut 4000.

ACCESSOIRES	
Kit projecteur	594 91 56-01 -
Kit de remontage Non-VAC	595 95 05-01 <b>1'181.-</b>
Kit projecteur 4000/2000	594 91 52-01 -
Clé anglaise 99-G20-1652-01	505 71 99-01 -
PIECES DE RECHANGE	
Filtre à air, lot de 2	505 48 23-06 <b>326.-</b>
Bougie, lot de 2	505 48 39-02 <b>122.-</b>
Courroie pour la pompe	505 48 48-01 <b>86.-</b>
Bougie, lot de 2	505 66 66-01 <b>18.-</b>

### Husqvarna Soff-Cut 2000.

ACCESSOIRES	
Kit projecteur	594 91 56-01 -
Kit de remontage Non-VAC	595 90 93-01 -
Kit projecteur 4000/2000	594 91 52-01 -
Clé anglaise 99-G20-1652-01	505 71 99-01 -
PIECES DE RECHANGE	
Courroie pour le disque	505 48 22-02 <b>91.-</b>
Courroie pour la pompe	505 48 40-02 <b>37.-</b>
Bougie	505 48 28-01 <b>29.-</b>

### Husqvarna Soff-Cut 150.

ACCESSOIRES	
Capot de fixation aspirateur	589 94 90-01 <b>164.-</b>
Régulateur de hauteur	505 39 81-01 -
PIECES DE RECHANGE	
Filtre à air	505 48 23-01 <b>109.-</b>
Courroie pour le disque, lot de 2	505 48 22-01 <b>46.-</b>
Clé pour disque	505 48 31-02 <b>8.-</b>
Bougie, lot de 2	505 48 28-01 <b>29.-</b>



Kit projecteur

## GOLD

Pour plus de détails, voir page 8.



XL14



XL10



XL6

PRODUIT	XL14			XL10			XL6		
	2000	3000	5000	2000	3000	5000	2000	3000	5000
<b>MATERIAU</b>									
Béton à granulats très durs à durs	●●●	—	—	●●●	—	—	●●●	—	—
Béton à granulats durs à moyennement durs	—	●●●	—	—	●●●	—	—	●●●	—
Béton à granulats tendres à très tendres	—	—	●●●	—	—	●●●	—	—	●●●
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>	SC 4200, SC 4000			SC 2000e			SC 150		

●●● = Optimal ●● = Bon ● = Acceptable — = Pas recommandé

## Husqvarna XL14/XL10/XL6.

REFERENCE	DÉSIGNATION	DIAMETRE, MM	FORME DU SEGMENT	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	EPAISSEUR SEGMENT, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	NOMBRE DE SEGMENTS	ALESAGE	PRIX, CHF
<b>XL14</b>									
542 75 61-13	XL14-2000	350	Plat	40	3,2	9+2,5	24	Soff-Cut Triangulaire	830.-
542 75 61-14	XL14-3000	350	Plat	40	3,2	9+2,5	24	Soff-Cut Triangulaire	830.-
542 75 61-16	XL14-5000	350	Plat	40	3,2	9+2,5	24	Soff-Cut Triangulaire	830.-
<b>XL10</b>									
542 75 61-01	XL10-2000	250	Plat	40	2,6	9+2,5	17	Soff-Cut Triangulaire	550.-
542 75 61-02	XL10-3000	250	Plat	40	2,6	9+2,5	17	Soff-Cut Triangulaire	550.-
542 75 61-04	XL10-5000	250	Plat	40	2,6	9+2,5	17	Soff-Cut Triangulaire	550.-
<b>XL6</b>									
542 77 70-06	XL6-2000	150	Plat	32	2,6	8+1,5	12	Soff-Cut Triangulaire	195.-
542 77 70-07	XL6-3000	150	Plat	32	2,6	8+1,5	12	Soff-Cut Triangulaire	195.-
542 77 70-09	XL6-5000	150	Plat	32	2,6	8+1,5	12	Soff-Cut Triangulaire	195.-

Autres disques à la demande.



Mettez un protège-joint Soff-Cut au point d'intersection des traits avant de passer avec la scie, pour éviter que les coins ne se brisent



Une plaque d'usure Soff-Cut est fournie avec chaque disque XL. Grâce à elle, le sciage peut être effectué le même jour sans éclats.

PROTEGE-JOINTS		
Bleu, lot de 150-disques 300 et 350 mm	505 48 32-03	19.-
Rouge, lot de 150-disques 150, 200 et 250 mm	505 48 32-02	19.-

**GÉREZ LA POUSSIÈRE  
ET LA BOUE SIMPLEMENT  
ET EFFICACEMENT !**

**DÉCOUVREZ LE GUIDE DES SYSTÈMES À LA PAGE 64**

# DES SYSTÈMES DE SURFAÇAGE À LA PRODUCTIVITÉ EXCEPTIONNELLE

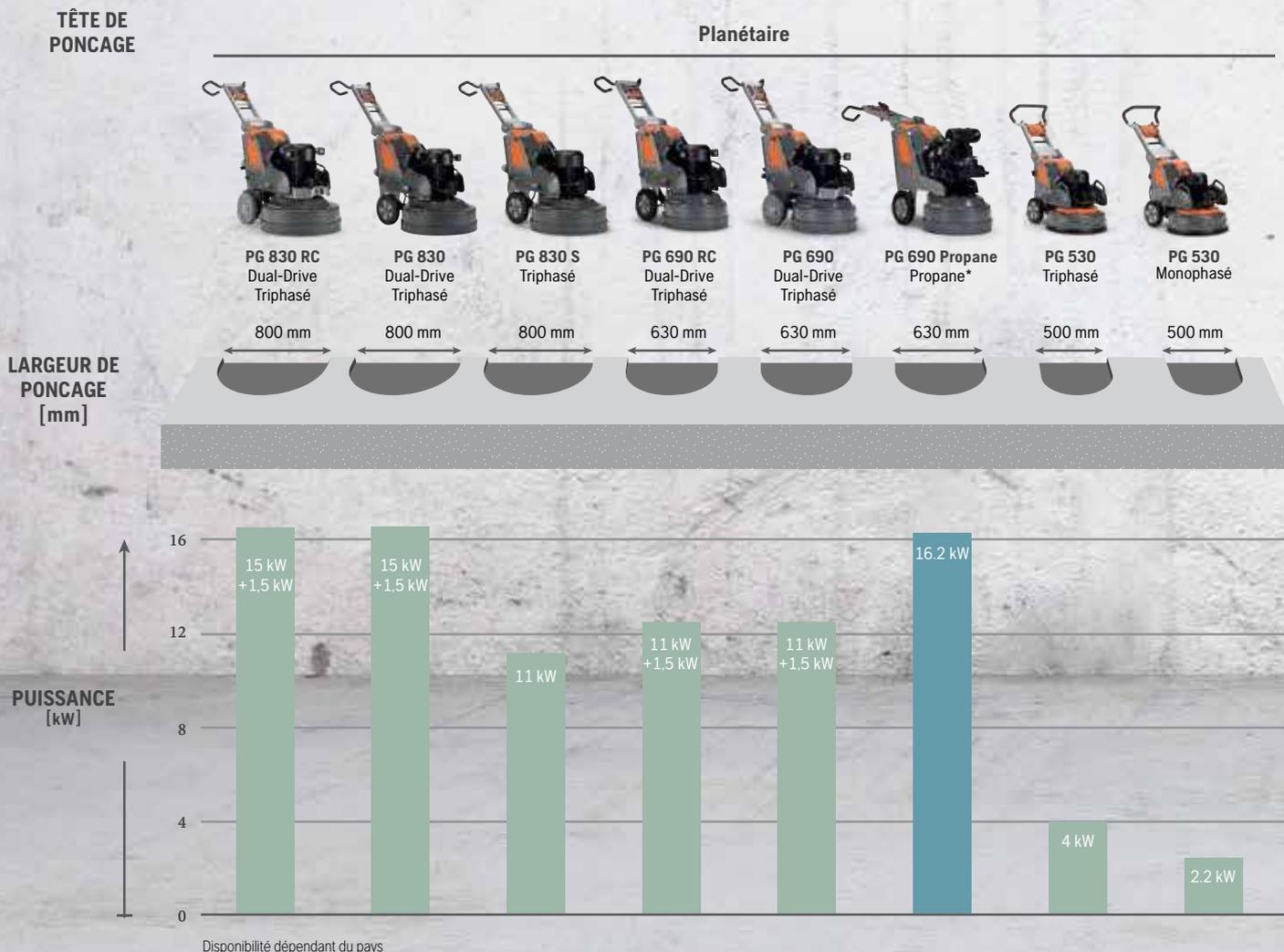
La préparation, le ponçage et le polissage des sols en béton mais aussi la réparation et le polissage du granito et autres pierres naturelles, sont des travaux exigeants. Notre mission est de faire en sorte que vous puissiez travailler au maximum de votre potentiel grâce à un système qui comprend la technologie brevetée Dual Drive, les machines radiocommétrées PG 830 RC et PG 690 RC ainsi que nos collecteurs de poussière efficaces. Dans notre gamme, vous trouverez également les petits modèles PG, pratiques et faciles à transporter. Comme toutes les PG de Husqvarna, elles sont équipées de série de notre système d'attache rapide Rougei Lock® pour outils diamantés. Grâce à l'ajout de notre gamme d'équipements, d'outils et de produits chimiques HTC, nous ouvrons un tout nouveau monde d'options pour chaque professionnel du surfacage.

## Présentation générale.

La gamme de surfaceuses Husqvarna comprend 14 modèles, avec des largeurs de travail allant de 280 mm à 920 mm, des moteurs de 2,2 kW à 15 kW, et des poids de 70 kg à 600 kg. Il existe toujours un modèle Husqvarna qui convient parfaitement au travail demandé.

### DUAL DRIVE TECHNOLOGY™

Cette technologie brevetée apporte une plus grande productivité, un meilleur contrôle par l'utilisateur et un champ d'applications élargi. Disponible sur la PG 830 et PG 690





**TÉLÉCOMMANDE** Télécommandées et autopropulsées, la Husqvarna PG 830 RC et PG 690 RC procurent une productivité nettement plus élevée et des résultats de travail encore meilleurs, mais aussi plus d'économie dans l'utilisation et le transport de la machine.

**HUSQVARNA HIPERFLOOR®** Une méthode pour poncer, traiter et polir les sols en béton. Résultat : un sol hautement brillant, plus dur et plus solide.



12  
8  
44  
0

**PUISSANCE**  
[kw]

Pour plus de détails,  
visitez [www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)





SURFACEUSES	PG 830 RC	PG 830	PG 830 S
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>			
	3 × 380 - 415 V 50 - 60 Hz 30A 15 + 1.5 kW	3 × 380 - 415 V 50 - 60 Hz 30A 15 + 1.5 kW	3 × 380 - 415 V 50 - 60 Hz 30A 11 kW
Puissance, kW	16.5	16.5	11
Tension, V	380-415	380-415	380-415
Intensité nominale, A	30	30	22
Prise, A	CEE 5-pôles 32A 6h	CEE 5-pôles 32A 6h	CEE 5-pôles 32A 6h
Alimentation électrique	Triphasé	Triphasé	Triphasé
Largeur de meulage, mm	800	800	800
Disque de meulage, mm	3×270	3×270	3×270
Type de tête de ponçage	Dual Drive	Dual Drive	3 têtes
Rotation des disques	A ou B	A ou B	A ou B
Pression totale de meulage, kg	302	288	238
Pression de ponçage avec poids, kg	259-362	245-348	195-298
Vitesse de rotation du disque de ponçage, tr/min	421-1403	421-1403	421-1403
Encombrement (L×l×h), mm	1410×830×1155	1550×830×1145	1550×830×1145
Poids, kg	598	556	497
Kit de communication SMS/GPS	●	-	-
Alimentation par batterie pour le transport	●	-	-
Option de pack connectivité Fleet	●/●	- / ●	- / ●
Chargeur USB	●	●	-
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>			
Extracteur de poussière recommandé	T 10000/ HTC D 80 / HTC D 60	T 10000/ HTC D 80 / HTC D 60	T 10000/ HTC D 80 / HTC 60
Pré-séparateur recommandé	C 5500	C 5500	C 5500
<b>REFERENCES</b>			
	967 97 79-01, 380-415 V	967 97 78-01, 380-415 V	967 97 77-01, 380-415 V
<b>PRIX, CHF</b>			
	42'660.-	29'990.-	-



SURFACEUSES	PG 510	PG 450	PG 400
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>			
Puissance, kW	4	2.2	4.0
Tension, V	400	200-240	380-415, 440-480
Intensité nominale, A	16	13	9
Prise, A	CEE 7/7 (schuko) / CEE 5-pole 16A 6h, commutateur de phase	CEE 7/7 (schuko)	CEE 5-pôles 16A 6h, commutateur de phase
Alimentation électrique	3-phasig	1-phasig	3-phasig
Largeur de meulage, mm	515	450	400
Disque de meulage, mm	3 x 230	3×180	400
Type de tête de ponçage	3 têtes	3 têtes	Plateau unique
Rotation des disques	A ou B	B	A ou B
Pression totale de meulage, kg	79/66	69	73
Vitesse disque ponçage, tour/min	558	705	1445
Encombrement (L×l×h), mm	1525×555×950	1310×482×1144	1400×435×1050
Poids, kg	133/120	109	115
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>			
Extracteur de poussière recommandé	T 4000 (3-phasig)/ S 26 (1-phasig)	S 26, DE 120	S 36
Pré-séparateur recommandé	C 3000	C 3000	C 3000
<b>REFERENCES</b>			
	967 93 20-01, 3-phasig	967 64 86-01	967 96 64-01
	967 93 20-02, Monophasé	967 64 86-02	967 96 64-02
<b>PRIX, CHF</b>			
	9'200.-	6'750.-	5'100.-



PG 690 RC

PG 690

PG 540 (4 KW)

PG 540 (2.2 KW)

3 x 380 - 415 V  
50 - 60 Hz  
30A 11+1.5kW  
12.5

3 x 380 - 415 V  
50 - 60 Hz  
30A 11+1.5kW  
12.5

3 x 380 - 415 V  
50 - 60 Hz  
16A 4kW  
4

1 x 220 - 240 V  
50 - 60 Hz  
13A 2.2kW  
2.2

380-415  
22

380-415  
22

380-415  
10

200  
13

CEE 5-pôles 32A 6h

CEE 5-pôles 32A 6h

CEE 5-pôles 32A 6h

CEE 5-pôles 32A 6h

Triphasé

Triphasé

Triphasé / Monophasé

Monophasé

640

640

515

515

3x270

3x270

3x230

3 x 230

Dual Drive

Dual Drive

3 têtes

3 têtes

A ou B

A ou B

A ou B

A ou B

242

228

75

66

198-307

185-292

90-115

81-106

441-1470

441-1470

348-1160

348-1160

1320x670x1155

1300x670x1150

1015x560x735

1015x560x735

502

502

178

169

●

-

-

-

●

-

-

-

●/●

- / ●

- / ●

- / ●

●

●

-

-

T 7500/ HTC D 60  
C 5500

T 7500/ HTC D 60  
C 5500

T 4000/ S 36  
C 3000

S 36/ S 26/ DE 120  
C 3000

967 97 76-01, 380-415 V

967 97 75-01, 380-415 V

967 97 74-01, 380-415 V

967 97 74-05, 220-240 V

35'700.-

23'450.-

14'800.-

\*

\* Pas disponible en Suisse.



PG 400 Benzin

PG 280

7.6

2.2

-

200-240

-

13

-

CEE 7/7 (schuko)

Benzin

1-phasig

400

280

400

280

Plateau unique

Plateau unique

B

B

62-69

41

440-1125

1400

1397x480x1011

1200x305x1000

140

70

T 4000 Benzin  
C 3000

S 26, DE 120  
C 3000

967 67 63-01

970 49 46-01  
970 49 46-02

-

3'800.-

**GÉREZ LA POUSSIÈRE  
ET LA BOUE SIMPLEMENT  
ET EFFICACEMENT !**

**DÉCOUVREZ LE GUIDE DES SYSTÈMES À LA PAGE 64**

**DURATIQ  
TECHNOLOGY**



SURFACEUSES HTC	HTC 950 RX	HTC 8
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>		
	3 × 380 - 415 V   50 - 60 Hz   32 A	3 × 380-415 V   50 - 60 Hz   30A 15 kW
Puissance, kW	15	12/15
Tension, V	380-415, 440-480	380-415
Intensité nominale, A	32	30
Prise, A	CEE 5 pôles 32A 6h	CEE 5 pôles 32A 6h
Alimentation électrique	Triphasé	Triphasé
Largeur de meulage, mm	920	800
Disque de meulage, mm	4×270	4×270
Type de tête de ponçage	4 têtes	4 têtes
Rotation des disques	2A, 2B	2A, 2B
Pression totale de meulage, kg	280-300-400	152-347
Pression de meulage avec poids, kg	195-251-362	152-347
Vitesse disque de meulage, rpm	450-1400	430-1430
Encombrement (L×B×H), mm	1347×985×1287	1533×867×1067
Poids, kg	600	499-574
Télécommete	●	● - Pour les models R
Batterie pour le transport	●	● - Pour les models R
Option: Poids intégrés	●	●
Option: Lumière LED	-	●
Connexion Bluetooth/Fleet	- / ●	- / ●
Chargeur USB	-	●
<b>MATERIEL RECOMMETE</b>		
Extracteur de poussière recommandé ½	HTC D 80	HTC D 80 / HTC 60
Pré-séparateur recommandé		
<b>INFORMATIONS ARTICLE</b>		
	967 83 77-05, 3 × 380-415 V	967839708 Kit d'eau pour HTC X8 967839610 Kit d'eau pour HTC RX8
<b>PRIX, CHF</b>	<b>59'400.-</b>	<b>37'100.- 50'500.-</b>

## HTC System.

### ACCESSOIRES ET PIECES DE RECHANGE

1	Porte-mug (avec Gyro-Suspension)	593 49 19-01	85.-
2	Support téléphone	593 49 20-01	85.-
	Câble de télécommete (pour les télécommetes sans fil)	593 58 49-01	210.-
3	Malette pour télécommete	593 49 24-01	170.-
4	Harnais de télécommete	593 49 34-03	-
	Batterie radio	593 49 15-01	519.-
5	Chargeur batterie de la télécommete (24 V Dc, 100-240 V Ac)	593 49 14-01	669.-
6	Poids supplémentaire 17 Kg / 37,5 Pounds (HTC 6/8)	593 54 47-02	-
7	Poids supplémentaire pour HTC 5	595 71 88-01	1'670.-
	Courroie pour tuyau et câble	593 54 38-01	84.-
	Guide d'assemblage pour Tuyau	593 53 67-01	467.-
8	Kit d'éclairage Duratiq	594 04 24-01	710.-
	Kit d'éclairage HTC D60	593 96 44-01	610.-
	Connexion à distance HTC D60	529 89 03-01	-
	Purge automatique HTC D60	593 96 45-01	-



1 Porte-mug (avec Gyro-Suspension)



2 Support téléphone



3 Malette pour télécommete



HTC 6	HTC 5	HTC 270 EG
3 × 380 - 415 V   50 - 60 Hz   15A 7.5 kW	1 × 200 - 240 V   50 - 60 Hz   10 A 2.2 kW 3 × 380 - 415 V   50 - 60 Hz   10 A 4kW	1 × 200 - 240 V   50 - 60 Hz   13 A
7.5	2.2/4	2.2
200-240, 380-415, 440-480	200-240, 280-415	100-120, 200-240, 380-415
15	10	13
CEE 5 pôles 16A 6h	CEE 3 pôles 16A 6h / CEE 5 pôles 16A 6h	CEE 3 pôles 16A 6h
Triphasé	Monophasé/Triphasé	Monophasé
600	515	270
3×230 /4×230	3×230	1×270
3 têtes, 4 têtes	3 têtes	Plateau unique
X Version : 2A, 2B T Version: A ou B	A ou B	A ou B
92-223	70/78	36
92-223	80-108/88-119	
450-1500	360-1200	460-1220
1385×657×1054	1000×569×720	1030×490×830
384-441	122/179	103
● - Pour les models R	-	-
● - Pour les models R	-	-
●	●	●
●	●	-
- / ●	- / ●	- / ●
●	-	-
HTC 60	S 36, S 26, DE 120	S 36, S 26, DE 120
967839312 Kit d'eau pour HTC RX6 967839410 Kit d'eau pour HTC RT6 967839209 Kit d'eau pour HTC X6 967839112 Kit d'eau pour HTC T6	967863615 Kit d'eau pour HTC 5, 2,2 kW 967863617 Kit d'eau pour HTC 5, 4 kW 967863619 HTC 5, 2,2 kW 967863620 HTC 5, 4 kW	967 83 87-11, HTC 270 EG   1 × 220-240 V
42'080.- 39'950.- 29'600.- 27'600.-	11'600.- 15'800.- 9'800.- 13'900.-	8'850.-



4 Harnais de télécommande



5 Chargeur batterie de la télécommande (24 V Dc, 100-240 V Ac)



6 Poids supplémentaire 17 Kg



7 Poids supplémentaire pour HTC 5



8 Kit d'éclairage Duratig



1 Kit poids PG 830, PG 690 et PG 540



2 Kit d'éclairage PG 830 et PG 690



3 Plateau support diamant Rougei Lock, 270 mm



4 Plateau support diamant Rougei Lock, 230 mm



5 Plateau support diamant Rougei Lock, 180 mm



6 Plateau porte-outils multi, 270 mm



7 Plateau porte-outils multi, 230 mm



8 Plateau porte-outils multi, 180 mm



9 Tête de meulage flexible en acier à ressort de remplacement



10 Disque support résine



11 Disque support résine, coussinet caoutchouc



12 Disque support résine, coussinet velcro



13 Adaptateur pour plaquette résine pour PG 400 et PG 280



14 Kit d'arVoilette pour PG 830 et PG 690



15 Tête HR 820, pour les travaux d'enlèvement coriaces et la préparation



16 Bague silicone (pour tête d'enlèvement lourd standard)



17 Bague silicone (pour tête HR)



18 Broche



19 Verrou



20 Vis HC



21 Bande caoutchouc



23 Brosse pour PG 540, PG 510, PG 450 et PG 400



25 Chariot



26 Coffret à outils



22 Ceinture, télécommande



24 Kit brosse, arrière, avant et côtés, pour PG 280



27 Contrepoids

## Husqvarna PG 830 RC, PG 830, PG 690 RC and PG 690.

### ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE

1	Kit de poids complet	531 38 71-01	-
2	Kit d'éclairage	597 92 52-01	-
	Roue de support (PG 830)	598 41 87-01	-
3	Plateau support diamant Rougei Lock, 270 mm	502 53 22-01	204.-
6	Plateau porte-outils multi, 270 mm	529 61 72-01	-
	Crochet de transport RC (PG 830/PG 690/ RC)	510 28 00-01	-
9	Ressort acier de remplacement pour tête	502 53 42-01	37.-
10	Disque support résine	587 15 49-02	327.-
11	Disque support résine, coussinet caoutchouc	502 53 19-01	129.-
12	Disque support résine, coussinet velcro	587 15 47-01	13.-
14	Kit d'arVoilette pour PG 830 et PG 690	505 45 32-01	175.-
15	Tête HR 820, pour les travaux d'enlèvement coriaces et la préparation	502 53 38-01	463.-
16	Bague silicone (pour tête d'enlèvement lourd)	502 53 43-01	48.-
17	Bague silicone	502 53 39-01	15.-
18	Broche	522 65 98-03	11.-
19	Verrou	587 45 14-01	5.-
20	Vis HC	725 53 70-51	2.-
21	Roue de transport (PG 830 RC)	598 03 43-02	-
21	Jupe en caoutchouc, non marquante (PG 690 RC)	598 03 43-01	-

### ZUBEHÖR UND ERSATZTEILE

21	Jupe en caoutchouc, (PG 830 RC)	594 08 02-06	-
21	Jupe en caoutchouc (PG 690 RC)	594 08 02-05	-
22	Ceinture, télécommande (PG 830/PG 690/ RC)	501 79 31-01	815.-
25	Chariot	501 68 51-02	706.-
26	Coffret à outils	501 68 51-01	90.-
	Courroie pour tuyau et câble	593 53 67-01	-



### Husqvarna PG 540.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE			
1	Kit de poids	598 02 82-01	-
2	Kit d'éclairage	597 92 52-01	-
4	Plateau support diamant Rougei Lock, 230 mm	502 54 58-01	<b>182.-</b>
7	Plateau porte-outils multi, 230 mm	529 61 72-02	-
10	Disque support résine	587 15 95-01	<b>268.-</b>
11	Disque support résine, coussinet caoutchouc	502 54 55-01	<b>41.-</b>
12	Disque support résine, coussinet velcro	587 15 94-01	<b>11.-</b>
19	Verrou	587 45 14-01	<b>5.-</b>
20	Vis HC	725 53 68-56	<b>2.-</b>
23	Brosse	595 65 86-01	-
25	Chariot	501 68 51-02	<b>706.-</b>
26	Coffret à outils	501 68 51-01	<b>90.-</b>

### Husqvarna PG 510.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE			
4	Plateau support diamant Rougei Lock, 230 mm	502 54 58-01	<b>182.-</b>
7	Plateau porte-outil multi, 230 mm	529 61 72-02	-
10	Disque support résine	587 15 95-02	<b>268.-</b>
19	Verrou	587 45 14-01	<b>5.-</b>
20	Vis HC	725 53 68-56	-
23	Brosse	593 44 61-03	<b>67.-</b>
25	Chariot	501 68 51-02	<b>706.-</b>
26	Coffret à outils	501 68 51-01	<b>90.-</b>

### Husqvarna PG 450.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE			
5	Plateau support diamant Rougei Lock, 180 mm	584 85 02-01	<b>138.-</b>
8	Plateau porte-outils multi, 180 mm	529 61 72-03	-
10	Disque support résine	587 41 02-02	<b>164.-</b>
19	Verrou	587 45 14-01	<b>5.-</b>
20	Vis HC	725 53 70-51	-
23	Brosse	585 13 84-05	<b>195.-</b>
25	Chariot	501 68 51-02	<b>706.-</b>
26	Coffret à outils	501 68 51-01	<b>90.-</b>
	Disque support résine, coussinet caoutchouc	585 59 19-01	<b>36.-</b>
	Disque support résine, coussinet velcro	587 41 01-01	<b>18.-</b>

### Husqvarna PG 400, PG 400 Essence et PG 280.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE			
13	Adaptateur pad résine Redi Lock, Ø 75 mm	595 02 34-01	<b>114.-</b>
23	Brosse (PG 400)	585 13 84-04	<b>183.-</b>
24	Kit brosses, arrière, avant, côtés (PG 280)	582 63 99-01	<b>70.-</b>
25	Chariot de transport	501 68 51-02	<b>706.-</b>
26	Boîte à outils	501 68 51-01	<b>90.-</b>
27	Contrepoids, 3 kg	589 83 72-01	<b>85.-</b>
	4 × Vis pour contrepoids, 3 kg	725 54 53-01	<b>4.50</b>
	4 × Rondelles pour contrepoids, 3 kg	734 11 63-01	<b>1.60</b>
27	Contrepoids, 4 kg	589 83 71-01	<b>158.-</b>
	4 × Vis pour contrepoids, 4 kg	725 54 60-01	<b>6.-</b>
	4 × Rondelles pour contrepoids, 4 kg	734 11 63-01	<b>1.60</b>
	2 × Douilles pour contrepoids, 4 kg	590 20 34-01	<b>5.-</b>
	Disque support résine en remplacement du pad caoutchouc	588 16 90-01	<b>16.-</b>
	Disque support résine en remplacement du pad velcro	587 65 17-01	<b>7.-</b>



SCARIFICATEURS	CG 200	CG 200
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>		
Puissance, kW	3.6	2.2
Tension, V	N.v.t.	220-240
Intensité nominale, A	N.v.t.	13
Alimentation électrique	Essence	Monophasé
Largeur de travail, mm	200	200
Profondeur de coupe, mm maxi.	13	13
Profondeur de coupe recommandée, mm	0-4	0-4
Raccord pour aspirateur, Ø mm	50	50
Courroie	Simple, Poly V	Simple, Poly V
Vitesse de rotation du tambour (maximum hors charge), tr/min	1350	1350
Encombrement (L x l x h), mm	780 x 470 x 730	780 x 475 x 730
Poids (sans tambour), kg	54	58
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>		
	S36	S36
<b>REFERENCES</b>		
	967 66 23-01, Essence, Honda 3.6 kW	967 66 24-01, 230 V, 50 Hz, 2.2 kW, Monophasé
<b>PRIX, CHF</b>		
	2'990.-	2'880.-

## Husqvarna CG 200.

ACCESSOIRES		PRIX, CHF
Axe de rechange	543 04 02-11	47.-
Brosse seule, acier	543 04 60-23	193.-
Courroie (versions essence et électrique)	543 04 49-80	42.-
Palier, côté droit	543 04 18-71	105.-
Palier, côté gauche	543 04 50-51	71.-
Arbre	543 04 18-30	99.-
Roue avant	543 04 59-36	47.-
Clé	543 04 58-93	2.-

Le CG 200 est un scarificateur très performant qui a été conçu pour décaper du béton plus vite et plus agressivement que les surfaceuses. Les applications possibles sont l'enlèvement de revêtements (même les mastics de carrelage ou encore les élastomères et les résines époxy), le fraisage, le rainurage des allées pour les rendre antidérapantes, éliminer les risques de trébuchement sur les trottoirs et niveler les joints de béton mal alignés et les surfaces inégales. Il est équipé de poignées antivibrations pour le confort de l'opérateur, d'un réglage au millimètre de la profondeur et d'un raccord d'extraction de la poussière pour un chantier plus propre.



**GÉREZ LA POUSSIÈRE  
ET LA BOUE SIMPLEMENT  
ET EFFICACEMENT !**

**DÉCOUVREZ LE GUIDE DES SYSTÈMES À LA PAGE 64**

## OUTILS DE SCARIFICATION

Des tambours de scarification Doré avec un choix de roues en acier ou en carbure pour l'enlèvement de revêtements et le fraisage.

### Molettes dentées Husqvarna.

Pour travaux sur béton et asphalte, égalisation de surface et rainurage anti-dérapant (couloirs, rampes d'accès, écuries, etc.), décalaminage de tôles. Suivant la composition des quatre axes du tambour, on obtient différentes propriétés de surface : très grossier, moyen ou très fin.

### Molettes à pointes en carbure de tungstène.

Un outil très efficace pour modifier la structure des surfaces en asphalte ou en béton. Très haute résistance à l'usure (durée de vie multipliée par 10). Suivant la composition des quatre axes du tambour, on obtient différentes propriétés de surface : très grossier, moyen ou très fin.

### Molettes étoiles Husqvarna.

Pour travaux de nettoyage sur sols béton, enlèvement de peinture époxy, d'huiles, de graisses, de colle, de bandes de signalisation thermoplastiques. Suivant la composition des quatre axes du tambour, on obtient différentes propriétés de surface : très grossier, moyen ou très fin. Existe en kits prêts à l'emploi ou en pièces détachées.



A



B



C

### Molettes.

REFERENCE	DESCRIPTION	DIAMÈTRE, MM	ÉPAISSEUR, MM	POUR MACHINE	PRIX, CHF
543 04 02-14	Molette étoile (acier traité) 60 × 2 mm	60	2	CG 200	15.-
543 04 02-09	Molette dentée (acier traité) 62 × 5 mm	62	5	CG 200	35.-
543 04 02-16	Molette à pointes en carbure de tungstène 56 × 6,5 mm	56	6,5	CG 200	8.-
543 04 02-17	Entretoise (3 mm d'épaisseur)		3	CG 200	15.-

### Tambour nu avec arbre.

REFERENCE	DESCRIPTION	DIAMÈTRE, MM	ÉPAISSEUR, MM	POUR MACHINE	PRIX, CHF
A 543 04 02-10	Tambour de 200 mm de largeur (seulement)			CG 200	390.-
543 04 02-11	Axe de rechange			CG 200	47.-

### Kits tête.

REFERENCE	DESCRIPTION	DIAMÈTRE, MM	ÉPAISSEUR, MM	POUR MACHINE	PRIX, CHF
B 543 04 02-21	160 molettes étoiles et 164 entretoises	60	2	CG 200	721.-
C 543 04 02-24	84 molettes à pointes en carbure de tungstène et 84 entretoises	58	7	CG 200	1'190.-

## OUTIL DE SURFAÇAGE DES ANGLES – SYSTEM EZ.

Les bordures encadrent votre sol. Ils doivent refléter la même qualité que le reste du sol. Avec ce tout nouveau système de ponçage des bords, nous voulons rendre le ponçage des bords moins fastidieux et plus gratifiant pour vous. A utiliser avec des meuleuses d'angle.



### Husqvarna Suprep Edge.

Pour un retrait important.

REFERENCE	DÉSIGNATION	DIAMÈTRE, MM	GRAIN SIZE	PRIX (3 PIÈCE)
529 85 93-25	T-REX™ EDGE	125	N/A	150.-
529 85 93-80	T-REX™ EDGE	180	N/A	220.-
529 85 91-25	PREP O EDGE	125	N/A	150.-
529 85 91-80	PREP O EDGE	180	N/A	220.-

### Husqvarna SM Edge.

Pour le béton mou/moyen.



REFERENCE	DÉSIGNATION	DIAMÈTRE, MM	GRAIN SIZE	PRIX (3 PIÈCE)
529 85 63-25	SM EDGE 2	125	25	125.-
529 85 63-80	SM EDGE 2	180	25	180.-
529 85 65-25	SM EDGE 3	125	40	125.-
529 85 65-80	SM EDGE 3	180	40	180.-
529 85 66-25	SM EDGE 4	125	80	125.-
529 85 66-80	SM EDGE 4	180	80	180.-
529 85 67-25	SM EDGE 5	125	150	125.-
529 85 67-80	SM EDGE 5	180	150	180.-

### Husqvarna HX Edge.

Pour le béton dur/extrêmement dur.



REFERENCE	DÉSIGNATION	DIAMÈTRE, MM	GRAIN SIZE	PRIX (3 PIÈCE)
529 85 68-25	HX EDGE 2	125	25	125.-
529 85 68-80	HX EDGE 2	180	25	180.-
529 85 69-25	HX EDGE 3	125	40	125.-
529 85 69-80	HX EDGE 3	180	40	180.-
529 85 70-25	HX EDGE 4	125	80	125.-
529 85 70-80	HX EDGE 4	180	80	180.-
529 85 71-25	HX EDGE 5	125	150	125.-
529 85 71-80	HX EDGE 5	180	150	180.-

### Husqvarna SP Edge.

Pour le polissage.



REFERENCE	DÉSIGNATION	DIAMÈTRE, MM	GRAIN SIZE	PRIX (3 PIÈCE)
529 86 01-03	SP EDGE 3	125	40	84.-
529 86 01-04	SP EDGE 4	125	80	84.-
529 86 01-05	SP EDGE 5	125	100	84.-
529 86 01-06	SP EDGE 6	125	200	84.-
529 86 01-07	SP EDGE 7	125	400	84.-
529 86 01-08	SP EDGE 8	125	800	84.-
529 86 01-09	SP EDGE 9	125	1500	84.-
529 86 01-10	SP EDGE 10	125	3000	84.-

### Husqvarna Diamond Transitional Edge.

Pour éliminer les rayures sur tous les types de béton.



REFERENCE	DÉSIGNATION	DIAMÈTRE, MM	GRAIN SIZE	PRIX (3 PIÈCE)
529 85 96-25	DT EDGE 4	125	40	390.-
529 85 96-80	DT EDGE 4	180	40	440.-
529 85 97-25	DT EDGE 5	125	100	390.-
529 85 97-80	DT EDGE 5	180	100	440.-

### Husqvarna Diamond Fenix Edge.

Pour poncer et polir le béton et les revêtements en ciment.



REFERENCE	DÉSIGNATION	DIAMÈTRE, MM	GRAIN SIZE	PRIX (3 PIÈCE)
593 34 26-01	DF EDGE 3	125	40	39.-
593 34 27-01	DF EDGE 4	125	80	39.-
593 34 29-01	DF EDGE 5	125	100	39.-
593 34 31-01	DF EDGE 6	125	200	39.-
593 34 30-01	DF EDGE 7	125	400	39.-
593 34 32-01	DF EDGE 8	125	800	39.-
593 34 33-01	DF EDGE 9	125	1500	39.-
593 68 56-01	DF EDGE 10	125	3000	39.-

# SYSTÈME D'OUTILS Rougei-LOCK



**EZchange™**  
**Rougei Lock®**



## UN TOUT NOUVEAU MONDE D'OPTIONS AVEC LE PORTE-OUTIL MULTI

Grâce au tout nouveau porte-outil multi, vous pouvez utiliser des outils dotés des systèmes d'attache EZchange™ et Rougei-Lock® sous n'importe quelle surfaceuse Husqvarna. Plus besoin de plaques d'adaptation.

**A B C D E**  
**G 14 44 D**

A	APPLICATION	B	NIVEAU DE PERFORMANCE	C	TYPE DE LIANT	UTILISATION
G	(Grinding) Surfaçage	G1400	G1410		Outil très tendre pour poncer les sols les plus durs	
			G1420		Outil tendre pour poncer les surfaces dures	
			G1440		Outil de dureté moyenne pour le béton moyennement dur	
			G1470		Outil dur pour le béton tendre et abrasif	
			G1480		Outil très dur pour le béton très abrasif	
		G600	G620		Outil tendre pour poncer les surfaces dures	
			G640		Outil de dureté moyenne pour le béton moyennement dur	
			G670		Outil dur pour le béton tendre et abrasif	

D	PONÇAGE	TREILLIS CORRESPONDANT
2		16
3		20
4		30
5		50
6		100

E	RÉF.	SEGMENT
S		Simple
D		Double
T		Triple

**GOLD**  
**SILVER**

Pour plus de détails, voir page 8.



GUIDE D'APPLICATION	ELITE-GRIND G 1400					VARI-GRIND G 600			PIRANHA™	SHARX™	BHT
	G 1410	G 1420	G 1440	G 1470	G 1480	G 620	G 640	G 670			
<b>ENLEVEMENT - MATERIAU</b>											
Colles céramiques poreuses	—	—	—	●●●	●●	—	—	●●●	●●●	—	●●●
Colles céramiques type plastiques	—	●	●●●	—	—	●	●●●	—	●●●	—	●●●
Colles vinyles *	●	●●	●●●	●	●	●●	●●●	●	—	—	●●●
Peintures et résines fines (<2 mm)	●	●●	●●●	●	●	●●	●●●	●	—	—	●●●
Résines épaisses (15 - 40 mm)	—	●	●●●	●	—	●	●●●	●	●●●	—	●●●
<b>PONÇAGE - MATERIAU</b>											
Béton endommagé par la pluie	—	—	—	●●	●●●	—	●	●●	●	—	●●●
Béton tendre	—	—	—	●●●	●●	—	●●	●●●	●	—	●●●
Béton moyennement dur	—	●	●●●	●	—	●	●●●	●	—	—	●●●
Béton dur	●●●	●●●	●	—	—	●●●	●	—	—	●●●	●●●
Béton semi-poli	●●●	●	—	—	—	●	—	—	—	●●●	●●●

**MATERIEL RECOMMETE**

Pour toutes les surfaceuses

●●● = Optimal ●● = Convenable ● = Acceptable — = Déconseillé

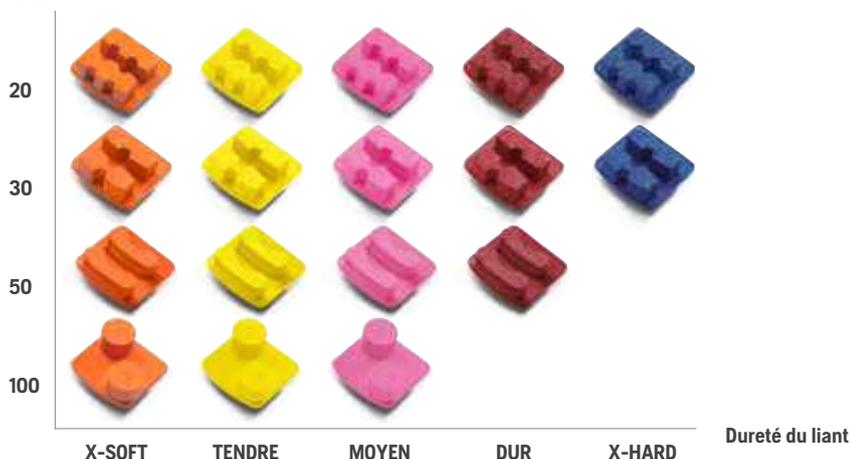
\* L'outillage conseillé pour cette application dépend dans une grete mesure du type de béton qui se trouve sous le matériau enlevé. Husqvarna recommande de commencer avec un liant plus dur (G 1170 ou G 1150) puis de passer à un liant plus tendre si la productivité n'est pas satisfaisante. (G 1470 oder G 1450) zu beginnen und auf eine weichere Bindung überzuwechseln, falls die Produktivität nicht zufriedenstellend ausfällt.

## OUTILS DIAMANTÉS POUR L'ENLÈVEMENT ET LA PRÉPARATION DE SURFACE - SYSTEME ROUGEI TOOL.

### Husqvarna Elite-Grind G1400.

Une gamme Gold d'outils diamantés à liant métallique pour le système Redi Lock qui assure une productivité maximale et une excellente qualité de travail. C'est la gamme idéale pour les sols traités avec HIPERFLOOR. Elle est disponible dans un large choix de duretés de liant et de tailles de grain aisément identifiables par la couleur et la forme du segment.

Grain



**TOUS LES PRIX  
COMPRENENT UNE  
UNITÉ D'EMBALLAGE  
AVEC 3 PIÈCES**

REFERENCE	DÉSIGNATION	COULEUR	SIMPLE/DOUBLE	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	TAILLE ABRASIF (TREILLIS)	FORME	DURETE DU LIANT	PRIX, CHF (3 PIÈCE)
<b>G 1410 ORANGE</b>								
501 89 79-01	G1413S	Orange	Simple	13	20	Deux encoches	X-Soft	210.-
501 89 79-02	G1413D	Orange	Double	13	20	Deux encoches	X-Soft	315.-
501 89 89-01	G1414S	Orange	Simple	13	30	Une encoche	X-Soft	210.-
501 89 89-02	G1414D	Orange	Double	13	30	Une encoche	X-Soft	315.-
501 89 92-01	G1415S	Orange	Simple	13	50	Rond	X-Soft	180.-
501 89 92-02	G1415D	Orange	Double	13	50	Rond	X-Soft	240.-
501 89 97-01	G1416S	Orange	Simple	13	100	Rond	X-Soft	180.-
501 89 97-02	G1416D	Orange	Double	13	100	Rond	X-Soft	270.-
<b>G 1420 Jaune</b>								
501 89 99-01	G 1423S	Jaune	Simple	13	20	Deux encoches	Tendre	210.-
501 89 99-02	G 1423D	Jaune	Double	13	20	Deux encoches	Tendre	315.-
501 90 07-01	G 1424S	Jaune	Simple	13	30	Une encoche	Tendre	210.-
501 90 07-02	G 1424D	Jaune	Double	13	30	Une encoche	Tendre	315.-
501 90 08-01	G 1425S	Jaune	Simple	13	50	Rond	Tendre	180.-
501 90 08-02	G 1425D	Jaune	Double	13	50	Rond	Tendre	240.-
501 90 15-01	G 1426S	Jaune	Simple	13	100	Rond	Tendre	180.-
501 90 15-02	G 1426D	Jaune	Double	13	100	Rond	Tendre	270.-
<b>G 1440 Violet</b>								
501 90 25-01	G 1443S	Violet	Simple	13	20	Deux encoches	Moyen	210.-
501 90 25-02	G 1443D	Violet	Double	13	20	Deux encoches	Moyen	315.-
501 90 49-01	G 1444S	Violet	Simple	13	30	Une encoche	Moyen	210.-
501 90 49-02	G 1444D	Violet	Double	13	30	Une encoche	Moyen	315.-
501 90 65-01	G 1445S	Violet	Simple	13	50	Rond	Moyen	180.-
501 90 65-02	G 1445D	Violet	Double	13	50	Rond	Moyen	240.-
501 90 74-01	G 1446S	Violet	Simple	13	100	Rond	Moyen	180.-
501 90 74-02	G 1446D	Violet	Double	13	100	Rond	Moyen	270.-
<b>G 1470 ROUGE</b>								
501 90 77-01	G 1473S	Rouge	Simple	13	20	Deux encoches	Dur	210.-
501 90 77-02	G 1473D	Rouge	Double	13	20	Deux encoches	Dur	315.-
501 90 79-01	G 1474S	Rouge	Simple	13	30	Une encoche	Dur	210.-
501 90 79-02	G 1474D	Rouge	Double	13	30	Une encoche	Dur	315.-
501 90 81-01	G 1475S	Rouge	Simple	13	50	Rond	Dur	180.-
501 90 81-02	G 1475D	Rouge	Double	13	50	Rond	Dur	270.-
<b>G 1480 Bleu</b>								
501 90 82-01	G 1483D	Bleu	Double	13	20	Deux encoches	X-Hard	360.-
501 90 82-02	G 1483T	Bleu	Triple	13	20	Deux encoches	X-Hard	420.-
501 90 83-01	G 1484D	Bleu	Double	13	30	Une encoche	X-Hard	360.-
501 90 83-02	G 1484T	Bleu	Triple	13	30	Une encoche	X-Hard	420.-

### Husqvarna Vari-Grind G 600.

Une gamme Silver d'outils diamantés à liant métallique pour le système Redi Lock. Prévus pour les travaux généraux de préparation des sols, elle assure une excellente qualité de travail. C'est la gamme idéale pour la location et l'usage domestique. Elle est disponible dans un large choix de duretés de liant et de tailles de grain aisément identifiables par la couleur et la forme du segment.



REFERENCE	DÉSIGNATION	COULEUR	SIMPLE/DOUBLE	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	TAILLE ABRASIF (TREILLIS)	FORME	DURETE DU LIANT	PRIX, CHF (3 PIÈCE)
<b>G 620 (3 pcs)</b>								
503 84 79-01	G 622D	Vert	Double	10	16	Hexagonal	Tendre	
503 84 79-02	G 623S	Vert	Simple	10	20	Hexagonal	Tendre	
503 84 79-03	G 623D	Vert	Double	10	20	Hexagonal	Tendre	
503 84 79-04	G 624S	Vert	Simple	10	30	Hexagonal	Tendre	
503 84 79-05	G 624D	Vert	Double	10	30	Hexagonal	Tendre	
503 84 79-06	G 625S	Vert	Simple	10	50	Rond	Tendre	
503 84 79-07	G 625D	Vert	Double	10	50	Rond	Tendre	
503 84 79-08	G 627S	Vert	Simple	10	100	Rond	Tendre	
503 84 79-09	G 627D	Vert	Double	10	100	Rond	Tendre	
<b>G 640 (3 pcs)</b>								
503 88 34-01	G 643S	Gris	Simple	10	20	Hexagonal	Moyen	
503 88 34-02	G 643D	Gris	Double	10	20	Hexagonal	Moyen	
503 88 34-03	G 644S	Gris	Simple	10	30	Hexagonal	Moyen	
503 88 34-04	G 644D	Gris	Double	10	30	Hexagonal	Moyen	
503 88 34-05	G 645S	Gris	Simple	10	50	Rond	Moyen	
503 88 34-06	G 645D	Gris	Double	10	50	Rond	Moyen	
503 88 34-07	G 647S	Gris	Simple	10	100	Rond	Moyen	
503 88 34-08	G 647D	Gris	Double	10	100	Rond	Moyen	
<b>G 670 (3 pcs)</b>								
503 88 55-01	G 673S	Doré	Simple	10	20	Hexagonal	Dur	
503 88 55-02	G 673D	Doré	Double	10	20	Hexagonal	Dur	
503 88 55-03	G 674S	Doré	Simple	10	30	Hexagonal	Dur	
503 88 55-04	G 674D	Doré	Double	10	30	Hexagonal	Dur	

### Husqvarna Piranha™.

Pour enlever les revêtements, adhésifs et chapes tenaces. Résistance à l'usure et productivité maximales grâce aux inserts grattoirs en diamant Piranha™ spécialement conçus par Husqvarna. S'utilise avec système Redi Lock. Pour machines Dual Drive uniquement.



REFERENCE	DÉSIGNATION	DESCRIPTION	ROTATION	RECOMMANDE POUR	PRIX, CHF
543 32 73-01	G11X1S	Simple plaque Piranha™	Sens anti-horaire	PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC, PG 540, PG 450, PG 400, PG 280	360.-
543 32 73-02	G11X1D	Double plaque Piranha™	Sens anti-horaire	PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC, PG 540, PG 450, PG 400, PG 280	570.-
543 32 73-03	G11Y1D	Double Piranha™ plate	Sens horaire		570.-

### Husqvarna Sharx™.

Pour retirer facilement et rapidement les surfaces denses sur les sols en béton appliqué à la truelle. Le liant métallique Sharx™ augmente considérablement la productivité et permet de conserver les plaques ouvertes et tranchantes même sur les couches supérieures les plus dures.



REFERENCE	DÉSIGNATION	COULEUR	SIMPLE/DOUBLE	DURETE DU LIANT	PRIX, CHF
574 43 04-02	Sharx™ - Paquet de 3 simple	Silver	Simple	Sharx™	270.-
574 43 04-03	Sharx™ - Paquet de 3 double	Silver	Double	Sharx™	390.-

### Outils de bouchardage Husqvarna

Pour créer un profil bouchardé - parfait pour les surfaces extérieures à forte traction. Convient pour l'époxy épais, le béton endommagé par la pluie, le béton semi-poli, ainsi que le béton dur, moyen et tendre.

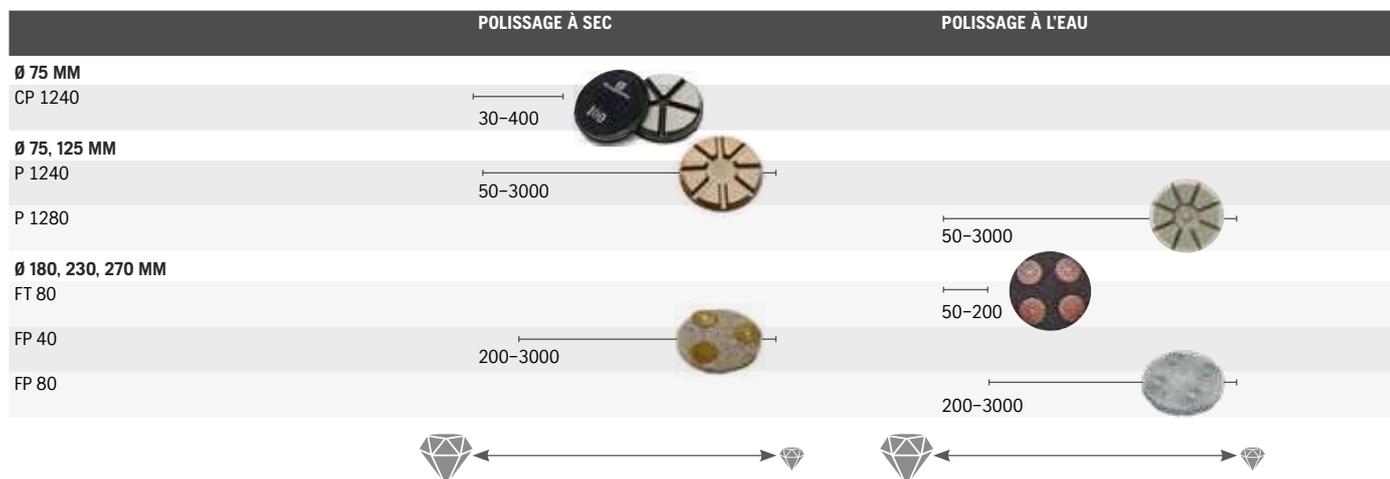


REFERENCE	DÉSIGNATION	DIAMETRE, MM	NB DE ROULEAUX	RECOMMANDE AVEC	PRIX, CHF
593 34 42-10	BHT 230	230	3	PG 690, PG 690 RC	1'080.-
593 34 42-11	BHT 270	270	3	PG 830, PG 830 RC	*
593 34 42-12	BHT 270	270	6	PG 830, PG 830 RC	1'350.-

## OUTILS DE POLISSAGE, AVEC OU SANS EAU

Les plaquettes de polissage, utilisées avec ou sans arrosage, donnent un rendu brillant et net au béton, au grès et aux pierres naturelles. Hautement recommandé pour une l'application du système de polissage du béton Superfloor™

### APERÇU DE LA GAMME POLISSAGE – SYSTEE ROUGEI TOOL



### Husqvarna P 1200.

Outils professionnels conçus pour atteindre un niveau de brillance maximum en moins d'étapes. Outre les économies de temps et de l'outillage que cela représente, on obtient aussi un meilleur résultat final.



REFERENCE	DÉSIGNATION	COULEUR	DIAMÈTRE, MM	TAILLE ABRASIF (TREILLIS)	HAUTEUR DIAMANTÉE, MM	PRIX, CHF
<b>POUR LA FAMILLE PG, SANS ARROSAGE</b>						
574 42 82-01	P1242	Vert foncé	76	50	6,5	<b>78.-</b>
574 42 83-01	P1243	Noir	76	100	6,5	<b>78.-</b>
574 42 84-01	P1244	Rouge	76	200	6,5	<b>78.-</b>
574 42 85-01	P1245	Jaune	76	400	6,5	<b>78.-</b>
574 42 86-01	P1246	Blanc	76	800	6,5	<b>78.-</b>
574 42 87-01	P1247	Bleu	76	1500	6,5	<b>78.-</b>
574 42 88-01	P1248	Gris	76	3000	6,5	<b>78.-</b>
<b>POUR LES PORTATIVES, SANS ARROSAGE</b>						
574 42 89-01	P1242	Vert foncé	125	50	2,8	<b>98.-</b>
574 42 90-01	P1243	Noir	125	100	2,8	<b>98.-</b>
574 42 91-01	P1244	Rouge	125	200	2,8	<b>98.-</b>
574 42 92-01	P1245	Jaune	125	400	2,8	<b>98.-</b>
574 42 93-01	P1246	Blanc	125	800	2,8	<b>98.-</b>
574 42 96-01	P1247	Bleu	125	1500	2,8	<b>98.-</b>
575 42 97-01	P1248	Gris	125	3000	2,8	<b>98.-</b>
<b>POUR LA FAMILLE PG, AVEC ARROSAGE</b>						
582 32 59-05	P1282	Vert foncé	76	50	6,5	<b>78.-</b>
582 32 59-04	P1283	Noir	76	100	6,5	<b>78.-</b>
582 32 59-01	P1284	Rouge	76	200	6,5	<b>78.-</b>
582 32 59-03	P1285	Jaune	76	400	6,5	<b>78.-</b>
582 32 59-06	P1286	Blanc	76	800	6,5	<b>78.-</b>
582 32 79-07	P1287	Bleu	76	1500	6,5	<b>78.-</b>
582 32 59-08	P1288	Gris	76	3000	6,5	<b>78.-</b>
<b>POUR LES PORTATIVES, AVEC ARROSAGE</b>						
589 77 19-01	P1282	Vert foncé	125	50	2,8	<b>98.-</b>
589 77 19-02	P1283	Noir	125	100	2,8	<b>98.-</b>
589 77 19-03	P1284	Rouge	125	200	2,8	<b>98.-</b>
589 77 19-04	P1285	Jaune	125	400	2,8	<b>98.-</b>
589 77 19-05	P1286	Blanc	125	800	2,8	<b>98.-</b>
589 77 19-06	P1287	Bleu	125	1500	2,8	<b>98.-</b>
589 77 19-07	P1288	Gris	125	3000	2,8	<b>98.-</b>

### Adaptateurs pour outils en résine.

REFERENCE	DÉSIGNATION
580 28 96-01	Adaptateur pour plaquette résine Redi Lock, Ø 75 mm
505 49 05-01	Adaptateur pour machines portatives, Ø 125 mm



### Husqvarna HiperFlex.

Diamants de ponçage à liant résine sur support flexible. Utilisation à sec pour les revêtements et les surfaces en béton poli de haute qualité. Pour toutes nos ponçuses à tête planétaire.

REFERENCE	DÉSIGNATION	DIMENSIONS, MM	TAILLE ABRASIF (TREILLIS)	POUR MACHINE	PRIX, CHF
<b>HIPERFLEX FP 40 DRY</b>					
587 54 67-01	FP44	180	200	HTC 450, PG 450	153.-
587 54 67-02	FP45	180	400	HTC 450, PG 450	153.-
587 54 67-03	FP46	180	800	HTC 450, PG 450	153.-
587 54 67-04	FP47	180	1500	HTC 450, PG 450	153.-
587 54 67-05	FP48	180	3000	HTC 450, PG 450	153.-
542 77 93-16	FP44	230	200	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	199.-
542 77 93-17	FP45	230	400	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	199.-
542 77 93-18	FP46	230	800	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	199.-
542 77 93-19	FP47	230	1500	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	199.-
542 77 93-20	FP48	230	3000	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	199.-
542 87 00-56	FP44	270	200	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	249.-
542 86 84-07	FP45	270	400	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	249.-
542 86 84-08	FP46	270	800	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	249.-
542 86 84-09	FP47	270	1500	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	249.-
542 86 84-10	FP48	270	3000	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	249.-
<b>HIPERFLEX FP 80 WET</b>					
589 63 37-01	FP84	180	200	HTC 450, PG 450	153.-
589 63 37-02	FP85	180	400	HTC 450, PG 450	153.-
589 63 37-03	FP86	180	800	HTC 450, PG 450	153.-
589 63 37-04	FP87	180	1500	HTC 450, PG 450	153.-
589 63 37-05	FP88	180	3000	HTC 450, PG 450	153.-
589 63 39-01	FP84	230	200	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	199.-
589 63 39-02	FP85	230	400	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	199.-
589 63 39-03	FP86	230	800	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	199.-
589 63 39-04	FP87	230	1500	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	199.-
589 63 39-05	FP88	230	3000	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	199.-
589 63 41-01	FP84	270	200	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	249.-
589 63 41-02	FP85	270	400	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	249.-
589 63 41-03	FP86	270	800	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	249.-
589 63 41-04	FP87	270	1500	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	249.-
589 63 41-05	FP88	270	3000	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	249.-
<b>HIPERFLEX FT 80 WET</b>					
589 63 36-01	FT82	180	50	HTC 450, PG 450	153.-
589 63 36-02	FT83	180	100	HTC 450, PG 450	153.-
589 63 36-03	FT84	180	200	HTC 450, PG 450	153.-
589 63 38-01	FT82	230	50	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	199.-
589 63 38-02	FT83	230	100	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	199.-
589 63 38-03	FT84	230	200	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	199.-
589 63 40-01	FT82	270	50	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	249.-
589 63 40-02	FT83	270	100	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	249.-
589 63 40-03	FT84	270	200	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	249.-

### Adaptateur en mousse Husqvarna pour FT 80.

L'adaptateur en mousse peut être utilisé en combinaison avec la transition flex pour apporter une flexibilité supplémentaire. A placer entre le plateau et les pads.

REFERENCE	NOM	DIMENSION, MM	MACHINE	PRIX, CHF
589 67 41-02	Adaptateur mousse mâle/femelle 7"	180	HTC 450, PG 450	78.-
589 67 42-01	Adaptateur mousse mâle/femelle 9"	230	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	78.-
589 67 39-01	Adaptateur mousse mâle/femelle 10"	270	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	78.-

## OUTILS CERAMIQUES POUR LE PONÇAGE ET LE POLISSAGE A SEC

Outils en céramique pour le ponçage et le polissage à sec du béton. Outils agressifs pour poncer et rectifier le béton et qui réduisent considérablement les marques de rayures. Longue durée de vie, donc excellent rapport qualité-PRIX, CHF.



### Husqvarna CP 1200 series.

Outils « Silver » pour sols en béton finition milieu industriel.

REFERENCE	DÉSIGNATION	COULEUR	DIAMETRE, MM	TAILLE ABRASIF (TREILLIS)	HAUTEUR DIAMANTEE, MM	PRIX, CHF
577 31 70-04	CP 1241	Mauve	75	30	6,5	121.-
577 31 70-01	CP 1242	Vert foncé	75	50	6,5	121.-
577 31 70-02	CP 1243	Noir	75	100	6,5	121.-
577 31 70-05	CP 1244	Rouge	75	200	6,5	121.-
577 31 70-03	CP 1245	Jaune	75	400	6,5	121.-

## MEULES POUR LA PRÉPARATION DES SOLS

Des outils de ponçage Gold pour les applications à main levée, destinés aux spécialistes des sols et aux professionnels du bâtiment. La gamme contient les produits les plus performants pour la préparation des sols. Les meules ont un alésage de 22,2 mm et un adaptateur M14 pour offrir un choix plus large à l'utilisateur. Le raccord antivibrations rend le travail moins fatigant. L'adaptateur M14 permet d'annuler l'effet du raccord antivibrations.



### Husqvarna G 10X1.

Pour l'enlèvement de l'époxy, des vinyles et des colles.

REFERENCE	DÉSIGNATION	RACCORD	DIAMETRE, MM	PRIX, CHF
543 09 34-65	G 10X1	22,2/M 14	125	300.-

### Husqvarna G 1042.

Pour enlever les couches d'époxy et de colle.

REFERENCE	DÉSIGNATION	RACCORD	DIAMETRE, MM	PRIX, CHF
543 09 34-66	G 1042	22,2/M 14	125	190.-

### Husqvarna G 1073/G 1043/G 1013.

Pour la réparation du béton, l'aplanissement des sols et l'exposition des agrégats.

REFERENCE	DÉSIGNATION	APPLICATION	RACCORD	DIAMETRE, MM	TAILLE ABRASIF (TREILLIS)	PRIX, CHF
543 09 34-68	G 1013	Béton dur à très dur	22,2/M 14	125	20/30	190.-
543 09 34-69	G 1043	Béton de dureté normale	22,2/M 14	125	20/30	190.-
543 09 34-70	G 1073	Matériaux abrasifs	22,2/M 14	125	20/30	190.-

### Husqvarna G 1045/G 1015.

Pour la préparation des couches d'époxy et de colmatant.

REFERENCE	DÉSIGNATION	APPLICATION	RACCORD	DIAMETRE, MM	TAILLE ABRASIF (TREILLIS)	PRIX, CHF
543 09 34-72	G 1015	Béton normal à dur et très dur	22,2/M 14	125	40/50	190.-
543 09 34-74	G 1045	Béton normal à tendre et abrasif	22,2/M 14	125	40/50	190.-

### Husqvarna G 1017.

Pour la suppression des rayures et préparation en vue du polissage.

REFERENCE	DÉSIGNATION	RACCORD	DIAMETRE, MM	TAILLE ABRASIF (TREILLIS)	PRIX, CHF
543 09 34-75	G 1017	22,2/M 14	125	100/120	190.-



### NETTOYAGE ET PLAQUETTES D'ENTRETIEN

Une famille de plaquettes diamantées, parfaites pour nettoyer les sols en béton poli.  
À utiliser avec les surfaceuses PG 450, PG 540, PG 690 et PG 830

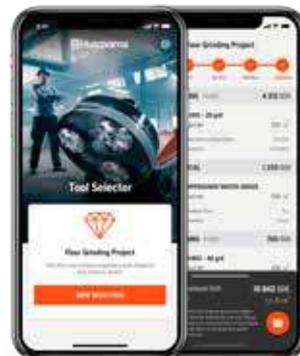
### Plaquettes à sec Husqvarna HiperClean.

Parfaites pour nettoyer les sols en béton poli. À utiliser avec les surfaceuses Husqvarna PG 450, PG 510, PG 530, PG 680 et PG 820, les outils à mains et pour le brunissage.

REFERENCE	DIMENSIONS, MM	TAILLE ABRASIF (TREILLIS)	POUR MACHINE	PRIX, CHF
542 87 00-76	127	400	Outil à main	56.-
542 87 00-77	127	800	Outil à main	56.-
542 87 00-78	127	1500	Outil à main	56.-
542 87 00-79	127	3000	Outil à main	56.-
501 76 40-07	180	400	HTC 450, PG 450	45.-
501 76 40-01	180	800	HTC 450, PG 450	45.-
501 76 40-02	180	1500	HTC 450, PG 450	45.-
501 76 40-03	180	3000	HTC 450, PG 450	45.-
501 76 40-08	230	400	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	50.-
501 76 40-04	230	800	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	50.-
501 76 40-05	230	1500	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	50.-
501 76 40-06	230	3000	HTC 6, HTC 650 series, HTC 5, HTC 500, PG 540, PG 510	50.-
501 76 40-09	270	400	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	56.-
501 76 40-10	270	800	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	56.-
501 76 40-11	270	1500	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	56.-
501 76 40-12	270	3000	HTC 950, HTC 8 et HTC 800 series. PG 830, PG 830 RC, PG 690, PG 690 RC	56.-
589 81 05-05	400	400	Lavage et brunissage	82.-
589 81 05-06	400	800	Lavage et brunissage	82.-
589 81 05-07	400	1500	Lavage et brunissage	82.-
589 81 05-08	400	3000	Lavage et brunissage	82.-
542 87 00-80	430	400	Lavage et brunissage	85.-
542 87 00-81	430	800	Lavage et brunissage	85.-
542 87 00-82	430	1500	Lavage et brunissage	85.-
542 87 00-83	430	3000	Lavage et brunissage	85.-
542 87 00-84	530	400	Lavage et brunissage	107.-
542 87 00-85	530	800	Lavage et brunissage	107.-
542 87 00-86	530	1500	Lavage et brunissage	107.-
542 87 00-87	530	3000	Lavage et brunissage	107.-
542 87 00-88	600	400	Lavage et brunissage	138.-
542 87 00-89	600	800	Lavage et brunissage	138.-
542 87 00-90	600	1500	Lavage et brunissage	138.-
542 87 00-91	600	3000	Lavage et brunissage	138.-
542 87 00-92	685	400	Lavage et brunissage	164.-
542 87 00-93	685	800	Lavage et brunissage	164.-
542 87 00-94	685	1500	Lavage et brunissage	164.-
542 87 00-95	685	3000	Lavage et brunissage	164.-

### APPLICATION DIAMOND TOOL SELECTOR HUSQVARNA

Vous sauvez un temps précieux et obtiendrez les bons outils pour le travail, dès le début, à chaque fois. Disponible gratuitement sur l'App Store.



# PORTE-OUTILS

## PORTE-OUTILS SURFAÇAGE

✦ Configuration standard

H Headlock

C HTC Cross



	DÉSIGNATION	REFERENCE	HTC 270-EG (1 disque)	PG 280 (1 disque)	PG 400 (1 disque)	PG 450 (3 disques)	PG 510 (3 disques)	PG 540 (3 disques)
<b>AIRFLOW</b>	Porte-Outil EZ AirFlow 230 6 C	593 31 93-02						
	Porte-Outil EZ AirFlow 270 6 C	593 31 93-01						
<b>PORTE-OUTIL MULTI</b>	Porte-Outil Multi 180 3 H	529 61 72-03				✦		
	Porte-Outil Multi 230 3 H	529 61 72-12					✦	
	Porte-Outil Multi 230 6 H	529 61 72-02						✦
	Porte-Outil Multi 270 6 H	529 61 72-01						
	Porte-Outil Multi 230 6 C	529 61 71-02						
	Porte-Outil Multi 270 6 C	529 61 71-01						
	Porte-Outil Multi 280 6	529 61 70-02		●				
	Porte-Outil Multi 400 9	529 61 70-01			●			
	Porte-Outil Multi EG 270 4	529 61 70-03	✦					
	<b>Redi Lock®</b>	Porte-Outil Redi Lock® 280 12	598 50 21-01		✦			
Porte-Outil Redi Lock® 400 18		595 30 87-01				✦		

## PORTE-OUTILS POLISSAGE

✦ Configuration standard

H Headlock

C HTC Cross

**Resin holders** pour Diamond Xpress tools, sandpaper, foamflex.

**Pad holders** pour Diamond Fenix Pads.

**EZchange™ CLICK** pour SF pads.



	DÉSIGNATION	REFERENCE	HTC270-EG (1 disque)	PG280 (1 disque)	PG400 (1 disque)	PG450 (3 disques)	PG510 (3 disques)	PG540 (3 disques)
<b>EZchange™ CLICK</b>	Porte-Outil EZchange™ CLICK 180 HC	529 61 73-03				●		
	Porte-Outil EZchange™ CLICK 230 HC	529 61 73-02					●	●
	Porte-Outil EZchange™ CLICK 270 HC	529 61 73-01						
<b>ELASTIC / FLEXIBLE TOOL HOLDERS</b>	Porte-Outil Elastic EG 270 4	598 96 69-01	✦					
	Porte-Outil Elastic 230 3 C	593 31 92-02						
	Porte-Outil Elastic 270 6 C	593 31 92-03						
	Porte-Outil Flexible 270 6 C	593 31 94-01						
<b>PAD HOLDER</b>	Pad Holder EG 270	593 31 47-04	●					
	Pad Holder 230 C	593 31 47-03						
	Pad Holder 270 C	593 31 47-01						
<b>RESIN HOLDER</b>	Resin Holder EG 270 C	593 31 47-05	●					
	Resin Holder 230 C	593 31 48-02					●	●
	Resin Holder 270 C	593 31 48-03						
	Resin Holder 180 H	596 90 13-03				●		
	Resin Holder 230 H	596 90 13-02						
	Resin Holder 270 H	596 90 13-01						

COMPOSITION DU NOM PORTE-OUTIL

**PORTE-OUTIL MULTI 270 6 H**

A B C D

A: Type support  
B: Diamètre (mm)

C: Max # d'outils  
D: Connecteur(s) machine



HTC 5 (3 disques)    PG 690 (3 disques)    HTC 6 (3 ou 4 disques)    PG 830 (3 disques)    HTC 8 (3 ou 4 disques)    HTC 950 RX (4 disques)



HTC 5 (3 disques)    PG690 (3 disques)    HTC 6 (3 ou 4 disques)    PG830 (3 disques)    HTC 8 (3 ou 4 disques)    HTC 950 RX (4 disques)



593 31 93-02



593 31 93-01



529 61 72-03



529 61 72-02



529 61 72-01



529 61 71-02



529 61 71-01



529 61 70-03



529 61 73-03



593 31 92-02



593 31 92-03



593 31 94-01



593 31 47-04



593 31 47-03



593 31 47-01



593 31 47-05



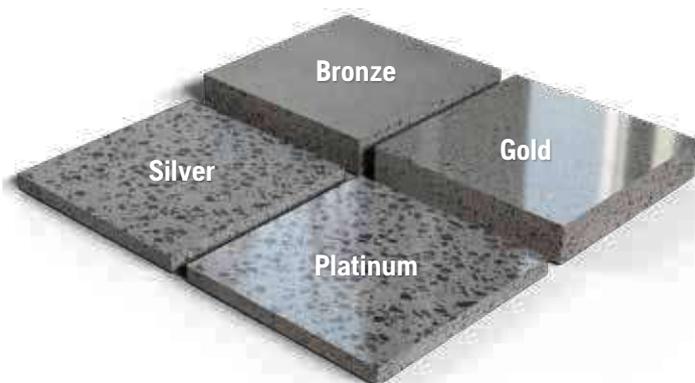
593 31 48-02



593 31 48-03

# PRODUITS DE TRAITEMENT DES SOLS

Les surfaces en résultat sont d'ores et déjà parmi les plus résistantes que l'on connaisse. En les traitant mécaniquement, par le ponçage et le polissage, vous les rendez encore plus esthétiques, fonctionnelles et solides. Les différents procédés permettent de préparer le sol selon différents critères : esthétique, planéité, niveau de brillance. Pour qu'un sol soit reconnu comme ayant été créé selon le processus Husqvarna Superfloor™, la surface doit avoir été affinée en utilisant uniquement des équipements, des outils et des produits chimiques Husqvarna, en suivant le processus Superfloor spécifié et bien défini. Le résultat final doit également être conforme aux spécifications attendues définies en termes de Ra, GU et DOI. Husqvarna propose une large gamme de produits et équipements d'essai des sols à utiliser avec le procédé Superfloor™ pour obtenir un degré de finition mécanique et esthétique élevée.



## Système de jointoiement de sols Husqvarna.

Les produits de jointoiement Husqvarna sont spécialement formulés pour le remplissage des pores et des micro-fissures dans les surfaces béton. GM3000 est notre principale recommandation de jointoiement. Un liquide prêt à l'emploi qui s'étale facilement sur le sol et pénètre dans la surface. Convient aux projets de moyenne à grande échelle.

GM+ est bien adapté aux projets à petite échelle où le temps presse et / ou aux zones spécifiques avec de gros trous (jusqu'à 5 mm) à réparer. Grâce à la méthode de traitement à sec, nous évitons les boues et le besoin de protection contre les éclaboussures, ainsi que le nettoyage séquentiel des ponceuses et des outils.



REFERENCE	DÉSIGNATION	PRIX, CHF
543 08 71-61	GM 3000™, 20 l	179.-
529 75 09-08	GM+, 9 l	149.-

## Système de durcissement des sols Husqvarna.

Tous les densificateurs Husqvarna CURE fournissent une solution capable d'augmenter la résistance à l'abrasion et aux rayures du béton, tout en ajoutant une résistance de base aux taches, limitant l'efflorescence et rendant votre surface étanche à la poussière.

En même temps, ce système permet d'augmenter la longévité de presque toutes les surfaces de béton, du béton fraîchement coulé au béton vieux de plusieurs décennies, et de faire tout ceci d'une manière efficace et économique. Il pénètre profondément dans la surface et réagit avec l'hydroxyde de calcium présent dans le béton pour former un hydrate de silicate de calcium (CSH), qui s'hydrate progressivement en une structure cristalline semblable à du verre. Le mélange de silice améliore la densité et la dureté du béton et réduit la pénétration des liquides et de la saleté. Les densificateurs Husqvarna CURE sont disponibles en trois versions différentes:

CURE (K) - un silicate de potassium. Idéal pour la densification au début du processus de ponçage ou pour une utilisation sur des sols poreux ou talochés. Bien adapté pour des projets à grande échelle.

CURE (L) - un silicate de lithium. Idéal pour les surfaces denses ou les projets extérieurs et comme couche supplémentaire après l'application initiale de CURE, pour optimiser l'effet de densification tout au long du processus de ponçage.

CURE+ offre une densification de première qualité avec une protection de base intégrée contre les taches. Il s'agit d'un silicate hybride de potassium et de lithium comprenant également du silicate pour ajouter un effet hydrophobe. La combinaison des forces des silicates de lithium et de potassium en fait un excellent densificateur polyvalent pour la plupart des types de situations.



REFERENCE	DÉSIGNATION	PRIX, CHF
529 75 10-09	CURE (K) 20L	333.-
529 75 13-07	CURE (L) 20L	295.-
529 75 53-01	CURE+ 20L	255.-
529 75 53-02	CURE+ 200L	2'450.-

### Système de protection de sols Husqvarna.

Les produits Husqvarna GUARD offrent tous une protection contre les taches sur les sols en béton et la pierre naturelle, limitant l'absorption d'eau, d'huile, graisses et saletés. Les taches sont conservées au niveau de la surface, ce qui simplifie l'entretien et prolonge la durée de vie du sol.

Nos imprégnateurs de surface de qualité PREMIUM sont tous des protecteurs pénétrants, tandis que notre TOPICAL GUARD est un scellant topique formant un film.

PREMIUM GUARD SB est un protecteur pénétrant à base de solvant qui est très facile à appliquer et offre une protection de première qualité. Il améliore également la couleur du sol. Le PREMIUM GUARD est le Choix lors de la création d'un Superfloor™ puisque l'ouverture à la diffusion est entièrement préservée.

PREMIUM GUARD WB est une version à base d'eau de Premium Guard SB qui n'est pas aussi forte dans l'amélioration de la couleur et qui permet un transport et un stockage plus faciles puisqu'il ne s'agit pas de produits dangereux

TOPICAL GUARD est un scellant acrylique modifié au silane à base d'eau qui forme une barrière semi-topique microscopique. Il est conçu pour être utilisé lorsque la surface a besoin d'une protection supplémentaire contre les déversements topiques et les attaques chimiques.



REFERENCE	DÉSIGNATION	PRIX, CHF
501 19 79-07	Premium Guard SB, 5l	-
501 19 79-08	Premium Guard SB, 10l	1'120.-
501 19 79-17	Premium Guard WB, 5l	
501 19 79-18	Premium Guard WB, 20l	
580 50 29-06	Topical Guard, 20l	860.-

TOPICAL GUARD COLOUR est un scellant d'imprégnation pigmenté à 2 composants à base de silicate pour la protection des surfaces cimentées. Il a été spécifiquement développé pour être utilisé sur des surfaces en béton neuves, irrégulières ou endommagées par la pluie, ou sur d'anciens sols en ciment, lorsque l'on souhaite recouvrir le sol d'une fine pellicule colorée homogène, tout en évitant les limitations d'un revêtement époxy et en préservant certaines des caractéristiques uniques d'un sol en béton poli, telles que la possibilité de diffusion, la non-affectation des propriétés ESD et la possibilité d'une utilisation à l'intérieur et à l'extérieur. Disponible en deux couleurs, gris clair et gris foncé/anthracite.



REFERENCE	DÉSIGNATION	PRIX, CHF
531 22 23-01	Topical Guard, gris foncé	sur demande
531 22 22-01	Topical Guard, anthracite	sur demande

### Système de nettoyage des sols Husqvarna.

CLEAN & PROTECT est un savon naturel, spécialement développé comme solution de nettoyage et de traitement du béton et sols en pierre naturelle. Le savon est entièrement à base de produits naturels et la solution mélangée a un pH de 8. La solution laisse une surface supérieure durable qui simplifie la maintenance future.

Peut être utilisé avec un balai de nettoyage ou une autolaveuse.



REFERENCE	DÉSIGNATION	PRIX, CHF
529 75 52-03	Clean & Protect, 5l	48.-

### Outils d'évaluation de la surface des sols.

1	Testeur de friction, BOT 3000 E	531 18 50-01	-
2	Contrôleur de brillance, IG-331	593 31 31-01	944.-
3	Test de dureté, kit de test MOHS	593 31 69-01	172.-
4	Appareil de mesure pour Brillance & DOI, Rhopoint IQ	593 31 15-01	5'972.-
5	Appareil de mesure de la rugosité, Marsurf PS 10	593 31 74-01	2'631.-
6	Test de pénétration, kit de test Pipe Karsten	598 85 80-02	-



1 Testeur de friction, BOT 3000 E



2 Contrôleur de brillance, IG-331



3 Test de dureté



4 Appareil de mesure pour Brillance & DOI, Rhopoint IQ



5 Appareil de mesure de la rugosité, Marsurf PS 10



6 Test de pénétration, kit de test Pipe Karsten

# DES SYSTÈMES COMPLETS POUR UNE GESTION HORS PAIR DE LA POUSSIÈRE ET DE LA BOUE

La poussière et la boue contiennent des matières nocives qui doivent être enlevées afin que votre santé et celle de votre équipe ne soient pas mises en danger. Avec Husqvarna, vous bénéficiez de conseils, d'un savoir-faire et d'une large gamme d'équipements efficaces pour la gestion de la poussière et de la boue qui vous permettent d'être en conformité avec la réglementation sans compromettre votre productivité.

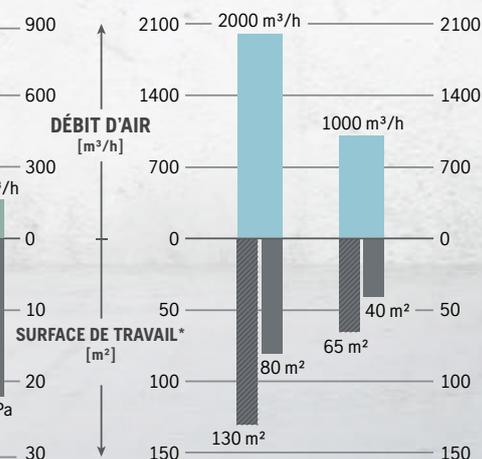
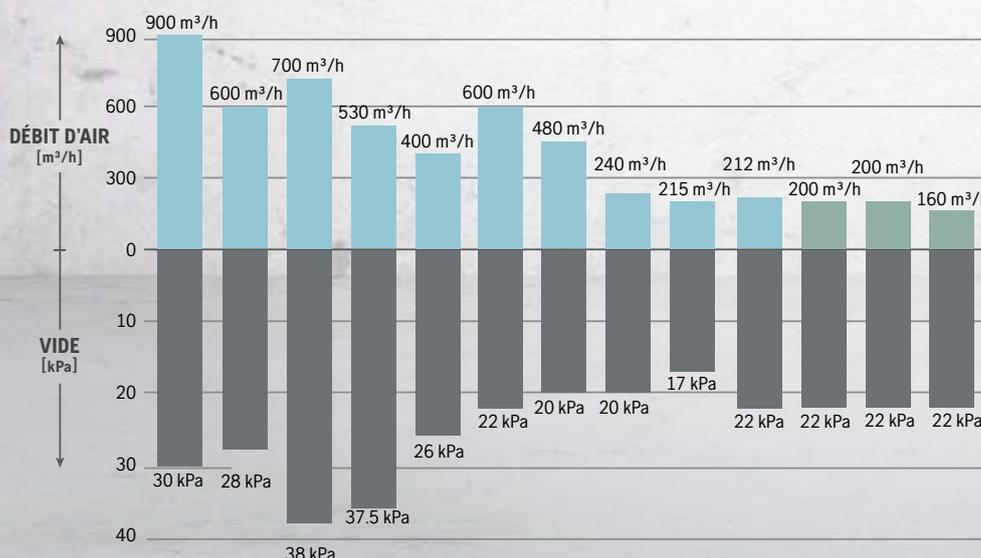
En conjuguant notre expertise dans le sciage, le forage et le meulage du béton avec la technologie la plus récente en gestion de la poussière et de la boue, Husqvarna vous offre des solutions faciles à utiliser qui assurent une efficacité constante, élevée et durable. Mieux gérer la poussière et la boue, c'est se donner de meilleures conditions de travail.

## Présentation générale.

La gamme d'équipements Husqvarna pour la gestion de la poussière et de la boue répond à tous les besoins du secteurs de la construction, depuis les extracteurs de poussière compacts monophasés et les aspirateurs de boue performants, jusqu'aux puissants extracteurs triphasés. Les purificateurs d'air portatifs pourvus de filtres HEPA H13 complètent l'ensemble pour assurer une sécurité maximale sur le chantier.



Modèle	T10000	T7500	D80	D60	T4000	S36	DE120	DE110	DE110i	S11	W70 P	W70	W250 P	A2000	A1000
Moteurs de carottage															
Découpeuses															
Scies murales															
Meuleuses d'angle															
Scies de table															
Surfaceuses															
Robot démolisseur															



\* NOTES CONCERNANT LA SURFACE DE TRAVAIL  
Remarque : les calculs de surface de travail se basent sur une hauteur sous plafond de 2,5 m.



## MÉTHODES DE TRAVAIL RECOMMANDÉES POUR UNE GESTION MOINS DANGEREUSE ET PLUS EFFICACE DE LA POUSSIÈRE

Pour maîtriser efficacement la poussière, rien ne vaut l'eau. Si possible, faites couler suffisamment d'eau lorsque vous découpez ou forez avec arrosage pour piéger la poussière directement à la source. Pour que le chantier reste propre, un collecteur peut être raccordé à un aspirateur de boue.

Si l'eau est bannie du chantier, la machine doit être utilisée avec un dispositif de récupération de poussière ou une enveloppe anti-poussière étanche directement à la source. Le dispositif doit être raccordé à un extracteur de poussière correctement dimensionné et équipé de filtres HEPA H13.

Pour nettoyer le chantier, utilisez un racloir plutôt qu'un balai. Utilisez toujours un extracteur de poussière équipé de filtres HEPA H13 lorsque

vous faites fonctionner un aspirateur. N.B. Les aspirateurs domestiques ne sont pas faits pour piéger les particules de poussière respirables et ne doivent être utilisés dans ce but.

Utilisés en complément, l'utilisation d'un ou de plusieurs purificateurs d'air portatifs équipés de filtre HEPA H13 est un moyen pratique de réduire encore plus la concentration de poussière respirable dans l'air et d'apporter une protection supplémentaire à tous les ouvriers qui se trouvent à proximité. Pour être suffisamment protégé en cas d'exposition intense ou prolongée à la poussière, l'opérateur doit aussi porter un appareil respiratoire filtrant.



L'eau d'arrosage lie la poussière directement à la source. Le collecteur raccordé à un aspirateur de boue permet de garder le chantier propre.



Avec un dispositif anti-poussière intégré, la poussière produite en découpant/forant à sec est captée à la source. Un extracteur de poussière correctement dimensionné et pourvu d'un filtre HEPA H13 prend absorbe la poussière. L'air environnant est filtré au moins 6 à 10 fois/heure par un purificateur d'air portatif.



T 10000

T 7500

HTC D 80

HTC D 60

DC 6000

T 4000

**CARACTERISTIQUES TECHNIQUES**

Puissance, kW	11	5,5	7,5	5,5	5,75	4
Tension, V	380 - 415	380 - 415	230-400	230-480	380 - 480	380 - 415
Courant nominal, A	32	16	16,7	15	16	16
Prise auxiliaire, W	N/A	N/A	N/A	N/A	Oui	N/A
Alimentation électrique	Triphasé	Triphasé	Triphasé	Triphasé	Triphasé	Triphasé
Max airflow at turbine, m³/h	900	600	700	530	700	400
Vide max., kPa	30	28	38	37,5	-	26
Diamètre d'admission d'aspiration, mm	76	76	76	76	76	63
Surface du filtre primaire, m²	3,9	2,9	3,5	4	3	4,5
Surface du filtre HEPA H13, m²	7,5	5	20,8	6	7,8	2,4
Nombre de filtres HEPA H13	3	2	3	2	1	2
Classification	-	H	-	-	-	-
Encombrement (L x l x h), mm	1400 x 736 x 1727	1245 x 686 x 1753	1170 x 800 x 1730/1810	1235 x 680 x 1400/1920	1252 x 766 x 1899	830 x 620 x 1500
Poids, kg	336	206	272	179	305	106

**MATÉRIEL RECOMMANDÉ**

PG 830 RC, PG 830, HTC 8, HTC 6, PG 690 RC, PG 690, PG 540, Raboteuses, grenailleuses, décolleuses	HTC 6, PG 830, PG 690 RC, PG 690, PG 540, Raboteuses, grenailleuses, décolleuses	PG 830 RC, PG 830, HTC 8, HTC 6, PG 690 RC, PG 690, PG 540	HTC 6, PG 690 RC, PG 690, PG 540	PG 830 RC, PG 830, PG 690 RC, PG 690, PG 540	PG 540 (Triphasé), PG 510, PG 450, PG 400, Raboteuses/ Décapeuses
--	--	--	----------------------------------	--	---

**REFERENCES**

967 66 37-04 Fourni avec : 1 tuyau souple 76 mm (10 m) Adaptateur Camlock 76-50 mm 1 tuyau souple 50 mm (7,5 m) Canne 50 mm. Outil de sol 50 mm, 450 mm de Largesur. 1 sac Longopac®	967 66 41-04 Fourni avec: Un tuyau de 76 mm (10 m) Adaptateur Camlock 76-50 mm Un tuyau de 50 mm (7,5 m) Lance 50 mm Outil de sol 50 mm, 450 mm de Largesur 1 sac Longopac®	967 83 90-12 (sans télécommète) 967 83 90-13 (avec télécommète) Fourni avec: Un tuyau de 63 mm (10 m) Un tuyau de 76 mm (10 m) Lance de 51 mm Outil de sol 51 mm, 450 mm de Largesur	967 83 99-13 (sans télécommète) 967 83 99-11 (avec télécommète) Fourni avec: Un tuyau de 51 mm (3,3m) Un tuyau de 76 mm (76 mm) Lance de 51 mm Outil de sol 51 mm, 450 mm de Largesur	967 62 50-01 Fourni avec: Un tuyau de 75 mm (10 m) Un tuyau de 50 mm (10 m) Lance Outil de sol 2 sacs Longopac®	967 70 22-01 Fourni avec: Un tuyau de 63 mm (10 m) Un tuyau de 50 mm (7,5 m) Connecteur droit 76 mm Lance de 50 mm Outil de sol 50 mm, 450 mm de Largesur 1 sac Longopac®
--	--	--	---	---	--

**Preis, CHF**12'200.-  
15'300.-

HINWEIS: Jeder HEPA Filter wird bei einer Filtrierungsrate von 99,99 % bei 0,3 Mikrometern individuell geprüft und zertifiziert. \*Disponibile unicamente en UE/UK.



W 70 P



W 70



W 250 P

**CARACTERISTIQUES TECHNIQUES**

Puissance, kW	1,2	1,2	1,2
Tension, V	220 - 230	220 - 230	220 - 230
Courant nominal, A	8	5	7
Alimentation électrique	Monophasé	Monophasé	Monophasé
Débit d'air, m³/h	200	200	160
Vide max., kPa	22	22	22
Diamètre d'admission d'aspiration, mm	38	38	38
Puissance de la pompe, kW	0,65	-	0,35
Refoulement de la pompe, litre/min	260	-	150
Contenance, litres	70	70	29
Encombrement (L x l x h), mm	600 x 570 x 1250	600 x 570 x 1250	530 x 520 x 910
Poids, kg	44	34	27

**MATÉRIEL RECOMMANDÉ**

Scies murales, scie à câble, scies de sols, moteurs de carotteuse, découpeuses électriques, scies de table et de carrelage	Moteurs de forage, découpeuses, scies de table et de carrelage	Moteurs de forage, découpeuses, scies de table et de carrelage
--	--	--

**REFERENCES**

967 66 47-04. Fourni avec 1 flexible, 38 mm (3 m), 1 tube, 38 mm, 1 outil de sol, 38 mm, 370 mm de large et un sac jetable pour déchets humides	967 70 20-02. Fourni avec 1 flexible, 38 mm (3 m), 1 tube, 38 mm, 1 outil de sol, 38 mm, 370 mm de large, et un sac jetable pour déchets humides	967 70 21-02. Fourni avec 1 flexible, 38 mm (3 m), 1 tube, 38 mm, 1 outil de sol, 38 mm, 370 mm de large et un sac jetable pour déchets humides
---	--	---

**PRIX, CHF**

3'450.-

2'600.-

2'480.-



S 36	DE 120	DE 110	DE 110I	DE 110 S	S 11
3.6	2.2	1.1	0.9	0.9	1.2
220 - 230	220-240	220-240	36	220-240	220-230
14	10	5	N/A	4	5.2
—	N/A	Oui (2300 W max)	N/A	Oui (2300 W max)	Oui (500 W max)
Monophasé	Monophasé	Monophasé	Batterie	Monophasé	Monophasé
600	480	240	215	215	212
22	20	20	18	20	22
63	51	38	38	38	38
4.5	2.7	1.4	1.4	1.4	—
3.6	2.4	1.2	1.2	1.2	0.86
3	2	1	1	1	2
H	H	H	H	H	H
830 × 620 × 1500	815 × 542 × 1125	671 × 400 × 1000	673 × 400 × 1000	672 × 400 × 1000	450 × 390 × 490
65	39	25	26 (ohne Akkus)	25	15
PG 540 (Monophasé), PG 510, PG 450, PG 400, PG 280, Raboteuses/Décapeuses	HTC 270EG, PG 280, PG 450, moteurs de forage, découpeuses, meuleuses d'angle (180mm), grenailleuses (1-ph), décolleuses, raboteuses, divers autres outils électriques	DM 200, DM 220, DM 230, meuleuses d'angle (125mm), outils motorisés à main, chasseurs de murs, autres outils électriques portatifs, nettoyage des chantiers de construction	535i, DM 540i, DM 200, DM 220, DM 230, meuleuses d'angle (125mm), outils motorisés à main, chasseurs de murs, autres outils électriques portatifs, nettoyage des chantiers de construction	DM 200, DM 220, DM 230, meuleuses d'angle (125mm), outils motorisés à main, chasseurs de murs, autres outils électriques portatifs, nettoyage des chantiers de construction	Moteurs de carottage, découpeuses, outils motorisés à main
967 66 38-07 Fourni avec: Un tuyau de 63 mm (10 m) Un tuyau de 50 mm (7.5 m) Lance de 50 mm Outil de sol 50 mm, 450 mm de Largesur 1 sac Longopac®	970 51 48-01 Fourni avec: Kit de tuyau 51 mm (7.5 m) Lance 51 mm Outil de sol 51 mm, Largesur 450 mm Capuchon anti-poussière Un sac Longopac	970 50 94-01 Fourni avec: Kit tuyau 38 mm (5 m) Lance 38 mm Outil de sol 38 mm Multi-adaptateur 38 mm Capuchon anti-poussière Un sac Longopac	970 51 49-01 Fourni avec: Kit tuyau 38 mm (5 m) Lance 38 mm Outil de sol 38 mm Multi-adaptateur 38 mm Capuchon anti-poussière Un sac Longopac	970 50 96-01 Fourni avec: Kit tuyau 38 mm (5 m) Lance 38 mm Outil de sol 38 mm Multi-adaptateur 38 mm Capuchon anti-poussière Un sac Longopac	970 46 66-01 Fourni avec : 1 tuyau souple 38 mm (4 m) Lance 38 mm Outil de sol 38 mm, 370 mm de Largesur Sac PE
3'550.-	2'550.-	2'550.-	2'350.-	1'470.-	



	C 5500	C 3000
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>		
Diamètre d'admission d'aspiration, mm	76	63
Volume, litre	100	37
Poids, kg	67	22
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>		
	T 10000, T 7500	T 4000, S 36, S 26
<b>REFERENCES</b>		
	967 66 46-01 Fourni avec Longopac® Un tuyau de 76 mm 10 mm incl. Raccord Cam-lock femelle des deux côtés	967 66 45-01 Fourni avec Longopac® et tuyau 63 mm 2.5 M incl. adaptateurs
<b>PRIX, CHF</b>	3'160.-	1'900.-



	A 2000	A 1000
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>		
Puissance, kW	0.75	0.285
Tension, V	220 - 230	220 - 230
Courant nominal, A	3.3	1.2
Charge maximale, prise auxiliaire, W	1200	1600
Alimentation électrique	Monophasé	Monophasé
Débit d'air, m³/h	2000	1000
Surface du filtre primaire, m²	0.64	0.16
Surface du filtre HEPA H13, m²	10.5	3.5
Encombrement (L × l × h), mm	460 × 700 × 820	400 × 440 × 440
Poids, kg	38	18
<b>REFERENCES</b>		
	967 67 22-02 Fourni avec : Pré-filtre, 1 pièce Filtre Hepa H13, 1 pièce Couvercle pré-filtre, 1 pièce	967 67 23-02 Fourni avec : Pré-filtre, 1 pièce Filtre Hepa H13, 1 pièce Couvercle pré-filtre, 1 pièce
<b>PRIX, CHF</b>	3'550.-	1'900.-

N.B. Chaque filtre HEPA est testé individuellement et certifié pour un taux de filtration de 99.99 % à 0.3 micron.

# GUIDE DES SYSTÈMES



SANS ARROSAGE	T 10000	T 7500	T 4000	HTC D 80	HTC D 60	DC 6000	C 5500	C 3000	S 36
<b>SURFAÇAGE, RAINURAGE ET PONÇAGE</b>									
HTC 950 RX				✓					
PG 830/PG 830 RC	✓	✓		✓		✓	✓		
HTC 8	✓			✓					
PG 690/PG 690 RC	✓	✓		✓	✓	✓	✓		
HTC 6	✓	✓		✓	✓				
HTC 5									
PG 540	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓	✓
PG 510			✓					✓	✓
PG 450			✓					✓	✓
PG 400		✓	✓					✓	✓
HTC 270 EG									
PG 280								✓	✓
CG 200								✓	✓
<b>CAROTTAGE SANS ARROSAGE</b>									
DM 280									
DM 230									
DM 220									
DM 200									
DM 540i									
<b>DÉCOUPAGE SANS ARROSAGE</b>									
K 3000 / K 4000									
K 770 VAC									
K 535i									
K 1 PACE									
<b>AUTRES UTILISATIONS</b>									
Meuleuse d'angle 115-125-mm									
Meuleuse d'angle 150-230-mm									
Meuleuse d'angle 100-125-mm									
Meuleuse d'angle 150-180-mm									
Carotteuses									
Marteaux									Récupérateur de poussière ✓

✓ Attaché à la machine + Élément de solution





DE 120 DE 110/ DE 110i/ DE 110 S S 11 A 2000 A 1000

			+	+
			+	+
			+	+
			+	+
			+	+
			+	+
✓			+	+
			+	+
✓			+	+
✓			+	+
			+	+
Collecteur de poussière ✓				
Collecteur de poussière ✓	Collecteur de poussière ✓			
	Collecteur de poussière ✓	Collecteur de poussière ✓		
	Collecteur de poussière ✓	Collecteur de poussière ✓		
	Collecteur de poussière ✓		+	+
Carter antipoussière ✓				
✓				
	Carter antipoussière ✓	Carter antipoussière ✓		
Carter antipoussière ✓				
	Carter antipoussière ✓	Carter antipoussière ✓		
Carter antipoussière ✓				
	Collecteur de poussière ✓	Collecteur de poussière ✓		
Collecteur de poussière ✓				
Récupérateur de poussière ✓				
Récupérateur de poussière ✓				



Collecteur de poussière pour meuleuse d'angle 150-230 mm



Collecteur de boue pour scie murale



Anneau récupérateur de boues

Collecteur de poussière pour meuleuse d'angle 115-125 mm



AVEC ARROSAGE W 70 P W 70 W 250 P ALIMENTATION EN EAU

<b>WANDSÄGEN</b>	
WS 482 HF	Collecteur de boue ✓
WS 440 HF	Collecteur de boue ✓
WS 220	Collecteur de boue ✓

<b>SCIES À CÂBLE</b>	
CS 2512	+
CS 10	+

<b>SCIES DE SOL</b>		
FS 7000 D/DL	+	✓ Kit pompe à eau
FS 5000 D	+	✓ Kit pompe à eau
FS 4800 D	+	✓ Kit pompe à eau
FS 3500 G	+	✓ Kit pompe à eau
FS 500 Serie	+	✓ Réservoir d'eau
FS 400 Serie	+	✓ Réservoir d'eau
FS 300 Serie	+	✓ Réservoir d'eau

<b>CAROTTAGE AVEC ARROSAGE</b>			
DM 700	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓
DM 430	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓
DM 400	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓
DM 280	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓
DM 230	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓ ✓ WT 15i / PWT
DM 220	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓ ✓ WT 15i / PWT
DM 200	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓ ✓ WT 15i / PWT
DM 540i	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓	Anneau récupérateur de boues ✓ ✓ WT 15i / PWT

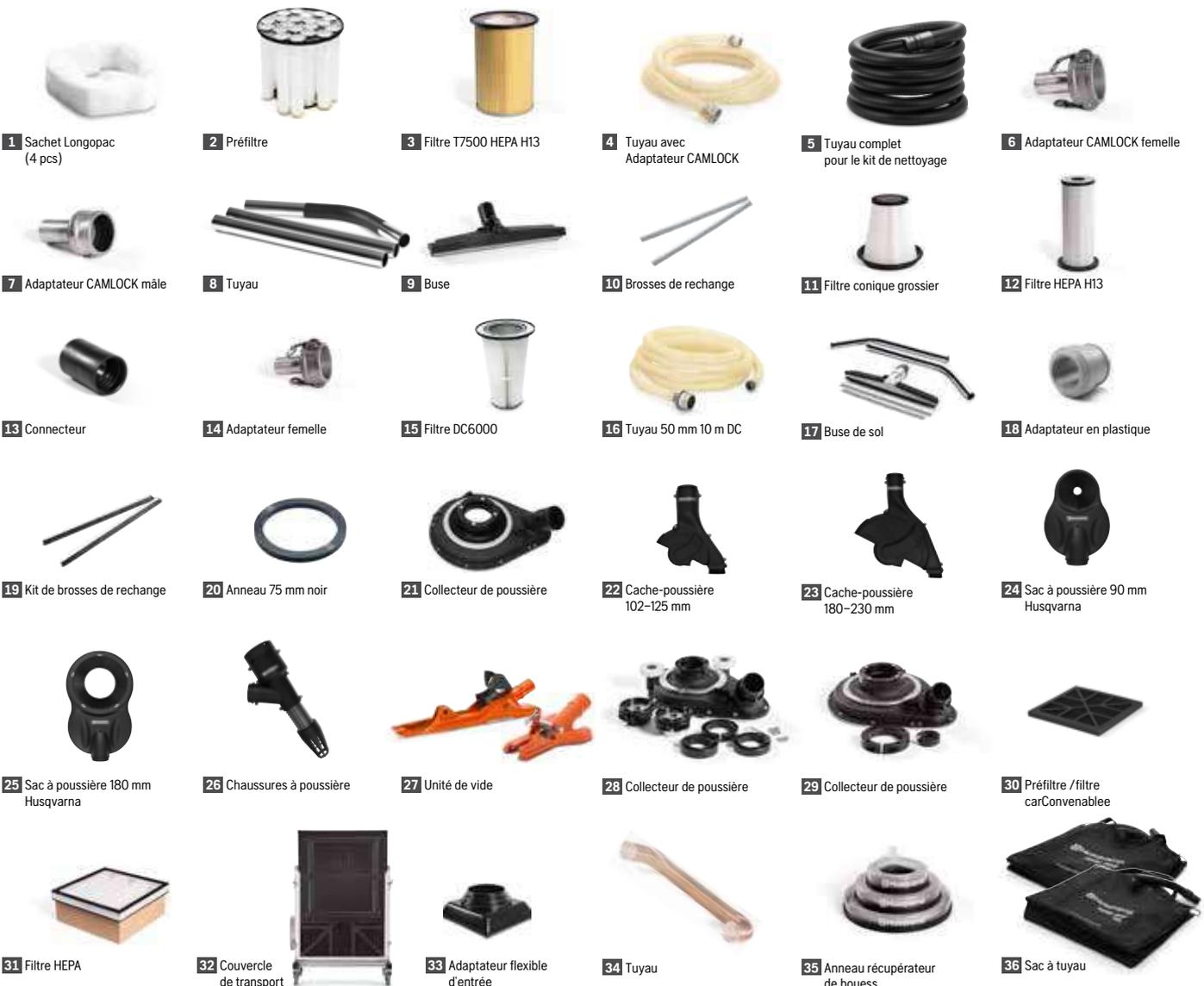
<b>SCIAGE AVEC ARROSAGE</b>				
K 535i	+	+	+	✓ WT 15i / PWT
K 1 PACE	+	+	+	✓ WT 15i / PWT
K 770	+	+	+	✓ WT 15i / PWT / KV 7
K 970	+	+	+	✓ WT 15i / PWT / KV 9 / 12
K 1270	+	+	+	✓ WT 15i / PWT / KV 9 / 12
K 3000 / K 4000	+	+	+	✓ WT 15i / PWT
K 7000	+	+	+	✓ WT 15i / PWT

<b>SCIAGE DE TUILES ET DE BRIQUES AVEC ARROSAGE</b>			
TS 400 F	+	+	+
TS 350 E	+	+	+
TS 300 E	+	+	+
TS 100 R	+	+	+
TS 73 R	+	+	+
TS 66 R	+	+	+
TS 60	+	+	+

## ACCESSOIRES POUR LA GESTION DES POUSSIÈRES ET DES BOUES

	REFERENCE	NETTOYEUR DE POUSSIÈRE EN 3 PHASES						NETTOYEUR DE POUSSIÈRE EN 1 PHASE			S 11	
		T 10000	T 7500	HTC D 80	HTC D 60	T 4000	DC 6000	S 36	DE 120	DE 110/ DE 110i/ DE 110S		
1	Sachet Longopac (4 pcs) 13/26/36/C5500/3000	590 42 92-01	●	●	●	●	●		●	●	●	
1	Longopac extra robuste	593 44 64-01	●	●	●	●	●		●	●	●	
1	Longopac DC6000	584 65 02-01			●	●		●				
1	Longopac recyclé	529 68 10-01	●	●	●	●	●		●	●	●	
	Sachet plastique	599 53 22-01										●
	Sacs en polaire (5 pcs)	529 31 31-02										●
2	Préfiltre T10000	590 43 86-01	●									
2	Préfiltre T7500	590 43 88-01		●								
2	Préfiltre D80	593 53 06-01			●							
	Préfiltre D60	593 54 59-01				●						
3	Filtre T7500 HEPA H13	590 42 97-01	●	●								
	FILTRE HEPA D80	593 44 40-01			●							
	FILTRE HEPA D60	593 54 55-01				●						
4	Tuyau 76 mm/10 m C5500	590 43 70-01	●	●								
4	Tuyau 51 mm/7.5 m avec adaptateur	525 58 46-01			●	●		●				
5	Tuyau 51 mm 7,5 mm antistatique avec adaptateur	590 42 81-01	●	●								
5	Tuyau 38 mm 5 m complet avec adaptateur	536 35 55-01					●		●	●		
	Tuyau 38 mm 5 m antistatique complet avec adaptateur	536 35 56-01					●		●	●		
5	Tuyau 38 mm 5 m complet avec adaptateur	536 35 53-01									●	
	Tuyau 38 mm 5 m antistatique avec adaptateur	536 35 54-01									●	
6	CAMLOCK-Adaptateur femelle 76 mm - 50 mm (par ex. pour le kit de nettoyage T-Line)	590 43 65-01	●	●								
7	CAMLOCK-Adaptateur mâle 76 mm - 50 mm (par ex. pour kit de nettoyage sur tuyau 76 mm)	591 96 21-01	●	●								
8	Tuyau 50 mm	536 34 42-01	●	●			●		●	●	●	
8	Tuyau 38 mm	536 64 42-01									●	●
9	Buse 450 mm 50 mm	536 34 39-01	●	●			●		●	●		
9	Buse 370 mm 38 mm	529 80 50-01									●	●
10	Ensemble de lèvres en caoutchouc 370 mm	529 80 42-01									●	●
10	Brosses de rechange	521 91 21-01						●				
	Brosse 450 mm	599 59 42-01	●	●			●		●	●		
	Brosse 370 mm	599 59 41-01									●	●
11	Filtre S36 conique grossier	590 43 02-02					●		●			
11	Préfiltre	536 37 27-01								●		
11	Préfiltre	536 37 26-01									●	
12	FILTRE HEPA H13	534 12 36-01					●		●	●		
	FILTRE HEPA S13/S26/S36 H13	590 42 98-01					●		●			
	Filtre HEPA	591 92 40-01										●
13	Connecteur 63 mm à 76 mm	590 42 94-01					●		●			
14	Adaptateur 3" femelle pour CAMLOC	590 42 87-01					●		●			
14	Tuyau CAMLOCK 3" à 2"	590 43 65-01					●		●			
15	Filtre DC6000	579 75 88-01						●				
16	Tuyau 50 mm 10 m DC	585 87 10-01						●				
17	Buse de sol	585 87 09-01						●				
18	Adaptateur en plastique	585 64 76-01						●				
19	Kit de brosses de rechange	510 27 85-01						●				
20	Anneau 75 mm noir	502 53 40-05						●				
21	Collecteur de poussière 180 mm	593 01 04-03						●		●		
21	Collecteur de poussière 125 mm M14	593 01 04-01								●		●
21	Collecteur de poussière 125 mm	593 01 04-02								●		
22	Cache-poussière 102-125 mm (sans adaptateur)	593 80 07-01						●		●	●	
23	Cache-poussière 180-230 mm (sans adaptateur)	593 80 07-02						●		●		
24	Sac à poussière 90 mm Husqvarna	593 05 54-01						●		●	●	●
25	Sac à poussière 180 mm Husqvarna	593 05 54-02						●		●		
26	Chaussures à poussière	593 80 30-01						●		●		
27	Unité de vide K4000	523 09 50-01						●		●	●	
27	Unité de vide K1 PACE	529 57 79-01								●		
27	Unité de vide K535i	594 07 780-1								●	●	●
28	Collecteur de poussière 125 mm M14	593 01 04-01									●	
29	Collecteur de poussière 125 mm	593 01 04-02									●	
	Adaptateur CAMLOCK mâle 76 mm - mâle 76 mm	591 96 17-01	●	●								
	Tuyau complet 63 mm 10 m (S36, T4000)	590 43 74-01					●		●			
	Multi-adaptateur tuyau 50 mm	594 95 68-01						●		●		
	Multi-adaptateur tuyau 38 mm	594 95 69-01									●	
	Couvercle de tuyau 38/51 mm	536 34 97-01					●		●	●		
	Adaptateur multi-tuyaux	536 13 44-01	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
36	Sac à tuyau 280 L	531 09 92-02	●	●	●	●	●	●	●	●		
36	Sac à tuyau 70 L	531 09 92-01									●	●

	REFERENCE	PRÉ-SÉPARATEUR		PURIFICATEUR D'AIR		ASPIRATION DE BOUE		
		C 5500	C 3000	A 2000	A 1000	W 250P	W 70	W 70P
1	Sachet Longopac (4 pcs) 13/26/36/C5500/3000	590 42 92-01	●	●				
4	Tuyau 76 mm 10 m C5500	590 43 70-01	●					
30	Préfiltre A2000 20 Stk.	590 43 00-02			●			
30	Préfiltre A1000 20 Stk.	590 43 00-01					●	
30	Filtre carConvenablee A2000	591 99 40-01			●			
30	Filtre carConvenablee A1000	591 99 41-01					●	
31	Filtre HEPA A2000	590 42 77-01			●			
31	Filtre HEPA A1000	590 46 08-01					●	
32	Transportdeckel A2000	590 42 95-02			●			
32	Couvercle de transport, A1000	591 96 91-01					●	
33	Adaptateur flexible d'entrée A2000	590 43 78-01			●			
33	Adaptateur flexible d'entrée A1000	590 43 79-01					●	
34	Tuyau A2000 254 mm x 6 m	591 50 82-01			●			
34	Tuyau A1000 160 mm x 6 m	591 50 44-01					●	
	Tuyau complet 63 mm 10 m	590 43 74-01	●	●				
	Tuyau complet 63 mm 2.5 m	591 97 09-01		●				
35	Anneau récupérateur de bouess WSR 100	593 56 30-01				●	●	●
35	Anneau récupérateur de bouess WSR 150	593 56 30-02				●	●	●
35	Anneau récupérateur de bouess WSR 200	593 56 30-03				●	●	●
35	Anneau récupérateur de bouess WSR 250	593 56 30-04				●	●	●
35	Anneau récupérateur de bouess WSR 300	593 56 30-05				●	●	●
35	Anneau récupérateur de bouess WSR 350	593 56 30-06				●	●	●

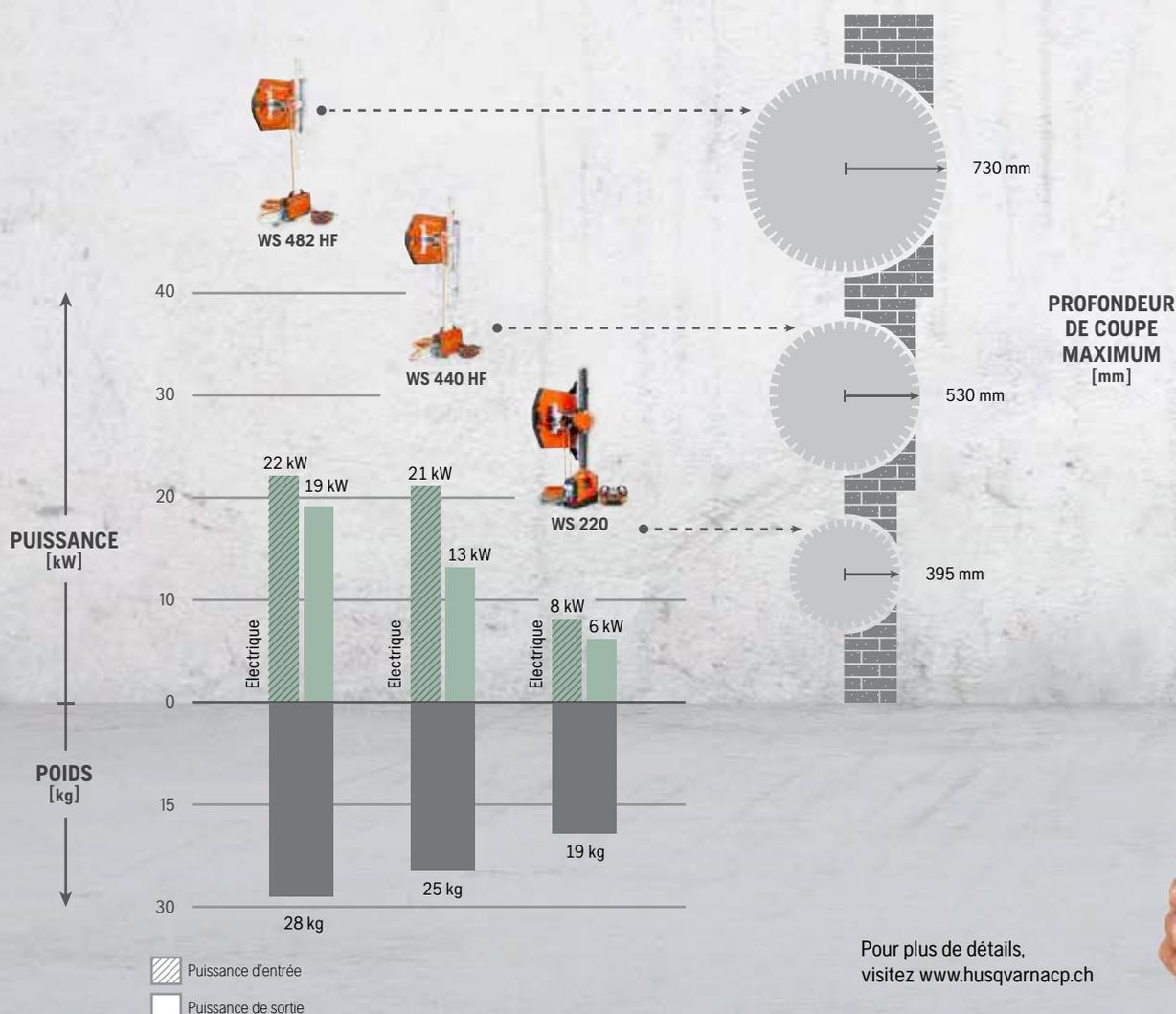


# DES SOLUTIONS TRÈS POLYVALENTES CONÇUES POUR AUGMENTER VOTRE PRODUCTIVITÉ

Une scie murale Husqvarna est la solution par excellence pour pratiquer des ouvertures dans pratiquement tous les matériaux de construction, notamment la brique et le béton armé. En plus de leur puissance et de leur durabilité, toutes les scies murales Husqvarna partagent un atout de taille : elles sont toutes modulaires (le moteur et la partie scie sont distincts) pour vous faciliter et accélérer le travail. La partie scie est très légère et présente un rapport puissance-poids exceptionnel. Nos scies murales électriques à haute fréquence se manœuvrent avec une parfaite maîtrise au moyen d'une télécommande ergonomique sans fil très simple d'utilisation. Parmi les autres solutions ingénieuses, il faut citer les chariots conçus spécialement pour la scie murale Husqvarna WS 220 qui permettent de transporter tout l'équipement sur le chantier.

## Présentation générale.

La gamme Husqvarna de scies murales comprend un modèle hydraulique et trois modèles électriques haute fréquence. Profondeur de coupe : 395 mm à 730 mm. Puissance à la broche : 6 kW à 20 kW. Poids de la tête : 19 kg à 28 kg. Pour une productivité maximale, choisissez le ou les systèmes adaptés au type de travail demandé.



Pour plus de détails, visitez [www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)





**LA GAMME HUSQVARNA PRIME™ – DES MACHINES LÉGÈRES POUR LES TRAVAUX LOURDS** Notre nouvelle gamme PRIME™ d'équipements haute fréquence offre un rapport poids-puissance remarquable et une facilité d'utilisation exceptionnelle. Compacte, la scie murale Husqvarna WS 220 est l'outil idéal pour la plupart des travaux de sciage. Par ailleurs, vous pouvez forer et scier à main levée avec un même groupe de puissance. Bref, vous en faites plus avec du matériel moins encombrant et plus léger.

**SANS FIL** Toutes les scies murales Husqvarna peuvent être manœuvrées par une télécommande sans fil facile à utiliser.



**ALIMENTATION FLEXIBLE** Lorsque vous choisissez Husqvarna PP 492 comme source d'alimentation pour vos grands systèmes de sciage mural, vous pouvez également l'utiliser pour alimenter votre scie à câble Husqvarna CS 10 ou l'accessoire de chaîne de sciage mural Husqvarna WSC 40, ainsi que vos découpeuses et moteurs de forage Husqvarna PRIME™.

**PRÉCISION** La scie murale à chaîne Husqvarna WSC 40 permet de scier avec netteté et précision dans les coins et sans recouvrement. Il permet d'atteindre les endroits les plus inaccessibles et les petites ouvertures.



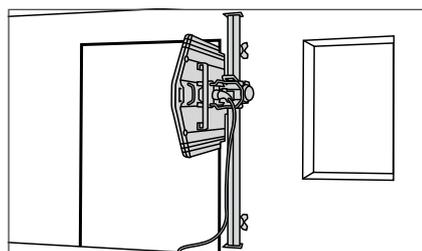


SCIES MURALES SYSTEMS	WS 482 HF	WS 440 HF	WS 220	WS 463
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>				
Diam. mini. disque, mm	600	600	500	600
Diam. maxi. disque de précoupe, mm	1,000	1,000	600	1.-0
Diam. maxi. disque, mm	1,600	1,200	900	1,600
Prof. maxi. de coupe maxi, mm	730	530	395	730
Moteur pour l'entraînement du disque	Électrique	Électrique	Électrique	Hydraulique
Puissance, kW	22	21	8	37
Puissance maxi. à la broche, kW	19	13	6	19
Vitesse de rotation, tr/min	0-950/0-1,200	0-1,200	0-1,150	630/1.-0/1,400
Avancement/Régulation	Électrique/Automatique	Électrique/Automatique	Électrique/Automatique	Électrique/Automatique
Poids de la tête de scie, kg	28	25	19	22
Rail long, m/kg	2.0/18.5	2.0/18.5	2.16/11.0	2.0/18.5
Rail court, m/kg	1.2/12.0	1.2/12.0	1.1/5.5	1.2/12.0
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>				
	PP 492, W 70 P	PP 492, W 70 P	PP 220, W 70 P	PP 455 E, W 70 P
<b>REFERENCES</b>				
	967 64 67-02, 380-400 V, 5 pin, Ø 800 mm*	967 64 66-02, 400-480 V, 5 pin, Ø 800 mm*	967 20 87-01, WS 220**	965 15 60-01, Ø 800 mm***
	967 64 67-03, 380-400 V, 5 pin, Ø 1000 mm*	967 64 66-03, 400-480 V, 5 pin, Ø 1000 mm*		965 15 60-02, Ø 1000 mm***
<b>PRIX, CHF</b>				
	45'100.- 45'900.-	39'100.- 39'900.-	31'500.-	

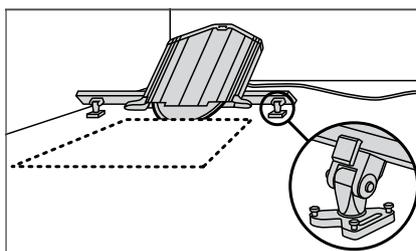
\*Fourni avec :  
 4 sabots pour fixation des rails  
 1 pièce d'accouplement des rails  
 Huile  
 1 carter de disque  
 Section de rail 1.2 m  
 Section de rail 2.0 m  
 2 chariots  
 1 jeu d'outils  
 1 pièce de maintien du rail  
 1 guide de carter de disque  
 1 télécommande  
 1 câble d'alimentation  
 Tuyaux d'eau  
 1 coffre de rangement avec 1 chargeur  
 1 câble CAN

\*\*Fourni avec :  
 2 sabots pour fixations des rails  
 1 carter de disque 600 mm  
 2 rails de 1.1 m  
 1 pièce d'accouplement des rails  
 1 chariot de transport  
 1 coffret d'accessoires  
 1 télécommande  
 1 câble d'alimentation  
 Tuyaux d'eau  
 1 coffre de rangement avec  
 1 chargeur  
 1 câble CAN

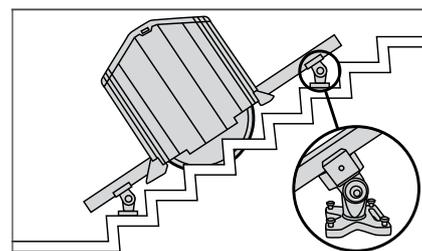
## APPLICATIONS



Ouvertures de porte et de fenêtre. Le trait de scie inférieur est réalisé par coupe à ras.



Notre système de sabots orientables permet de faire des coupes quelque soit l'angle d'inclinaison.



Découpes d'escaliers ou autres profils irréguliers à l'aide des sabots orientables.



Le Husqvarna WSC 40 est un accessoire unique, robuste, qui transforme la Husqvarna WS 482 HF ou la WS 440 HF en scie à chaîne. Il permet de scier avec efficacité et précision dans les coins et pratiquer de petites ouvertures sans recouvrement. Il s'installe facilement sur la broche. Inutile de repositionner le rail.



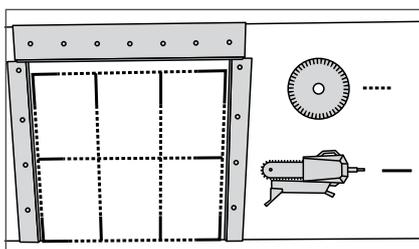
1 Guide renforcé. Obligatoire avec la scie murale WSC 40.



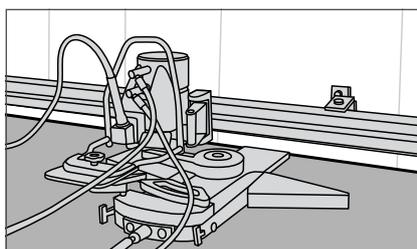
ACCESSOIRE CHAÎNE POUR SCIE MURALE	WSC 40
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>	
Prof. maxi. de coupe*, mm	400
Prof. maxi. de coupe rectiligne, mm	300
Poids, coupe standard, y compris guide-chaîne, chaîne et carters, kg	19
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>	
	WS 482 HF, WS 440 HF
<b>REFERENCES</b>	
	967 25 23-01**
<b>PRIX, CHF</b>	<b>15'700.-</b>

\* L'affichage indique la profondeur de sciage maximale 393-397 mm. \*\* Fourni avec : 2 carters standard, 2 carters pour coupe à ras, 1 jeu d'outils et 1 coffre de rangement.

ACCESSOIRES		PRIX, CHF
1 Kit guidon renforcé (WS 482)	592 89 64-01	<b>408.-</b>
1 Kit guidon renforcé (WS 440)	592 89 63-01	<b>408.-</b>



Le WSC 40 permet de scier dans les coins de manière précise et efficace, sans recouvrement.



Le WSC 40 permet de scier à ras dans les endroits exigus, près du sol, du plafond ou du mur.

**GÉREZ LA POUSSIÈRE  
ET LA BOUE SIMPLEMENT  
ET EFFICACEMENT !**

**DÉCOUVREZ LE GUIDE DES SYSTÈMES À LA PAGE 64**



1 Carter de disque pour WS 482 HF, WS 440 HF et WS 463



2 Carter de disque pour WS 220



3 Carter de disque (coupe à ras) pour WS 482 HF, WS 440 HF et WS 463



4 Carter de disque (coupe à ras) pour WS 220



5 Guide de carter de disque



6 Chariot



7 Flasque amovible complet



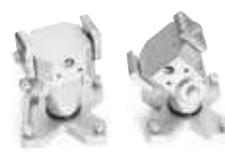
8 Harnais pour la télécommande, à porter sur une épaule



9 Support de fixation standard, pour WS 482 HF, WS 440 HF et WS 463



10 Kit comprenant 2 supports orientables et 1 modèle de support universel



11 Support de fixation orientable pour WS 482 HF, WS 440 HF et WS 463



12 Modèle de support universel



13 Rail 4 longueurs pour WS 482 HF, WS 440 HF et WS 463



14 Pièce de maintien pour faciliter le montage du rail, pour WS 482 HF, WS 440 HF et WS 463



15 Pièce de raccordement des rails pour WS 482 HF, WS 440 HF et WS 463



16 Guide d'inclinaison pour WS 482 HF, WS 440 HF et WS 463



17 Rails supplémentaires, pour WS 220



18 Support de fixation orientable, pour WS 220



19 Support de fixation standard pour WS 220



20 Chevilles de fixation

## Husqvarna WS 482 HF, WS 442 HF, WS 440 HF et WS 463.

ACCESSOIRES			
1	Carter de disque, 1600 mm (WS 482 HF, WS 463)	577 66 10-01	4'990.-
1	Carter de disque, 1200 mm	577 66 04-01	3'980.-
1	Carter de disque, 800 mm	577 65 97-01	2'530.-
1	Carter de disque, 1000 mm	577 66 01-01	3'070.-
3	Carter de disque pour coupe à ras, 800 mm	577 74 23-01	2'160.-
3	Carter de disque pour coupe à ras, 1000 mm	577 74 24-01	2'280.-
3	Carter de disque pour coupe à ras, 1200 mm	577 74 25-01	2'590.-
3	Carter de disque pour coupe à ras, 1600 mm (WS 482 HF, WS 463)	577 74 26-01	3'850.-
5	Guide de carter de disque	580 67 77-01	1'622.-
6	Chariot	584 64 21-01	1'923.-
7	Collerette de disque, alésage 130 mm	574 82 95-06	1'692.-
7	Collerette de disque, alésage 60 mm	574 82 95-05	1'520.-
8	Harnais (WS 482 HF et WS 440 HF)	501 79 30-01	790.-
9	Support de fixation standard	531 11 32-46	470.-
11	Support de fixation universel	531 11 32-00	1'250.-
12	Modèle de support universel	505 23 12-01	260.-
13	Rail, 1,2 m	591 14 90-01	1'970.-
13	Rail, 2,0 m	591 14 90-02	2'530.-
13	Rail, 2,2 m	591 14 90-03	2'870.-
14	Porte-rail	531 11 32-48	142.-
15	Maillon d'accouplement	531 11 32-47	370.-
16	Broche jauge pour support de fixation universel	531 11 32-65	119.-
20	Pièces d'ancrage, 50 pièces (M12)	502 43 54-01	89.-
21	Tuyau d'eau, entre la tête de scie et le flasque	505 21 84-01	116.-
23	Jeu d'outils	501 37 52-01	307.-
24	Brosse de nettoyage	531 11 95-53	49.-
25	Raccord adaptateur Gardena-Tema.	585 56 41-01	116.-
28	Chariot de transport	590 87 63-02	1'990.-
	Coffret pour télécommande (WS 482 HF, WS 440 HF)	587 18 97-01	322.-
	Imperial conversion kit (WS 482 HF, WS 440 HF)	594 91 74-01	502.-

## EQUIPEMENT POUR SCIES A CABLE

30	CS 10	966 56 57-01	15'900.-
----	-------	--------------	----------



21 Tuyau d'eau, entre la tête de scie et le flasque, pour WS 482 HF, WS 440 HF et WS 463



22 Tuyau d'eau, entre la tête de scie et le flasque, pour WS 220



23 Kit outillage



24 Brosse de nettoyage



25 Raccord adaptateur Gardena-Tema.



26 Pièce de raccordement pour WS 220



27 Boulon excentrique pour WS 220

## Husqvarna WS 220.

ACCESSOIRES			
2	Carter de disque, 600 mm	579 10 45-01	1'810.-
2	Carter de disque, 900 mm	579 10 46-01	1'990.-
4	Carter de disque pour coupe à ras, 600 mm	579 10 47-01	1'300.-
4	Carter de disque pour coupe à ras, 900 mm	579 10 48-01	1'500.-
5	Guide de carter de disque	579 10 41-01	1'239.-
8	Harnais	501 79 30-01	790.-
10	Kit comprenant 2 supports de fixation universels et 1 modèle de support universel	501 94 69-01	2'563.-
12	Modèle de support universel	501 59 81-01	193.-
17	Rail	588 98 42-01	1'090.-
18	Support de fixation	587 01 35-01	785.-
19	Support standard	583 96 57-01	483.-
20	Tuyau d'eau, entre la tête de scie et le flasque	584 40 94-02	-
22	Brosse de nettoyage	585 60 69-01	146.-
24	Raccord adaptateur Gardena-Tema	531 11 95-53	49.-
25	Pièce de raccordement	585 56 41-01	116.-
26	Pièce de raccordement	583 96 55-01	153.-
27	Boulon excentrique	575 32 04-01	40.-
29	Carter pour disques jumelés, 600 mm*	579 10 49-02	2'048.-
	Coffret pour la télécommande	577 87 74-01	2'990.-
	Boîte à outils	587 18 97-01	322.-
	Boîte à outils	586 45 31-01	-

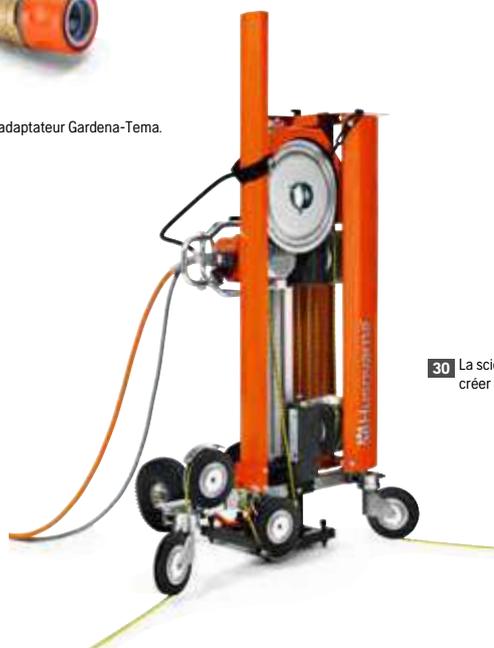
\*l'écart maximal entre les disques est de 50 mm (disques non inclus)



28 Chariot pour WS 400 series



29 Chariot pour la WS 220



30 La scie murale peut être associée au kit CS 10 pour créer une scie à câble



GROUPES D'ALIMENTATION	PP 492	PP 220	PP 455 E
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>			
Puissance, kW	22	8	37
Power output, kW	20	6.5	25
Intensité nominale, A	32/25/16 réduit	16/16 (Triphasé/Monophasé)	63/32 réduit
Tension, V	400	180-400	400
Pression, bar	—	—	230
Débit, l/min	—	—	65
Poids, kg	25	10	139 (huile comprise)
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>			
	WS 482 HF, WS 440 HF, CS 10 (avec WS 482 HF ou WS 440 HF) K 6500/7000, K 6500/7000 Couronne, K 6500/7000 Chain, DM 650/700	WS 220, K 6500, K 6500 Couronne, K 6500 Chain, DM 650, K 7000, K 7000 Couronne, K 7000 Chain, DM 700 Avec câble adaptateur - 596 26 31-02	WS 463, CS 2512
<b>REFERENCES</b>			
	970 45 59-01, 380-400 V, 5 broches	966 56 38-01, y compris câble adaptateur pour monophasé	965 15 66-02, 400 V, 4 broches, avec radio*
	970 45 59-02, 380-400 V, 4 broches		965 15 66-04, 400 V, 5 broches, avec radio*
			965 15 66-06, 200 V, 4 broches, avec radio*
			965 15 66-07, 230/400 V, avec radio*
<b>PRIX, CHF</b>	<b>24'700.-</b>	<b>6'990.-</b>	<b>36'300.-</b>

\*Fourni avec :  
 1 télécommande avec 1 câble CAN (6 m)  
 1 transformateur de recharge (12 V / 230 V)  
 1 sac pour la télécommande et les accessoires  
 1 jeu de tuyaux (8 m)

	SCIES MURALES			SCIES A CABLE	DECOUPEUSES PORTATIVES - GAMME PRIME™			FORAGE - PRIME™ PRODUIT	
	WS 482 HF	WS 442 HF	WS 440 HF	WS 220	CS 10	K 6500/7000	K 6500/7000 Couronne	K 6500/7000 CHAIN	DM 650/700
<b>PP 492</b>	●	●	●	—	Avec WS 482 HF ou WS 440 HF	●	●	●	●
<b>PP 220</b>	—	—	—	●	—	●	●	●	●



Grâce à la conception modulaire, le poids réduit et la partie scie et le chariot fait sur mesure, une personne seule peut facilement transporter et installer les scies murales Husqvarna.



1 Télécommande



2 Harnais pour la télécommande, se porte sur une épaule



3 Câble CAN



4 Vanne d'arrivée d'eau pour PP 492



5 Tuyau d'eau, pour PP 492 et WS 490



6 Câble d'alimentation de scie, pour PP 492



7 Prise 32 A, pour PP 492



8 Câble Haute-Fréquence pour PP 220



9 Câble adaptateur 400V/ 230V



10 Robinet pour régler l'arrosage du disque, PP 220



11 Raccord adaptateur Gardena-Tema



12 Refroidisseur externe, pour un besoin supplémentaire de refroidissement



13 Refroidisseur complémentaire, à utiliser lorsque la température de l'eau entrante est supérieure à 25°C ou le débit de l'eau sortant de la machine est inférieur à 5l/min (kit tropical)



14 Câble CAN pour PP 455 E



15 Jeu de flexibles pour PP 455 E



16 Filtre à huile hydraulique



17 Raccord de tuyau, pour PP 455 E

## Husqvarna PP 492.

PIECES DETACHEES			
1	Télécommande avec batterie supplémentaire	578 28 48-02	2'170.-
2	Harnais	501 79 30-01	790.-
3	Câble CANbus	577 05 99-02	664.-
4	Robinnet d'eau	505 42 42-01	91.-
5	Tuyau d'eau, 8 m	505 11 53-01	170.-
6	Câble d'alimentation, 8 m	591 47 98-02	1'397.-
6	Câble d'alimentation, 15 m	577 41 87-02	2'159.-
7	Prise 32 A	531 11 71-31	48.-
	Télécommande avec batterie de rechange, chargeur, câble d'alimentation et câble CAN	587 11 35-01	3'255.-

## Husqvarna PP 220.

PIECES DETACHEES			
1	Télécommande avec batterie supplémentaire	578 28 48-02	2'170.-
	Télécommande avec batterie de rechange, chargeur, câble d'alimentation et câble CAN	587 11 38-01	3'255.-
2	Harnais	501 79 30-01	790.-
3	Câble CAN	577 05 99-02	664.-
4	Robinnet d'eau	505 42 42-01	91.-
5	Tuyau d'eau, 8 m	505 11 53-01	170.-
8	Câble d'alimentation, 8 m	578 37 23-01	1'682.-
9	Câble adaptateur 400V/230V	579 00 23-01	113.-

## Husqvarna PP 455 E.

ACCESSOIRES ET PIECES DE RECHANGE			
12	Refroidisseur externe	574 23 73-01	3'371.-
13	Refroidisseur complémentaire	504 81 20-01	125.-
14	Câble CAN 6 m	531 11 50-12	521.-
15	Jeu de tuyaux ave raccords, 8 m	531 11 51-90	2'900.-
16	Filtre à huile hydraulique	531 11 81-42	99.-

# DISQUES ET CHAÎNES DIAMANTÉS POUR SCIES MURALES

D'excellents résultats nécessitent d'excellents outils. Conçue pour offrir des performances continues, la série Husqvarna W 1500 offre une coupe puissante et facile et une durée de vie prolongée de la lame sur un champ d'application plus large. Une mise à jour approfondie de la conception de la lame et du segment se traduit par une durée de vie plus longue jusqu'à 20% de plus que les séries précédentes. Vous bénéficierez des avantages de la gamme 1500 en augmentant votre productivité ainsi que d'excellents résultats dès la première coupe. La gamme W 1100 se compose de disques avec une vitesse de découpe élevée et un bon rapport qualité-PRIX, CHF. Les Husqvarna PRO 20 et PRO 45 sont des chaînes diamantées optimisées pour une utilisation avec le WSC 40, garantissant ainsi une efficacité de découpe et une longue durée de vie avec une distension de la chaîne réduite.



## CONCEPTION DES SEGMENTS Z-EDGE

La nouvelle technologie Z-EDGE D1510 a été conçue pour être utilisée là où c'est vraiment important, c'est-à-dire dans la pratique. Et c'est exactement là que Z-EDGE fait la différence - une coupe plus rapide, plus lisse et une durée de vie accrue. Pourvu de segments en forme de Z, qui minimisent le frottement entre le segment et le matériau à couper, ce qui réduit les vibrations à un minimum et permet une coupe plus rapide, plus lisse et une durée de vie accrue.

**GOLD**  
**SILVER**

Pour plus de détails, voir page 8.



Z-EDGE



W1500



W1100

PUISSANCE MACHINE	GOLD			SILVER			
	15-20 KW	5-10 KW	10-15 KW	15-20 KW	<10 KW	10-15 KW	>15 KW
REFERENCE	W 1515	W 1505	W 1510	W 1525	W 1105	W 1110	W 1120
FORME DU SEGMENT							
<b>MATERIAU</b>							
Béton armé, dur	●●●	●●●	●●●	●●●	●●●	●●	●
Béton armé, moyennement dur	●●●	●●●	●●●	●●●	●●	●●●	●●
Béton armé, tendre	●●●	●●	●●	●●●	●	●●●	●●●
Brique	●	●●	●●	●●	—	●	●●
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>							
	WS 482	WS 220	WS 442, WS 440	WS 482	WS 220	WS 442, WS 440	WS 482

●●● = Optimal ●● = Bon ● = Acceptable — = Pas recommandé



CHAINES DIAMANTEES

PUISSANCE MACHINE		
	PRO 20 WSC 40	PRO 45 WSC 40
<b>REFERENCE</b>		
<b>MATERIAU</b>		
Béton armé, dur	●●●	●●
Béton armé, moyennement dur	●●	●●●
Béton armé, tendre	●	●●●
Brique	●	●●
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>		
	WSC 40	WSC 40

●●● = Optimal ●● = Bon ● = Acceptable — = Pas recommandé

## Husqvarna W1505.

Disques haut-de-gamme pour béton dense, scies 5–10 kW.

REFERENCE – ALESAGE 60 MM	REFERENCE – PLAN DE PERÇAGE À RAS MULTIPLE PL3012 POUR WS 440 HF, WS 442 HF, WS 463, WS 482 HF	DIAMÈTRE, MM	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>DISQUES STANDARD POUR SCIES MURALES</b>							
593 94 36-05	593 94 36-06	600	40	4.7	11+3	60	890.-
593 94 40-02	593 94 40-03	700	40	4.7	11+3	60	1'140.-
593 94 42-04	593 94 42-05	800	40	4.7	11+3	60	1'090.-
593 94 45-03	593 94 45-04	900	40	4.7	11+3	60	1'350.-
593 94 46-01	593 94 46-02	1000	40	4.5	11+3	60	1'420.-
593 94 47-01	593 94 47-02	1200	40	4.5	11+3	60	2'110.-
593 94 48-01	593 94 48-02	1500	40	4.5	11+3	60	3'720.-
593 94 49-01	593 94 49-02	1600	40	4.5	11+3	60	4'130.-
<b>DISQUES DE PRÉCOUPE</b>							
593 94 36-09	593 94 36-07	600	40	5.0	11+3	60	890.-
593 94 42-06	593 94 42-07	800	40	5.0	11+3	60	1'090.-
593 94 46-03	593 94 46-04	1000	40	4.7	11+3	60	1'420.-
593 94 47-03	593 94 47-04	1200	40	4.7	11+3	60	2'110.-

REFERENCE – ALESAGE 60 MM	REFERENCE – PLAN DE PERÇAGE À RAS PL70061 POUR WS 220	DIAMÈTRE, MM	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>DISQUES DE SCIE MURALE POUR WS 220, SCIES À FAIBLE PUISSANCE</b>							
593 94 36-01	593 94 36-02	600	40	3.8	11+3	60	890.-
593 94 45-01	593 94 45-02	900	40	3.8	11+3	60	1'350.-
<b>DISQUES DE PRÉCOUPE</b>							
593 94 36-03	593 94 36-04	600	40	4.2	11+3	60	890.-

## Husqvarna W1510.

Disques haut-de-gamme pour béton de densité moyenne, scies 10–15 kW.

REFERENCE – ALESAGE 60 MM	REFERENCE – PLAN DE PERÇAGE À RAS MULTIPLE PL3012 POUR WS 440 HF, WS 442 HF, WS 463, WS 482 HF	DIAMÈTRE, MM	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>DISQUES STANDARD POUR SCIES MURALES</b>							
592 74 91-01	592 74 91-02	600	40	4.7	11+3	60	890.-
592 74 94-01	592 74 94-02	700	40	4.7	11+3	60	1'140.-
591 35 65-01	591 35 65-02	800	40	4.7	11+3	60	1'090.-
592 74 96-01	592 74 96-02	900	40	4.7	11+3	60	1'350.-
592 74 97-01	592 74 97-02	1000	40	4.5	11+3	60	1'420.-
592 74 98-01	592 74 98-02	1200	40	4.5	11+3	60	2'110.-
–	594 70 41-01	1400	40	4.5	11+3	61	3'250.-
592 74 99-01	592 74 99-02	1500	40	4.5	11+3	62	3'720.-
593 33 45-01	593 33 45-02	1600	40	4.5	11+3	63	4'130.-
–	594 70 37-01	1700	40	4.5	11+3	64	–
–	594 70 38-01	1800	40	4.5	11+3	65	6'150.-
<b>DISQUES DE PRÉCOUPE</b>							
592 74 91-18	592 74 91-13	600	40	5.0	11+3	60	890.-
591 35 65-10	591 35 65-11	800	40	5.0	11+3	60	1'090.-
591 35 65-07	591 35 65-08	800	40	6.0	11+3	60	1'340.-
592 74 96-20	592 74 96-18	900	40	5.0	11+3	60	1'350.-
592 74 97-05	592 74 97-06	1000	40	4.7	11+3	60	1'420.-
592 74 98-05	592 74 98-06	1200	40	4.7	11+3	60	2'110.-
<b>DISQUES À FAIBLE BRUIT POUR SCIES MURALES</b>							
592 74 91-03	592 74 91-04	600	40	5.0	11+3	60	1'240.-
592 74 94-03	592 74 94-04	700	40	5.0	11+3	60	1'520.-
591 35 65-03	591 35 65-04	800	40	5.0	11+3	60	1'650.-
592 74 96-03	592 74 96-04	900	40	5.0	11+3	60	1'890.-
592 74 97-03	592 74 97-04	1000	40	4.7	11+3	60	2'010.-
592 74 98-03	592 74 98-04	1200	40	4.7	11+3	60	2'950.-

**Husqvarna W 1525.**

Disques haut-de-gamme pour béton de densité moyenne à faible, scies 15–20 kW.

REFERENCE – ALESAGE 60 MM	REFERENCE – PLAN DE PERCAGE À RAS MULTIPLE PL3012 POUR WS 440 HF, WS 463, WS 482 HF, WS 442 HF	DIAMÈTRE, MM	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>DISQUES STANDARD POUR SCIES MURALES</b>							
590 77 89-01	590 77 89-04	600	40	4.7	11+3	60	<b>890.-</b>
590 77 90-01	590 77 90-03	700	40	4.7	11+3	60	<b>1'140.-</b>
590 77 91-01	590 77 91-03	800	40	4.7	11+3	60	<b>1'090.-</b>
590 77 92-01	590 77 92-03	900	40	4.7	11+3	60	<b>1'350.-</b>
590 77 93-03	590 77 93-04	1000	40	4.5	11+3	60	<b>1'420.-</b>
590 77 94-03	590 77 94-04	1200	40	4.5	11+3	60	<b>2'110.-</b>
592 75 06-01	592 75 06-02	1500	40	4.5	11+3	60	<b>3'720.-</b>
593 06 93-01	593 06 93-02	1600	40	4.5	11+3	60	<b>4'130.-</b>
<b>DISQUES DE PRÉCOUPE</b>							
590 67 81-02	590 67 81-03	600	40	5.0	11+3	60	<b>890.-</b>
589 72 73-01	590 77 91-08	800	40	5.0	11+3	60	<b>1'090.-</b>
590 77 93-01	590 77 93-07	1000	40	4.7	11+3	60	<b>1'350.-</b>
590 77 94-01	590 77 94-07	1200	40	4.7	11+3	60	-



## Husqvarna Z-Edge W 1515.

Disques de niveau Gold pour béton dur à moyennement dur, scies de 15 à 20 kW

REFERENCE - ALESAGE 60 MM	REFERENCE - PLAN DE PERCAGE À RAS MULTIPLE PL3012 POUR WS 440 HF, WS 463, WS 482 HF	DIAMÈTRE, MM	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>DISQUES STANDARD POUR SCIES MURALES</b>							
596 82 20-01	596 82 20-02	600	40	4.7	12+3	60	890.-
596 82 21-01	596 82 21-02	700	40	4.7	12+3	60	1'140.-
596 82 22-01	596 82 22-02	800	40	4.7	12+3	60	1'090.-
596 82 23-01	596 82 23-02	900	40	4.7	12+3	60	1'350.-
596 82 24-01	596 82 24-02	1000	40	4.5	12+3	60	1'420.-
596 82 25-01	596 82 25-02	1200	40	4.5	12+3	60	2'110.-
596 82 26-01	596 82 26-02	1500	40	4.5	12+3	60	3'720.-
596 82 27-01	596 82 27-02	1600	40	4.5	12+3	60	4'130.-
<b>DISQUES DE PRÉCOUPE</b>							
596 82 20-03	596 82 20-04	600	40	5.0	12+3	60	980.-
596 82 22-03	596 82 22-04	800	40	5.0	12+3	60	1'090.-
596 82 24-03	596 82 24-04	1000	40	4.7	12+3	60	1'350.-
596 82 25-03	596 82 25-04	1200	40	4.7	12+3	60	2'110.-

## Husqvarna W 1105.

Disques de niveau Silver pour béton dur, scies <10 kW.

REFERENCE - ALESAGE 60 MM	REFERENCE - PLAN DE PERCAGE À RAS MULTIPLE PL3012 POUR WS 440 HF, WS 442 HF, WS 463, WS 482 HF	DIAMÈTRE, MM	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>DISQUES STANDARD POUR SCIES MURALES</b>							
596 49 91-08	596 49 91-09	600	40	4.7	11+3	60	*
596 50 04-06	596 50 04-05	700	40	4.7	11+3	60	*
596 49 93-05	596 49 93-06	800	40	4.7	11+3	60	*
596 56 99-02	596 56 99-03	900	40	4.7	11+3	60	*
596 81 99-01	596 81 99-02	1000	40	4.5	11+3	60	*
596 82 00-01	596 82 00-02	1200	40	4.5	11+3	60	*
<b>DISQUES DE SCIE MURALE POUR WS 220, SCIES À FAIBLE PUISSANCE</b>							
596 49 91-02	596 49 91-01	600	40	3.8	11+3	60	*
596 56 99-04	596 56 99-01	900	40	3.8	11+3	60	*
<b>DISQUES DE PRÉCOUPE</b>							
596 49 91-10	596 49 91-11	600	40	4.5	11+3	60	*

## Husqvarna W 1110.

Disques Silver pour le béton moyennement dur à dur, scies de 10 à 15 kW.

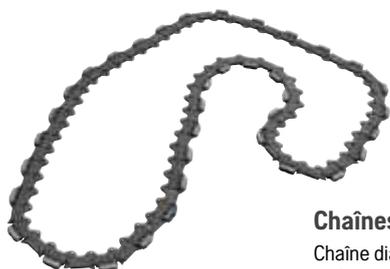
REFERENCE - ALESAGE 60 MM	REFERENCE - PLAN DE PERCAGE À RAS MULTIPLE PL3012 POUR WS 440 HF, WS 442 HF, WS 463, WS 482	DIAMÈTRE, MM	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>STANDARDTRENNSCHEIBEN FÜR WANDSÄGEN</b>							
596 79 55-02	596 79 55-03	600	40	4.7	11+3	60	*
596 82 01-01	596 82 01-02	700	40	4.7	11+3	60	*
596 79 70-01	596 79 70-02	800	40	4.7	11+3	60	*
596 79 57-02	596 79 57-03	900	40	4.7	11+3	60	*
596 79 27-02	596 79 27-01	1000	40	4.5	11+3	60	*
596 79 58-01	596 79 58-02	1200	40	4.5	11+3	60	*

## Husqvarna W 1120.

Disques Silver pour le béton tendre, scies de plus de 15kW.

REFERENCE - ALESAGE 60 MM	REFERENCES - PLAN DE PERCAGE À RAS MULTIPLE PL3012 POUR WS 440 HF, WS 463, WS 482 HF	DIAMÈTRE, MM	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>DISQUES STANDARD POUR SCIES MURALES</b>							
596 82 02-01	596 82 02-02	600	40	4.7	11+3	60	*
596 80 09-02	596 80 09-03	700	40	4.7	11+3	60	*
597 02 63-01	597 02 63-02	800	40	4.7	11+3	60	*
596 82 04-01	596 82 04-02	900	40	4.7	11+3	60	*
596 82 05-01	596 82 05-02	1000	40	4.5	11+3	60	*
596 82 06-01	596 82 06-02	1200	40	4.5	11+3	60	*

\*Prix sur demande



### Chaînes diamantées Husqvarna PRO pour le WSC 40.

Chaîne diamantée Gold optimisée pour le WSC 40 et conçue pour scier le béton armé et autres matériaux de construction de duretés différentes.

REFERENCE	PAS DE CHAÎNE, POUCES	LONGUEUR DE CHAÎNE/ GUIDE-CHAÎNE, MM / INCH	NOMBRE DE SEGMENTS	LARGEUR DE SEGMENT, MM	PRIX, CHF
<b>PRO 20 WSC 40</b>					
589 55 46-01	0.444"	400 / 16	37	5,7	1'250.-
<b>PRO 45 WSC 40</b>					
588 15 04-03	0.444"	400 / 16	37	5,7	1'250.-
<b>GUIDE-CHAÎNE</b>					<b>PRIX, CHF</b>
400 mm / 16" (0.444")			589 00 00-01		1'583.-



# PROFONDEUR DE SCIAGE ILLIMITÉE POTENTIEL COMMERCIAL ILLIMITÉ

Les systèmes de sciage à câble de qualité supérieure Husqvarna sont conçus pour une productivité élevée. Flexibles, puissants et faciles à utiliser, ils font le travail rapidement et de manière rentable - avec d'excellents résultats à chaque fois. Grâce au système de poulie modulaire, il n'y a pratiquement aucune limite en termes de profondeur ou de profil de sciage. La gamme comprend des scies à câble puissantes et flexibles ainsi que des câbles spécialement adaptés, y compris les câbles diamantés haute performance qui permettent de couper des structures très complexes, à la fois en acier et en béton fortement armé.

## Présentation générale.

Husqvarna propose deux systèmes de sciage au câble de configurations différentes : La Husqvarna CS 2512 est alimentée par un moteur hydraulique intégré de 20 kW, elle pèse 150 kg et son chargeur contient 12 m de câble. La Husqvarna CS 10 est alimentée par les têtes de scie électriques haute fréquence WS 482 HF ou WS 440 HF. Elle pèse 110 kg sans la tête et son chargeur contient 10 m de câble.



**MODULAIRE** Facile à mettre en œuvre grâce à sa conception modulaire, la CS 2512 se positionne à la verticale ou à l'horizontale. Le moteur est amovible pour simplifier le transport.

**GRANDE CAPACITÉ** : La scie à câble Husqvarna est dotée d'un chargeur de grande contenance. Cela permet de réaliser des coupes longues sans sectionner le câble.



**AJUSTABLE** La CS 2512 est équipée de poulies de renvoi, ce qui, avec la possibilité de découper à la verticale ou à l'horizontale, lui vaut une flexibilité exceptionnelle.



**DEUX EN UNE** Complétez votre CS 10 par une WS 482 ou une WS 440, et vous obtenez pratiquement deux machines en une. Un investissement judicieux qui allie souplesse et simplicité d'utilisation, et qui convient aussi pour les petits travaux.



**DURABLE** Tous les câbles diamantés Husqvarna disposent d'un liant en caoutchouc spécial. Cela leur offre une plus grande durée de vie grâce à une meilleure adhésion du noyau et des perles, ainsi qu'une meilleure résistance aux rayons UV. En outre, la visibilité en utilisation sous-marine est améliorée.

**FLEXIBLE** Le modèle CS 10 peut être combiné avec les scies murales WS 482 HF et WS 440 pour former un système complet et flexible de sciage mural et à câble.



Pour plus de détails,  
visitez [www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)



Husqvarna  
PP 455 E

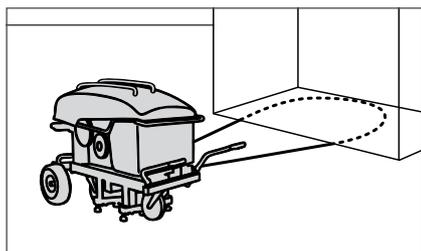
## Husqvarna CS 2512.

SCIE A CABLE	CS 2512
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>	
Puissance kW	20
Moteur pour l'entraînement du câble	Moteur à engrenages multirapport
Couple maximum à la roue motrice, Nm	200
Couple de démarrage, Nm	190
Avancement/Régulation	Hydraulique/Automatique
Vitesse du câble, m/s	20 or 25
Capacité du chargeur, m	12 m
Longueur du câble, m	15 m
Débit, l/min	65
Pression, bar	230
Encombrement (LxIxh), mm	1100x750x900
Poids, kg	150
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>	
	PP 455 E, W 70 P
<b>REFERENCES</b>	
	965 15 62-01
<b>PRIX, CHF</b>	<b>27'900.-</b>

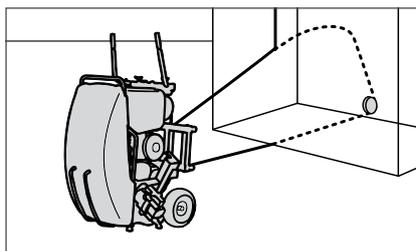


Le modèle CS 10 vous permet de scier à la verticale et à l'horizontale. La tête se monte indifféremment à droite ou à gauche du rail et vous pouvez choisir le sens de marche du câble. Tout ceci vous assure un sciage au câble alliant souplesse et efficacité.

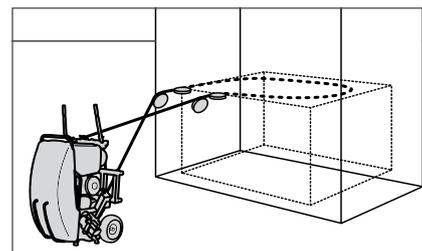
## APPLICATIONS



Utiliser une scie à câble pour démolir de gros ouvrages tels que fondations et ponts.



Réalisation d'ouvertures dans des murs épais, avec des angles précis.



Scier en profondeur dans les espaces exigus.

**Husqvarna CS 10.**

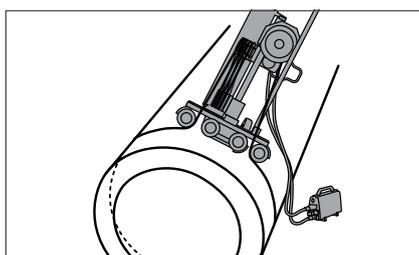
SCIE A CABLE	CS 10
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>	
Puissance de sortie avec la scie WS 482 HF et le groupe de puissance PP 490	19 kW
Vitesse de rotation	0-1200 rpm
Vitesse du câble à 1200 tr/min	24 m/s
Capacité du chargeur	10 m
Longueur du câble, max/min	11,7/1,7 m
Hauteur de la colonne	1200 mm
Poids, WS 482 HF	138 kg
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>	
	WS 482 HF et PP 490* W 70 P
<b>REFERENCES</b>	
	966 56 57-01, CS 10 version poulies pivotantes
	967 64 67-06, kit WS pour CS 10
	970 45 59-01, PP 492, 380-400V, 5 broches
<b>PRIX, CHF</b>	<b>15'900.-</b>



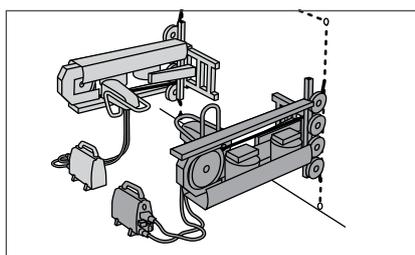
Le modèle CS 10 s'associe à la scie murale WS 482 HF pour former un système complet de sciage mural au câble.

**GÉREZ LA POUSSIÈRE  
ET LA BOUE SIMPLEMENT  
ET EFFICACEMENT !**

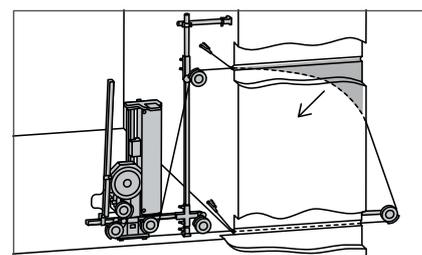
**DÉCOUVREZ LE GUIDE DES SYSTÈMES À LA PAGE 64**



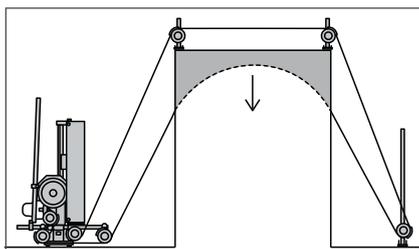
De conception flexible, le modèle CS 10 se monte facilement sur des tuyaux, par exemple.



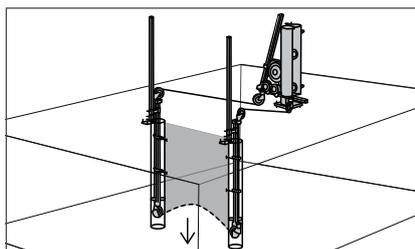
La CS 10 permet le sciage du côté droit ou gauche. Il en résulte une grande souplesse pour la mise en œuvre et le choix du sens de sciage.



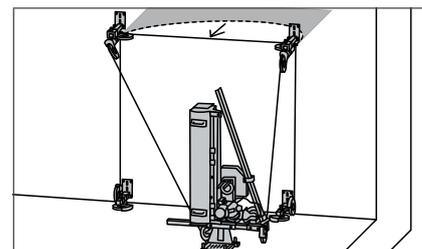
Découpe à la verticale avec la CS 10 et des poulies extérieures.



Découpe en poussée avec la CS 10 et des poulies extérieures.



Découpe avec la CS 10 et le kit de découpe en poussée.



Découpe à l'horizontale la CS 10 et des poulies extérieures.

## Husqvarna CS 2512 et CS 10.

### ACCESSOIRES

1	Poulie décalée double, rainure	588 73 04-01	2'872.-
2	Poulie décalée double, rainure/palier	588 73 05-01	2'230.-
3	Poulie décalée simple	587 44 30-01	1'233.-
4	Carter de roue	588 53 99-01	1'705.-
5	Kit de découpe en poussée	587 46 85-01	5'898.-
6	Kit de support	587 46 83-01	783.-
7	Palier de poulie pivotante pour tubes ronds	531 11 44-67	1'338.-
8	Glissement de poulie pivotante pour tubes ronds	531 11 44-69	1'213.-
9	Poulie décalée, tube rond	586 53 87-01	847.-
10	Roue sur pivot, palier	586 53 58-01	1'175.-
11	Roue sur pivot, rainure	586 53 84-01	919.-
12	Poulie	581 31 59-01	912.-
13	Poulie décalée	586 53 67-01	1'169.-
14	Socle	501 35 76-01	437.-
15	Repose-pied	585 64 19-01	278.-
16	Douille de raccordement, transversale	585 64 05-01	553.-
17	Douille de raccordement	585 64 30-01	301.-
18	Support de socle	586 53 72-01	596.-
19	Socle	586 54 17-01	638.-
20	Support parallèle	586 53 92-01	531.-
21	Support 45°, poulie simple	586 54 21-01	434.-
22	Support 45°, poulie double	587 44 33-01	243.-
23	Tubes ronds, 3 m	531 11 95-80	314.-
23	Tubes ronds, 2 m	531 12 06-42	174.-
23	Tubes ronds, 1 m	531 12 06-41	98.-
23	Tubes ronds, 0,25 m	531 11 44-72	56.-
24	Colonne tube rond	531 11 44-71	177.-
25	Tubes carrés, 1,15 m	576 29 35-01	192.-
25	Tubes carrés, 2 m	587 46 69-01	241.-
26	Socle	586 87 00-01	414.-
27	Support de stabilisation	584 25 38-01	267.-
28	Support de stabilisation (CS 10)	584 25 93-01	344.-
29	Collier de serrage double	531 11 44-60	119.-
30	Raccord 90°	531 11 95-71	27.-
31	Raccord pivotant	522 80 99-01	71.-
32	Support Ø 300 mm	586 54 08-01	554.-
33	Support Ø 250 mm	586 54 05-01	548.-
34	Support	586 54 11-01	352.-
35	Lance à eau	531 12 15-25	221.-
36	Clé 18 mm	531 11 90-65	29.-
37	Clé 22 - 24 mm	531 11 95-73	9.-

### PIECES DE RECHANGE

38	Protection de poulie	586 53 99-01	644.-
39	Bloc régulateur de pression (PP 455 E)	531 11 44-26	867.-
40	Bandage caoutchouc, poulie motrice	587 70 15-01	152.-
	Caoutchouc d'usure roue motrice, Ø 400 mm (CS 10)	531 12 00-50	62.-

1 Support de renvoi réglable à double poulies



2 Support de renvoi réglable à double poulies dont une sur roulement



3 Support simple à une poulie



4 Support simple à une poulie, tube rond



#### 5 Kit de découpe en poussée:

- Plaques de fixation
- Déport d'axe
- Poulie de renvoi fixe sur emmanchement carré
- Poulie folle sur emmanchement carré
- Protection de poulie
- Guide



#### 6 Kit de support:

- Socle
- Support de stabilisation
- Support de stabilisation
- Collier de serrage pivotant





7 Poulie simple, tube rond



8 Poulie de renvoi seule



9 Poulie de renvoi, tube rond



10 Poulie de renvoi fixe sur emmanchement carré



11 Poulie sur emmanchement carré



12 Poulie



13 Poulie décalée



14 Socle



15 Pièce de calage



16 Renvoi d'angle



17 Pièce de jonction



18 Support simple sans poulie



19 Plaque de fixation



20 Déport d'axe



21 Renvoi d'angle



22 Renvoi d'angle



23 Tubes ronds



24 Tube rond support longueur 500 mm



25 Tubes carrés



26 Plaque de fixation nue pour collier de serrage



27 Plaque de fixation nue pour collier de serrage



28 Collier simple avec plaque de fixation



29 Collier de serrage double



30 Collier de serrage simple 90°



31 Collier de serrage pivotant



32 Support Ø 300 mm



33 Support Ø 250 mm



34 Protection de poulie



35 Lance à eau



36 Clé 18 mm



37 Clé 22-24 mm



38 Protection de poulie



39 Régulateur de pression



40 Courroie caoutchouc, poulie motrice



# OUTILS DIAMANTÉS POUR SCIES À CÂBLE

Husqvarna propose une gamme complète de câbles diamantés conçus pour une grande variété de matériaux et d'applications. La fabrication des câbles diamantés Husqvarna fait appel à du caoutchouc synthétique et à des ressorts. Un câble à caoutchouc synthétique est très flexible, ce qui le rend très facile à utiliser et réduit le risque d'usure irrégulière des segments. Les câbles Husqvarna de la nouvelle génération comptent au minimum 40 perles au mètre. Une densité élevée de perles augmente le contact entre le diamant et le matériau à découper, ce qui accroît la vitesse et la durée de vie. Cela signifie aussi moins d'espace entre deux perles consécutives et donc davantage de fluidité et finesse dans la découpe. Également disponible en versions à boucle fermée pour éliminer le maillon le plus faible : le point de liaison.

**GOLD**

Pour plus de détails, voir page 8.



PUISSANCE MACHINE	BRASE SOUS VIDE				FRITTE			HYBRIDE
	> 20 KW	15 KW			ALLROUND			10 KW
PRODUIT	C 1200	C 1000	C 950	C 900	C 777	C 770	C 760 DB	C 888
<b>MATERIAU</b>								
Béton	•	••	•••	•••	•••	•••	••	•••
Béton armé	••	•••	•••	•••	•••	•••	••	•••
Béton fortement armé	•••	•••	••	••	•	•	•	•••
Métal	•••	•••	••	••	—	—	—	—
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>	CS 2512		CS 10, CS 2512			CS 10, CS 2512		

••• = Optimal •• = Bon • = Acceptable — = Pas recommandé

### Câbles Elite Husqvarna brasés sous vide.

Câbles de niveau GOLD brasés sous vide très efficaces pour couper l'acier, l'alliage et le béton fortement armé. Spécialement développés pour les applications exigeantes et disposent d'une configuration diamant extrêmement performante qui offre un équilibre parfait entre vitesse et longue durée de vie.

REFERENCE	NOMBRE DE PERLES/M	DIAMETRE DES PERLES, MM	COMPOSITION	SYSTEME DE COUPE	PRIX, CHF
<b>C 1200</b>					
543 07 77-08	53	10,3	Ressorts + caoutchouc, perles brasées sous vide	Dry/wet	<b>345.-</b>
<b>C 1000</b>					
588 90 96-01	44	10,3	Ressorts + caoutchouc, perles brasées sous vide	Dry/wet	<b>290.-</b>
<b>C 950</b>					
577 67 81-01	40	10,3	Ressorts + caoutchouc, perles brasées sous vide	Dry/wet	<b>280.-</b>
<b>C 900</b>					
521 95 36-01	40	9,8	Ressorts + caoutchouc, perles brasées sous vide	Dry/wet	<b>280.-</b>

### Câbles Husqvarna en boucle fermée.

Câble GOLD sans raccord parfaitement indiqué pour découper les structures en acier, en sandwich et creuses.

REFERENCE	NOMBRE DE PERLES/M	DIAMETRE DES PERLES, MM	COMPOSITION	SYSTEME DE COUPE	PRIX, CHF
<b>C 1200 SPL</b>					
521 98 30-01	53	10,3	Ressorts + caoutchouc, perles brasées sous vide, boucle fermée	À sec/À l'eau	<b>365.-</b>
<b>C 1000 SPL</b>					
521 98 29-01	44	10,3	Ressorts + caoutchouc, perles brasées sous vide, boucle fermée	À sec/À l'eau	<b>310.-</b>
<b>C 950 SPL</b>					
577 67 82-01	40	10,3	Ressorts + caoutchouc, perles brasées sous vide, boucle fermée	À sec/À l'eau	<b>300.-</b>
<b>C 900 SPL</b>					
577 05 91-01	40	9,8	Ressorts + caoutchouc, perles brasées sous vide, boucle fermée	À sec/À l'eau	<b>300.-</b>

### Câbles Elite Husqvarna frittés.

Câble fritté haute performance pour béton armé. Développé pour une utilisation professionnelle intense et polyvalente dans les applications de construction, de démolition ou de rénovation et assure un bon équilibre entre durée de vie et vitesse.

REFERENCE	NOMBRE DE PERLES/M	DIAMETRE DES PERLES, MM	COMPOSITION	SYSTEME DE COUPE	PRIX, CHF
<b>C 770</b>					
543 06 44-04	40	11	Ressorts + caoutchouc, perles frittées	A l'eau	<b>220.-</b>
<b>C 777</b>					
586 60 69-01	40	11	Ressorts + caoutchouc, perles frittées	A l'eau	<b>220.-</b>
<b>C 760 DB</b>					
591 39 63-02	40	11	Ressorts + caoutchouc, perles frittées	A l'eau	<b>220.-</b>

### Câbles Elite Husqvarna Raccord Husqvarna.

La vitesse de coupe élevée et l'approche simple et rapide en font une option économique pour d'excellents résultats sur du béton moyennement à fortement armé.

REFERENCE	NOMBRE DE PERLES/M	DIAMETRE DES PERLES, MM	COMPOSITION	SYSTEME DE COUPE	PRIX, CHF
<b>C 888</b>					
594 98 64-11	40	11	Ressorts + caoutchouc, perles frittées	A l'eau	<b>220.-</b>

### Accessoires pour les câbles diamantés.

Husqvarna propose une gamme complète de raccords pour les câbles. Il existe également des pinces hydrauliques et des mâchoires pour serrer les raccords.

REFERENCE	DIAMETRE EXTERIEUR, MM	DIAMETRE INTERIEUR, MM	LONGUEUR, MM	DIAMETRE DU CABLE, MM	TYPE	PRESSE, TONNES	MORS	PRIX, CHF
<b>CONNEXION DROITE/A SERTIR, CYLINDER 16</b>								
543 08 07-19	9	5.1	16	5	CYL9	4.5	PC(HT45)H5F-66*	<b>15.-</b>
<b>CONNEXION DROITE/A SERTIR, CYLINDER 20</b>								
543 02 16-70	9	5.1	20	5	CYL9	4.5	PC(HT45)H5F-66*	<b>3.90</b>
<b>CONNEXION VISSABLE/DEVISSABLE/A SERTIR</b>								
543 02 15-15	9.5	5	24	5	SCR	4.5	PC(HT45)H5F-70*	<b>7.50</b>
<b>CONNEXION BRASÉE SOUS VIDE, VIS</b>								
577 32 55-01	8.4 (perle diamant 9.5)	5.1	24	5	SCR	4.5	PC(HT45)H5F-70*	
577 32 55-02	9.5	5.1	24	5	SCR	4.5	PC(HT45)H5F-70*	
543 08 40-09	10.3	5.1	24	5	SCR	4.5	PC(HT45)H5F-70*	
<b>CONNEXION A CARDAN</b>								
543 02 15-84	9.5	5	27	5	CRD	4.5	PC(HT45)H5F-70*	<b>58.-</b>

\*Explication du code: H5F-66/H5F-70 signifie que la pince fait 5 mm de longueur et que la distance entre deux faces parallèles de l'hexagone est de 6.6/7.0 mm.

		PRIX, CHF
Pince 66	543 00 28-89	<b>249.-</b>
Pince 70	543 00 28-78	<b>249.-</b>
Outil de presse, 4,5 tonnes	543 00 06-70	<b>1'107.-</b>
Broche de rechange pour cardan	543 02 15-90	<b>75.-</b>
Refroidissement de câble pour coupe à sec	576 37 83-01	<b>9'180.-</b>

# L'INNOVATION TECHNIQUE AU SERVICE DE LA PRODUCTIVITÉ

Avec les scies de sol une productivité maximale ne peut être obtenue que grâce à un dosage intelligent et équilibré de puissance, d'ergonomie, de couple, de manœuvrabilité et de fiabilité. Tous ces facteurs doivent interagir de manière harmonieuse pour que vous puissiez tirer le maximum de votre journée de travail. C'est un jeu complexe entre vous, la machine et le disque diamant. C'est cela qui fait des scies de sol Husqvarna le choix idéal pour une productivité maximale.



## BESOIN D'ENTRETIEN RÉDUIT

La plupart des scies de sol Husqvarna sont équipées de la broche IntelliSeal, ce qui élimine le besoin de graissage journalier des roulements.



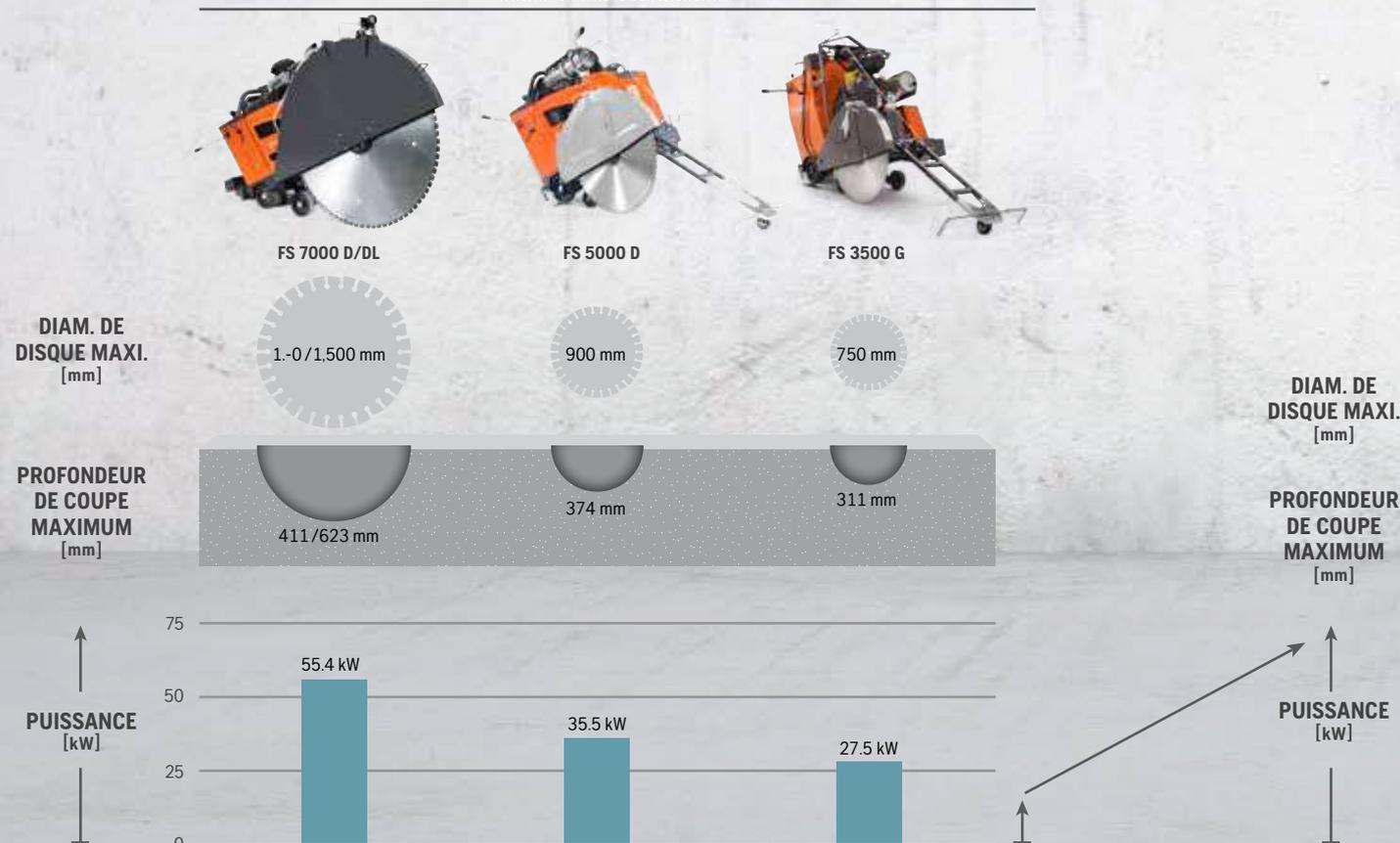
## HAUT RENDEMENT

La transmission avec renvoi d'angle droit permet de transmettre l'énergie mécanique à la broche, avec un couple optimal et des pertes réduites.

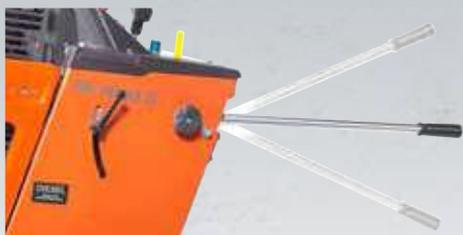
## Présentation générale.

La gamme de scies de sol Husqvarna comprend 12 modèles, avec des profondeurs de coupe allant de 122 mm à 625 mm, des moteurs allant de 4,2 kW (essence) à 55,4 kW (diesel), et des poids allant de 54 kg à 1038 kg. Toutes nos scies de sol présentent des niveaux de puissance et de couple à la broche qui les classent en tête de leurs catégories, ce qui signifie une plus grande productivité pour les sciages en profondeur. Vous trouverez ci-dessous les modèles avec leurs caractéristiques.

### Scies de sol autotractées



\*Disponible en Australie, en Amérique Latine, en Afrique et dans certaines régions d'Asie.



**ERGONOMIQUE** Les poignées sont réglables afin de répondre aux différentes morphologies des utilisateurs. Les commandes sont disposées de manière intuitive. Toutes les scies sont très maniables et présentent des niveaux de vibrations bas. Tout ceci permet de retarder l'apparition de la fatigue chez l'utilisateur.



**COUPES RECTILIGNES** Sur les modèles FS 5000 D et FS 7000 D, le tableau de bord comprend un écran de contrôle numérique (ici en mode de suivi électronique) qui facilite le sciage en ligne droite pour une plus grande productivité sans fatigue supplémentaire pour l'utilisateur.



### Productivité en hausse. Moins d'émissions.

Les nouvelles Husqvarna FS 7000 D et 5000 D sont plus rapides et plus propres. Les puissants moteurs diesel sont conformes aux réglementations Tier 4/Étape IIIB et assurent un sciage rapide et efficace. Le tableau de bord intuitif et autres détails ingénieux vous permettent d'être encore plus efficace dans votre travail.

#### Scies de sol autotractées

#### Scies à pousser



Pour plus de détails, visitez [www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)





SCIES DE SOL	FS 7000 DL	FS 7000 D	FS 5000 D
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES*</b>			
Prof. maxi. de coupe, mm	625 (500 sans le kit d'extension)	411	374
Réglage de la profondeur de découpe	Électro-hydraulique	Électro-hydraulique	Électro-hydraulique
Diam. maxi. disque, mm	1500 (1200 sans le kit d'extension)	1000	900
Arbre, mm	25,4	25,4	25,4
Vitesses de transmission maximale, m/min	76	76	40
Moteur	Deutz	Deutz	Yanmar
Carburant	Diesel	Diesel	Diesel
Refroidissement du moteur	Liquid/Air	Liquid/Air	Liquid/Air
Puissance maximum, kW**	55,4	55,4	35,5
Puissance à la broche, kW	50,0	50,0	31,0
Nombre de crans de la courroie	16	16	12
Encombrement, mm (L×l×h)	2710×974×1499 (2370×974×1499 sans le kit d'extension)	1961×974×1499	1753×844×1313
Poids, kg	1338 (1150 sans le kit d'extension)	1032	771
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>			
	W 70 P	W 70 P	W 70 P
<b>REFERENCES</b>			
	967 95 92-01, carter de coupe 1500 mm, pivot avant avec boîte à 3 rapports, débrayage, suivi électrique et cinquième roue	967 94 47-05, carter de coupe 1000 mm, pivot avant avec boîte à 3 rapports, débrayage et suivi électrique	967 20 73-40, protège-disque 900 mm, pivot avant avec boîte de vitesses 3 rapports, embrayage et suivi électrique
	967 95 92-02, carter de coupe 1200 mm, pivot avant avec boîte à 3 rapports, débrayage, suivi électrique	967 94 47-04, carter de coupe 900 mm, pivot avant avec boîte à 3 rapports, débrayage et suivi électrique	967 20 73-38, carter de coupe 750 mm, pivot avant avec boîte à 3 rapports, débrayage et suivi électrique
<b>PRIX, CHF</b>			
	-	75'300.- 73'600.-	56'990.- 56'600.-

La table donne une sélection des versions existantes. Pour connaître toutes les versions disponibles, contactez Husqvarna. \* Pour le détail complet des caractéristiques techniques, voir notre site web.

\*\* Chiffre avancé par le constructeur du moteur. \*\*\* Disponible en Australie, en Amérique Latine, en Afrique et dans certaines régions d'Asie.

## Husqvarna FS 7000 DL et FS 7000 D.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
2	Carter de disque coulissant, 500 mm	586 34 32-02 -
2	Carter de disque coulissant, 600 mm	586 34 33-01 1'565.-
2	Carter de disque coulissant, 750 mm	586 34 34-02 -
2	Carter de disque coulissant, 900 mm	586 34 35-02 1'781.-
2	Carter de disque coulissant, 1000 mm	586 00 99-01 3'453.-
3	Kit d'éclairage double	585 92 46-01 1'282.-
4	Kit pompe à eau	589 33 90-01 2'618.-
5	Kit de lestage 30 kg	581 67 89-02 674.-
5	Kit de lestage 15 kg	581 67 89-01 377.-
6	5° roue installée d'origine, sans support (FS 7000 D)	582 55 72-01 -
6	5° roue installée d'origine, avec support (FS 7000 D)	501 74 47-01 -
6	5° roue installée sur place (FS 7000 D)	582 30 79-01 4'796.-
	Kit de transformation 900-1000 mm pour boîte à 3 rapports	589 55 36-01 -
	Kit de transformation 1500 mm pour boîte à 3 rapports	589 55 38-01 -
	Courroies de disque, version 1 vitesse 900 mm	524 19 97-64 -
	Courroies de disque, version 3 vitesse 900 mm	541 20 08-47 116.-
	Système de boulonnage sur carter de disque 1200 mm	582 55 35-01 -
	Système de boulonnage sur carter de disque 1500 mm	582 55 36-01 -
	Bague de disque (flasque extérieur avec broche d'entraînement), 114 mm	586 00 92-01 183.-
	Bague de disque (flasque extérieur avec broche d'entraînement), 127 mm	586 00 93-01 141.-
	Bague de disque (flasque extérieur avec broche d'entraînement), 152 mm	586 00 94-01 158.-

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
	Bague de disque (flasque extérieur avec broche d'entraînement), 178 mm	586 00 95-01 256.-
	Clé d'axe de disque	504 62 64-03 126.-
	Broche d'entraînement, 350-750 mm	505 53 19-01 7.-
	Broche d'entraînement, 900-1000 mm	539 30 00-10 3.-

## Husqvarna FS 5000 D.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
2	Carter de disque coulissant, 350 mm	586 34 31-01 1'673.-
2	Carter de disque coulissant, 500 mm	586 34 32-02 -
2	Carter de disque coulissant, 600 mm	586 34 33-01 1'565.-
2	Carter de disque coulissant, 750 mm	586 34 34-02 -
2	Carter de disque coulissant, 900 mm	586 34 35-02 1'781.-
3	Kit d'éclairage double	585 92 46-01 1'282.-
4	Kit pompe à eau	589 33 90-01 2'618.-
6	5° roue installée d'origine (FS 5000 D)	501 74 46-01 -
6	5° roue installée sur place (FS 5000 D)	582 30 78-01 4'208.-
	Courroies de disque, version 3 vitesse 750 mm	585 51 50-01 94.-
	Bague de disque (flasque extérieur avec broche d'entraînement), 114 mm	586 00 92-01 183.-
	Bague de disque (flasque extérieur avec broche d'entraînement), 127 mm	586 00 93-01 141.-
	Bague de disque (flasque extérieur avec broche d'entraînement), 152 mm	586 00 94-01 158.-
	Clé d'axe de disque	504 62 64-03 126.-
	Broche d'entraînement, 350-750 mm	505 53 19-01 7.-
	Broche d'entraînement, 900-1000 mm	539 30 00-10 3.-



FS 3500 G

311  
Électro-hydraulique  
750  
25,4  
45  
Kohler  
Essence  
Air  
27,5  
21,5  
25  
1410×800×1135  
419

W 70 P

967 67 37-07 Carter de disque 750 mm

26'600.-

1 Carter de disque coulissant  
pour FS 4800 D et  
FS 5000 D



2 Carter de disque coulissant pour  
FS 7000 DL/D et FS 5000 D



4 Kit pompe à eau



3 Kit d'éclairage double



5 Kit de lestage pour FS 7000 DL / FS 7000 D



6 Kit 5<sup>e</sup> roue pour FS 7000 DL / FS 7000 D  
et FS 5000 D

## Husqvarna FS 3500 G.

### ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE

4	Kit pompe à eau (pose en usine)	590 86 96-01	-
4	Kit pompe à eau (pose sur le chantier)	592 91 67-01	1'245.-
	Prise 12 V (pose d'origine)	591 11 75-01	380.-
	Prise 12 V (pose sur place)	592 91 73-01	421.-
	Kit cinquième roue (pose d'origine)	590 87 98-01	-
	Kit cinquième roue (pose sur place)	592 91 69-01	1'562.-
	Interrupteur de sécurité pour l'eau (pose d'origine)	590 87 13-01	256.-
	Interrupteur de sécurité pour l'eau (pose sur place)	592 91 68-01	613.-
	Kit éclairage (pose d'origine)	591 13 96-01	2'442.-
	Kit éclairage (pose sur place)	592 91 75-01	1'944.-
	Frein de stationnement (pose d'origine)	590 89 45-01	-
	Frein de stationnement (pose sur place)	592 91 72-01	1'279.-
	Lubrification facile (pose d'origine)	590 88 80-01	-
	Lubrification facile (pose sur place)	592 91 71-01	560.-
	Poids, 1 pièce, maximum 2	501 74 66-01	535.-

Pour la liste complète des pièces de rechange, se reporter à la *Liste illustrée des pièces de rechange* sur notre site web.

**GÉREZ LA POUSSIÈRE  
ET LA BOUE SIMPLEMENT  
ET EFFICACEMENT !**

**DÉCOUVREZ LE GUIDE DES SYSTÈMES À LA PAGE 64**



SCIES DE SOL	FS 524	FS 513***	FS 600 E****	FS 500 E
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES*</b>				
Prof. maxi. de coupe, mm	241	179	240	190
Réglage de la profondeur de découpe	Volant	Volant	Commete manuelle avec indicateur	Volant
Diam. maxi. disque, mm	600	500	600	500
Arbre, mm	25.4	25.4	25.4	25.4
Moteur	Honda	Honda	—	—
Refroidissement du moteur	Air	Air	Air	—
Puissance maximum, kW**	15.5	8.7	7.5	7.5
Carburant	Essence	Essence	Électrique	Électrique
Encombrement, mm (L×l×h)	1750×660×1200	1700×660×1200	1275×700×985	1180×560×1000
Poids, kg	231	197	178	145
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>				
	W 70 P	W 70 P	W 70 P	W 70 P
<b>REFERENCES</b>				
	967 04 61-02, avec réservoir d'eau	967 04 59-01	970 49 29-02	967 96 36-01
<b>PRIX, CHF</b>				
	11'990.-	-	4'950.-	4'750.-

\* Pour le détail complet des caractéristiques techniques, voir notre site web. \*\* Chiffre avancé par le constructeur du moteur. \*\*\* Pas disponible en Suisse.

## Husqvarna FS 500 Series.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1	Kit cuve à eau	541 20 82-86 <b>134.-</b>
2	Levage	522 47 87-02 <b>332.-</b>
	Courroie d'entraînement	588 76 89-01 <b>67.-</b>
	Flasque extérieur avec broche	542 16 79-62 <b>83.-</b>
	Écrou de disque	542 16 78-46 <b>11.-</b>
	Courroie de disque (FS 513)	588 76 87-01 <b>72.-</b>
	Courroie de disque (FS 524)	588 76 89-01 <b>67.-</b>
	Courroie de transmission inférieure	588 76 94-01 <b>39.-</b>
	Courroie de transmission supérieure	588 76 93-01 <b>39.-</b>
	Clé 27 mm	542 20 22-92 <b>4.-</b>

## Husqvarna FS 400 Series.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
2	Levage (FS 410 D, FS 413)	522 47 87-02 <b>332.-</b>
	Courroie d'entraînement (FS 413)	588 76 87-01 <b>72.-</b>
	Flasque extérieur avec broche	542 16 79-62 <b>83.-</b>
	Courroie de disque (FS 410 D)	588 76 86-01 <b>65.-</b>
	Courroie de disque (FS 413)	588 76 87-01 <b>72.-</b>
	Clé 27 mm	541 20 82-86 <b>134.-</b>
	Kit cuve à eau	542 20 22-92 <b>4.-</b>

## Husqvarna FS 400 LV.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
	Courroie d'entraînement	588 76 85-01 <b>53.-</b>
	Kit flasque de disque (flasques intérieur et extérieur)	595 28 08-01 <b>135.-</b>
	Courroie de disque	588 76 85-01 <b>53.-</b>
	Clé 16/18 mm	543 04 59-04 <b>3.-</b>



FS 413	FS 410 D	FS 400 LV	FS 309	FS 305
189	189	162/189	122	125
Volant	Volant	Volant	Volant	Volant
500	500	450/500	350	350
25.4	25.4	25.4	25.4	25.4
Honda	Yanmar	Honda/Kohler	Honda	Honda
Air	Air	Air	Air	Air
8.7	6.6	8.7	6.6	3.6
Essence	Diesel	Essence	Essence	Essence
1550×655×1200	1550×655×1200	1150×590×940	915×381×990	915×381×990
163	163	99	64	54
W 70 P	W 70 P	W 70 P	W 70 P	W 70 P
965 15 01-02, avec réservoir d'eau	965 15 01-16, avec réservoir d'eau	965 14 82-01, 450 mm, Honda 967 79 65-01, 500 mm, Honda 967 79 65-05, 500mm, Kohler	967 67 83-03, avec réservoir d'eau	965 15 00-26, avec réservoir d'eau
4'750.-	6'400.-	3'750.- 3'850.-	3'350.-	2'330.-

## Husqvarna FS 300 Series.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
	Courroie d'entraînement	588 76 82-01 <b>38.-</b>
	Flasque de disque extérieur	504 06 40-01 <b>51.-</b>
	Vis de disque	725 25 34-71 <b>7.-</b>
	Courroie de disque (FS 305)	588 76 82-01 <b>38.-</b>
	Courroie de disque (FS 309)	588 76 84-01 <b>36.-</b>
	Clé 16/18 mm	543 04 59-04 <b>3.-</b>
	Clé 13 mm	543 04 58-91 <b>2.-</b>

Pour la liste complète des pièces de rechange, se reporter à la Liste illustrée des pièces de rechange sur notre site web.



1 Kit réservoir d'eau pour FS 400 series



2 Levage pour FS 400 series

**GÉREZ LA POUSSIÈRE  
ET LA BOUE SIMPLEMENT  
ET EFFICACEMENT !**

**DÉCOUVREZ LE GUIDE DES SYSTÈMES À LA PAGE 64**



**Disques pour scies de sol de moyenne et grande puissance.**

**PUISSANCE DE LA MACHINE**

**REFERENCE**

**FORME DU SEGMENT**

**MATERIAU**

Béton durci, dur  
 Béton durci, moyennement dur  
 Béton durci, tendre  
 Béton frais, dur  
 Béton frais, tendre  
 Asphalte, dur  
 Asphalte, tendre

**MATÉRIEL RECOMMANDÉ**

**Disques pour scies de sol de petite puissance.**

## DISQUES DIAMANTÉS POUR SCIES DE SOL

Les disques diamantés pour scies de sol Husqvarna couvrent la plupart des besoins, depuis l'asphalte jusqu'au béton fortement armé, avec des machines équipées de moteurs électriques, essence ou diesel. Husqvarna propose aussi des disques diamantés pour préparer les canaux pour les câbles et les boucles à impédance. Ces mêmes disques diamantés peuvent aussi être utilisés pour élargir les jonctions.

**PUISSANCE DE LA MACHINE**

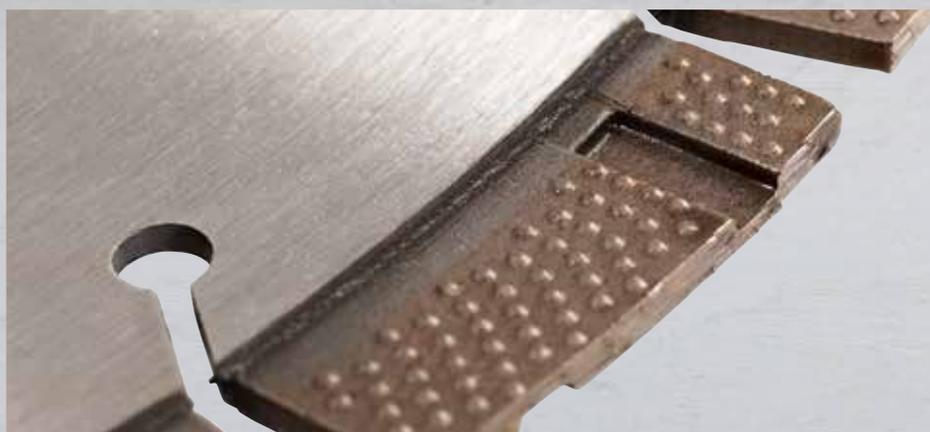
**REFERENCE**

**FORME DU SEGMENT**

**MATERIAU**

Pierre naturelle  
 Béton armé  
 Matériaux abrasifs  
 Béton frais  
 Asphalte

**MATÉRIEL RECOMMANDÉ**



**NOUVEAU EXO-GRIT** Les disques Elite-Cut S 35, S 45 et S 65 sont dotés de segment diamant EXO-GRIT. Cette conception diminue les frottements latéraux, améliore la vitesse et le confort de coupe. Elle assure un meilleur refroidissement et une meilleure évacuation des poussières. Convient aux scies de sol de petite et moyenne puissance.



F1500



F1570

F1100



F600



L600



F500

35 KW		→ 35 KW				→ 35 KW	25-50 KW			35 → KW		7-25 KW	25-35 KW
F 1510	F 1520	F 1530	F 1540	F 1570	F 1170	F 635	F 640	F 675	L 630	L 680	F 510	F 525	
●●●	●●	●●	-	-	-	●●●	●●	-	●●	-	●●	●●●	
●●	●●●	●●●	●●	-	-	●●	●●●	-	●●●	-	●●●	●●	
-	●●	●●	●●●	-	-	●	●●	-	●●	-	-	-	
-	-	-	-	-	-	-	-	●●	-	-	-	-	
-	-	-	-	●●	●●●	-	-	-	-	●●●	-	-	
-	-	-	-	●●●	●●	-	-	-	-	●●●	-	-	
FS 4800, FS 5000 D		FS 7000 D, FS 8400 D		FS 7000 D	FS 5000 D	FS 5000 D, FS 4800 D			FS 5000 D, FS 4800 D		Electrique et FS 524	Electrique et FS 3500 G	

●●● = Optimal ●●●● = Bon ● = Acceptable - = Pas recommandé



ELITE-CUT

VARI-CUT

TACTI-CUT

3.5-25 KW				3.5-25 KW			3.5-25 KW		
S 35	S 45	S 65	S 85	S 45	S 65	S 85	S 50	S 65	S 85
●●●	-	-	-	-	-	-	-	-	-
●●	●●●	●●	-	●●●	●●	-	●●	●●●	-
●	●●	●●●	●	●●	●●●	●	●●	●●●	●
-	●	●●	●●	-	●●	●	-	●●	●●
-	-	●	●●●	-	●	●●●	-	●	●●●
FS 524/513, FS 500 E, FS 413/410 D, FS 400 LV, FS 309/305									

●●● = Optimal ●●●● = Bon ● = Acceptable - = Pas recommandé

- GOLD
- SILVER
- BRONZE

Pour plus de détails, voir page 8.

## Husqvarna Elite-Cut F 1500.

Disques GOLD pour les scies de sol de grande puissance Large éventail de disques pour des performances optimales quelle que soit l'application.

REFERENCE	DIAMÈTRE, MM	ENCOCHES À EAU	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	ALÉSAGE, MM	PRIX, CHF
<b>HUSQVARNA ELITE-CUT F 1510</b>						
592 75 23-02	500	Étroites	40	3,8	25,4	980.-
592 75 23-03	600	Étroites	40	4,2	25,4	1'070.-
592 75 23-04	600	Étroites	40	4,7	25,4	1'070.-
592 75 23-05	650	Étroites	40	4,2	25,4	1'150.-
592 75 23-06	700	Étroites	40	4,2	25,4	1'360.-
592 75 23-07	750	Étroites	40	4,2	25,4	1'420.-
592 75 23-09	800	Étroites	40	4,2	25,4	1'310.-
592 75 23-11	900	Étroites	40	4,2	25,4	1'620.-
592 75 23-12	1000	Larges	40	4,5	25,4	1'710.-
592 75 23-14	1200	Larges	40	4,5	25,4	2'530.-
593 75 23-15	1500	Larges	40	4,5	25,4	4'470.-
<b>HUSQVARNA ELITE-CUT F 1520</b>						
591 09 86-02	500	Étroites	40	3,8	25,4	980.-
591 09 86-03	600	Étroites	40	4,2	25,4	1'070.-
592 09 86-04	600	Étroites	40	4,7	25,4	1'070.-
591 09 86-05	650	Étroites	40	4,2	25,4	1'150.-
591 09 86-06	700	Étroites	40	4,2	25,4	1'360.-
591 09 86-07	750	Étroites	40	4,2	25,4	1'420.-
591 09 86-09	800	Étroites	40	4,2	25,4	1'310.-
591 09 86-11	900	Étroites	40	4,2	25,4	1'620.-
591 09 86-12	1000	Larges	40	4,5	25,4	1'710.-
591 09 86-19	1200	Larges	40	4,5	25,4	2'530.-
591 09 86-20	1500	Larges	40	4,5	25,4	4'470.-
<b>HUSQVARNA ELITE-CUT F 1530</b>						
591 09 87-02	500	Étroites	40	3,8	25,4	980.-
591 09 87-03	600	Étroites	40	4,2	25,4	1'070.-
591 09 87-04	600	Étroites	40	4,7	25,4	1'070.-
591 09 87-05	650	Étroites	40	4,2	25,4	1'150.-
591 09 87-06	700	Étroites	40	4,2	25,4	1'360.-
591 09 87-07	750	Étroites	40	4,2	25,4	1'420.-
591 09 87-09	800	Étroites	40	4,2	25,4	1'310.-
591 09 87-11	900	Étroites	40	4,2	25,4	1'620.-
591 09 87-12	1000	Larges	40	4,5	25,4	1'710.-
591 09 87-16	1200	Larges	40	4,5	25,4	2'530.-
591 09 87-17	1500	Larges	40	4,5	25,4	4'470.-
<b>HUSQVARNA ELITE-CUT F 1540</b>						
591 12 40-02	500	Étroites	40	3,8	25,4	980.-
591 12 40-03	600	Étroites	40	4,2	25,4	1'070.-
591 12 40-04	600	Étroites	40	4,7	25,4	1'070.-
591 12 40-05	650	Étroites	40	4,2	25,4	1'150.-
591 12 40-06	700	Étroites	40	4,2	25,4	1'360.-
591 12 40-07	750	Étroites	40	4,2	25,4	1'420.-
591 12 40-09	800	Étroites	40	4,2	25,4	1'310.-
591 12 40-11	900	Étroites	40	4,2	25,4	1'620.-
591 12 40-12	1000	Larges	40	4,5	25,4	1'710.-
591 12 40-14	1200	Larges	40	4,5	25,4	2'530.-
591 12 40-15	1500	Larges	40	4,5	25,4	4'470.-

Les disques F 1500 series de 1200 mm 1500 mm ont un trou PL70135 en standard.

## Husqvarna Elite-Cut F 1570 Diagrip™.

Disques GOLD pour scier l'asphalte, avec segments en retrait ou marteau pour protéger la tôle.

	REFERENCE	PROTECTION DE LA TÔLE	DIAMÈTRE, MM	ENCOCHES À EAU	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	ALÉSAGE, MM	PRIX, CHF
ASPHALTE	592 74 62-01	Étroites	500	Étroites	40	4,5	25,4	980.-
	592 74 62-02	Étroites	600	Étroites	40	4,5	25,4	1'070.-
	592 74 62-03	Étroites	650	Étroites	40	4,5	25,4	1'150.-
	592 74 62-04	Étroites	700	Étroites	40	4,5	25,4	1'360.-
	592 74 62-05	Étroites	750	Étroites	40	4,5	25,4	1'420.-
	592 74 62-06	Étroites	800	Étroites	40	4,5	25,4	1'310.-

Autres dimensions sur demande.

## Husqvarna F 1555.

REFERENCE	DIAMÈTRE, MM	ENCOCHES À EAU	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	ALÉSAGE, MM	PRIX, CHF
591 09 87-32	600	N- Étroites	40	4,5	25,4	1'070.-
591 09 87-35	700	N- Étroites	40	4,5	25,4	1'360.-
591 09 87-36	800	N-7F Étroites	40	4,5	25,4	1'310.-
597 15 56-05	600	N-6F Étroites	40	4,5	25,4	1'070.-
597 28 30-02	900	N-8F Étroites	40	4,5	25,4	1'620.-
597 32 05-01	1000	W-8F Larges	40	4,5	25,4	1'710.-

Autres dimensions sur demande.

**Husqvarna Elite-Cut F 1170.**

Disques SILVER pour scier l'asphalte, avec segments en retrait ou marteau pour protéger la tôle.

REFERENCE	PROTECTION DE LA TOLE	DIAMETRE, MM	ENCOCHES A EAU	LONGUEUR DU SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
589 55 42-01	Segments en retrait	500	Larges	40	4,5	25,4	980.-
583 81 17-02	Segments en retrait	600	Larges	40	4,5	25,4	1'070.-
589 55 43-01	Segments en retrait	650	Larges	40	4,5	25,4	1'150.-
582 88 09-02	Segments en retrait	700	Larges	40	4,5	25,4	1'360.-
589 55 44-01	Segments en retrait	750	Larges	40	4,5	25,4	1'420.-
583 81 20-05	Segments en retrait	800	Larges	40	4,5	25,4	1'310.-
589 35 44-02	Segments en retrait	900	Larges	40	4,5	25,4	1'620.-
589 55 45-01	Segments en retrait	1000	Larges	40	4,5	25,4	1'710.-
589 35 66-02	Segments en retrait	1200	Larges	40	4,5	25,4	2'530.-

Autres dimensions sur demande.

**Husqvarna Elite-Cut F 600.**

Disques GOLD pour scier le béton durci, avec un choix d'encoches larges ou étroites.

REFERENCE	PROTECTION DE LA TOLE	DIAMETRE, MM	ENCOCHES A EAU	LONGUEUR DU SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>HUSQVARNA ELITE-CUT F 635</b>							
531 15 90-23	—	350	Étroites	40	3,2	25,4	410.-
531 15 90-24	—	400	Étroites	40	3,2	25,4	460.-
531 15 90-25	—	450	Étroites	40	3,2	25,4	560.-
531 15 90-26	—	500	Étroites	40	3,6	25,4	890.-
531 15 90-27	—	600	Larges	40	4,2	25,4	980.-
531 15 90-29	—	700	Larges	40	4,2	25,4	1'250.-
531 15 90-30	—	800	Larges	40	4,5	25,4	1'190.-
531 15 90-31	—	900	Larges	40	4,5	25,4	1'490.-
531 15 90-32	—	1000	Larges	40	4,5	25,4	1'560.-
531 15 90-33	—	1200	Larges	40	4,5	25,4	2'320.-
<b>HUSQVARNA ELITE-CUT F 640</b>							
531 15 90-34	—	300	Étroites	40	2,8	25,4	320.-
531 15 90-35	—	350	Étroites	40	3,2	25,4	410.-
531 15 90-36	—	400	Étroites	40	3,2	25,4	460.-
531 15 90-37	—	450	Étroites	40	3,2	25,4	560.-
531 15 90-38	—	500	Étroites	40	3,6	25,4	890.-
531 15 90-39	—	600	Larges	40	4,2	25,4	980.-
531 15 90-41	—	700	Larges	40	4,2	25,4	1'250.-
531 15 90-42	—	800	Larges	40	4,5	25,4	1'190.-
531 15 90-43	—	900	Larges	40	4,5	25,4	1'490.-
531 15 90-44	—	1000	Larges	40	4,5	25,4	1'560.-
531 15 90-45	—	1200	Larges	40	4,5	25,4	2'320.-

Autres dimensions sur demande.

**Husqvarna Elite-Cut F 675.**

Disques GOLD pour le béton frais, avec encoches étroites.

REFERENCE	PROTECTION DE LA TOLE	DIAMETRE, MM	ENCOCHES A EAU	LONGUEUR DU SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>HUSQVARNA F 675</b>							
531 15 91-60	—	300	Étroites	40	2,4	25,4	340.-
531 15 91-62	—	350	Étroites	40	2,8	25,4	440.-
531 15 91-57	Segments abaissés	300	Étroites	40	2,8	25,4	340.-
531 15 91-58	Segments abaissés	350	Étroites	40	2,8	25,4	440.-

## Husqvarna Elite-Cut L 600.

Disques GOLD pour préparer les canaux pour lest câbles et les boucles à impédance, avec une configuration en sandwich qui préserve la forme.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	ENCOCHES A EAU	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	BOHRUNG, MM, INCL. PL70132	PRIX, CHF
<b>HUSQVARNA ELITE-CUT L 630</b>							
536 54 15-01	350	Larges	40	6	8,0+3,0	25,4	690.-
536 54 15-02	350	Larges	40	8	8,0+3,0	25,4	795.-
536 54 15-03	350	Larges	40	10	8,0+3,0	25,4	945.-
536 54 17-01	450	Larges	40	6	8,0+3,0	25,4	930.-
536 54 17-02	450	Larges	40	8	8,0+3,0	25,4	1'070.-
536 54 17-03	450	Larges	40	10	8,0+3,0	25,4	1'200.-
<b>HUSQVARNA ELITE-CUT L 680</b>							
536 54 20-01	350	Larges	40	6	8,0+3,0	25,4	690.-
536 54 20-02	350	Larges	40	8	8,0+3,0	25,4	795.-
536 54 20-03	350	Larges	40	10	8,0+3,0	25,4	945.-
536 54 16-03	450	Larges	40	6	8,0+3,0	25,4	930.-
536 54 16-04	450	Larges	40	8	8,0+3,0	25,4	1'070.-
536 54 16-05	450	Larges	40	10	8,0+3,0	25,4	1'200.-

Autres dimensions sur demande.

## Husqvarna F 525 Diagrip™.

Disques GOLD pour scier le béton durci. Surface de coupe active basse, avec des tranchants et des cristaux de diamant répartis de manière uniforme. Pour les scies de sol électriques jusqu'à 18 kW et les scies de sol essences/diesels jusqu'à 35 kW.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	ENCOCHES A EAU	LONGUEUR DE SEGMENT, MM	LARGEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>HUSQVARNA ELITE-CUT F 510</b>						
595 90 24-02	500	Larges	40	3,8	25,4	-
595 90 24-03	520	Larges	40	3,8	25,4	-
595 90 24-04	550	Larges	40	3,8	25,4	-
595 90 24-06	600	Larges	40	4,2	25,4	-
595 90 24-05	600	Larges	40	3,8	25,4	-
595 90 24-07	600	Larges	40	4,5	25,4	-
595 90 24-08	650	Larges	40	4,5	25,4	-
595 90 24-09	700	Larges	40	3,8	25,4	-
595 90 24-10	700	Larges	40	4,2	25,4	-
595 90 24-12	800	Larges	40	3,8	25,4	-
595 90-24-14	800	Larges	40	4,5	25,4	-
<b>HUSQVARNA ELITE-CUT F 525</b>						
592 75 72-01	500	Larges	40	3,8	25,4	890.-
592 75 73-01	520	Larges	40	3,8	25,4	-
592 75 74-01	550	Larges	40	3,8	25,4	-
592 75 75-01	600	Larges	40	3,8	25,4	980.-
592 75 75-02	600	Larges	40	4,5	25,4	980.-
592 75 76-01	650	Larges	40	4,5	25,4	1'150.-
592 75 77-01	700	Larges	40	3,8	25,4	1'250.-
592 75 78-01	800	Larges	40	3,8	25,4	1'190.-
592 75 78-02	800	Larges	40	4,5	25,4	1'190.-

Autres dimensions sur demande.

## Disques Husqvarna Elite-Cut pour les scies de sol.

Disques Gold pour travailler efficacement, même dans le béton fortement armé. La conception et la forme innovantes du segment assurent une découpe, un refroidissement et une évacuation des boues avec un maximum d'efficacité, augmentant ainsi à la fois la vitesse de coupe et la durée de vie de l'outil. Convient pour les scies de sol à faible puissance

REFERENCE	DIAMETRE, MM	GEOMETRIE DU DISQUE	FORME DU SEGMENT	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>S 35</b>						
599 49 46-10	300	Continue	Exo-Grain	15	25,4/20	195.-
599 49 46-20	350	Continue	Exo-Grain	15	25,4/20	275.-
599 49 46-30	400	Continue	Exo-Grain	15	25,4/20	325.-
599 49 46-50	450	Continue	Exo-Grain	15	25,4	415.-
<b>S 45</b>						
599 49 47-10	300	Segments	Exo-Grain	15	25,4/20	195.-
599 49 47-20	350	Segments	Exo-Grain	15	25,4/20	275.-
599 49 47-30	400	Segments	Exo-Grain	15	25,4/20	325.-
599 49 47-50	450	Segments	Exo-Grain	15	25,4	415.-
599 49 47-60	500	Segments	Exo-Grain	15	25,4	520.-
599 49 47-70	600	Segments	Exo-Grain	15	25,4	575.-
<b>S 65</b>						
599 49 48-10	300	Segments	Exo-Grain	15	25,4/20	195.-
599 49 48-20	350	Segments	Exo-Grain	15	25,4/20	275.-
599 49 48-30	400	Segments	Exo-Grain	15	25,4/20	325.-
599 49 48-50	450	Segments	Exo-Grain	15	25,4	325.-
599 49 48-60	500	Segments	Exo-Grain	15	25,4	520.-
599 49 48-70	600	Segments	Exo-Grain	15	25,4	575.-

REFERENCE	DIAMETRE, MM	GEOMETRIE DU DISQUE	FORME DU SEGMENT	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>S 85</b>						
579 81 20-10	300	Segments	Plat /Plat +	12	25,4 /20	195.-
579 81 20-20	350	Segments	Plat /Plat +	12	25,4 /20	275.-
579 81 20-30	400	Segments	Plat /Plat +	12	25,4 /20	325.-
579 80 95-50	450	Segments	Plat /Plat +	12	25,4	415.-

### Disques Husqvarna Vari-Cut pour les scies de sol.

Disques SILVER qui présentent une rapidité de coupe et une résistance à l'usure élevée. Excellentes performances et faible coût d'utilisation de l'outil au mètre carré. Convient pour les scies de sol à faible puissance.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	GEOMETRIE DU DISQUE	FORME DU SEGMENT	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>S 45</b>						
579 81 74-10	300	Segments	Turbo/Plat	10	25,4 /20	165.-
579 81 74-20	350	Segments	Turbo/Plat	10	25,4 /20	225.-
579 81 74-30	400	Segments	Turbo/Plat	10	25,4 /20	255.-
579 82 09-50	450	Segments	Turbo/Plat	10	25,4	330.-
579 82 09-60	500	Segments	Turbo/Plat	10	25,4	420.-
<b>S 65</b>						
587 90 44-01	300	Segments	Turbo/Plat /Plat +	10	25,4 /20	165.-
587 90 45-01	350	Segments	Turbo/Plat /Plat +	10	25,4 /20	225.-
587 90 53-01	400	Segments	Turbo/Plat /Plat +	10	25,4 /20	255.-
587 90 54-01	450	Segments	Turbo/Plat /Plat +	10	25,4	330.-
579 82 10-60	500	Segments	Turbo/Plat /Plat +	10	25,4	420.-
<b>S 85</b>						
579 81 77-10	300	Segments	Turbo/Plat /Plat +	10	25,4 /20	165.-
579 81 77-20	350	Segments	Turbo/Plat /Plat +	10	25,4 /20	225.-
579 81 77-30	400	Segments	Turbo/Plat /Plat +	10	25,4 /20	255.-
579 80 96-50	450	Segments	Turbo/Plat /Plat +	10	25,4	330.-
579 80 96-60	500	Segments	Turbo/Plat /Plat +	10	25,4	420.-

### Disques Husqvarna Tacti-Cut pour les scies de sol.

Disques diamantés BRONZE développés pour un usage professionnel de moindre intensité, pour découper la plupart des matériaux, offrant un bon compromis entre performance et PRIX, CHF. Convient pour les scies de sol à faible puissance.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	GEOMETRIE DU DISQUE	FORME DU SEGMENT	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>S 50</b>						
579 81 56-10	300	Segments	Plat	13	25,4 /20	110.-
579 81 56-20	350	Segments	Plat	13	25,4 /20	150.-
579 81 56-30	400	Segments	Plat	13	25,4 /20	190.-
<b>S 65</b>						
579 81 65-10	300	Segments jointifs	Turbo/Plat +	10	25,4 /20	135.-
579 81 65-20	350	Segments jointifs	Turbo/Plat +	10	25,4 /20	185.-
579 81 65-30	400	Segments jointifs	Turbo/Plat +	10	25,4 /20	215.-
<b>S 85</b>						
579 81 66-10	300	Segments	Plat +	10	25,4 /20	135.-
579 81 66-20	350	Segments	Plat +	10	25,4 /20	185.-
579 81 66-30	400	Segments	Plat +	10	25,4 /20	215.-

# LE SECRET QUI REND LES PROFESSIONNELLS DU FORAGE PLUS EFFICACES

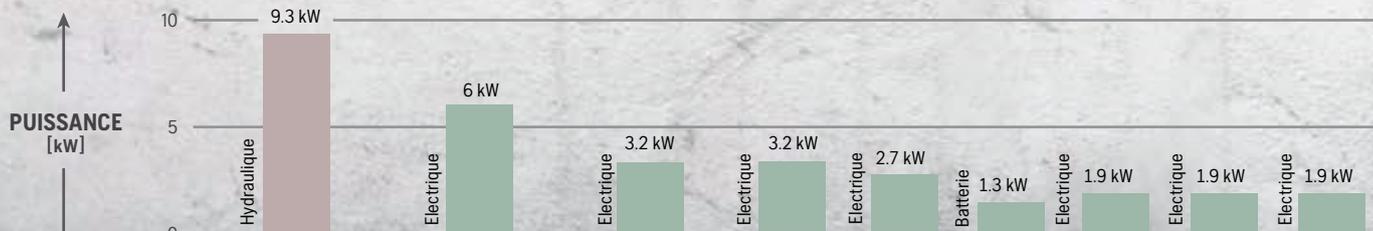
Pour développer et perfectionner nos moteurs, bâtis de forage et forets diamantés, nous considérons chaque élément de l'ensemble pour voir comment rendre le travail des professionnels encore plus efficace et moins laborieux. Plus de trous forés par heure de travail. Plus de travail accompli par opérateur. Un système de forage Husqvarna est tout entier conçu pour cela.

## Présentation générale.

La gamme de forage Husqvarna se compose de moteurs puissants et de bâtis solides. Les puissances s'échelonnent de 1,9 kW pour le modèle électrique portable DM 220 jusqu'à 9,3 kW pour le modèle hydraulique DM 406 H. Les diamètres maximum de foret vont de 150 mm à 650 mm. Pour une productivité maximale, choisissez le ou les systèmes adaptés au travail demandé.



DIAMÈTRE MAXI. DE FORET [mm]



**PRIME™**

LA GAMME HUSQVARNA PRIME™ – DES MACHINES LÉGÈRES POUR DES TRAVAUX LOURDS

Notre nouvelle gamme PRIME™ d'équipements haute fréquence offre un rapport puissance-poids remarquable et une facilité d'utilisation exceptionnelle. Vous pouvez faire fonctionner une carotteuse, une scie murale ou une découpeuse portable avec le même groupe d'alimentation. Autrement dit, effectuer des travaux lourds avec un matériel léger.



**PUISSANCE FLEXIBLE** L'association Husqvarna DM 700/PP 70 fonctionne aussi bien en triphasé qu'en monophasé. En monophasé, le moteur fournit 3 kW à la broche, ce qui fait du DM 700 l'un des moteurs de forage les plus puissants.

**LE HUSQVARNA DM 700** est un moteur de carottage électrique puissant et polyvalent doté de la technologie haute fréquence PRIME™. Sa puissance élevée, son poids réduit, sa facilité de mise en place et sa conception ingénieuse font du Husqvarna **DM 700** un moteur de choix pour la plupart des travaux de carottage. La vitesse de forage est réglable à 9 niveaux en cours de travail.

**LE BÂTI DS 50 GYRO** permet de faire plusieurs trous à partir d'un même emplacement en variant les directions et les angles. C'est la solution idéale pour les forages sécants. La mise en place est rapide et ne nécessite pas de chevillage.



**Le DM 540i**, vous permet de vous déplacer librement entre les chantiers, les étages de bâtiments, et les travaux de carottages sans fils ou besoin d'alimentation fixe. Ce puissant moteur de forage à batterie transformera de nombreuses missions en expériences agiles et enrichissantes.

Pour plus de détails, visitez [www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)

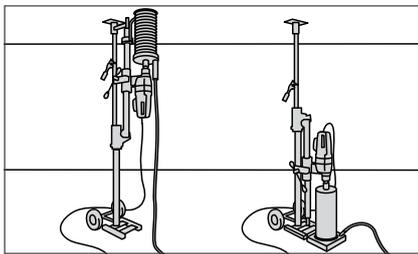




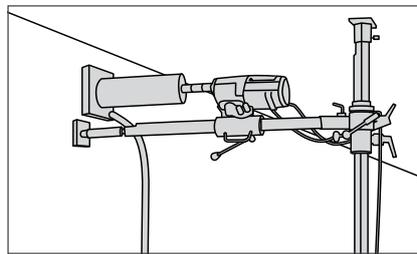
MOTEURS DE CAROTTAGE	DM 700	DM 430	DM 400	DM 280
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>				
Puissance, W	6000/3000	3200	3200	2700
Moteur	triphasé/monophasé, électrique	monophasé, électrique	monophasé, électrique	monophasé, électrique
Tension, V	400/230, connecté à PP 70, PP 220	230/110	230/110	230/110
Vitesses	18 (2 mécaniques, 9 électriques)	3	3	3
Vitesse de rotation sans charge, tr/min	125-310* (Vitesse 1)/ 270-672* (Vitesse 2)	250/510/800	420/820/1250	450/1000/1730** 310/690/1190***
Vitesse de rotation avec charge, tr/min	113-279* (Vitesse 1)/ 243-608* (Vitesse 2)	150/300/470	230/460/720	360/800/1380** 250/550/950***
Diam. de forage recommandé, mm	80-600 (possible jusqu'à 750)	100-450	55-350	Grande vitesse 25-250 Petite vitesse 50-350
Diamètre recommandé de foret, forage à la main, mm	—	—	—	—
Diamètre du col de montage, mm	—	—	—	—
Filetage axe, ext.	1 1/4" 7 UNC et CR 1-28	1 1/4" 7 UNC et CR 1-28	1 1/4" 7 UNC et CR 1-28	1 1/4" 7 UNC
Filetage axe, int.	—	—	—	—
Raccord d'eau UNC	G 1/4"	G 1/4"	G 1/4"	G 1/4"
Niveau de pression acoustique, dB(A)	98	92	92	88
Niveau de puissance acoustique, dB(A)	113	110	110	97
Poids, kg	14.0	15.5	14	13.0
Débit, maxi. l/min	—	—	—	—
Pression maxi., bar	—	—	—	—
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>				
Groupe d'alimentation.	PP 490, PP 492, PP 65, PP 70, PP 220	—	—	—
Bâti de forage	DS 900	DS 500, DS 50 Gyro	DS 500, DS 50 Gyro	DS 500, DS 50 Gyro
Aspirateur	W 70 P	W 70 P, W 250 P	W 70 P, W 250 P	W 70 P, W 250 P
<b>REFERENCES</b>				
	970 44 94-01	970 44 56-05, 230 V	967 91 03-01, 230 V	966 55 41-06, 230 V, Grande vitesse 966 55 41-01, 230 V, Petite vitesse
	<b>4'950.-</b>	<b>3'090.-</b>	<b>3'050.-</b>	<b>2'600.-</b>

\*9 rapports électroniques \*\*Version grande vitesse. \*\*\*Version petite vitesse.

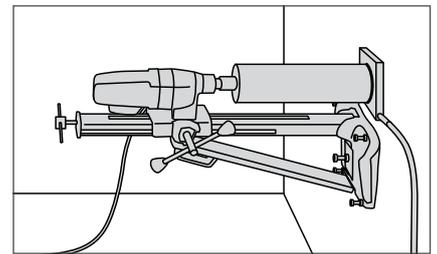
## APPLICATIONS



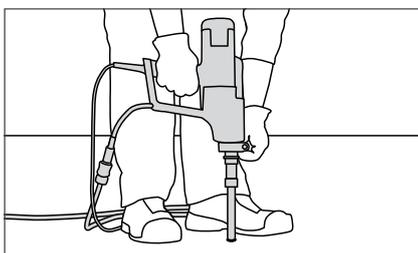
Forage à la verticale, vers le haut ou vers le bas.



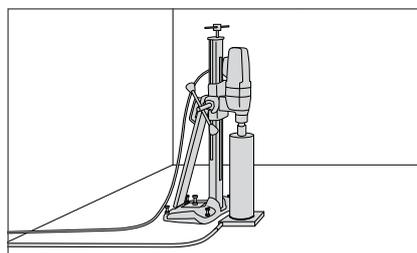
Forage à l'horizontale.



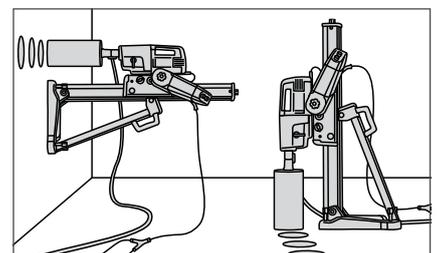
Gaines, tuyaux et câbles.



Barrières.



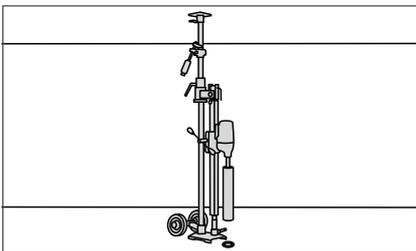
Forage à la verticale.



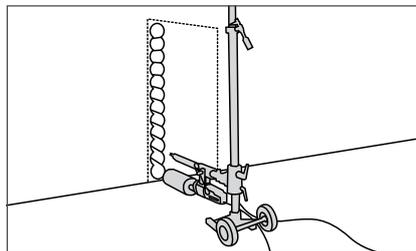
Le forage automatique dans toutes les directions.



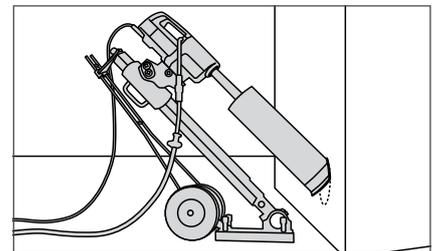
DM 230	DM 220	DM 200	DM 540i	DM 406 H
1850	1850	2000	1350	9.3 kW at 40 l/min
Monophasé, Électrique 230/110	Monophasé, Électrique 230/110	Monophasé, Électrique 230/110	BLDC (sans balais) 36	Hydraulique —
3	3	2	2	6
730/1700/3600	730/1700/3600	1250/2600	770-2400 (Vitesse 1)/ 1400-4450 (Vitesse 2)	120/230/340/580/980/1400
580/1400/2900	580/1400/2900	800/1700	—	Pas applicable
150	150	—	15-100	0-650
80	80	25-80	15-75	—
60	—	60	—	—
1 1/4" 7 UNC	1 1/4" 7 UNC	1 1/4" 7 UNC	1 1/4" 7 UNC	1 1/4" 7 UNC
G 1/2" et 5/8" 11 UNC	G 1/2" et 5/8" 11 UNC	G 1/2"	G 1/2"	—
G 1/4"	G 1/4"	G 1/4"	Gardena mâle	R 1/2"
90	90	89	86	—
94	94	100	97	—
7.0	7.5	6.4 (avec câble)	6.8 (sans Batterie)	16.0
—	—	—	—	40
—	—	—	—	140
—	—	—	—	PP 325 E,
DS 150, DS 250 W 70 P, DE 120, DE 110	DS 250 W 70 P, DE 110	— DE 110, W 250 P	DS 150, DS 250 DE 110i, W 250 P	DS 900 W 70 P
968 41 10-01, filetage int. 1/2", 230 V	966 56 35-01, 1 1/4" filetage ext. 1/2" filetage int., 230 V	970 44 57-01, 230V	970 49 37-01 970 49 37-03, kit 1x DM540, 2x BLi300, 1x QC500	965 15 82-07, filetage axe 4 1/7" UNC
2'020.-	2'020.-	2'020.-	2'220.- / 2'890.-	8'900.-



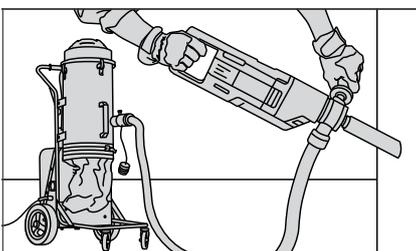
Évacuation de l'eau.



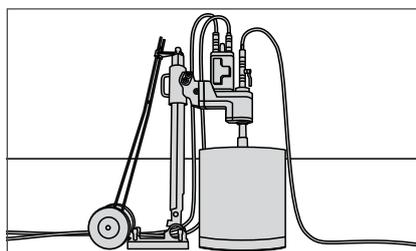
Forages sécants.



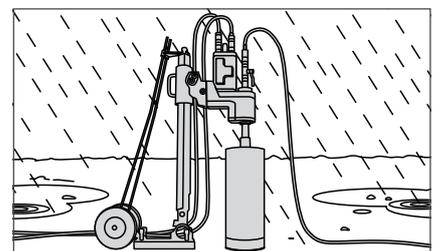
Forage en angle.



Forage à main sans arrosage.



Grands diamètres et forages profonds.



Forages dans des endroits difficiles d'accès.



1 Kit de chevillage comprenant 1 grand écrou, 1 vis de retenue, 1 pointeur et 5 pièces d'ancrage



2 Systèmes d'ancrage pour fixation dans des matériaux abrasifs



3 Grand choix de raccords d'adaptation pour divers filetages



4 Bague de libération, pour séparer rapidement le moteur et le foret



5 Rallonges pour forer en profondeur avec des forets standard



6 Avec la fixation de foret, il est facile de chasser le foret du trou



7 Entretoise rapide



8 Collecteur de boues en V



9 Collecteur de boues en U

10 Adaptateur anneau



11 WT2GO



12 WT 15i - Réservoir d'eau sur batterie



13 Le réservoir d'eau sous pression a une contenance de 13,3 litres (Tuyau de 3-mètres inclus)



14 Adaptateur pour l'extraction de poussière



15 Dispositif télescopique d'aide au démarrage, pour des démarrages faciles et sûrs. Pour DM 230 et DM 200



16 Dispositif télescopique d'aide au démarrage, pour des démarrages faciles et sûrs (Pour DM 220)



17 Poignée avant (pour DM 230) conçue pour un bon confort d'utilisation



18 Poignée avant (pour DM 220) conçue pour un bon confort d'utilisation



19 Clés de service

**GÉREZ LA POUSSIÈRE  
ET LA BOUE SIMPLEMENT  
ET EFFICACEMENT !**

**DÉCOUVREZ LE GUIDE DES SYSTÈMES À LA PAGE 64**

## Husqvarna DM 700.

ACCESSOIRES		
1	Kit de chevillage incluant 5 chevilles	502 43 48-01 168.-
2	Système d'ancrage, 1 m	502 43 49-01 171.-
2	Système d'ancrage, 1,5 m	502 43 50-01 194.-
3	Raccord d'adaptation, 1 1/4" F - 1/2" G F	531 07 20-02 -
3	Bague de libération	543 04 64-26 66.-
5	Allonge pour foret, 300 mm, 1 1/4" F - 1 1/4" M, acier	543 04 65-02 90.-
5	Allonge pour foret, 500 mm, 1 1/4" F - 1 1/4" M, acier	543 04 65-04 119.-
5	Allonge pour foret, 1000 mm, 1 1/4" F - 1 1/4" M, acier	543 04 65-05 299.-
6	Poignée d'extraction de foret (1" 1/4)	531 07 46-74 310.-
6	Poignée d'extraction de foret (CR 128)	531 07 20-03 -
7	Entretoise à fixation rapide	579 50 10-01 369.-
7	Entretoise à fixation rapide, 100 mm	579 50 10-02 -
8	Collecteur de boues en V, 350 mm	531 07 46-22 373.-
8	Collecteur de boues en V, 700 mm	531 28 00-07 332.-
9	Collecteur de boues en U	531 28 03-29 353.-
	Lot de 50 boulons d'ancrage	502 43 54-01 89.-
	Spacer, 200 mm	586 87 99-01 584.-

PIECES DETACHEES		
19	Clés de service, 32 mm	531 14 09-52 6.-

## Husqvarna DM 430, DM 400 et DM 280.

ACCESSOIRES		
1	Kit de chevillage incluant 5 chevilles	502 43 48-01 168.-
2	Système d'ancrage, 1 m	502 43 49-01 171.-
2	Système d'ancrage, 1,5 m	502 43 50-01 194.-
3	Raccord d'adaptation, 1 1/4" F - 1/2" G F	543 04 64-26 66.-
3	Raccord d'adaptation, 1 1/4" F - CR 128 M	531 07 20-02 -
4	Bague de libération rapide (DM 280)	543 05 28-78 89.-
5	Allonge pour foret, 1000 mm, 1 1/4" F - 1 1/4" M, acier	543 04 65-05 299.-
5	Allonge pour foret, 500 mm, 1 1/4" F - 1 1/4" M, acier	543 04 65-04 119.-
5	Allonge pour foret, 00 mm, 1 1/4" F - 1 1/4" M, acier	543 04 65-02 90.-
6	Poignée d'extraction de foret (CR 128)	531 07 20-03 -
6	Poignée d'extraction de foret (1" 1/4)	531 07 46-74 310.-
7	Entretoise à fixation rapide	579 50 10-01 369.-
7	Entretoise à fixation rapide, 100 mm	579 50 10-02 -
8	Récupérateur de boues en V, 350 mm	531 07 46-22 373.-
8	Récupérateur de boues en V, 700 mm	531 28 00-07 332.-
9	Récupérateur de boues en U	531 28 03-29 353.-
11	WT2GO	598 74 24-01 489.-
12	Réservoir d'eau WT15i kit avec 1x BLi 100, 1x QC 80	599 58 24-05 549.-
13	Réservoir d'eau sous pression (DM 280)	506 32 63-02 159.-
	Lot de 50 boulons d'ancrage	502 43 54-01 89.-

## Husqvarna DM 230.

ACCESSOIRES		
1	Kit de chevillage incluant 5 chevilles	502 43 48-01 168.-
2	Système d'ancrage, 1,5 m	502 43 50-01 194.-
2	Système d'ancrage, 1 m	502 43 49-01 171.-
3	Raccord d'adaptation, 1 1/4" F - CR 128 M	531 07 20-02 -
3	Raccord d'adaptation, 1/2" G M - CR 128 M	531 07 20-00 -
3	Raccord d'adaptation, 1/2" G M - 1/2" G M	586 17 17-01 21.-
4	Bague de libération	543 05 28-78 89.-
5	Allonge pour foret, 100 mm, 1/2" G M - 1/2" G F	543 04 62-99 50.-
5	Allonge pour foret, 500 mm, 1/2" G M - 1/2" G F	543 04 65-00 155.-
6	Poignée d'extraction de foret (1" 1/4)	531 07 46-74 310.-
6	Poignée d'extraction de foret (CR 128)	531 07 20-03 -
8	Récupérateur de boues en 350 mm	531 07 46-22 -
8	Récupérateur de boues en 700 mm	531 28 00-07 -
8	Récupérateur de boues en U	531 28 03-29 -
10	Adaptateur anneau	581 25 71-01 156.-
11	WT2GO	598 74 24-01 489.-
12	Réservoir d'eau WT15i kit avec 1x BLi 100, 1x QC 80	599 58 24-05 549.-
13	Réservoir d'eau sous pression	506 32 63-02 159.-
14	Adaptateur pour l'extraction de poussière, 1/2" G M - 1 1/4" M	543 07 70-61 260.-
15	Dispositif de positionnement	522 92 95-01 137.-
	Lot de 50 boulons d'ancrage	502 43 54-01 89.-

ACCESSOIRES		
17	Poignée avant	590 86 97-01 89.-
19	Clés de service, 32 mm	531 14 09-52 6.-
19	Clés de service, 24 mm	531 14 09-51 4.-
	Coffre de rangement	502 29 45-02 131.-

## Husqvarna DM 220.

ACCESSOIRES		
1	Kit de chevillage incluant 5 chevilles	502 43 48-01 168.-
2	Système d'ancrage, 1,5 m	502 43 50-01 194.-
2	Système d'ancrage, 1 m	502 43 49-01 171.-
3	Raccord d'adaptation, 1 1/4" F - CR 128 M	531 07 20-02 -
3	Raccord d'adaptation, 1/2" G M - 1/2" G M	586 17 17-01 21.-
3	Raccord d'adaptation, 1/2" G M - CR 128 M	531 07 20-00 -
4	Bague de libération	543 05 28-78 89.-
5	Allonge pour foret, 100 mm, 1/2" G M - 1/2" G F	543 04 62-99 50.-
5	Allonge pour foret, 500 mm, 1/2" G M - 1/2" G F	543 04 65-00 155.-
6	Poignée d'extraction de foret (1" 1/4)	531 07 46-74 310.-
6	Poignée d'extraction de foret (CR 128)	531 07 20-03 -
8	Récupérateur de boues en 350 mm	531 07 46-22 -
8	Récupérateur de boues en 700 mm	531 28 00-07 -
8	Récupérateur de boues en U	531 28 03-29 -
11	WT2GO	598 74 24-01 489.-
12	Réservoir d'eau WT15i kit avec 1x BLi 100, 1x QC 80	599 58 24-05 549.-
13	Réservoir d'eau sous pression	506 32 63-02 159.-
16	Dispositif de positionnement	522 93 50-01 137.-
	Lot de 50 boulons d'ancrage	502 43 54-01 89.-

PIECES DETACHEES		
15	Poignée avant	525 29 73-01 84.-
	Coffre de rangement	502 29 45-02 131.-

## Husqvarna DM 200.

ACCESSOIRES		
3	Adaptateur foret, 1 1/4" F - CR 128 M	531 07 20-02 -
3	Adaptateur foret, 1/2" G M - CR 128 M	531 07 20-00 -
3	Adaptateur foret, 1/2" G M - 1/2" G M	586 17 17-01 21.-
4	Bague de libération rapide	543 05 28-78 89.-
5	Allonge pour foret, 100 mm, 1/2" G M - 1/2" G F	543 04 62-99 50.-
5	Allonge pour foret, 500 mm, 1/2" G M - 1/2" G F	543 04 65-00 155.-
6	Poignée d'extraction de foret (1 1/4")	531 07 46-74 310.-
6	Poignée d'extraction de foret (CR 128)	531 07 20-03 -
11	Adaptateur anneau	598 74 24-01 489.-
12	Réservoir d'eau WT15i kit avec 1x BLi 100, 1x QC 80	599 58 24-05 549.-
13	Réservoir d'eau sous pression	506 32 63-02 159.-
15	Dispositif de positionnement	522 93 50-01 137.-
	Lot de 50 boulons d'ancrage	502 43 54-01 89.-

## Husqvarna DM 540i.

ZUBEHÖR		
3	Raccord d'adaptation, 1 1/4" F - CR 128 M	531 07 20-02 sur demande
3	Raccord d'adaptation, 1/2" G M - 1/2" G M	586 17 17-01 21.-
6	Poignée d'extraction de foret, 1 1/4"	531 07 46-74 310.-
6	Poignée d'extraction de foret, CR 128	531 07 20-03 sur demande
8	Récupérateur de boues en V, 350 mm	531 07 46-22 373.-
8	Récupérateur de boues en V, 700 mm	531 28 00-07 332.-
9	Récupérateur de boues en V	531 28 03-29 353.-
11	WT2GO	598 74 24-01 489.-
12	Réservoir d'eau WT15i kit avec 1x BLi 100, 1x QC 80	599 58 24-05 549.-
13	Réservoir d'eau sous pression	506 32 63-02 159.-
15	Outil de centrage télescopique	522 92 95-01 137.-



COLONNES DE CAROTTAGE	DS 900	DS 500	DS 50 GYRO
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>			
Diam. maxi. de forage recommandé, mm	900	500	350
Plongée maxi. mm	950	706	670
Longueur de l'étau télescopique, m	—	—	3.1
Pivotage	—	—	Réglable en continu
Angle	0-60°	0-90°	+/- 90°
Poids, chariot compris, kg	24.0	17.6	56.0
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>			
Moteur de carottage	DM 700, DM 650, DM 406 H	DM 430, DM 400, DM 280	DM 430, DM 400, DM 280
<b>REFERENCES</b>			
	967 30 16-02	967 96 86-01	965 15 78-20, socle 50 AT inclus
<b>PRIX, CHF</b>			
	5'100.-	2'800.-	8'380.-





DS 40 GYRO

DS 250

DS 150

150

250

150

600

685

495

3.1

—

—

Réglable en continu

—

—

+/- 90°

0-60°

0-60°

30.0

16.0

15.5

DM 230

DM 280, DM 230, DM 220, DM 540i

DM 230, DM 540i

965 15 76-05, avec kit de fixation DM,  
forage à main

966 82 73-01, EU-RoW

966 82 72-01

5'800.-

1'410.-

990.-



### Anneaux récupérateurs de boues.

DESCRIPTION VARIANTE, MM	DESCRIPTION ARTICLE	REFERENCE PRODUIT	PRIX, CHF
WSR 100	Anneau de rétention d'eau	593 56 30-01	298.-
WSR 150	Anneau de rétention d'eau	593 56 30-02	310.-
WSR 200	Anneau de rétention d'eau	593 56 30-03	380.-
WSR 250	Anneau de rétention d'eau	593 56 30-04	390.-
WSR 300	Anneau de rétention d'eau	593 56 30-05	461.-
WSR 350	Anneau de rétention d'eau	593 56 30-06	640.-
DS 100	Disque d'étanchéité avec échelle pour WSR 100	593 56 34-01	43.-
DS 150	Disque d'étanchéité avec échelle pour WSR 150	593 56 34-02	47.-
DS 200	Disque d'étanchéité avec échelle pour WSR 200	593 56 34-03	52.-
DS 250	Disque d'étanchéité avec échelle pour WSR 250	593 56 34-04	59.-
DS 300	Disque d'étanchéité avec échelle pour WSR 300	593 56 34-05	67.-
DS 350	Disque d'étanchéité avec échelle pour WSR 350	593 56 34-06	74.-
D 100	Jeu de joints en caoutchouc pour WSR 100	593 96 39-01	12.-
D 150	Jeu de joints en caoutchouc pour WSR 150	593 96 39-02	12.-
D 200	Jeu de joints en caoutchouc pour WSR 200	593 96 39-03	12.-
D 250	Jeu de joints en caoutchouc pour WSR 250	593 96 39-04	12.-
D 300	Jeu de joints en caoutchouc pour WSR 300	593 96 39-05	12.-
D 350	Jeu de joints en caoutchouc pour WSR 350	593 96 39-06	12.-

Veillez noter que les disques d'étanchéité ne sont pas fournis avec les anneaux récupérateurs de boues et doivent être commandés en plus



1 Colonne de 2 m pour DS 900



2 Colonne de 2 m pour DS 500



3 Pompe à vide avec puissant moteur électrique et réservoir tubulaire



4 Kit de chevillage comprenant 1 grand écrou, 1 vis de retenue, 1 pointeur et 5 pièces d'ancrage



5 Plaque à dépression



6 Joint d'étanchéité



7 Systèmes d'ancrage pour fixation dans des matériaux abrasifs



8 Entretoise rapide



10 Adaptateur anneau



12



11 Kit de roues (DS 900)



13 Kit de roues (DS 500 Large)



14 Appui-arrière allongé



9 Avec le système automatique AD 10 vous forez plus vite en vous fatiguant moins

## Husqvarna DS 900 et DS 500.

### ACCESSOIRES

1	Colonne 2 m (DS 900)	591 14 90-02	2'530.-
2	Colonne 2 m (DS 500)	595 89 50-02	1'157.-
3	Pompe à vide, VP 200	544 92 90-01	1'090.-
4	Kit de chevillage, incluant 5 chevilles	502 43 48-01	168.-
5	Plaques à dépression	597 63 51-01	375.-
7	Système d'ancrage, 1,5 m	502 43 50-01	194.-
7	Système d'ancrage, 1 m	502 43 49-01	171.-
8	Entretoise à fixation rapide, 200 mm	586 87 99-01	584.-
9	Adaptateur AD 10 (DS 900 / DS 500)	586 74 84-01	254.-
9	Avance de perçage automatique AD10	966 66 66-01	2'100.-
10	Adaptateur anneau	581 25 71-01	156.-
11	Roues (DS 900)	587 08 81-01	764.-
12	Roues (DS 500)	582 17 33-01	375.-
13	Roues (DS 500 Large)	582 17 33-02	441.-
14	Appui-arrière allongé (DS 900)	582 87 29-01	1'369.-
	Lot de 50 boulons d'ancrage	502 43 54-01	89.-
	Longues vis de mise à niveau	598 93 90-01	-

### PIECES DE RECHANGE

19	Poignée à 3 rayons	541 40 50-39	146.-
----	--------------------	--------------	-------

## Husqvarna DS 250 et DS 150.

### ACCESSOIRES

3	Pompe à vide, VP 200	544 92 90-01	1'090.-
4	Kit de chevillage, incluant 5 chevilles	502 43 48-01	168.-
7	Système d'ancrage, 1,5 m	502 43 50-01	194.-
7	Système d'ancrage, 1 m	502 43 49-01	171.-
10	Adaptateur anneau	581 25 71-01	156.-
	Lot de 50 boulons d'ancrage	502 43 54-01	89.-
	Raccord mâle	541 40 40-71	4.-
	Empattement	541 40 50-89	90.-

### PIECES DE RECHANGE

6	Joint (socle ventouse)	578 93 21-01	26.-
	Kit couvercle aspiration	579 24 27-01	32.-



### Husqvarna DS 50 Gyro.

#### ACCESSOIRES

8	Entretoise à fixation rapide, 50 mm	579 50 10-01	369.-
10	Adaptateur anneau	581 25 71-01	156.-
15	Support d'ancrage	544 96 60-01	611.-
16	Rallonge, intérieure	506 40 05-03	236.-
16	Rallonge, extérieure	506 40 85-05	242.-
17	Bras	544 96 96-01	2'153.-
18	Bague	544 14 02-01	108.-
18	Pied de calage en caoutchouc	544 96 69-01	167.-
	Support arrière	506 40 76-10	1'693.-
	Support supérieur	506 40 84-06	268.-

#### PIECES DETACHEES

19	Poignée à 3 rayons	541 40 50-39	146.-
20	Kit outils, inclus dans le pack standard	506 40 86-01	77.-



15 Support d'ancrage en angle



16 Rallonge, pour augmenter la capacité de forage

17 Bras, pour forer dans les espaces exigus



18 Pour faciliter le forage en angle et mesurer la profondeur de forage: le pied de calage en caoutchouc et l'anneau de butée



19 Poignée à 3 rayons



20 Jeu d'outils



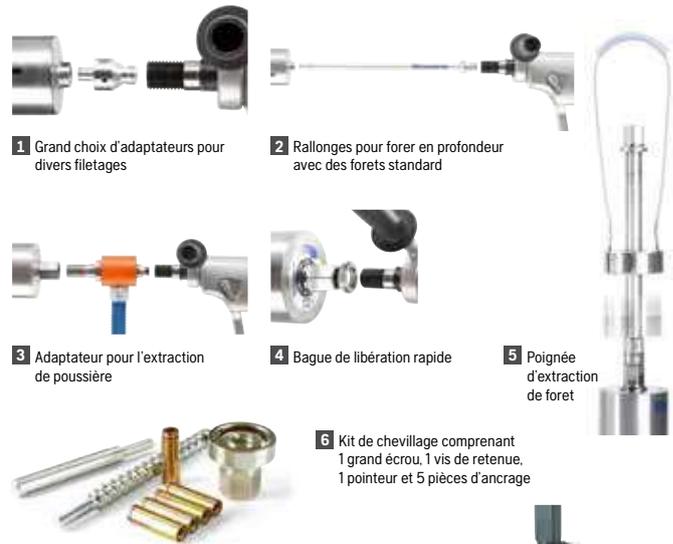
MOTEURS DE CAROTTAGE MONTES SUR BÂTI	DMS 240	DMS 160 AT	DMS 160 A
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>			
Puissance, W	2400	1550	1550
Moteur	Monophasé, Électrique	Monophasé, Électrique	Monophasé, Électrique
Tension, V	230/110	230/110	230/110
Vitesse de rotation sans charge, tr/min	390/890	1100	1100
Vitesse de rotation avec charge, tr/min	280/640	700	700
Raccord foret	1 1/4" 7 UNC	R 1/2"	R 1/2"
Diamètre maxi. de foret, mm	250	120	120
Plongée maxi. mm	685	700	700
Hauteur de colonne, mm	1000	890	840
Poids total, kg	20.4	12.0	10.5
Niveau de pression acoustique, dB(A)	99	89	89
Niveau de puissance acoustique, dB(A)	106	102	102
Niveau de pression acoustique, dB(A)	98	88	88
Niveau de puissance acoustique, dB(A)	113	97	97
Poids, kg	14.0	14.0	13.0
<b>REFERENCES</b>			
	965 17 36-03, 230 V	965 15 75-04, 230 V	965 15 75-02, 230 V
<b>PRIX, CHF</b>			
	2'990.-	2'000.-	1'550.-



GROUPES D'ALIMENTATION	PP 492	PP 70	PP 325 E	PP 518
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>				
Puissance, kW	20	6.5	9.3	10.4
Intensité nominale, A	32/25/16 réduit	16	16	—
Tension, V	400	120-480	400	Essence
Pression, bar	—	—	140	140
Débit, l/min	—	—	40	20. 30. 40
Poids, avec huile, kg	25	18	95.0	145.0 avec tuyaux et huile
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>				
	WS 482 HF, WS 440 HF, CS 10 (avec WS 482 HF ou WS 440 HF) K 6500/7000, K 6500/7000 Couronne, K 6500/7000 Chain, DM 650/700	DM 650/700, K 6500/7000, K 6500/7000 Couronne, K 6500/7000 Chain	DM 406 H, K 3600 MK II, K 2500	DM 406 H, K 3600 MK II, K 2500
<b>REFERENCES</b>				
	970 45 59-01, 380-400 V, 5 broches	967 82 83-05	965 15 64-02, 400 V, 5 broches SoftStart™	967 15 36-02, avec jeu de tuyaux hydrauliques, 1/2" x 7.6 m
	970 45 59-02, 380-400 V, 4 broches		965 15 64-07, 230/400 V, 5 broches Y-D start	
			965 15 64-04, 400 V, 4 broches SoftStart™	
<b>PRIX, CHF</b>				
	24'700.-	4'900.-	9'300.-	10'900.-

## Husqvarna DMS 240.

ACCESSOIRES		
1	Adaptateur foret, 1 1/4" F - CR 128 M	531 07 20-02 -
1	Adaptateur foret *, 1 1/4" F - 1/2" G F	543 04 64-26 <b>66.-</b>
2	Allonge pour foret*, 300mm, 1 1/4" F - 1 1/4" M, acier	543 04 65-02 <b>90.-</b>
2	Allonge pour foret*, 500mm, 1 1/4" F - 1 1/4" M, acier	543 04 65-04 <b>119.-</b>
2	Allonge pour foret*, 1000mm, 1 1/4" F - 1 1/4" M, acier	543 04 65-05 <b>299.-</b>
3	Adaptateur pour l'extraction de poussière, 1/2" G M - 1 1/4" M	543 07 70-61 <b>260.-</b>
4	Bague de libération rapide	585 36 69-01 -
5	Poignée d'extraction de foret (CR 128)	531 07 20-03 -
5	Poignée d'extraction de foret (1" 1/4)	531 07 46-74 <b>310.-</b>
6	Kit de chevillage, incluant 5 chevilles	502 43 48-01 <b>168.-</b>
7	Système d'ancrage, 1 m	502 43 49-01 <b>171.-</b>
7	Système d'ancrage, 1,5 m	502 43 50-01 <b>194.-</b>
	Dispositif télescopique d'aide au démarrage	966 70 83-02 -
10	Réservoir d'eau sous pression WT2G0	598 74 24-01 -
11	Réservoir d'eau WT15i kit avec 1x BLi 100, 1x QC 80	599 58 24-05 <b>549.-</b>
12	Réservoir d'eau sous pression	506 32 63-02 <b>159.-</b>
13	Pompe à vide, VP 200	544 92 90-01 <b>1'090.-</b>
	Lot de 50 boulons d'ancrage	502 43 54-01 <b>89.-</b>



1 Grand choix d'adaptateurs pour divers filetages

2 Rallonges pour forer en profondeur avec des forets standard

3 Adaptateur pour l'extraction de poussière

4 Bague de libération rapide

5 Poignée d'extraction de foret

6 Kit de chevillage comprenant 1 grand écrou, 1 vis de retenue, 1 pointeur et 5 pièces d'ancrage

## Husqvarna DMS 160 AT et DMS 160 A.

ACCESSOIRES		
1	Raccord d'adaptation 1/2" G M - 1 1/4" M	543 04 64-98 <b>49.-</b>
1	Raccord d'adaptation 1/2" G M - CR 128 M	531 07 20-00 -
2	Allonge pour foret, 100 mm, 1/2" G M - 1/2" G F	543 04 62-99 <b>50.-</b>
2	Allonge pour foret, 500 mm, 1 1/4" F - 1 1/4" M, acier	543 04 65-04 <b>119.-</b>
3	Adaptateur pour l'extraction de poussière, 1/2" G M - 1 1/4" M	543 07 70-61 <b>260.-</b>
5	Poignée d'extraction de foret (1" 1/4)	531 07 46-74 <b>310.-</b>
5	Poignée d'extraction de foret (CR 128)	531 07 20-03 -
6	Kit de chevillage, incluant 5 chevilles	502 43 48-01 <b>168.-</b>
8	Système d'ancrage, 1 m	502 43 50-01 <b>194.-</b>
8	Système d'ancrage, 1,5 m	502 43 49-01 <b>171.-</b>
9	Plaque à dépression petit diamètre, pour DMS 160 AT et DMS 160 A	544 45 84-01 <b>882.-</b>
10	Réservoir d'eau sous pression WT2G0	598 74 24-01 -
11	Réservoir d'eau WT15i kit avec 1x BLi 100, 1x QC 80	599 58 24-05 <b>549.-</b>
12	Le réservoir d'eau sous pression	506 32 63-02 <b>159.-</b>
13	Pompe à vide, VP 200	544 92 90-01 <b>1'090.-</b>
14	Clés de service, 27 mm	531 11 95-18 <b>30.-</b>
	Lot de 50 boulons d'ancrage	502 43 54-01 <b>89.-</b>
	Collecteur de boues et d'eau, diam. 132 mm	531 28 02-95 <b>197.-</b>



7 Systèmes d'ancrage pour DMS 240

8 Systèmes d'ancrage pour DMS 160 AT et DMS 160 A

9 Plaque à dépression petit diamètre, pour DMS 160 AT et DMS 160 A

10 Réservoir d'eau sous pression, WT2G0

11 Réservoir d'eau sous pression, avec pompe électrique sur batterie, WT 15i

12 Le réservoir d'eau sous pression a une contenance de 13,3 litres (Tuyau de 3 mètres inclus)

## PIECE DE RECHANGE

15	Kit outils, inclus dans le pack standard	506 40 86-01 <b>77.-</b>
----	--	--------------------------

## Husqvarna PP 70.

PIECE DE RECHANGE		
	Raccord adaptateur Gardena-Tema	596 26 31-01 <b>450.-</b>
	Câble d'alimentation	596 26 31-02 <b>490.-</b>
16	Adaptateur triphasé-monophasé	585 56 41-01 <b>116.-</b>



13 Pompe à vide avec puissant moteur électrique et réservoir tubulaire

14 Clés de service

15 Câble d'alimentation

16 Adaptateur triphasé-monophasé

## Husqvarna PP 325 E.

PIECE DE RECHANGE		
17	Filtre à huile hydraulique	531 11 82-49 <b>64.-</b>
18	Raccord pour tuyau d'eau	510 20 30-01 <b>47.-</b>

## Husqvarna PP 518.

PIECE DE RECHANGE		
19	Jeu de tuyaux hydrauliques, 1/2" x 7,6 m	510 20 23-06 <b>1'132.-</b>
19	Jeu de tuyaux hydrauliques, 5/8" x 7,6 m	510 20 23-08 <b>1'340.-</b>
19	Jeu de tuyaux hydrauliques, 5/8" x 15,2 m	510 20 23-10 -



17 Filtre à huile hydraulique

18 Raccord pour tuyau d'eau

19 Jeu de tuyaux hydrauliques

# OUTILS DE FORAGE DIAMANTÉS

Forte de plus de 70 ans d'expérience, Husqvarna perfectionne sans cesse sa gamme de forets diamantés pour les professionnels et les utilisateurs réguliers. Nos forets se déclinent en trois séries.

La série Elite-Drill comprend notre réputé D1400 et les forets Z-Edge et leur nouvelle conception, qui maintient le niveau de vibration au minimum tout en assurant des performances optimales dès le départ. À partir de 2022, nous ajouterons à la gamme les nouveaux forets à paroi mince, spécialement conçus pour optimiser l'utilisation du DM 540i à batterie tout en améliorant l'expérience de forage. Ceux-ci pourront aussi être utilisés sur des moteurs de forage de faible puissance. Le Z-Edget D1510 équipé de segments en forme Z et le D1400 Elite-Drill sont conçus pour une distribution optimale des diamants, garantissant un forage puissant et uniforme, en prolongeant également la durée de vie de l'outil.

La série Vari-Drill décline des forets à haut rendement soudés au laser, alliant longévité et simplicité d'utilisation à main levée alors que la série D600 est conçue pour le forage du carrelage. La série Tacti-Drill se compose de forets fiables, soudés au laser, d'un excellent rapport qualité-PRIX, CHF, prévus pour un usage non intensif.

## Nouveaux forets à paroi mince.



### DÉMARRAGE RAPIDE ET EN DOUCEUR

Les segments à parois minces et la conception optimisée du diamant facilitent le forage manuel de l'opérateur, ce qui lui évite d'appuyer trop fort tout en obtenant un résultat plus rapidement.

### AUTO-CENTRAGE POUR UN DÉPART RAPIDE ET PRÉCIS

La conception roof-top du segment aide à centrer le moteur de forage. Cela assure une vitesse rapide et constante du foret tout au long de sa durée de vie.



Pour plus de détails, voir page 8.



Z-EDGE



ELITE-DRILL

PRODUIT	GOLD		SILVER			
	D 1510	D 1535	D 1405	D 1420	D 1425	D 1210 TW
FORME DU SEGMENT						
MATÉRIEL RECOMMANDÉ	Moteur de carottage					
	DM 700, DM 406 H, DM 430, DM 400, DM 280, DMS 240					

●●● = Optimal ●● = Bon ● = Acceptable — = Pas recommandé



**NOUVEAU**



ELITE-DRILL		VARI-DRILL					TACTI-DRILL	
D 10 TW	D 35 TW	D 20	D 65	D 810 TW	D 35	D 05	D 25	D 20
—	—	—	—	—	—	•••	—	—
•••	••	•••	—	•••	—	•••	•	••
•••	••	•••	—	••	—	•	•••	•••
•••	•••	•	••	••	—	•	•••	•••
••	•••	—	•••	••	••	•	••	•
••	•••	—	••	•	•••	•	•	•
••	•••	—	••	••	•••	•	•••	•
••	•••	—	••	••	•••	•	•••	•
DM 540i	DM 540i, DM 200, DM 230, DM 220, DMS 240, DMS 160 AT/A	DM 700, DM 406 H, DM 430, DM 400, DM 280, DM 200, DMS 240		DM 200, DM 230, DM 220	DM 280, DM 230, DM 220, DMS 240, DMS 160 AT/A	DM 230, DM 220, DMS 160 AT/A		

## Husqvarna Elite-Drill D 1510 Z Edge.

Foret de niveau Gold avec segments Z-Edge pour un forage plus rapide dans le béton armé moyennement durs.  
Pour moteurs à partir de 2,4 kW et plus longueur de tube de 500 mm en standard.

DIAMÈTRE, MM	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×l×h)	NOMBRE DE SEGMENTS	REFERENCE RACCORD 1 1/4"	RÉFÉRENCE RACCORD CR 128	PRIX, CHF
82	24.0x4.0x8.0+2	8	529 55 92-02	529 55 92-01	174.-
92	24.0x4.0x8.0+2	9	529 55 55-02	529 55 55-01	184.-
102	24.0x4.0x8.0+2	9	529 55 56-02	529 55 56-01	199.-
107	24.0x4.0x8.0+2	10	529 55 57-02	529 55 57-01	218.-
112	24.0x4.0x8.0+2	10	529 55 58-02	529 55 58-01	218.-
122	24.0x4.0x8.0+2	11	529 55 59-02	529 55 59-01	235.-
127	24.0x4.0x8.0+2	12	529 55 60-02	529 55 60-01	252.-
132	24.0x4.0x8.0+2	12	529 55 61-02	529 55 61-01	252.-
142	24.0x4.0x8.0+2	12	529 55 62-02	529 55 62-01	252.-
152	24.0x4.5x8.0+2	13	529 55 63-02	529 55 63-01	269.-
162	24.0x4.5x8.0+2	13	529 55 64-02	529 55 64-10	296.-
172	24.0x4.5x8.0+2	14	529 55 65-02	529 55 65-09	314.-
182	24.0x4.5x8.0+2	14	529 55 66-02	529 55 66-08	314.-
202	24.0x4.5x8.0+2	15	529 55 67-02	529 55 67-08	333.-
225	24.0x4.5x8.0+2	15	529 55 68-02	529 55 68-01	363.-
250	24.0x4.5x8.0+2	17	529 55 69-02	529 55 69-01	386.-
300	24.0x4.5x8.0+2	19	529 55 70-02	529 55 70-01	478.-
350	24.0x4.0x8.0+2	22	529 55 71-02	529 55 71-01	754.-

Autres diamètres sur demande.

## Husqvarna Elite-Drill D 1535 Z Edge.

Foret Gold avec segments Z-Edge conçus pour un forage rapide et en douceur dans du béton armé abrasif.  
Pour moteurs à partir de 2,4 kW. 500 mm core length as bâtiard.

DIAMÈTRE, MM	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×l×h)	NOMBRE DE SEGMENTS	REFERENCE RACCORD 1 1/4"	RÉFÉRENCE RACCORD CR 128	PRIX, CHF
82	24.0x4.0x8.0+2	8	529 87 52-01	529 87 52-02	-
92	24.0x4.0x8.0+2	9	529 87 54-01	529 87 54-02	-
102	24.0x4.0x8.0+2	9	529 87 55-01	529 87 55-03	-
107	24.0x4.0x8.0+2	10	529 87 56-01	529 87 56-02	-
112	24.0x4.0x8.0+2	10	529 87 57-01	529 87 57-03	-
122	24.0x4.0x8.0+2	11	529 87 58-01	529 87 58-03	-
127	24.0x4.0x8.0+2	12	529 87 59-01	529 87 59-02	-
132	24.0x4.0x8.0+2	12	529 87 60-01	529 87 60-02	-
142	24.0x4.0x8.0+2	12	529 87 61-01	529 87 61-02	-
152	24.0x4.5x8.0+2	13	529 87 62-01	529 87 62-03	-
162	24.0x4.5x8.0+2	13	529 87 63-01	529 87 63-03	-
172	24.0x4.5x8.0+2	14	529 87 64-01	529 87 64-02	-
182	24.0x4.5x8.0+2	14	529 87 65-01	529 87 65-02	-
202	24.0x4.5x8.0+2	15	529 87 67-01	529 87 67-02	-
225	24.0x4.5x8.0+2	15	529 87 70-01	529 87 70-02	-
250	24.0x4.5x8.0+2	17	529 87 72-03	529 87 72-04	-
300	24.0x4.5x8.0+2	19	529 87 75-02	529 87 75-03	-
350	24.0x4.0x8.0+2	22	529 87 78-02	529 87 78-03	-

Autres diamètres sur demande.

## Husqvarna Elite-Drill D 1405.

Foret Gold doté de la technologie Diagrip™ pour forer sans effort dans le béton armé.  
Pour les moteurs à partir de 2,4 kW. Carotte de 500 mm en standard.

DIAMÈTRE, MM	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×l×h)	NOMBRE DE SEGMENTS	REFERENCE RACCORD 1 1/4"	RÉFÉRENCE RACCORD CR 128	PRIX, CHF
52	24.0×3.5×9.0+2	5	582 06 29-03	582 06 29-02	160.-
62	24.0×3.5×9.0+2	6	582 06 30-03	582 06 30-02	184.-
72	24.0×3.5×9.0+2	6	582 06 31-03	582 06 31-02	207.-
82	24.0×3.5×9.0+2	7	582 18 62-03	582 18 62-02	174.-
92	24.0×3.5×9.0+2	7	582 49 89-03	582 49 89-01	184.-
102	24.0×3.5×9.0+2	8	582 18 93-03	582 18 93-02	199.-
107	24.0×3.5×9.0+2	9	582 18 94-03	582 18 94-02	218.-
112	24.0×3.5×9.0+2	9	582 18 95-03	582 18 95-02	218.-
122	24.0×3.5×9.0+2	10	582 18 96-03	582 18 96-02	235.-
127	24.0×3.5×9.0+2	10	582 18 97-03	582 18 97-02	252.-
132	24.0×3.5×9.0+2	11	582 06 32-03	582 06 32-02	252.-
142	24.0×3.5×9.0+2	11	582 18 98-03	582 18 98-02	252.-
152	24.0×4.0×9.0+2	12	582 19 51-03	582 19 51-02	269.-
162	24.0×4.0×9.0+2	12	582 19 52-03	582 19 52-02	296.-
172	24.0×4.0×9.0+2	13	582 19 53-03	582 19 53-02	314.-
182	24.0×4.0×9.0+2	13	582 19 54-03	582 19 54-02	314.-
202	24.0×4.0×9.0+2	14	589 63 94-02	589 63 94-02	333.-
225	24.0×4.0×9.0+2	15	582 19 56-03	582 19 56-02	363.-
250	24.0×4.5×9.0+2	16	582 19 57-03	582 19 57-02	386.-
300	24.0×4.5×9.0+2	18	582 19 58-03	582 19 58-02	478.-
350	24.0×4.5×9.0+2	21	582 19 59-03	582 19 59-02	754.-

Autres diamètres sur demande.

**Husqvarna Elite-Drill D 1420.**

Foret Gold doté de la technologie Diagrip™ fait pour durer longtemps dans les conditions sévères.  
Pour les moteurs à partir de 2,4 kW. Carotte de 500 mm en standard.

DIAMÈTRE, MM	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×l×h)	NOMBRE DE SEGMENTS	REFERENCE RACCORD 1 1/4"	PRIX, CHF
16	3.2×7.5+2	Couronne	586 42 46-04	-
18	3.2×7.5+2	Couronne	586 42 52-15	116.-
20	3.2×7.5+2	Couronne	586 42 53-14	121.-
22	3.2×7.5+2	Couronne	586 42 57-11	130.-
24	3.2×7.5+2	Couronne	586 42 59-11	131.-
25	3.2×7.5+2	Couronne	586 42 60-08	135.-
26	3.2×7.5+2	Couronne	586 42 62-06	138.-
28	3.2×7.5+2	Couronne	586 42 63-11	140.-
29	3.2×7.5+2	Couronne	586 42 66-04	144.-
32	3.2×7.5+2	Couronne	586 42 69-05	157.-
35	3.2×7.5+2	Couronne	586 42 75-11	162.-
38	3.2×7.5+2	Couronne	586 42 77-04	178.-
40	3.2×7.5+2	Couronne	587 86 48-05	178.-
45	3.2×7.5+2	Couronne	586 42 84-05	184.-
52	24.0×3.5×9.0+2	5	586 08 35-02	160.-
62	24.0×3.5×9.0+2	6	586 08 37-02	184.-
72	24.0×3.5×9.0+2	6	586 08 41-02	207.-
82	24.0×4.0×9.0+2	7	586 08 45-02	174.-
92	24.0×4.0×9.0+2	8	586 08 48-02	184.-
102	24.0×4.0×9.0+2	8	586 08 50-02	199.-
107	24.0×4.0×9.0+2	9	586 08 51-02	218.-
112	24.0×4.0×9.0+2	9	586 08 52-02	218.-
122	24.0×4.0×9.0+2	10	586 08 55-02	235.-
127	24.0×4.0×9.0+2	10	586 08 57-02	252.-
132	24.0×4.0×9.0+2	11	586 08 59-02	252.-
142	24.0×4.0×9.0+2	11	586 08 61-02	252.-
152	24.0×4.5×9.0+2	12	586 08 63-02	269.-
162	24.0×4.5×9.0+2	12	586 08 64-02	296.-
172	24.0×4.5×9.0+2	13	586 08 67-02	314.-
182	24.0×4.5×9.0+2	13	586 08 70-02	314.-
202	24.0×4.5×9.0+2	14	586 08 76-02	333.-
225	24.0×4.5×9.0+2	15	586 08 81-02	363.-
250	24.0×4.5×9.0+2	16	586 08 84-02	386.-
275	24.0×4.5×9.0+2	18	586 08 88-02	448.-
300	24.0×4.5×9.0+2	18	586 08 90-02	478.-
350	24.0×4.5×9.0+2	21	586 08 95-02	754.-

Autres diamètres sur demande.

**Husqvarna Elite-Drill D 1425.**

Foret Diagrip™ Gold longue durée pour le béton fortement armé.  
Carotte de 500 mm en standard.

DIAMÈTRE, MM	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×l×h)	NOMBRE DE SEGMENTS	REFERENCE RACCORD 1 1/4"	PRIX, CHF
52	24.0×3.5×9.0+2	5	591 14 07-02	160.-
62	24.0×3.5×9.0+2	6	591 14 09-02	184.-
72	24.0×3.5×9.0+2	6	591 14 11-02	207.-
82	24.0×3.5×9.0+2	7	591 14 13-02	174.-
92	24.0×3.5×9.0+2	7	592 88 11-01	184.-
102	24.0×3.5×9.0+2	8	591 14 15-02	199.-
107	24.0×3.5×9.0+2	9	591 14 16-02	218.-
112	24.0×3.5×9.0+2	9	591 14 17-02	218.-
122	24.0×3.5×9.0+2	10	591 14 18-02	235.-
127	24.0×3.5×9.0+2	10	591 14 19-02	252.-
132	24.0×3.5×9.0+2	11	591 14 20-02	252.-
142	24.0×3.5×9.0+2	11	591 14 21-02	252.-
152	24.0×3.5×9.0+2	12	591 14 22-02	269.-
162	24.0×4.0×9.0+2	12	591 14 23-02	296.-
172	24.0×4.0×9.0+2	13	591 14 24-02	314.-
182	24.0×4.0×9.0+2	13	591 14 25-02	314.-
202	24.0×4.0×9.0+2	14	593 56 54-01	333.-
225	24.0×4.0×9.0+2	15	591 14 28-02	363.-
250	24.0×4.0×9.0+2	16	591 14 29-02	386.-
300	24.0×4.0×9.0+2	18	591 14 30-02	478.-
350	24.0×4.0×9.0+2	21	591 14 31-02	754.-

Autres diamètres sur demande.

## Husqvarna Vari-Drill D 20.

Un foret SILVER pour les travaux intensifs dans le béton moyennement dur à dur. Pour les moteurs de 1,5 à 4 kW.

DIAMETRE, MM	RACCORD	LONGUEUR DU TUBE, MM	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×L×H)	NOMBRE DE SEGMENTS	REFERENCE	PRIX, CHF
18	1 1/4"	500	18.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 29-01	*
20	1 1/4"	500	20.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 30-01	*
22	1 1/4"	500	22.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 36-01	*
24	1 1/4"	500	24.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 37-01	*
25	1 1/4"	500	25.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 39-01	*
26	1 1/4"	500	26.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 40-01	*
28	1 1/4"	500	28.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 42-01	*
29	1 1/4"	500	29.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 43-01	*
30	1 1/4"	500	30.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 19 71-01	*
32	1 1/4"	500	32.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 44-01	*
35	1 1/4"	500	35.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 45-01	*
38	1 1/4"	500	38.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 46-01	*
39	1 1/4"	500	39.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 47-01	*
40	1 1/4"	500	40.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 19 72-01	*
42	1 1/4"	500	42.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 48-01	*
45	1 1/4"	500	45.0×3.2×7.5+2	Couronne	582 00 50-01	*
52	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	5	582 00 51-01	*
62	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	6	582 00 53-01	*
72	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	6	582 00 54-01	*
82	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	7	582 00 55-01	*
87	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	7	582 00 56-01	*
102	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	8	582 00 57-01	*
107	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	9	582 00 58-01	*
112	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	9	582 00 59-01	*
122	1 1/4"	500	24.0×3.7×9.0+2	10	582 00 60-01	*
132	1 1/4"	500	24.0×3.7×9.0+2	11	582 00 61-01	*
152	1 1/4"	500	24.0×3.7×9.0+2	12	582 00 62-01	*
162	1 1/4"	500	24.0×4.0×9.0+2	12	582 00 63-01	*
172	1 1/4"	500	24.0×4.0×9.0+2	13	582 00 64-01	*
182	1 1/4"	500	24.0×4.0×9.0+2	13	582 00 65-01	*
200	1 1/4"	500	24.0×4.0×9.0+2	14	582 00 66-01	*
225	1 1/4"	500	24.0×4.3×9.0+2	16	582 00 67-01	*
250	1 1/4"	500	24.0×4.3×9.0+2	17	582 00 68-01	*
300	1 1/4"	500	24.0×4.3×9.0+2	21	582 00 69-01	*

## Husqvarna Vari-Drill D 65.

Un foret SILVER haut rendement et longue durée pour les travaux intensifs. Pour les moteurs de 1,5 à 4 kW.

DIAMETRE, MM	RACCORD	LONGUEUR DU TUBE, MM	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×L×H)	NOMBRE DE SEGMENTS	REFERENCE	PRIX, CHF
52	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	5	581 99 63-01	*
57	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	5	581 99 64-01	*
62	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	6	581 99 65-01	*
72	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	6	581 99 66-01	*
82	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	7	581 99 67-01	*
87	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	7	581 99 68-01	*
102	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	8	581 99 74-01	*
112	1 1/4"	500	24.0×3.5×9.0+2	9	581 99 76-01	*
122	1 1/4"	500	24.0×3.7×9.0+2	10	581 99 78-01	*
132	1 1/4"	500	24.0×3.7×9.0+2	11	581 99 79-01	*
152	1 1/4"	500	24.0×3.7×9.0+2	12	581 99 80-01	*
162	1 1/4"	500	24.0×4.0×9.0+2	12	581 99 88-01	*
172	1 1/4"	500	24.0×4.0×9.0+2	13	581 99 89-01	*
182	1 1/4"	500	24.0×4.0×9.0+2	13	581 99 90-01	*
200	1 1/4"	500	24.0×4.0×9.0+2	14	581 99 91-01	*
225	1 1/4"	500	24.0×4.3×9.0+2	16	581 99 92-01	*
250	1 1/4"	500	24.0×4.5×9.0+2	17	581 99 93-01	*
300	1 1/4"	500	24.0×4.5×9.0+2	21	581 99 94-01	*

### Husqvarna Elite-Drill D 10 à paroi mince.

Foret Gold pour une coupe rapide en toute liberté.

Spécialement développé pour le moteur de forage à batterie DM 540i.

DIAMETRE, MM	RACCORD	LONGUEUR DU TUBE, MM	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×L×H)	NOMBRE DE SEGMENTS	REFERENCE	PRIX, CHF
10	1/2"	200	2.3×7.5	Couronne	535 68 69-01	<b>103.-</b>
12	1/2"	200	2.3×7.5	Couronne	535 69 17-01	<b>105.-</b>
14	1/2"	200	2.3×7.5	Couronne	535 69 18-01	<b>105.-</b>
16	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	535 69 19-01	<b>114.-</b>
18	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	535 69 20-01	<b>116.-</b>
20	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	535 69 21-01	<b>121.-</b>
22	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	535 69 22-01	<b>128.-</b>
25	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	535 69 24-01	<b>134.-</b>
28	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	535 69 25-01	<b>140.-</b>
30	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	535 69 26-01	<b>151.-</b>
32	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	535 69 27-01	<b>157.-</b>
35	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	535 69 28-01	<b>162.-</b>
40	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	535 69 29-01	<b>178.-</b>
45	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	535 69 32-01	<b>184.-</b>
51	1/2"	350	20×2.5×8.0+2	5	536 07 90-01	<b>202.-</b>
61	1/2"	350	20×2.5×8.0+2	6	535 69 34-01	<b>231.-</b>
71	1/2"	350	20×2.5×8.0+2	7	535 69 36-01	<b>255.-</b>
81	1/2"	350	20×2.5×8.0+2	8	535 69 38-01	<b>255.-</b>
91	1/2"	350	20×2.5×8.0+2	9	535 69 39-01	<b>255.-</b>
101	1/2"	350	20×2.5×8.0+2	10	535 69 40-01	<b>264.-</b>

### Husqvarna Elite-Drill D 35 à paroi mince.

Foret Gold pour une coupe rapide en toute liberté.

Spécialement développé pour le moteur de forage à batterie DM 540i et les moteurs de forage jusqu'à 2,5 kW.

DIAMETRE, MM	RACCORD	LONGUEUR DU TUBE, MM	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×L×H)	NOMBRE DE SEGMENTS	REFERENCE	PRIX, CHF
10	1/2"	200	2.3×7.5	Couronne	536 12 02-01	<b>103.-</b>
12	1/2"	200	2.3×7.5	Couronne	536 12 03-01	<b>105.-</b>
14	1/2"	200	2.3×7.5	Couronne	536 12 08-01	<b>105.-</b>
16	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	536 12 09-01	<b>114.-</b>
18	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	536 12 10-01	<b>116.-</b>
20	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	536 12 12-01	<b>121.-</b>
22	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	536 12 13-01	<b>128.-</b>
25	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	536 12 15-01	<b>134.-</b>
28	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	536 12 16-01	<b>140.-</b>
30	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	536 12 17-01	<b>151.-</b>
32	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	536 12 18-01	<b>157.-</b>
35	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	536 12 19-01	<b>162.-</b>
40	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	536 12 20-01	<b>178.-</b>
45	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	536 12 21-01	<b>184.-</b>
51	1/2"	350	2.3×7.5	Couronne	536 12 22-01	<b>202.-</b>
61	1/2"	350	20×2.5×8.0+2	7	536 12 24-01	<b>231.-</b>
71	1/2"	350	20×2.5×8.0+2	8	536 12 25-01	<b>255.-</b>
81	1/2"	350	20×2.5×8.0+2	9	536 12 26-01	<b>255.-</b>
91	1/2"	350	20×2.5×8.0+2	10	536 12 27-01	<b>255.-</b>
101	1/2"	350	20×2.5×8.0+2	11	536 12 28-01	<b>264.-</b>

## Husqvarna D 1210 paroi mince.

Le foret D 1210 GOLD permet de forer à très grande vitesse. Pour les moteurs de 1,5 à 2,5 kW.

DIAMETRE, MM	RACCORD	LONGUEUR, MM	TYPE	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×L×H)	REFERENCE	PRIX, CHF
8	1/2" G	200	Couronne	8.0×2.3×7.0+2	522 68 05-01	103.-
10	1/2" G	200	Couronne	10.0×2.3×7.0+2	522 68 06-01	103.-
12	1/2" G	200	Couronne	12.0×2.3×7.0+2	522 68 07-01	105.-
14	1/2" G	200	Couronne	14.0×2.3×7.0+2	522 68 08-01	105.-
16	1/2" G	350	Couronne	16.0×2.3×7.0+2	522 68 09-01	114.-
18	1/2" G	350	Couronne	18.0×2.3×7.0+2	522 68 10-01	116.-
20	1/2" G	350	Couronne	20.0×2.3×7.0+2	522 68 11-01	121.-
22	1/2" G	350	Couronne	22.0×2.3×7.0+2	522 68 12-01	128.-
24	1/2" G	350	Couronne	24.0×2.3×7.0+2	522 68 13-01	131.-
25	1/2" G	350	Couronne	25.0×2.3×7.0+2	522 68 14-01	134.-
26	1/2" G	350	Couronne	26.0×2.3×7.0+2	522 68 15-01	138.-
28	1/2" G	350	Couronne	28.0×2.3×7.0+2	522 68 16-01	140.-
30	1/2" G	350	Couronne	30.0×2.3×7.0+2	522 68 17-01	151.-
32	1/2" G	350	Couronne	32.0×2.3×7.0+2	522 68 18-01	157.-
35	1/2" G	350	Couronne	35.0×2.3×7.0+2	522 68 19-01	162.-
40	1/2" G	350	Couronne	40.0×2.3×7.0+2	522 68 20-01	178.-
45	1/2" G	350	Couronne	45.0×2.3×7.0+2	522 68 22-01	184.-
50	1/2" G	350	Couronne	50.0×2.3×7.0+2	522 68 23-01	187.-
55	1/2" G	350	5	24.0×2.5×7.5+2	522 68 25-01	202.-
61	1/2" G	350	6	24.0×2.5×7.5+2	522 68 26-01	231.-
66	1/2" G	350	6	24.0×2.5×7.5+2	522 68 28-01	240.-
71	1/2" G	350	7	24.0×2.5×7.5+2	522 68 29-01	255.-
76	1/2" G	350	7	24.0×2.5×7.5+2	522 68 21-01	255.-
81	1/2" G	350	7	24.0×2.5×7.5+2	522 68 31-01	255.-
91	1/2" G	350	8	24.0×2.5×7.5+2	522 68 34-01	255.-
101	1/2" G	350	9	24.0×2.5×7.5+2	522 68 35-01	264.-
111	1/2" G	350	10	24.0×2.5×7.5+2	522 68 38-01	264.-
120	1/2" G	350	11	24.0×2.5×7.5+2	522 68 40-01	296.-
125	1/2" G	350	11	24.0×2.5×7.5+2	573 94 83-01	307.-
131	1/2" G	350	11	24.0×2.5×7.5+2	522 68 43-01	307.-
141	1/2" G	350	12	24.0×2.5×7.5+2	573 94 84-01	307.-
151	1/2" G	350	12	24.0×2.5×7.5+2	573 94 86-01	332.-

\*Prix sur demande

## Husqvarna D 810 paroi mince.

Foret SILVER polyvalent pour le forage à la main avec arrosage. Pour les moteurs de 1,5 à 2,5 kW.

DIAMETRE, MM	RACCORD	LONGUEUR DU TUBE, MM	NOMBRE DE SEGMENTS	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×L×H)	REFERENCE	PRIX, CHF
10	1/2" G	150	Couronne	10.0×2.3×7.5+2	522 88 30-01	*
12	1/2" G	150	Couronne	12.0×2.3×7.5+2	522 88 31-01	*
14	1/2" G	250	Couronne	14.0×2.3×7.5+2	522 88 32-01	*
16	1/2" G	250	Couronne	16.0×2.3×7.5+2	522 88 33-01	*
18	1/2" G	250	Couronne	18.0×2.3×7.5+2	522 88 34-01	*
20	1/2" G	350	Couronne	20.0×2.3×7.5+2	522 88 35-01	*
22	1/2" G	350	Couronne	22.0×2.3×7.5+2	522 88 36-01	*
25	1/2" G	350	Couronne	25.0×2.3×7.5+2	522 88 37-01	*
28	1/2" G	350	Couronne	28.0×2.3×7.5+2	522 88 38-01	*
30	1/2" G	350	Couronne	30.0×2.3×7.5+2	522 88 39-01	*
32	1/2" G	350	Couronne	32.0×2.3×7.5+2	522 88 40-01	*
35	1/2" G	350	Couronne	35.0×2.3×7.5+2	522 88 41-01	*
40	1/2" G	350	Couronne	40.0×2.3×7.5+2	522 88 42-01	*
42	1/2" G	350	Couronne	42.0×2.3×7.5+2	574 52 67-01	*
45	1/2" G	350	Couronne	45.0×2.3×7.5+2	522 88 43-01	*
50	1/2" G	350	Couronne	50.0×2.3×7.5+2	522 88 44-01	*
56	1/2" G	350	5	24.0×2.7×7.0+2	522 78 79-01	*
61	1/2" G	350	6	24.0×2.7×7.0+2	522 78 80-01	*
66	1/2" G	350	6	24.0×2.7×7.0+2	522 78 81-01	*
71	1/2" G	350	6	24.0×2.7×7.0+2	522 78 82-01	*
81	1/2" G	350	7	24.0×2.7×7.0+2	522 78 83-01	*
91	1/2" G	350	8	24.0×2.7×7.0+2	522 78 84-01	*
101	1/2" G	350	8	24.0×2.7×7.0+2	522 78 85-01	*
111	1/2" G	350	9	24.0×2.7×7.0+2	522 78 86-01	*
121	1/2" G	350	10	24.0×2.7×7.0+2	522 78 87-01	*
131	1/2" G	350	11	24.0×2.7×7.0+2	522 78 88-01	*

### Husqvarna Vari-Drill D 35.

Foret SILVER pour le forage avec ou sans arrosage. Pour les moteurs de 1,8 à 3 kW.

DIAMETRE, MM	RACCORD	LONGUEUR DU TUBE, MM	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×L×H)	NOMBRE DE SEGMENTS	REFERENCE
37	1 1/4"	350	16,3×3,0×6,5	4	522 79 04-01
47	1 1/4"	350	24,0×3,5×6,5	4	522 79 05-01
57	1 1/4"	350	24,0×3,5×6,5	4	522 79 06-01
72	1 1/4"	350	24,0×3,5×6,5	5	522 79 07-01
87	1 1/4"	350	24,0×3,5×6,5	6	522 79 08-01
112	1 1/4"	350	24,0×4,0×6,5	8	522 79 09-01
127	1 1/4"	350	24,0×4,0×6,5	9	522 79 10-01
152	1 1/4"	350	24,0×4,0×6,5	12	522 79 11-01
162	1 1/4"	350	24,0×4,0×6,5	12	522 79 12-01
200	1 1/4"	350	24,0×4,0×6,5	14	522 79 13-01

### ACCESSOIRES Vari-Drill D 35.

TYP	REFERENCE
Outil de centrage, Ø 37 mm	543 09 54-31
Outil de centrage, Ø 47 mm	543 08 80-12
Outil de centrage, Ø 57 mm	543 08 80-14
Outil de centrage, Ø 72 mm	543 08 34-74
Outil de centrage, Ø 112 mm	543 08 96-13
Outil de centrage, Ø 127 mm	543 08 34-78
Outil de centrage, Ø 152 mm	543 08 34-79
Outil de centrage, Ø 162 mm	543 08 34-80
Outil de centrage, Ø 200 mm	543 09 54-32
Adaptateur pour l'extraction de poussière, 1/2" G M - 1 1/4" M	543 07 70-61
Rallonge, 1 1/4" F - 1 1/4" M	543 08 08-32

### Husqvarna Vari-Drill D 25.

Foret SILVER pour forer à sec avec des moteurs portatifs à grande vitesse. À partir de 1 kW.

DIAMETRE, MM	LONGUEUR DU TUBE, MM	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×L×H)	NOMBRE DE SEGMENTS	REFERENCE
<b>VARI-DRILL D 25 AVEC RACCORD M 16 ET TUBE DE 150 MM</b>				
37	150	16,0×3,0×9,0	4	586 09 96-01
52	150	24,0×3,5×9,0	4	586 09 97-01
57	150	24,0×3,5×9,0	4	586 09 98-01
68	150	24,0×3,5×9,0	4	586 09 99-01
85	150	24,0×3,5×9,0	4	586 10 00-01
107	150	24,0×4,0×9,0	5	586 10 01-01
117	150	24,0×4,0×9,0	5	586 10 02-01
127	150	24,0×4,0×9,0	6	586 10 03-01
152	150	24,0×4,0×9,0	7	586 10 04-01
162	150	24,0×4,0×9,0	8	586 10 05-01
<b>VARI-DRILL D 25 AVEC RACCORD 1/2" GF ET TUBE DE 150 MM</b>				
37	150	16,0×3,0×9,0	4	586 10 08-01
52	150	24,0×3,5×9,0	4	586 10 09-01
65	150	24,0×3,5×9,0	4	586 10 10-01
107	150	24,0×4,0×9,0	5	586 10 11-01
117	150	24,0×4,0×9,0	5	586 10 12-01
127	150	24,0×4,0×9,0	6	586 10 13-01
152	150	24,0×4,0×9,0	7	586 10 14-01
<b>VARI-DRILL D 25 AVEC RACCORD M 16 ET TUBE DE 62 MM</b>				
68	62	24,0×3,5×9,0	4	586 10 16-01
82	62	24,0×3,5×9,0	4	586 10 17-01

### ACCESSOIRES Vari-Drill D 25.

TYPE	REFERENCE
Raccord d'adaptation, conique 10 mm*, HEX-1/2" G M	586 17 15-01
Raccord d'adaptation, conique 10 mm*, SDS+ - 1/2" G M	586 17 16-01
Raccord d'adaptation, conique 10 mm*, 1/2" G M - 1/2" G M	586 17 17-01
Raccord d'adaptation, conique 10 mm*, M 16 F - 1/2" G M	586 17 18-01
Raccord d'adaptation, conique 8 mm*, HEX-M 16 M	586 17 19-01
Raccord d'adaptation, conique 8 mm*, SDS+ - M 16 M	586 17 20-01
Raccord d'adaptation, conique 8 mm*, 1/2" G M - M 16 M	586 17 21-01
Outil de centrage + extracteur, conique 8 mm*, pour M 16, 150 mm de longueur	586 17 22-01

\*Centrage automatique.



### Kit climatisation Vari-Drill D25 M 16.

Poids 6 kg.

REFERENCE	DESCRIPTION	PIECES	REFERENCE, KIT	PRIX, CHF
586 09 97-01	Foret Vari-Drill D 25, Ø 52 mm, 150 mm, raccord M 16	1	586 10 07-01	370.-
586 09 98-01	Foret Vari-Drill D 25, Ø 57 mm, 150 mm, raccord M 16	1		
586 09 99-01	Foret Vari-Drill D 25, Ø 68 mm, 150 mm, raccord M 16	1		
586 10 00-01	Foret Vari-Drill D 25, Ø 85 mm, 150 mm, raccord M 16	1		
586 10 01-01	Foret Vari-Drill D 25, Ø 107 mm, 150 mm, raccord M 16	1		
586 17 22-01	Outil de centrage	1		
586 17 19-01	Adaptateur foret, HEX - M 16 M	1		
586 17 20-01	Adaptateur foret, SDS + - M 16 M	1		
586 17 21-01	Adaptateur foret, 1/2" GM - M 16 M	1		
586 17 25-01	Extension foret, 250 mm, M 16 F - M 16 M	1		



### Kit climatisation Vari-Drill D25 1/2" GF.

Poids 6 kg

REFERENCE	DESCRIPTION	PIECES	REFERENCE, KIT	PRIX, CHF
586 10 08-01	Foret Vari-Drill D 25, Ø 37 mm, 150 mm, connector 1/2" G F	1	586 10 15-01	370.-
586 10 09-01	Foret Vari-Drill D 25, Ø 52 mm, 150 mm, raccord 1/2" G F	1		
586 10 11-01	Foret Vari-Drill D 25, Ø 107 mm, 150 mm, raccord 1/2" G F	1		
586 10 12-01	Foret Vari-Drill D 25, Ø 117 mm, 150 mm, raccord 1/2" G F	1		
586 10 13-01	Foret Vari-Drill D 25, Ø 127 mm, 150 mm, raccord 1/2" G F	1		
586 17 23-01	Outil de centrage	1		
586 17 15-01	Raccord d'adaptation, 1/2" G M - 1/2" G M	1		
586 17 16-01	Raccord d'adaptation, HEX - 1/2" G M	1		
586 17 17-01	Raccord d'adaptation, SDS + - 1/2" G M	1		
586 17 26-01	Extension foret, 250 mm, 1/2" G F - 1/2" G M	1		



### Kit carrelage pour petits diamètres 5-12mm, connection HEX.

Un pack complet. Pour les moteurs de 1 kW maximum.

REFERENCE	DESCRIPTION	PIECES	REFERENCE, KIT	REFERENCE, KIT	PRIX, CHF
522 97 04-01	16.-	Foret Vari-Drill D 05, Ø 5 mm, 25 mm, raccord HEX	1	522 97 61-01	160.-
522 97 05-01	16.-	Foret Vari-Drill D 05, Ø 6 mm, 25 mm, raccord HEX	1		
522 97 06-01	16.-	Foret Vari-Drill D 05, Ø 7 mm, 25 mm, raccord HEX	1		
522 97 07-01	19.-	Foret Vari-Drill D 05, Ø 8 mm, 25 mm, raccord HEX	1		
522 97 08-01	19.-	Foret Vari-Drill D 05, Ø 10 mm, 25 mm, raccord HEX	1		
522 97 09-01	19.-	Foret Vari-Drill D 05, Ø 12 mm, 25 mm, raccord HEX	1		
522 97 51-01	21.-	Outil de centrage pour 5-12 mm de diamètre	1		
575 31 73-01	21.-	Raccord d'adaptation, HEX-M 16 M	1		

### Husqvarna Vari-Drill D 05.

Foret « SILVER » simple d'utilisation pour les carrelages et la pierre. Pour les moteurs à partir de 650 W et les meuleuses d'angle.

DIAMETRE, MM	RACCORD	LONGUEUR DU TUBE, MM	DIMENSIONS DES SEGMENTS, MM (L×H)	REFERENCE
6	HEX	25	1,5×1,5	522 97 05-01
8	HEX	25	1,5×1,5	522 97 07-01
10	HEX	25	1,5×1,5	522 97 08-01
12	HEX	25	1,5×1,5	522 97 09-01
20	M 14	35	2,0×2,5	522 97 11-01
27	M 14	35	2,0×2,5	522 97 12-01
35	M 14	35	2,0×2,5	522 97 13-01
45	M 14	35	2,0×2,5	522 97 14-01
50	M 14	35	2,0×2,5	522 97 15-01
55	M 14	35	2,0×2,5	522 97 16-01
60	M 14	35	2,0×2,5	522 97 17-01
65	M 14	35	2,0×2,5	522 97 18-01

### ACCESSOIRES Vari-Drill D 05.

TYPE	REFERENCE
Raccord d'adaptation M 14-HEX	522 97 51-01
Outil de centrage pour 5-12 mm de diamètre	522 97 52-01
Outil de centrage pour 20-65 mm de diamètre	575 31 73-01



### Kit carrelage pour grands diamètres.

Un pack complet. Pour les moteurs de 1 kW maximum.

REFERENCE	DESCRIPTION	PIECES	REFERENCE, KIT	REFERENCE, KIT	PRIX, CHF
522 97 11-01	32.-	Foret Vari-Drill D05, Ø 20 mm, 35 mm, raccord M 14	1	522 97 62-01	460.-
522 97 12-01	42.-	Foret Vari-Drill D05, Ø 27 mm, 35 mm, raccord M 14	1		
522 97 13-01	53.-	Foret Vari-Drill D05, Ø 35 mm, 35 mm, raccord M 14	1		
522 97 14-01	59.-	Foret Vari-Drill D05, Ø 45 mm, 35 mm, raccord M 14	1		
522 97 16-01	72.-	Foret Vari-Drill D05, Ø 55 mm, 35 mm, raccord M 14	1		
522 97 18-01	88.-	Foret Vari-Drill D05, Ø 65 mm, 35 mm, raccord M 14	1		
522 97 52-01	31.-	Outil de centrage pour 20-65 mm de diamètre	1		
575 31 73-01	21.-	Raccord d'adaptation, HEX-M 16 M	1		

### Adaptateurs.

Une gamme étendue d'adaptateurs pour les filetages de foret (à sec ou à eau) les plus couramment utilisés.



DESCRIPTION	REFERENCE	PRIX, CHF
<b>POUR FORETS M 16 F</b>		
HEX Rapido - M 16 M	586 17 19-01	15.-
SDS+ - M 16 M	586 17 20-01	15.-
1/2" G M - M 16 M	586 17 21-01	43.-
<b>POUR FORETS 1/2" GM</b>		
1 1/4" F - 1/2" G F	543 04 64-26	66.-
1/2" G F - 1/2" G F	543 05 80-35	73.-
Hilti L - 1 1/4" M/1/2" G F	543 08 16-29	340.-
Hilti U - 1 1/4" M/1/2" G F	543 05 85-57	330.-
CR 128 F - 1/2" G F	531 07 20-01	-
SDS+ - 1/2" G F	531 07 71-08	73.-
<b>POUR FORETS 1/2" GF</b>		
HEX - 1/2" G M	586 17 15-01	11.-
SDS+ - 1/2" G M	586 17 16-01	15.-
1/2" GM - 1/2" G M	586 17 17-01	21.-
M 16 F - 1/2" GM	586 17 18-01	21.-
<b>POUR FORETS 1 1/4" F</b>		
1/2" G M - 1 1/4" M	543 04 64-98	49.-
Hilti L - 1 1/4" M/1/2" G F	543 08 16-29	340.-
Hilti U - 1 1/4" M/1/2" G F	543 05 85-57	330.-
CR 128 F - 1 1/4" M	531 07 40-04	-
<b>POUR FORETS PIXIE</b>		
1 1/4" F - CR 128 M	531 07 20-02	-
1/2" G M - CR 128 M	531 07 20-00	-
<b>POUR L'EXTRACTION DE POUSSIERE</b>		
1/2" G M - 1 1/4" M	543 07 70-61	260.-

### Rallonges.

Ces rallonges sont utilisées pour forer plus profond que ne le permettent les forets standards. Elles sont disponibles en acier mais aussi dans une version plus légère en aluminium.



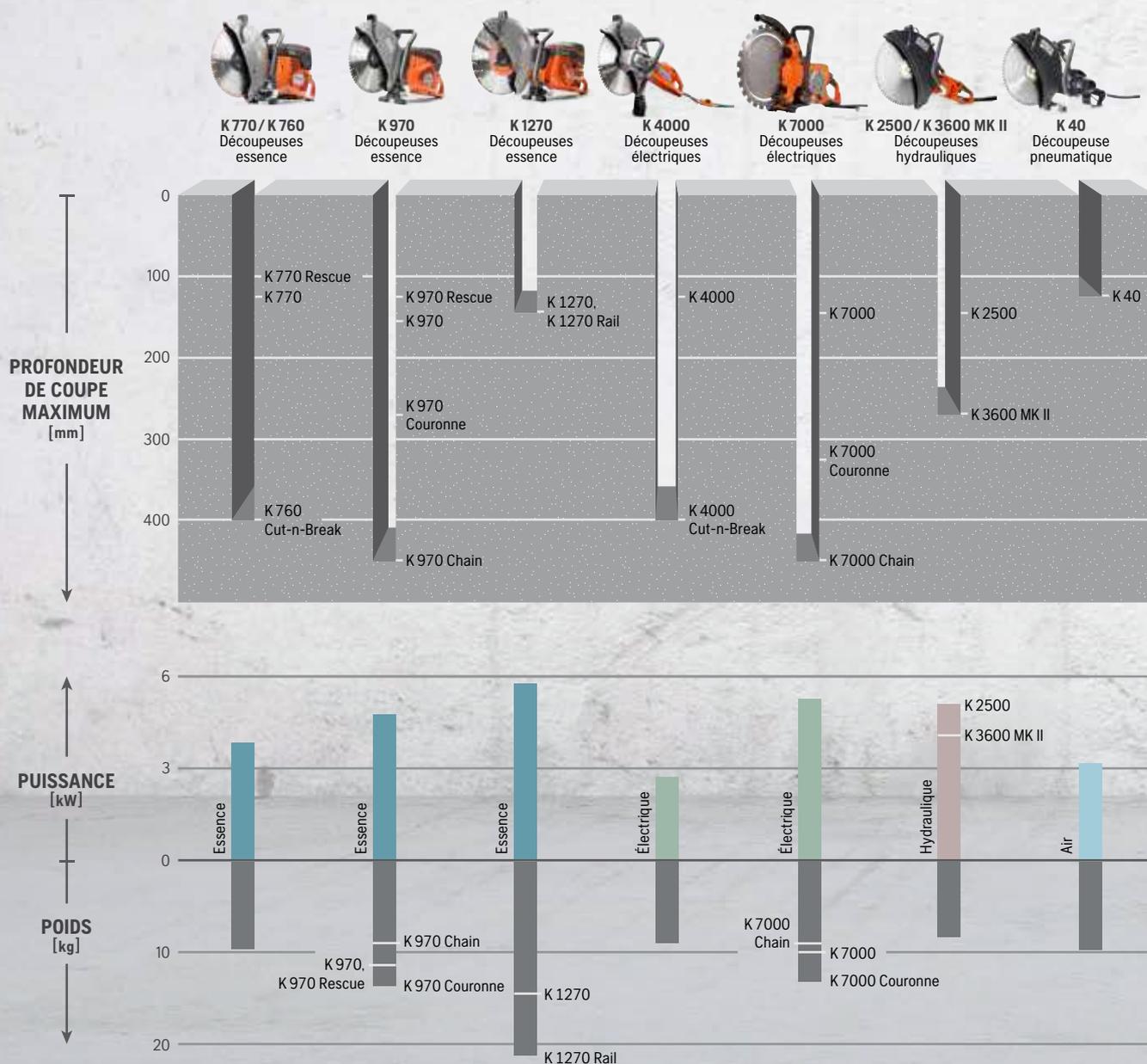
REFERENCE	DESCRIPTION	LONGUEUR, MM	MATERIAU	PRIX, CHF
<b>POUR FORETS 1/2" GM</b>				
543 04 62-99	1/2" G M - 1/2" G F	100	Arcier	50.-
543 05 73-68	1/2" G M - 1/2" G F	200	Arcier	69.-
543 03 71-25	1/2" G M - 1/2" G F	300	Arcier	90.-
543 05 73-83	1/2" G M - 1/2" G F	400	Arcier	103.-
543 04 65-00	1/2" G M - 1/2" G F	500	Arcier	155.-
<b>POUR FORETS 1/2" GF</b>				
586 17 26-01	1/2" G M - 1/2" G M	250	Arcier	33.-
<b>POUR FORETS 1 1/4" F</b>				
543 05 97-78	1 1/4" F - 1 1/4" M	100	Arcier	50.-
543 04 65-01	1 1/4" F - 1 1/4" M	200	Arcier	69.-
543 04 65-02	1 1/4" F - 1 1/4" M	300	Arcier	90.-
543 04 65-03	1 1/4" F - 1 1/4" M	400	Arcier	109.-
543 04 65-04	1 1/4" F - 1 1/4" M	500	Arcier	119.-
543 04 65-05	1 1/4" F - 1 1/4" M	1000	Arcier	299.-
<b>POUR FORETS PIXIE</b>				
531 07 20-04	CR 128 F - CR 128 M	250	Arcier	-
531 07 20-05	CR 128 F - CR 128 M	500	Arcier	-
<b>POUR L'EXTRACTION DE POUSSIERE</b>				
543 08 08-32	1 1/4" F - 1 1/4" M	300	Arcier	109.-

# IMAGINEZ QUE VOTRE DÉCOUPEUSE PRÉFÉRÉE S'AMÉLIORE SANS CESSE

Nous ne cessons jamais de développer nos découpeuses et nos outils diamantés. La raison, c'est vous. Conçues autour de l'utilisateur, les machines sont parfaitement équilibrées, faciles à utiliser et légères. À cela s'ajoutent une fiabilité et une puissance hors pair qui vous permettent de vous concentrer entièrement sur votre travail, avec une qualité toujours au rendez-vous.

## Présentation générale.

Husqvarna possède la plus large gamme de découpeuses portatives sur le marché qui contient plus de 35 modèles différents, avec des profondeurs de coupe jusqu'à 450 mm. Quelle que soit votre source d'alimentation préférée (essence, électrique, hydraulique, pneumatique ou batterie), vous trouverez la découpeuse qui convient à votre travail.





**LA GAMME HUSQVARNA PRIME™  
- DES MACHINES LÉGÈRES POUR DES TRAVAUX LOURDS**

Notre gamme PRIME™ d'équipements haute fréquence offre un rapport puissance-poids remarquable et une facilité d'utilisation exceptionnelle. Vous pouvez faire fonctionner une carotteuse, une scie murale ou une découpeuse portable avec le même groupe d'alimentation. Autrement dit, effectuer des travaux lourds avec un matériel léger.

**LA HUSQVARNA K 7000** est la découpeuse électrique portable la plus puissante de notre gamme. Sa puissance élevée, sa structure bien équilibrée et son niveau de vibrations réduit en font une machine très efficace et facile à utiliser. La K 7000 peut être alimentée par le groupe PP 70, PP 65, PP 220, PP 492 ou PP 490.

**LA HUSQVARNA K 7000 RING**

est la première et la plus puissante découpeuse électrique à couronne de notre gamme. Capable de scier jusqu'à 325 mm de profondeur, cette machine est le complément idéal de nos scies murales. La K 7000 Ring peut être alimentée par le groupe PP 70, PP 65, PP 220, PP 492 et PP 49



**SMARTTENSION™** Les découpeuses Husqvarna K 770 et K 970 sont équipées du tendeur semi-automatique à ressort SmartTension™ qui assure une courroie toujours parfaitement tendue pour une longévité maximale.

**HUSQVARNA K 7000 CHAIN** Notre première découpeuse électrique. Légère et puissante. Capable de pratiquer des ouvertures à partir de 110x110 mm jusqu'à 450 mm de profondeur. Alimentée par PP 70, PP 65, PP 220, PP 492 et PP 490.

**UNE DÉCOUPEUSE VÉRITABLEMENT MONDIALE** La Husqvarna K 770 est notre 10<sup>e</sup> génération de découpeuses à essence depuis le lancement de la toute première en 1960. Bénéficiant de près de 60 ans d'expérience, elle a été conçue pour assurer une productivité sans faille dans toutes les conditions de travail, partout dans le monde. La K 770 est sans doute la machine Husqvarna qui incarne le mieux la tradition, l'héritage, l'identité et le savoir-faire international de notre marque.

**PROPRIÉTÉS EN FONCTION DE LA TECHNIQUE DE SCIAGE**

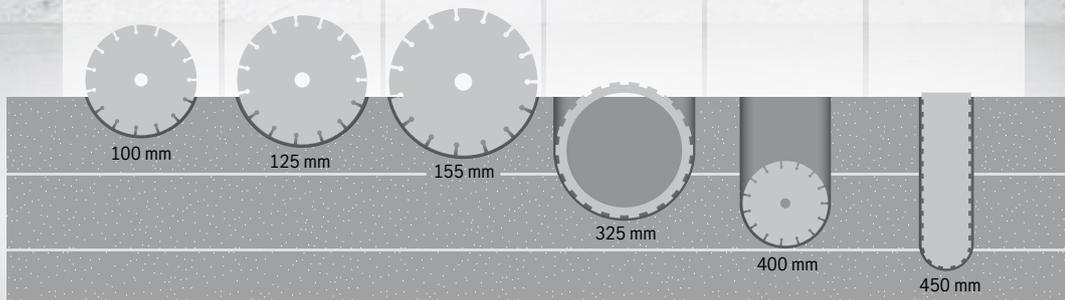
**Sciage standard**

**Sciage en profondeur**

**VITESSE DE COUPE RELATIVE**

DISQUE 300 MM	DISQUE 350 MM	DISQUE 400 MM	RING	CUT-N-BREAK	CHAIN
Elevée	Elevée	Elevée	Moyenne	Peu élevée	Peu élevée

**PROFONDEUR DE COUPE MAXIMUM [mm]**



# SCIAGE DE TUYAU AVEC PUISSANCE ET EFFICACITÉ

Vous avez besoin de scier des tuyaux avec rapidité et précision ? Ne cherchez pas plus loin, l'équipement Husqvarna est idéal. Avec l'équipement portable Husqvarna de découpe en profondeur vous pouvez scier entièrement le tuyau à partir d'un seul côté. Cela réduit considérablement la complexité de la tâche et permet d'économiser du temps, des efforts et de l'argent. Avec la pince pour la découpe de tuyaux Husqvarna, vous obtenez encore plus de précision, de sécurité et d'ergonomie. Et tous les équipements dont vous avez besoin sont facilement accessibles, à partir d'un seul fournisseur.



## LA DÉCOUPEUSE À COURONNE HUSQVARNA AVEC LA PINCE SERRE-TUYAU

- + Profondeur de coupe jusqu'à 325 mm
- + Capable de découper des sections de tuyau d'un diamètre extérieur jusqu'à 300 mm en une seule coupe
- + Vitesse de coupe plus élevée
- + Coût d'utilisation de l'outil moins élevé
- + Une solution Husqvarna unique en son genre



## LA DÉCOUPEUSE À CHAÎNE HUSQVARNA AVEC LA PINCE SERRE-TUYAU

- + Profondeur de coupe jusqu'à 450 mm
- + Capable de découper des sections de tuyau d'un diamètre extérieur jusqu'à 330 mm en une seule coupe
- + Facile à manier et à entretenir
- + Robuste et flexible
- + Sciage en profondeur sans recouvrement



PRIME™



PRIME™

**HUSQVARNA K 7000 RING** Découpeuse électrique puissante et bien équilibrée de 5,5 kW, dotée de la technologie haute fréquence PRIME™ pour une vitesse de sciage élevée. La couronne de 425 mm permet de scier jusqu'à 325 mm de profondeur.

**HUSQVARNA K 970 RING** Découpeuse à essence rapide de 4,8 kW pourvue d'une couronne de 370 mm capable de scier jusqu'à 270 mm de profondeur. Une machine robuste et fiable alliant une bon pouvoir de coupe et un rapport puissance-poids élevé.

**HUSQVARNA K 7000 CHAIN** Découpeuse électrique puissante et bien équilibrée de 5,5 kW, dotée de la technologie haute fréquence PRIME™, capable de scier jusqu'à 450 mm de profondeur. Le même guide-chaîne peut aussi équiper la nouvelle version de la K 970 Chain.

Fixez-la sur le tuyau. Fixer une découpeuse à chaîne ou à couronne Husqvarna. Découpe des tuyaux jusqu'à 14.2"/360 mm de diamètre extérieur de manière droite et précise à partir d'une seule position.

La pince pour la découpe de tuyaux Husqvarna est facile à fixer solidement sur le tuyau.

Conception flexible avec plusieurs points d'attache pour la découpeuse. Existe pour les découpeuses Ring et Chain Husqvarna.

Comme le sciage se fait verticalement, il n'est pas nécessaire de creuser autant autour du tuyau, ce qui vous fait économiser beaucoup de temps et d'effort.



**HUSQVARNA K 970 CHAIN** Découpeuse à essence puissante et fiable de 4,8 kW, capable de scier jusqu'à 450 mm de profondeur. Au nombre des nouveautés, on trouve une fixation de chaîne robuste à deux boulons avec un tendeur de chaîne traditionnel à vis, comme sur la K7000 Chain.

**PINCE SERRE-TUYAU** Elle permet de scier les tuyaux d'un geste sûr et rapide en se fatiguant moins. Permet de découper facilement des tuyaux en béton jusqu'à 14"/360 mm de diamètre de manière droite et précise à partir d'un seul côté, avec une découpeuse à chaîne ou à couronne Husqvarna.

**VIDÉOS D'INSTRUCTIONS EN LIGNE** Regardez des vidéos instructives sur la découpe des tuyaux et bien plus dans notre Guide de l'utilisateur pour la découpeuse, disponible gratuitement dans la section UpServices de notre site web.



DECOUPEUSES THERMIQUES	K 770 OILGUARD	K 770 SMARTGUARD	K 770 VAC	K 770 DRY CUT	K 970	K 970 SMARTGUARD	K 1270
<b>TECHNISCHE DATEN</b>							
Moteur deux-temps refroidi par air	●	●	●	●	●	●	●
Cylindrée, cm <sup>3</sup>	74	74	74	74	94	94	119
Puissance, kW	3.7	3.7	3.7	3.7	4.8	4.8	5.8
Rapport puissance-poids	0.37	0.37	0.30	0.31	0.44/0.41	0.44	0.43/0.42
Poids, sans carburant et sans outil de sciage, kg	10/10.1	10.8/11.1	11	11.9	11.0/11.6	11.9	13.3/13.7
Disque/guide-chaîne, mm	300/350	300/350	300	300	350/400	350	350/400
Prof. maxi. de coupe maxi, mm	100/125	100/125	122	122	125/155	125	118/145
Active Air Filtration™	●	●	●	●	●	●	●
X-Torq®	●	●	●	●	●	●	●
SmartCarb™	●	●	●	●	●	●	●
Le démarreur DuraStarter™	●	●	●	●	●	●	—
Décompresseur EasyStart	●	●	●	●	●	●	●
Pompe d'amorçage Air Purge	●	●	●	●	●	●	—
La courroie Poly V	●	●	●	●	●	●	●
Transmission étanche	●	●	●	●	●	●	●
Bras de coupe réversible	●	—	●	●	●	—	●
Réservoir de carburant avec niveau visible	●	●	●	●	●	●	—
Carter de disque facile à régler	●	●	●	●	●	●	●
Dispositif d'arrosage	●	●	—	—	●	●	●
Bague d'alésage remplaçable	●	●	●	●	●	●	●
SmartTension™	●	●	—	—	●	●	—
Niveau de puissance acoustique Lwa, dB (A)	115	115	115	115	115	115	117
Niveau de pression acoustique, dB(A)	101	101	101	101	104	104	104
Vibrations équivalentes poignée avant, m/s <sup>2</sup>	2.4/2.1	2.1	4	3.3	3.5	4.2	4.5
Vibrations équivalentes poignée arrière, m/s <sup>2</sup>	2.4/ 2.3	2	2.8	4.4	4	3.7	3.7
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>							
	KV 7, WT 15i	KV 7, WT 15i	S 26	Sac à poussière intégré	KV 9/ 12, WT 15i	KV 9/ 12, WT 15i	KV 9/ 12, WT 15i
<b>REFERENCES</b>							
	12", 967 80 85-01, carter de disque 300 mm, alésage 20 mm*	970 49 48-01, 300 mm (disque incl.)	967 86 07-01, carter de disque 300 mm, alésage 20 mm	967 94 20-01, carter de disque 300 mm, alésage 20 mm	967 34 80-01, carter de disque 350 mm, alésage 0/25.4 mm*	970 46 01-02, 350 mm (disque incl.)	967 04 62-01, carter de disque 350 mm, alésage 0/25.4 mm*
	14", 967 68 21-01, carter de disque 350 mm, alésage 20/25.4 mm*	970 46 00-02, 350 mm (disque incl.)			967 34 81-01, carter de disque 400 mm, alésage 0/25.4 mm*	970 49 49-01, 400 mm (disque incl.)	967 05 42-01, carter de disque 400 mm, alésage 0/25.4 mm*
<b>PRIX, CHF</b>							
	1'670.- 1'720.-	1'750.- 1'800.-	1'750.-	1'990.-	1'940.- 1'990.-	2'020.- 2'070.-	2'220.- 2'310.-

\* Dispositif d'arrosage monté d'origine. \*\*Pas disponible en Suisse.

**NOUVEAU**



K 1270 SMARTGUARD	K 760 CUT-N-BREAK	K 970 COURONNE	K 970 CHAIN	K 970 RESCUE	K 770 RESCUE	K 1270 RAIL
●	●	●	●	●	●	●
119	74	94	94	94	74	119
5.8	3.7	4.8	4.8	4.8	3.7	5.8
0.43/0.42	0.33	0.35	0.49	0.44	0.39	0.28/0.27
15.1	11.1 (outil de sciage compris)	13.8	9.6	11.0	9.6	20.5/21.2
400	230	370	450	350	300	350/400
145	400	270	400	125	100	118/145
●	●	—	—	●	●	●
●	●	●	●	●	●	—
●	●	●	●	●	●	●
—	●	●	●	●	●	—
●	●	●	●	●	●	●
—	●	●	●	●	●	—
●	—	●	—	●	●	●
●	—	●	—	●	●	●
●	—	—	—	●	●	—
—	●	●	●	●	●	—
●	—	—	—	●	●	●
●	●	●	●	—	—	—
●	—	—	—	●	●	●
—	—	—	—	—	—	—
117	115	115	115	115	115	117
104	101	104	104	104	101	104
4.5	1.9	2.7	3.6	3.8	2.1	3.4
3.7	2.8	3.4	4.7	4.2	2.3	3.5
KV 9/ 12, WT 15i	WT 15i	Pince serre-tuyau	Pince serre-tuyau			RA 10, RA 10 S
970 50 93-01, 400 mm (disque incl.)	967 19 57-01, disque EL 35*	967 27 23-01*	967 66 05-01*	967 63 56-01, carter de disque 350 mm, alésage 25.4 mm	967 80 91-01 carter de disque 300 mm, alésage 20.0/25.4 mm	967 04 63-01, incl. RA 10, carter de disque 350 mm, alésage 25.4 mm
						967 07 11-01, incl. RA 10 S, carter de disque 350 mm, alésage 25.4 mm
						967 07 12-01 967 07 13-01, incl. RA 10 S, carter de disque 400 mm, alésage 25.4 mm
2'390.-	2'760.-	5'380.-	3'500.-	2'270.-	1'780.-	3'930.- 3'880.- 4'210.- 4'330.- 4'290.-



DECOUPEUSES ELECTRIQUES	K 7000	K 7000 SMARTGUARD	K 7000 Couronne	K 7000 CHAIN
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>				
Moteur électrique, V	230/400	230/400	230/400	230/400
Puissance, W	5.5 kW (Triphasé)/ 3.0 kW (Monophasé)	5.5 kW (Triphasé)/ 3.0 kW (Monophasé)	5.5 kW (Triphasé)/ 3.0 kW (Monophasé)	5.5 kW (Triphasé)/ 3.0 kW (Monophasé)
Intensité nominale, A	16/10	16/10	16/10	16/10
Poids sans câble mais ni outil de sciage, kg	9.8	10.8	13.1/12.4	9.1
Disque, mm	400	400	370 / 425	400
Profondeur de coupe, mm	155	155	270 / 325	450
Elgard™, protection contre la surcharge	●	●	●	●
Effet de traction	●	●	●	●
Remplacement simplifié du disque	●	●	●	—
Bague d'alésage remplaçable	●	●	—	—
Dispositif d'arrosage	●	●	●	—
Niveau de puissance acoustique Lwa, dB (A)	104	104	111	122
Niveau de pression acoustique, dB(A)	93	93	99	99
Vibrations équivalentes poignée avant, m/s <sup>2</sup>	< 2.5	< 2.5	< 2.5	2.7
Vibrations équivalentes poignée arrière, m/s <sup>2</sup>	< 2.5	< 2.5	< 2.5	2.1
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>				
	PP 492, PP 490, PP 70, PP 65, PP 220, WT 15i, W 70 P	PP 492, PP 490, PP 70, PP 65, PP 220, WT 15i, W 70 P	PP 492, PP 490, PP 70, PP 65, PP 220, WA 20, pince serre-tuyau	PP 492, PP 490, PP 70, PP 65, PP 220, WT 15i, pince serre-tuyau
<b>REFERENCES</b>				
	970 44 96-01	970 50 92-01	17", 970 44 99-01 14", 970 44 98-01	970 44 97-01
<b>PRIX, CHF</b>				
	4'980.-	5'060.-	7'680.- 7'370.-	6'320.-



DÉCOUPEUSE À BATTERIE	K 1 PACE	K 1 PACE RESCUE	K 535i
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>			
Type de batterie	Li-on	Li-on	Li-on
Tension, V	94	94	36
Type de moteur	BLDC (bürstenlos)	BLDC (bürstenlos)	BLDC (bürstenlos)
Poids (sans batterie et équipement de coupe), kg	7.2/7.4	7.9	3.5
Disque, mm	300/350	350	230
Profondeur de coupe, mm	121/144.5	144.5	76
Dispositif d'arrosage	Intégré	Intégré	Intégré
savE™	—	—	●
X-Halt™	●	●	—
Ralentisseur électrique	●	●	●
Œillet de câble	—	●	●
Niveau de pression sonore au niveau de l'oreille de l'utilisateur, dB(A)	102	102	98,5
Niveau de puissance sonore garanti (LWA), dB(A)	112,9	112,9	109,5
Niveau de vibrations équivalent (ahv, eq) poignée avant/arrière, m/s <sup>2</sup> *	2.0 / 1.1 (300 mm) 2.2 / 1.2 (350 mm)	2.2 / 1.2	2.1/2.5
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>			
	WT 15i, Accessoire d'aspiration, extracteur de poussière DE 120 PACE, W 70 P	WT 15i, Accessoire d'aspiration, extracteur de poussière DE 120 PACE, W 70 P	WT 15i, Accessoire d'aspiration, extracteur de poussière DE 110i
<b>REFERENCES</b>			
	970 44 58-01, 300 mm 970 51 92-01, 350 mm 970 54 67-07, 300 mm 970 54 67-04, 300 mm Kit** 970 57 67-05, 350 mm Kit**	970 51 93-01, 350 mm Rescue	967 79 59-01*
<b>PRIX, CHF</b>			
	2'990.- 3'290.- 5'390.- 5'590.-		605.-

DECOUPEUSES HYDRAULIQUES
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>
Hydraulique à engrenages
Pression/débit maxi., bar/l/min
Puissance, kW
Poids, sans outil de sciage, kg
Disque, mm
Profondeur de coupe, mm
Entraînement périphérique
Poignée avant réglable
Déclenchement automatique de l'arrosage
Frein de disque
Servofrein
Bras de coupe réversible
Dispositif d'arrosage
Bague d'alésage remplaçable
Niveau de puissance acoustique Lwa, dB (A)
Niveau de pression acoustique, dB(A)
Vibrations équivalentes poignée avant, m/s <sup>2</sup>
Vibrations équivalentes poignée arrière, m/s <sup>2</sup>
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>
<b>REFERENCES</b>
<b>PRIX, CHF</b>

\* price does not include Batterie or charger.

\*\* Kit à accu: 1x découpeuse K535i 230 mm (disque incl.), 1x chargeur C900 PACE, 2x accu B750X et 1x boîte de transport.

\*Dispositif d'arrosage monté d'origine.



**K 4000** **K 4000 CUT-N-BREAK**

230/120/110	230/120/110
2700/1800/2200	2700/1800/2200
12/15/20	12/15/20
8.5	8.9
350	230
125	400
●	●
●	●
●	●
●	—
●	●
105	109
95	95
3.5	3.2
3.5	3.4

K 3000 / K 4000 Sabot raccord aspirateur, WT 15i  
WT 15i. S 13. W 70 P

967 07 98-01, 230 V, carter de disque  
350 mm, alésage 25.4 mm

967 07 97 -01, 230 V,  
Disques EL 10 CNB

**1'500.-** **2'480.-**



**K 3600 MK II** **K 2500**

●	●
150/40	150/40
4.3	5.2
8.3	8.3
370	400
270	145
●	—
●	—
●	—
—	●
—	●
—	●
Intégré	●
—	●
111	107
99	85
4.3	7.5
6.0	5.2

PP 518, PP 325 E, FC  
40, WA 20

PP 518, PP 325 E,  
FC 40, WA 20

968 42 41-01-  
365mm  
+ Vari-Couronne R20

968 36 54-01.  
carter de disque 400 mm,  
alésage 25.4 mm

**6'990.-** **2'660.-**



**DECOUPEUSE PNEUMATIQUE** **K 40**

**CARACTERISTIQUES TECHNIQUES**

Moteur pneumatique	●
Débit pneumatique requis, m <sup>3</sup> /min	2,8-3,5
Pression pneumatique maxi., kp /cm <sup>2</sup> , bar	7
Puissance, kW	3,2
Poids, sans tuyau, lubrificateur ni outil de sciage, kg	9,9
Disque, mm	350
Profondeur de coupe, mm	125
Lubrification automatique par brouillard d'huile	●
Bras de coupe réversible	●
Dispositif d'arrosage	●
Bague d'alésage remplaçable	●
Niveau de puissance acoustique Lwa, dB (A)	107
Niveau de pression acoustique, dB(A)	92
Vibrations équivalentes poignée avant, m /s <sup>2</sup>	9,5
Vibrations équivalentes poignée arrière, m /s <sup>2</sup>	5,2

**REFERENCES**

968 37 24-01,  
carter de disque  
350 mm, alésage 25.4 mm\*

**PRIX, CHF** **2'920.-**

\* Dispositif d'arrosage monté d'origine.



**GROUPES D'ALIMENTATION** **PP 492** **PP 70** **PP 325 E** **PP 518**

**CARACTERISTIQUES TECHNIQUES**

Puissance, kW	20	6.5	9.3	10.4
Intensité nominale, A	32/25/16 réduit	16	16	—
Tension, V	400	120-480	400	Essence
Pression, bar	—	—	140	140
Débit, l/min	—	—	40	20, 30, 40
Poids, avec huile, kg	25	18	95.0	145,0 avec tuyaux et huile

**MATÉRIEL RECOMMANDÉ**

WS 482 HF, WS 440 HF, CS 10 (avec WS 482 HF ou WS 440 HF) K 6500/7000, K 6500/7000 Couronne, DM 650/700	DM 650/700, K 6500/7000, K 6500/7000 Couronne, K 6500/7000 Chain	DM 406 H, K 3600 MK II, K 2500	DM 406 H, K 3600 MK II, K 2500
--	--	-----------------------------------	-----------------------------------

**REFERENCES**

970 45 59-01, 380-400 V, 5 pin	967 82 83-05	965 15 64-02, 400 V, 5 broches SoftStart™	967 15 36-02, avec jeu de tuyaux hydrauliques, 1/2" x 7,6 m
970 45 59-02, 380-400 V, 4 pin		965 15 64-07, 230/400 V, 5 broches Y-D start	
		965 15 64-04, 400 V, 4 broches SoftStart™	

**PRIX, CHF** **24'700.-** **4'900.-** **9'300.-** **10'900.-**



**A Husqvarna KV 9/12 et KV 7.**

Chariots pour découpeuses Husqvarna avec système de fixation rapide et réglage aisé de la profondeur de sciage.

KV 9/ 12. réservoir d'eau 13,3 litres	587 76 84-02	<b>1'050.-</b>
KV 7. réservoir d'eau 13,3 litres	587 76 84-01	<b>1'020.-</b>

**B Husqvarna WT2G0.**

Un réservoir d'eau sous pression constante de 14 litres compact et facile à utiliser. Fournit un débit d'eau constant sans utiliser de pompe, de batterie ou d'électronique.

WT2G0. réservoir d'eau	598 74 24-01	<b>489.-</b>
------------------------	--------------	--------------

**C Husqvarna WT 15i.**

Réservoir d'eau de 15 litres compact et facile à utiliser avec pompe électrique. Alimenté par le système de batterie Bli 36V.

Réservoir d'eau WT15i kit avec 1x Bli 100, 1x QC 80	599 58 24-05	<b>549.-</b>
WT 15i Kit (Bli 100 et QC 80 inclus)	599 58 24-07	<b>596.-</b>

**D Réservoir d'eau sous pression.**

Le réservoir d'eau a une contenance de 13,3 litres. Tuyau de 3 mètres inclus.

Réservoir d'eau sous pression et tuyau de raccordement	506 32 63-02	<b>159.-</b>
Tuyau d'eau	506 32 89-34	<b>52.-</b>

**E Outil Cut-n-Break.**

Outil extracteur Cut-n-Break	544 17 80-03	<b>63.-</b>
------------------------------	--------------	-------------

**F Sabot raccord aspirateur.**

Pour découper à sec sans poussière. Raccord rapide

K 3000 / K 4000 Sabot raccord aspirateur	523 09 50-01	<b>217.-</b>
K535i Sabot raccord aspirateur	594 07 78-01	<b>139.-</b>
K 1 PACE Sabot Carter antipoussière	529 57 79-01	-

**G Accessoire pour sciage mural.**

Fourni avec chariot, fixations et deux rails de 1 m. La machine se fixe simplement sur le chariot au moyen d'un boulon spécial. Pour les découpeuses K 6500 Ring, K 3600 MK II et K 2500.

WA 20, deux rails d'1 mètre et chariot	596 20 60-01	<b>1'000.-</b>
Rail supplémentaire	506 33 87-03	<b>215.-</b>
Adaptateur K 2500	506 32 35-01	<b>167.-</b>
Adaptateur K 3600 Ring	506 32 33-01	<b>84.-</b>
Adaptateur K 6500 Ring / K 7000 Ring	590 70 88-01	<b>402.-</b>

**H Pince serre-tuyau.**

Prévue pour les découpeuses Husqvarna K 970 Ring/Chain, K 6500 et K 7000 Ring/Chain. Un accessoire pratique pour scier les tuyaux avec netteté et précision.

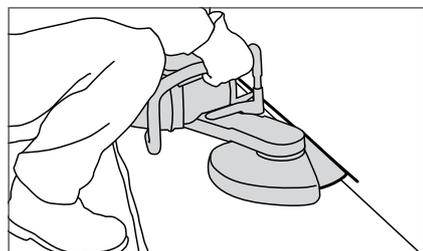
Pince serre-tuyau	593 35 10-01	<b>1'254.-</b>
Adaptateur pour chaîne K 6500 / K 7000	593 36 87-02	<b>191.-</b>
Adaptateur pour ring K 6500 / K 7000	590 70 88-02	<b>261.-</b>
Adaptateur pour chaîne K 970	593 36 87-01	<b>191.-</b>
Adaptateur pour ring K Ring	590 70 88-03	<b>261.-</b>

**I Kit roues.**

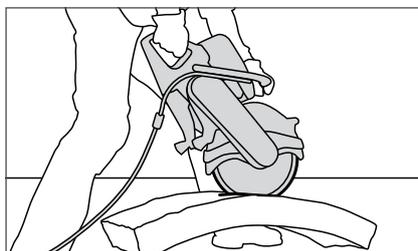
Prévu pour les découpeuses Husqvarna K 760, K 770, K 970 et K 1270. Rend le travail moins fatigant pour l'opérateur et protège le dessous de la machine en sciant les murs et les sols.

Kit roues	589 33 43-01	<b>115.-</b>
-----------	--------------	--------------

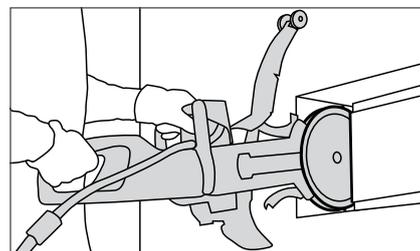
**APPLICATIONS**



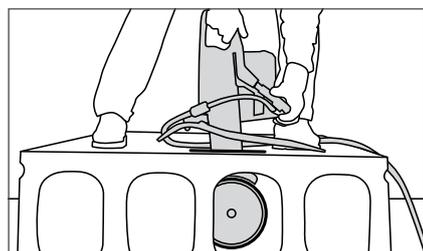
Découper dans les sols et les murs.



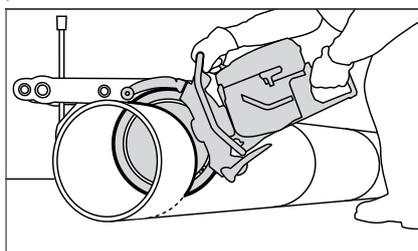
Découper des blocs de construction, pavés et dalles.



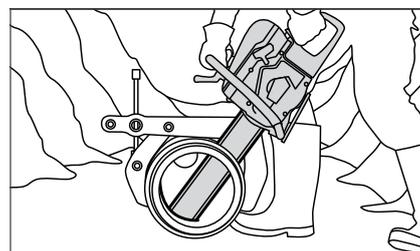
Ouvertures de fenêtres et de portes.



Découper du béton.



Découper des tuyaux.



Découper en profondeur dans des tranchées.



**NOUVEAU**

**J Accessoire pour découpe de rails.**

Équipé de roulements de très haute précision (à aiguilles et à billes), il se monte rapidement sur le rail, assurant une coupe toujours bien perpendiculaire.

RA 10	599 79 92-03	<b>753.-</b>
RA 10 S	599 79 92-04	<b>1'050.-</b>

**K SmartGuard kit.**

Extended carter de disque that is retrofittable on Husqvarna K 770 et K 970 14" Puissance cutters. It rougeuces the likelihood of accidents et circumstances when a kickback may occur as it emphasises correct technique et correct cutting zone.

Kit SmartGuard Husqvarna K 770 12"	529 84 84-01	-
Kit SmartGuard Husqvarna K 770 14"	598 93 78-01	-
Kit SmartGuard Husqvarna K 970 14"	598 93 81-01	-
Kit SmartGuard Husqvarna K 970 16"	529 84 85-01	-
Kit SmartGuard Husqvarna K 1270 16"	529 84 86-01	-
Kit SmartGuard Husqvarna K 7000 16"	529 84 87-01	-

**L Coffres de rangement.**

Contreplaqué avec renforts métalliques sur les bords et les coins.

K 970, K 6500	506 31 08-02	<b>348.-</b>
K 1270	575 46 53-01	<b>299.-</b>
K 970 Ring, K 3600 MK II, K 6500 Ring	584 83 50-01	-
K 970 Chain	575 46 51-01	<b>265.-</b>
K 1270 Rail	575 46 53-01	<b>299.-</b>
K 770	505 46 02-01	<b>353.-</b>
K 535i	599 45 05-01	<b>249.-</b>

**M Bidon d'essence avec bec verseur anti-refoulement.**

Plastique ultra-résistant. Conforme aux normes UN. 6 litres.

Bidon d'essence avec bec verseur anti-refoulement	505 69 80-01	-
---	--------------	---

**N Huiles pour moteurs deux-temps.**

Nos huiles pour moteurs deux-temps contiennent des composants de qualité supérieure et répondent à toutes vos attentes sur ce produit.

Huile Husqvarna pour moteur 2 temps, HP, 1 litre	587 80 85-10	-
Huile Husqvarna pour moteur 2 temps, HP, 1 litre, bidon doseur	587 80 85-11	-
Huile Oilguard, 1 litre, bidon doseur	544 97 65-01	-
Huile Oilguard, 0,1 litre	544 97 65-02	-

**O Kit d'entretien.**

Prolongez et améliorez la durée de vie de votre découpeuse avec les kits d'entretien Husqvarna. Tous les kits incluent la courroie, le filtre à air, le filtre à carburant, la bougie d'allumage, le cordon et l'outil d'entretien. Le kit Cut-n-Break comprend également un outil extracteur.

K 770 (6 pièces)	599 15 65-01	<b>109.-</b>
Outil K 760 Cut-n-Break (6 pièces)	599 15 65-02	<b>133.-</b>
K 1270 14 pouces et 16 pouces (4 pièces)	599 15 65-03	<b>123.-</b>
K 970 14 pouces : 350 mm (4 pièces)	599 15 65-04	<b>123.-</b>
K 970 16 pouces : 400 mm (4 pièces)	599 15 65-05	<b>123.-</b>

**P Bloc moteur de rechange.**

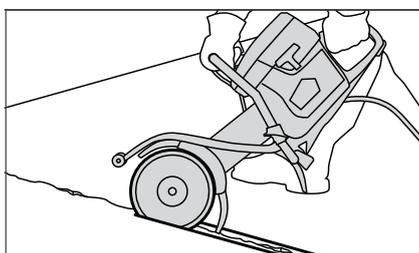
Le bloc moteur se compose d'un ensemble vilebrequin, piston et cylindre complet.

K 1260	576 22 39-07	<b>841.-</b>
K 970 Bloc moteur court	588 48 71-10	<b>872.-</b>
K 970 Cylindre	586 35 10-03	<b>607.-</b>
K 970 cylindre*	588 48 71-09	<b>872.-</b>
K 760 Cut-n-Break	585 06 14-07	-

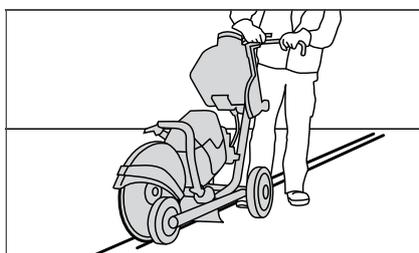
\*En production à partir de 2015.

**Q K 770 DRY CUT**

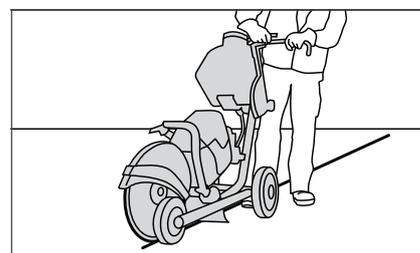
Sac jetable	597 20 23-01	<b>99.-</b>
Sac réutilisable avec zip	596 88 79-01	<b>188.-</b>



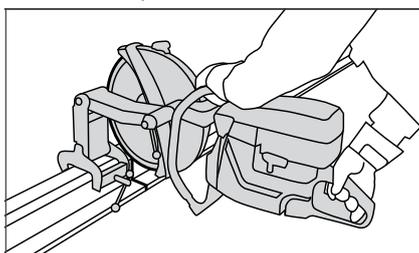
Creuser des rainures pour les joints de dilatation et réparer les fissures.



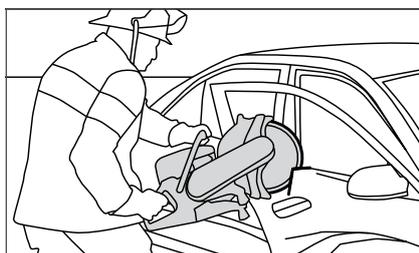
Enterrement de câbles.



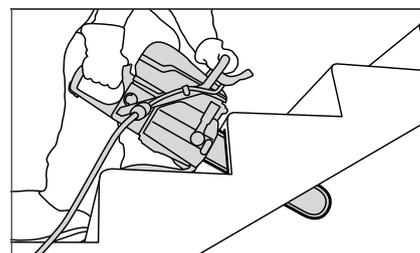
Découper l'asphalte sur les chantiers routiers.



Découper des rails.



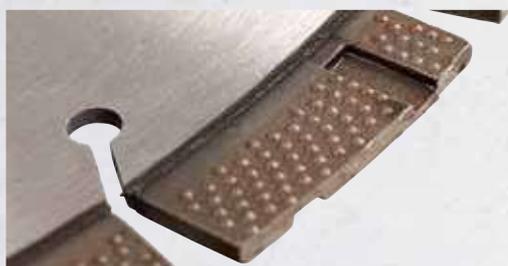
Secourisme.



Découper en profondeur dans des surfaces irrégulières.

# OUTILS DIAMANTÉS POUR DÉCOUPEUSES PORTATIVES

Husqvarna propose des outils diamantés pour découper toutes sortes de matériaux de construction avec différents types de machines. Des outils spécialisés tels que couronnes et chaînes, mais aussi des disques standards pour les travaux plus occasionnels. Les propriétés d'un disque sont fonction de l'application, du matériau à découper et de la machine sur laquelle il est adapté. C'est pourquoi, nous avons divisé nos disques diamantés en différentes catégories clairement indiquées afin que vous puissiez choisir le disque qui convient exactement.



## EXO-GRIT.

Les disques Elite-Cut S 35, S 45 et S 65 sont dotés de segments diamantés EXO-GRIT. Cette conception diminue les frottements latéraux, améliore la vitesse de coupe et le confort et fournit un meilleur refroidissement et une meilleure évacuation des poussières.



Pour plus de détails, voir page 8.



ELITE - CUT

REFERENCE	ELITE - CUT				
	S 35*	S 45	S 65	S 85	S 25
FORME DU SEGMENT					
MATERIAU					
Carrelage dur, porcelanatto	●	—	—	—	●
Carrelage en céramique	●	—	—	—	●
Pierre naturelle	●●●	—	—	—	●●●
Béton durci	●●●	●●●	●●	—	●●●
Béton armé	●●	●●●	●●●	—	●●
Brique	●●	●●	●●●	—	●●
Tuile	●●	●●	●●●	—	●●
Matériaux abrasifs	—	●	●●●	●●	—
Béton frais	—	—	●●	●●	—
Asphalte	—	—	●	●●●	—
Fer	—	—	—	—	—
Fonte ductile	—	—	—	—	—
MATÉRIEL RECOMMANDÉ	K 770, K 970, K 1270, K 7000, K 4000, K 40				

●●● = Optimal ●● = Bon ● = Acceptable — = Pas recommandé \* Convient aussi au K770 VAC.





**NOUVEAU** **NOUVEAU** **NOUVEAU**



DISQUES POUR K535i, DECOUPEUSE A BATTERIE

DISQUES POUR K 1 PACE, DECOUPEUSE A BATTERIE

PRODUIT	ELITE-CUT S 35 S BAT	VARI-CUT FR3	TACTI-CUT S 35 S BAT	ELITE-CUT S 35 S BAT	VARI-CUT FR3	TACTI-CUT S 35 S BAT	VARI-DISC Acier
FORME DU SEGMENT							

**MATERIAU**

Carrelage dur, porcelanatto	●	●	●	—	●	—	—
Carrelage en céramique	●●	●	●●	—	●	—	—
Pierre naturelle	●●●	●	●●●	●●	●	●	—
Béton durci	●●●	●	●●●	●●●	●	●●●	—
Béton armé	●●	●	●●	●●●	●	●●	—
Brique	●●	●	●●	●●	●	●●	—
Tuile	●●	●	●●	●●	●	●●	—
Métal	●	●●	●	—	●●	—	●●●
Fonte ductile	—	●●	—	—	●●	—	●●●

**MATÉRIEL RECOMMANDÉ**

K535i

K 1 PACE

K 1 PACE, K535i

●●● = Optimal ●● = Bon ● = Acceptable — = Pas recommandé

**Disques Husqvarna Elite-Cut pour les découpeuses.**

Disques Gold pour travailler efficacement, même dans le béton fortement armé. La conception et la forme innovantes du segment assurent une découpe, un refroidissement et une évacuation des boues avec un maximum d'efficacité, augmentant ainsi à la fois la vitesse de coupe et la durée de vie de l'outil. Les nouveaux segments diamantés EXO-GRIT équiperont les disques S 35, S 45 et S 65, remplaçant la gamme existante au 1er trimestre 2021.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	GEOMETRIE DU DISQUE	FORME DU SEGMENT	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>S 35</b>						
599 49 46-10	300	Segments	Exo-Grain Z-Edge	15	25.4/20	195.-
599 49 46-20	350	Segments	Exo-Grain Z-Edge	15	25.4/20	275.-
599 49 46-21	350	Segments	Exo-Grain Z-Edge	15	20.0	275.-
599 49 46-30	400	Segments	Exo-Grain Z-Edge	15	25.4/20	325.-
<b>S 35P</b>						
599 49 47-40	415	Segments	Exo-Grain Z-Edge	15	25.4/20	325.-
<b>S 45</b>						
599 49 47-10	300	Segments	Exo-Grit Z-Edge/Exo-Grit Flat	15	25.4/20	195.-
599 49 47-20	350	Segments	Exo-Grit Z-Edge/Exo-Grit Flat	15	25.4/20	275.-
599 49 47-30	400	Segments	Exo-Grit Z-Edge/Exo-Grit Flat	15	25.4/20	325.-
<b>S 65</b>						
599 49 48-10	300	Segments	Exo-Grain	15	25.4/20	195.-
599 49 48-11	300	Segments	Exo-Grain	15	20.0	195.-
599 49 48-20	350	Segments	Exo-Grain	15	25.4/20	275.-
599 49 48-21	350	Segments	Exo-Grain	15	20.0	275.-
599 49 48-30	400	Segments	Exo-Grain	15	25.4/20	325.-
<b>S 85</b>						
579 81 20-10	300	Segments	Plat /Plat +	12	25.4 /20	195.-
579 81 20-11	300	Segments	Plat /Plat +	12	20.0	195.-
579 81 20-20	350	Segments	Plat /Plat +	12	25.4 /20	275.-
579 81 20-30	400	Segments	Plat /Plat +	12	25.4 /20	325.-

## Disques Husqvarna Vari-Cut pour les découpeuses.

Disques Silver qui présentent une rapidité de coupe et une résistance à l'usure élevée. Excellentes performances et faible coût d'utilisation de l'outil au mètre carré.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	GEOMETRIE DU DISQUE	FORME DU SEGMENT	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>S 25</b>						
535 31 40-10	300	Segments	Turbo	12	25.4 / 20	165.-
535 31 40-20	350	Segments	Turbo	12	25.4 / 20	225.-
535 31 40-30	400	Segments jointifs - tôle silencieuse	Turbo	12	25.4 / 20	255.-
<b>S 35 TURBO</b>						
587 90 57-01	300	Segments	Turbo	10	25.4 / 20	165.-
587 90 58-01	350	Segments	Turbo	10	25.4 / 20	225.-
587 90 59-01	400	Segments	Turbo	10	25.4 / 20	255.-
<b>S 45</b>						
579 81 74-10	300	Segments	Turbo/Plat	10	25.4 / 20	165.-
579 81 74-20	350	Segments	Turbo/Plat	10	25.4 / 20	225.-
579 81 74-30	400	Segments	Turbo/Plat	10	25.4 / 20	255.-
<b>S 50</b>						
586 59 55-01	300	Segments	Turbo/Plat	10	25.4 / 20	165.-
586 59 55-02	350	Segments	Turbo/Plat	10	25.4 / 20	225.-
586 59 55-03	400	Segments	Turbo/Plat	10	25.4 / 20	255.-
<b>S 65</b>						
587 90 44-01	300	Segments	Turbo/Plat/Plat +	10	25.4 / 20	165.-
587 90 45-01	350	Segments	Turbo/Plat/Plat +	10	25.4 / 20	225.-
587 90 53-01	400	Segments	Turbo/Plat/Plat +	10	25.4 / 20	255.-
<b>S 85</b>						
579 81 77-10	300	Segments	Plat /Plat +	10	25.4 / 20	165.-
579 81 77-20	350	Segments	Plat /Plat +	10	25.4 / 20	225.-
579 81 77-30	400	Segments	Plat /Plat +	10	25.4 / 20	255.-

## Disques Husqvarna Tacti-Cut pour les découpeuses.

Disques diamantés Bronze développés pour un usage professionnel de moindre intensité, pour découper la plupart des matériaux, offrant un bon compromis entre performance et PRIX, CHF.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	GEOMETRIE DU DISQUE	FORME DU SEGMENT	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>S 35</b>						
579 81 57-10	300	Continu	Turbo	10	25.4/20	125.-
579 81 57-20	350	Continu	Turbo	10	25.4/20	185.-
<b>S 50 PLUS</b>						
579 81 56-10	300	Segments	Plat	13	25.4/20	110.-
579 81 56-11	300	Segments	Plat	13	20.0	110.-
579 81 56-20	350	Segments	Plat	13	25.4/20	150.-
579 81 56-22	350	Segments	Plat	13	20.0	150.-
579 81 56-30	400	Segments	Plat	13	25.4/20	190.-
<b>S 50</b>						
579 81 64-10	300	Segments	Plat	10	25.4/20	*
579 81 64-11	300	Segments	Plat	10	20.0	*
579 81 64-20	350	Segments	Plat	10	25.4/20	*
<b>S 65</b>						
579 81 65-10	300	Segments jointifs	Turbo/Plat +	10	25.4/20	135.-
579 81 65-20	350	Segments jointifs	Turbo/Plat +	10	25.4/20	185.-
<b>S 85</b>						
579 81 66-10	300	Segments	Plat +	10	25.4/20	135.-
579 81 66-20	350	Segments	Plat +	10	25.4/20	185.-

### Disques diamantés pour les K 7000/K 6500 et les découpeuses hydrauliques.

Disques Gold assurant une vitesse de coupe optimale dans le béton dur et fortement armé.  
Également disponibles en versions Pre-Cut.

REFERENCE	DIAMÈTRE, MM	ENCOCHES	LONGUEUR DU SEGMENT, MM	LARGEUR DU SEGMENT, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>S 1410</b>							
583 80 06-01	415	Étroites	40	3.0	10+2	25.4	490.-
<b>S 1420</b>							
589 29 75-01	415	Étroites	40	3.0	10+2	25.4	490.-
<b>S 1410 PRE-CUT</b>							
583 80 06-02	415	Étroites	40	4.2	10+2	25.4	555.-
583 80 06-03	415	Étroites	40	6.0	10+2	25.4	595.-
<b>S 1420 PRE-CUT</b>							
589 29 75-02	415	Étroites	40	4.2	10+2	25.4	555.-

### Disques pour découpeuse à batterie Husqvarna Elite-Cut.

Disque de catégorie Gold avec grande vitesse de coupe, résistance à l'usure, à faibles vibrations et silencieux, optimal pour un usage professionnel intensif



REFERENCE	DIAMÈTRE, MM	GÉOMETRIE DU DISQUE	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	FONCTIONNALITÉ	PRIX, CHF
<b>S 35 S BAT 230 12 22.2</b>						
596 82 66-01	230	Segments jointifs	Turbo, 12 mm	22.2	Silence	133.-
598 71 50-01	300	Exo-Grain Z-Edge mince	15	25.4/20	Silence	-
529 66 40-01	350	Exo-Grain Z-Edge mince	15	25.4/20	Silence	-

### Disques pour découpeuse à batterie Vari-Cut FR 3 Husqvarna.

Disque de secours avec diamant brasé sous vide spécialement conçu pour couper tous les matériaux de constructions et automobiles à une vitesse très élevée.



REFERENCE	DIAMÈTRE, MM	GÉOMETRIE DU DISQUE	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	FONCTIONNALITÉ	PRIX, CHF
<b>VARI-CUT FR3</b>						
574 85 38-01	230			22.2	Multifonction	126.-
574 85 39-01	300			25.4	Multifonction	-
574 85 40-01	350			25.4	Multifonction	-

### Disques pour découpeuse à batterie Husqvarna Tacti-Cut.

Disque de catégorie Bronze offrant un parfait équilibre entre vitesse de coupe, résistance à l'usure et PRIX, CHF pour les utilisateurs occasionnels.  
À faibles vibrations et silencieux.



REFERENCE	DIAMÈTRE, MM	GÉOMETRIE DU DISQUE	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	FONCTIONNALITÉ	PRIX, CHF
<b>S 35 S BAT 230 10 22.2</b>						
596 52 03-01	230	Segments jointifs	Turbo, 12 mm	22.2	Silence	87.-
598 71 49-01	300	Segments minces	10	25.4	Silence	-
529 66 39-01	350	Segments minces	10	25.4	Silence	-

### Disques abrasifs Husqvarna Vari-Disc

Disques abrasifs de qualité supérieure, développés spécifiquement pour une utilisation avec des découpeuses électriques portatives.  
Peuvent couper pratiquement n'importe quel matériau. Un bon choix pour une utilisation sur l'acier et autres métaux.

REFERENCE	DIAMÈTRE, MM	ALESAGE	MATÉRIAU	PRIX, CHF
<b>VARI-DISC ARCIER BAT</b>				
596 82 67-01	230	22.2	Arcier	15.-
504 00 04-03	300	25.4	Arcier	-
504 00 05-03	350	25.4	Arcier	-
<b>VARI-DISC PIERRE</b>				
504 00 01-02	300	22.2	Pierre	14.-
504 00 02-03	350	25.4	Pierre	24.-
504 00 03-03	400	25.4	Pierre	33.-
<b>VARI-DISC ARCIER</b>				
504 00 04-01	300	20.0	Arcier	14.-
504 00 04-02	300	22.2	Arcier	14.-
504 00 05-01	350	20.0	Arcier	24.-
504 00 05-02	350	22.2	Arcier	24.-
504 00 05-03	350	25.4	Arcier	24.-
504 00 07-01	400	20.0	Arcier	29.-
504 00 07-03	400	25.4	Arcier	29.-
<b>VARI-DISC RAIL</b>				
504 00 08-03	350	25.4	Rail chemin de fer	27.-
504 00 10-03	400	25.4	Rail chemin de fer	38.-



# OUTILS DIAMANTÉS POUR DÉCOUPEUSES PORTATIVES

Depuis longtemps, Husqvarna développe des outils diamantés pour des tâches spécialisées qui exigent des opérateurs ayant des compétences particulières. Parmi nos innovations dans le domaine des machines portatives, il y a les découpeuses à couronne, à chaîne et à disques Cut-n-Break. Les nouvelles chaînes diamantées Husqvarna offrent des performances globales supérieures, vous pouvez donc vous attendre à une plus grande profondeur de coupe et à une durée de vie plus longue de la chaîne. La nouvelle gamme de chaînes comprend à la fois le niveau Or et Argent pour convenir à une grande variété d'applications. Disponible en une seule taille optimisée pour le guide Husqvarna Elite avec profondeur de coupe de 450 mm (18 ").

- GOLD
- SILVER
- BRONZE

Pour plus de détails, voir page 8.



ELITE-RING



VARI-RING



COURONNES



DISQUES « CUT-N-BREAK »

REFERENCE	GOLD			SILVER			BRONZE		GOLD		
	R 10	R 20	R 45	R 20	R 45	R 70	PRE-CUT	FR3	EL 10 CNB	EL 35 CNB	EL 70 CNB
FORME DU SEGMENT											
MATÉRIEL RECOMMANDÉ	K 970 Couronne, K 7000/K 6500 Couronne, K 3600 MK II						K 4000 Cut-n-Break				

**MATÉRIEL**

Pierre	●●●	●●	●	●●	●	—	●●	●	●●●	●	—
Béton dur	●●●	●●	●●	●●●	●●	—	●●	●	●●●	●●	—
Béton moyennement dur	●●●	●●●	●●●	●●●	●●●	—	●●●	●	●	●●●	—
Béton tendre	●●	●●	●●●	●●	●●●	●	●●	●	—	●●●	●
Brique de construction	●	●	●	●	●	●●●	●●	●	—	●	●●●
Bloc de construction abrasif	—	—	—	—	—	●●●	●●	●	—	—	●●●
Fer	—	—	—	—	—	—	—	●●●	—	—	—
Fonte ductile	—	—	—	—	—	—	—	●●●	—	—	—



ELITE-CHAIN

VARI-CHAIN

REFERENCE	ELITE-CHAIN			VARI-CHAIN
	C 20	C 45	C 70	C 45
FORME DU SEGMENT				
<b>MATERIAU</b>				
Pierre	●●●	●	—	—
Béton dur	●●●	●●	—	●
Béton moyennement dur	●●	●●●	●	●●●
Béton tendre	●●	●●●	●●	●●
Brique de construction	●	●●	●●●	●●
Bloc de construction abrasif	—	●	●●●	●
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>	K 7000/K 6500 Chain, K 970 Chain			

●●● = Optimal ●● = Bon ● = Acceptable — = Pas recommandé

## Couronnes diamantées Husqvarna.

Une gamme de couronnes diamantées GOLD et SILVER à segments auto-affûtants pour un décolletage optimal quel que soit le sens de rotation.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	LONGUEUR DU SEGMENT, MM	LARGEUR DU SEGMENT, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	PRIX, CHF
<b>ELITE-RING R 10</b>					
583 80 23-01	370	33	4,2	9	380.-
593 72 77-01	430	33	4,2	13	480.-
<b>ELITE-RING R 20</b>					
587 02 42-01	370	33	4,2	9	380.-
593 72 79-01	430	33	4,2	13	480.-
<b>ELITE-RING R 45</b>					
587 02 43-01	370	33	4,2	9	380.-
<b>VARI-RING R 20</b>					
574 83 63-01	370	33	4,2	9	310.-
596 80 79-01	430	33	4,2	13	380.-
<b>VARI-RING R 45</b>					
574 83 63-02	370	33	4,2	9	310.-
<b>VARI-RING R 70</b>					
574 83 63-03	370	33	4,2	9	310.-
<b>PRE-CUT RING BLADE</b>					
583 80 23-02	370	33	6,0	9	480.-
593 72 77-02	430	33	6,0	13	550.-
<b>VARI RING FR 3</b>					
574 47 87-02	370	33	4,2	9	310.-
593 72 76-01	430	33	4,2	13	380.-

## Disques diamantés pour découpeuses Cut-n-Break.

Disques GOLD qui permettent de découper les murs jusqu'à 400 mm de profondeur par étapes successives, avec un coût d'investissement dans l'outil très réduit.

REFERENCE	LONGUEUR DU SEGMENT, MM	LARGEUR DU SEGMENT, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	NOMBRE DE DISQUES	PRIX, CHF
<b>EL 10 CNB</b>					
597 80 79-01	40	2,4	8,5	2	390.-
<b>EL 35 CNB</b>					
597 80 80-01	40	2,4	8,5	2	390.-
<b>EL 70 CNB</b>					
597 80 83-01	40	2,4	8,5	2	390.-

## Chaînes diamantées et guide-chaînes pour découpeuses.

Une gamme de chaînes (« GOLD, SILVER et BRONZE ») pour scier le béton armé et autres matériaux de construction de différentes duretés.

REFERENCE	LONGUEUR DE CHAÎNE/ GUIDE-CHAÎNE, MM / INCH	NOMBRE DE SEGMENTS	LARGEUR DU SEGMENT, MM	PRIX, CHF
<b>ELITE-CHAIN C20</b>				
593 06 43-01	450/18"	30	5,7	1'240.-
<b>ELITE-CHAIN C45</b>				
590 76 54-01	450/18"	30	5,7	1'240.-
<b>ELITE-CHAIN C70</b>				
593 06 44-01	450/18"	30	5,7	1'240.-
<b>VARI-CHAIN C45</b>				
590 76 55-01	450/18"	30	5,7	800.-
<b>GUIDE-CHAÎNES</b>				
Guide Elite	591 15 28-60	390.-		



## DISQUE POUR LE SECOURISME

Disque à segments brasés sous vide capable de découper à très grande vitesse tous les matériaux de construction et les carrosseries de véhicules.



### Disques Husqvarna pour le secourisme.

Une couche de diamants brasés sous vide assure des performances de coupe exceptionnelles. C'est un disque capable de découper la plupart des matériaux que l'on pourra rencontrer dans des situations d'urgence.

#### DISQUES POUR LE SECOURISME

REFERENCE	VARI-CUT FR3
FORME DU SEGMENT	
MATERIAU	
Béton durci	●
Béton armé	●
Brique	●
Tuile	●
Matériaux abrasifs	●
Béton frais	●
Asphalte	●
Fer	●●●
Fonte ductile	●●●
MATERIEL RECOMMANDE	K 970 Rescue, K 770 Rescue

REFERENCE	DIAMETRE, MM	ALESAGE, MM	GEOMETRIE DU DISQUE	FONCTIONNALITÉ	PRIX, CHF
VARI-CUT FR3					
574 85 39-01	300	25,4/20,0	Segments	Multifonction	175.-
574 85 40-01	350	25,4/20,0	Segments	Multifonction	195.-
574 85 41-01	400	25,4/20,0	Segments	Multifonction	225.-

# DISQUES DIAMANTÉS POUR MEULEUSES D'ANGLE

Notre gamme d'outils pour meuleuses d'angle est le fruit d'une longue expérience alliée à des innovations et à des améliorations constantes. Les disques Elite-Cut assurent une vitesse de coupe et une durée de vie maximales tandis que les disques Vari-Cut ont été conçus spécialement pour les utilisateurs professionnels qui recherchent à la fois un bon rapport qualité-PRIX, CHF et de bonnes performances. Les disques Tacti-Cut complètent efficacement les disques de la catégorie « Gold » tout en offrant une vitesse de sciage élevée et un bon compromis entre PRIX, CHF et performances techniques. Les disques pour le secourisme sont conçus pour découper une grande diversité de matériaux. Formation spéciale requise. Les meules de surfacage Husqvarna sont disponibles dans toutes les tailles de grain pour un champ d'applications étendu.



**SPEED BRIDGE** Les disques Elite-Cut S 35 ont maintenant un pont-raccord entre les segments. Ce système permet d'accélérer la vitesse et la fluidité du sciage par un frottement latéral réduit, un meilleur refroidissement et une évacuation plus efficace de la poussière. La couleur du pont-raccord indique le matériau pour lequel il est prévu.



ELITE-CUT X-LOCK

REFERENCE	ELITE-CUT X-LOCK	
	S 6	S 50
FORME DU SEGMENT		
<b>MATERIAU</b>		
Carrelage dur, porcelanatto	●●●	—
Carrelage en céramique	●●●	—
Pierre naturelle	●●	●
Béton	●	●●●
Brique	●	●●●
Matériaux abrasifs	—	●
Déjointement	—	—
Fer	—	—
Fonte ductile	—	—

●●● = Optimal ●● = Bon ● = Acceptable — = Pas recommandé

**GOLD**  
**SILVER**  
**BRONZE**

Pour plus de détails, voir page 8.



ELITE-CUT

REFERENCE	ELITE-CUT						VARI-CUT			
	S 6	S 25	S 35	S 45	S 50	S 65	S 4	S 6	S 25	
FORME DU SEGMENT										
<b>MATERIAU</b>										
Carrelage dur, porcelanatto	●●●	●	—	—	—	—	●●●	●●●	●	
Carrelage en céramique	●●●	●	—	—	—	—	●●●	●●●	●	
Pierre naturelle	●●	●●●	●●●	—	●	—	●●	●●	●●●	
Béton	●	●●	●●●	●●●	●●●	●●	●	●	●●	
Brique	●	●●	●●	●●●	●●●	●●●	●	●	●●	
Matériaux abrasifs	—	●	●	●●	●	●●●	—	—	●	
Déjointement	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Fer	—	—	—	—	—	●	—	—	—	
Fonte ductile	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

●●● = Optimal ●● = Bon ● = Acceptable — = Pas recommandé



VARI-GRIND

TACTI-GRIND

REFERENCE	G 35	G 50	G 65	G 45	G 50	G 65
<b>MATERIAU</b>						
Pierre naturelle	●	●●	●	●	●●	●
Béton tendre	●●	●●●	●●●	●●●	●●●	●●●
Béton moyennement dur	●●●	●●●	●●●	●●●	●●●	●●●
Béton dur	●●●	●●	●●	●●●	●●	●●
Brique	●	●●	●●	●	●●	●●

●●● = Optimal ●● = Bon ● = Acceptable — = Pas recommandé



VARI-CUT

TACTI-CUT

	S 35	S 45	S 50	S 65	S 90	FR3	S 4	S35 TURBO	S 50	S 65
	—	—	—	—	—	—	●●	—	—	—
	—	—	—	—	—	—	●●●	●●	—	—
	●●●	—	●	—	—	—	●	●●●	●	—
	●●●	●●●	●●●	●●	—	●	●	●●●	●●●	●●
	●	●●	●●●	●●●	—	●	—	●	●●	●●●
	—	—	—	—	●●●	—	—	—	—	—
	—	—	—	●	—	●●●	—	—	—	—
	—	—	—	—	—	●●●	—	—	—	—

## Disques Husqvarna Elite-Cut pour les meuleuses d'angle.

Des disques Gold assurant une vitesse de coupe et une durée de vie maximales.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	GEOMETRIE DU DISQUE	FORME DU SEGMENT	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	PRIX, CHF
<b>S 6</b>						
579 81 88-30	115	Continu	Plat	10	22.2	58.-
579 81 88-40	125	Continu	Plat	10	22.2	64.-
<b>S 25</b>						
579 80 44-30	115	Segments jointifs	Turbo	12	22.2	58.-
579 80 44-40	125	Segments jointifs	Turbo	12	22.2	64.-
579 80 44-80	230	Segments jointifs	Turbo	12	22.2	133.-
<b>S 35</b>						
579 80 45-80	230	Segments	Pont	15	22.2	133.-
<b>S 45</b>						
579 80 50-80	230	Segments	Pont	15	22.2	133.-
<b>S 50</b>						
579 80 47-30	115	Segments	Pont	12	22.2	58.-
579 80 47-40	125	Segments	Pont	12	22.2	64.-
579 80 47-50	150	Segments	Pont	12	22.2	75.-
579 80 47-60	180	Segments	Pont	12	22.2	98.-
579 80 47-80	230	Segments	Pont	15	22.2	133.-
<b>S 65</b>						
579 80 51-80	230	Segments	Pont	15	22.2	142.-

## Disques Husqvarna Elite-Cut X Lock pour meuleuses d'angle

Disques de niveau Gold offrant une vitesse de coupe et une durée de vie maximales.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	GEOMETRIE DISQUE	FORME DE SEGMENT	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE	PRIX, CHF
<b>S 6</b>						
579 81 88-32	115	Continu	Plat	10	X-Lock	48.-
579 81 88-42	125	Continu	Plat	10	X-Lock	51.-
<b>S 50</b>						
579 80 47-42	125	Segments	Pont	12	X-Lock	51.-

## Disques Husqvarna Vari-Cut pour meuleuses d'angle.

Disques de niveau Silver avec vitesse de coupe élevée et résistance à l'usure dans tous les matériaux.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	GEOMETRIE DISQUE	FORME DE SEGMENT	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE	PRIX, CHF
<b>S 4</b>						
579 81 89-30	115	Continu	Plat	10	22.2	48.-
579 81 89-40	125	Continu	Plat	10	22.2	51.-
<b>S 6</b>						
582 21 11-30	115	Continu	Turbo	10	22.2	48.-
582 21 11-40	125	Continu	Turbo	10	22.2	51.-
582 21 11-80	230	Continu	Turbo	10	22.2	108.-
<b>S 25</b>						
579 80 72-80	230	Segments jointifs	Turbo	10	22.2	98.-
<b>S 35</b>						
579 80 73-30	115	Segments	Turbo	10	22.2	48.-
579 80 73-40	125	Segments	Turbo	10	22.2	51.-
579 80 73-80	230	Segments	Turbo	10	22.2	98.-
<b>S 45</b>						
579 80 75-80	230	Segments	Turbo /Plat	10	22.2	98.-
<b>S 50</b>						
579 80 79-30	115	Segments	Turbo /Plat	10	22.2	48.-
579 80 79-40	125	Segments	Turbo /Plat	10	22.2	51.-
579 80 79-50	150	Segments	Turbo /Plat	10	22.2	59.-
579 80 79-60	180	Segments	Turbo /Plat	10	22.2	71.-
579 80 79-80	230	Segments	Turbo /Plat	10	22.2	98.-
<b>S 65</b>						
579 80 80-80	230	Segments	Turbo /Plat /Plat +	10	22.2	116.-
<b>S 90</b>						
579 80 81-40	125	Segments	Plat	10	22.2	123.-
<b>FR3 RESCUE</b>						
577 10 36-01	115	Segments	—	—	22.2	71.-
574 85 37-01	125	Segments	—	—	22.2	81.-
574 85 38-01	230	Segments	—	—	22.2	126.-

### Disques Husqvarna Tacti-Cut pour meuleuses d'angle.

Disques de niveau Bronze optimisés pour une coupe professionnelle moins intensive dans la plupart des matériaux.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	GEOMETRIE DISQUE	FORME DE SEGMENT	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE	PRIX, CHF
<b>S 4</b>						
579 81 96-30	115	Continu	Plat	10	22.2	31.-
579 81 96-40	125	Continu	Plat	10	22.2	32.-
579 81 96-80	230	Continu	Plat	10	22.2	91.-
<b>S 35</b>						
579 82 04-30	115	Continu	Turbo	10	22.2	28.-
579 82 04-40	125	Continu	Turbo	10	22.2	32.-
579 82 04-80	230	Continu	Turbo	10	22.2	87.-
<b>S 50</b>						
579 81 92-30	115	Segments	Plat	10	22.2	28.-
579 81 92-40	125	Segments	Plat	10	22.2	32.-
579 81 92-50	150	Segments	Plat	10	22.2	46.-
579 81 92-60	180	Segments	Plat	10	22.2	56.-
579 81 92-80	230	Segments	Plat	10	22.2	87.-
<b>S 65</b>						
579 82 05-30	115	Segments jointifs	Turbo/Plat +	9	22.2	28.-
579 82 05-40	125	Segments jointifs	Turbo/Plat +	9	22.2	32.-
579 82 05-80	230	Segments jointifs	Turbo/Plat +	9	22.2	87.-

### Meules de surfaçage Vari-Grind Husqvarna.

Meules de surfaçage Silver pour usage professionnel, pour poncer efficacement tous les matériaux.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	RACCORD	GEOMETRIE DU BOL	PRIX, CHF
<b>G 35</b>					
579 82 11-30	115	5	22.2/M14	Ventilateur	110.-
579 82 11-40	125	5	22.2/M14	Ventilateur	130.-
579 82 11-50	150	5	19.0	Ventilateur	165.-
579 82 11-60	180	5	22.2/M14	Ventilateur	198.-
<b>G 50</b>					
579 82 14-30	115	5	22.2/M14	Turbo	135.-
579 82 14-40	125	5	22.2/M14	Turbo	155.-
579 82 14-60	180	5	22.2/M14	Turbo	225.-
<b>G 65</b>					
579 82 15-30	115	5	22.2/M14	Double rangée	160.-
579 82 15-40	125	5	22.2/M14	Double rangée	190.-
579 82 15-60	180	5	22.2/M14	Double rangée	285.-

### Meules de surfaçage Tacti-Grind Husqvarna.

Meules de surfaçage Bronze d'un bon rapport qualité-PRIX, CHF pour un usage de moindre intensité.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	RACCORD	GEOMETRIE DU BOL	PRIX, CHF
<b>G 45</b>					
582 23 89-40	125	5	22.2/M14	Simple rangée	*
<b>G 50</b>					
582 24 22-30	115	5	22.2/M14	Turbo	*
582 24 22-40	125	5	22.2/M14	Turbo	*
582 24 22-60	180	5	22.2/M14	Turbo	*
<b>G 65</b>					
582 24 23-30	115	5	22.2/M14	Double rangée	*
582 24 23-40	125	5	22.2/M14	Double rangée	*
582 24 23-60	180	5	22.2/M14	Double rangée	*

\*Prix sur demande

# SYSTÈME DE BATTERIE HUSQVARNA PACE, UNE GAMME EN PLEINE CROISSANCE

Découvrez la nouvelle découpeuse à batterie haute performance Husqvarna K1 PACE. Ressentez la liberté et la puissance. Profitez d'un air plus propre, de faibles vibrations et de journées de travail plus calmes. Vous avez le pouvoir de faire du Convenable travail. Découvrez toutes les façons dont cette machine est chargée de possibilités.

Alimentée par le système de batterie Husqvarna PACE offrant une puissance élevée, une recharge rapide pour une productivité impressionnante, une combinaison parfaite avec notre gamme de disques batterie spécialement conçus pour une profondeur de coupe maximale et des performances optimisées. Convient pour les tuyaux en béton, les bordures béton, les parpaings etc. Le système de batterie PACE pourra être utilisé sur plus de machines avec le développement de la gamme de produits à batteries.

## FONCTION DE FREINAGE X-HALT™

Une fonction de freinage capable d'arrêter la rotation du disque en quelques fractions de secondes pour votre sécurité.

## PUISSANCE DE BATTERIE ÉLEVÉE

Avec le système de batterie PACE, vous avez accès à une puissance et une performance équivalente aux découpeuses thermiques.

## DISQUES SPÉCIALEMENT CONÇUS

Des disques diamantés de qualité en 12" et 14" (300 mm et 350 mm) conçus pour la découpeuse Husqvarna K1 PACE afin d'optimiser ses performances et sa profondeur de coupe.



## CONTRÔLE DE LA POUSSIÈRE

Gardez le contrôle avec le système de coupe à l'eau intégré et l'accessoire d'aspiration pour la coupe à sec.

BATTERIE*	COUPEZ EN QUANTITÉ				
	DALLE DE BÉTON	DALLE DE JARDIN 400 X 400 X 50 MM	GRANIT 300 X 100 MM	PARPAING 390 X 150 X 167 MM	TUYAU BÉTON EXTÉRIEUR/ INTÉRIEUR Ø: 335/225MM
B380X	2,5 m dans 141 mm de profondeur béton armé	Jusqu'à 33 pcs	Jusqu'à 9 pcs	Jusqu'à 35 pcs	Jusqu'à 6 pcs
B750X	5 m dans 141 mm de profondeur béton armé	Jusqu'à 81 pcs	Jusqu'à 18 pcs	Jusqu'à 93 pcs	Jusqu'à 18 pcs

\* Les résultats de coupe peuvent varier en fonction des compétences de l'opérateur, des conditions ambiantes, du type de matériau et de la qualité de la lame diamantée. Ils ne doivent être considérés qu'à titre indicatif. Pour ce tableau, une découpeuse K 1 PACE 14" sur batterie a été utilisée avec une lame diamantée Tacti Cut S35 Bat.

# PACE

Puissant. Agile. Cordless.  
Électrique.


**NOUVEAU**

**NOUVEAU**


DÉCOUPEUSE À BATTERIE	K1 PACE	K1 PACE RESCUE
<b>CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES</b>		
Type de batterie	Li-ion	Li-ion
Tension, V	94	94
Type de moteur	BLDC (sans balais)	BLDC (sans balais)
Poids (sans batterie et équipement de coupe), kg	7.2/7.4	7.9
Disque, mm	300/350	350
Profondeur de coupe, mm	121/144.5	144.5
Dispositif d'arrosage savE™	Intégré	Intégré
Ralentisseur électrique	●	●
Crochet de câble	●	●
Niveau de pression sonore au niveau de l'oreille de l'utilisateur, dB(A)	—	●
Niveau de puissance sonore garanti (LWA), dB(A)	102	102
Niveau de vibrations équivalent (ahv, eq) poignée avant/arrière, m/s <sup>2</sup> *	112.9	112.9
Equivalent vibration level (ahv, eq) front /rear handle, m /s <sup>2</sup> *	2.0 / 1.1 (300 mm) 2.2 / 1.2 (350 mm)	2.2 / 1.2
<b>MATÉRIEL RECOMMANDÉ</b>		
	WT 15i, accessoire d'aspiration, extracteur de poussière DE 120 PACE, W 70 P	WT 15i, accessoire d'aspiration, extracteur de poussière DE 120 PACE, W 70 P
<b>REFERENCES</b>		
	970 44 58-01, 300 mm 970 51 92-01, 350 mm 970 54 67-07, 300 mm 970 54 67-04, 300 mm Kit* 970 57 67-05, 350 mm Kit*	970 51 93-01, 350 mm Rescue
<b>PRIX, CHF</b>		
	2'990.- 3'290.- 5'590.-	

\* Kit à accu: 1x découpeuse K535i 230 mm (disque incl.), 1x chargeur C900 PACE, 2x accu B750X et 1x boîte de transport.

## BATTERIES ET CHARGEURS PACE

La conception robuste du système de batterie Husqvarna PACE permet une utilisation dans des conditions difficiles et exigeantes, à l'intérieur comme à l'extérieur. Il existe deux tailles de batteries. Les deux vous offrent une puissance élevée, un chargement rapide – et un travail bien fait. Alors, combien de temps avez-vous besoin pour couper ?

## TEMPS DE CHARGE RAPIDE

BATTERIE	C900X CHARGING LEVEL	C1800X CHARGING LEVEL
		
<b>B380X</b>	45 min	45 min
<b>B750X</b>	75 min	45 min

**NOUVEAU**

**NOUVEAU**


BATTERIE	B750X PACE	B380X PACE
<b>CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES</b>		
Type de batterie	Li-ion	Li-ion
Tension de la batterie, V	94	94
Capacité, Ah	8	4
Énergie, Wh	750	375
Poids, batterie intégrée, kg	5	3
Indication de l'état de charge	4-LED	4-LED
Cycles de charge (jusqu'à)	1000	1000
<b>REFERENCES</b>		
	970 49 42-01	970 49 41-01
<b>PRIX, CHF</b>		
	1'490.-	1'190.-

**NOUVEAU**

**NOUVEAU**


BATTERIE	C1800X PACE	C900X PACE
<b>CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES</b>		
Poids, kg	4.2	4
Puissance de charge, W	1800	900
Tension secteur, V	94	94
<b>REFERENCES</b>		
	970 49 51-01	970 49 50-01
<b>PRIX, CHF</b>		
	990.-	890.-

# SYSTÈME DE BATTERIE HUSQVARNA I-SERIES

La gamme de produits alimentés par batterie d'Husqvarna est toujours adaptée à la tâche à accomplir. Le moteur et la batterie ont été optimisés pour chaque machine afin d'offrir la meilleure combinaison de confort, d'équilibre et de performance. Et comme chaque charge coûte une fraction du ravitaillement d'un réservoir d'essence, vous rembourserez votre investissement dans l'équipement de batterie Husqvarna plus tôt que vous ne le pensez. La gamme de batteries i-Series de Husqvarna est en pleine croissance et, avec les Convenables accessoires, vous êtes prêts à vous atteler aux tâches les plus difficiles, en tout temps et partout.

## FAITES PARTIE D'UNE ÉQUIPE AGILE

### BATTERIES – BLi100 / 200 / 300

- Grete puissance, poids faible
- 4 indicateurs LED de niveau de charge
- Rechargeable plus de 1500 fois

### RÈGLE VIBRANTE – BV 30i

- Légère
- Sans fil
- Compatible avec les profils de règles existants pour la BV 30
- Batteries BLi200 / BLi300



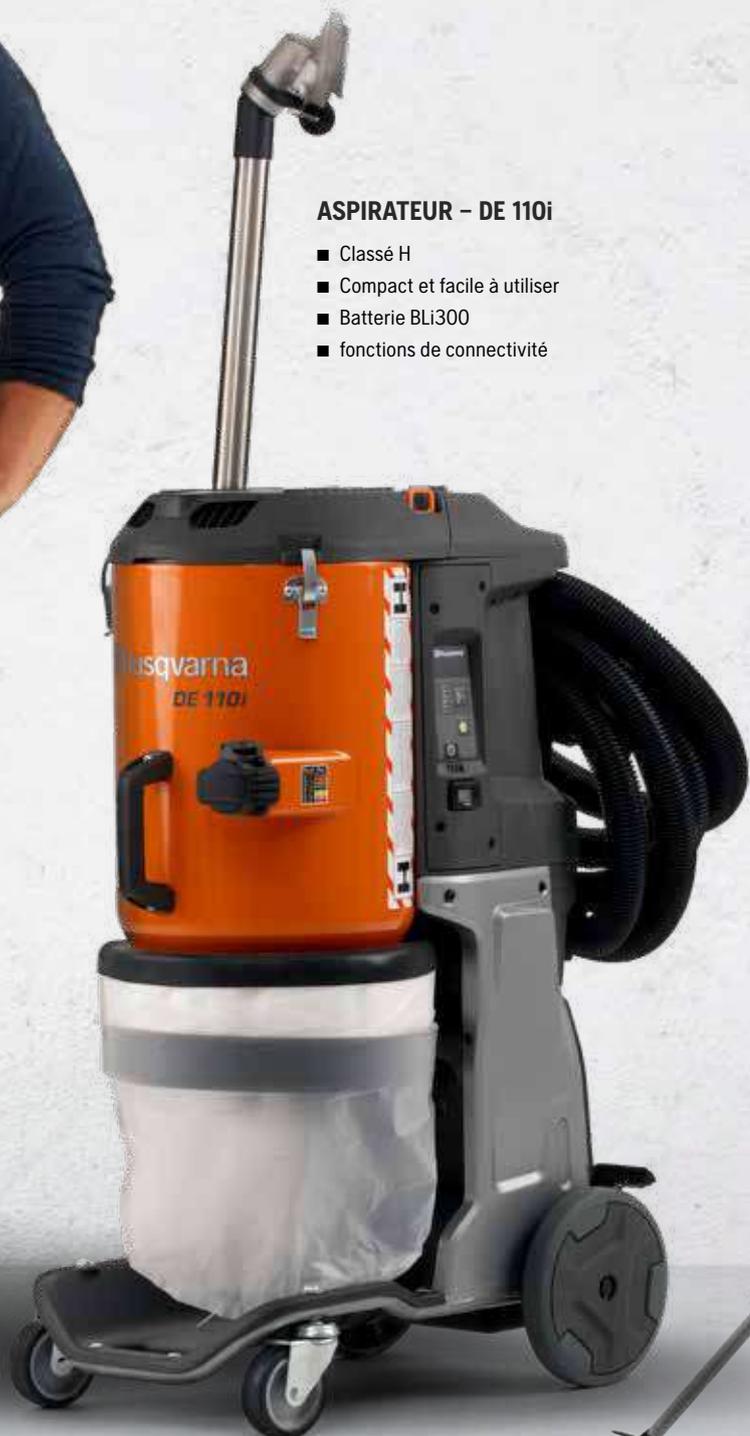
### MOTEUR DE FORAGE – DM 540i

- Poids faible et ergonomie conviviale
- Forage à main ou sur bâti
- Batteries BLi300
- Adaptable pour un forage à l'eau ou à sec

### DÉCOUPEUSE – K 535i

- Faibles vibrations et ergonomie conviviale
- Excellent rapport poids/puissance
- Batteries BLi200 / BLi300
- Adaptable pour une coupe à l'eau ou à sec





### ASPIRATEUR – DE 110i

- Classé H
- Compact et facile à utiliser
- Batterie BLI300
- fonctions de connectivité

### PROJECTEUR DE CHANTIER – WL 8i

- Projecteur puissant
- 3 niveaux de luminosité
- Crochet intégré
- Batteries BLI100 / BLI200 / BLI300



### RÉSERVOIR D'EAU – WT 15i

- Volume de 15 litres
- Pompe électrique
- Batterie BLI100
- Compartiment de chargeur intégré

**NOUVEAU**



**DÉCOUPEUSE À BATTERIE K 535i**

**CARACTERISTIQUES TECHNIQUES**

Type de batterie	Li-ion
Tension, V	36
Type de moteur	BLDC (sans balais)
Poids (sans batterie et équipement de coupe), kg	3.5
Disque, mm	230
Profondeur de coupe, mm	76
Dispositif d'arrosage savE™	Intégré
Ralentisseur électrique	●
Œillet de câble	●
Niveau de pression sonore au niveau de l'oreille de l'utilisateur, dB(A)	98.5
Niveau de puissance sonore garanti (LWA), dB(A)	109.5
Niveau de vibrations équivalent (ahv, eq) poignée avant/arrière, m/s <sup>2</sup> *	2.1 / 2.5

**MATÉRIEL RECOMMANDÉ**

WT 15i, accessoire d'aspiration, extracteur de poussière DE 110i

**REFERENCES**

967 79 59-01

**PRIX, CHF**

605.-

\* avec la batterie BLi300



**BATTERIE DRILL MOTEUR DM 540i**

**CARACTERISTIQUES TECHNIQUES**

Puissance, W	1350
Moteur	BLDC (sans balais)
Tension, V	36
Vitesses	2
Vitesse de rotation sans charge, tr/min	770-2400 (vitesse 1)/ 1400 - 4450 (vitesse 2)
Diam. de forage recommandé, mm	15-100
Diamètre recommandé de foret, forage à la main, mm	15-75
Filetage axe, ext.	1 1/4" 7 UNC
Filetage axe, int.	G 1/2"
Raccord d'eau UNC	Gardena mâle
Niveau de pression acoustique, dB(A)	86
Niveau de puissance acoustique, dB(A)	97
Poids net, kg	6.8*

**MATÉRIEL RECOMMANDÉ**

Réservoir d'eau	—
Bâti de forage	DS 150, DS 250
Aspirateur	DE 110i, W 250 P

**REFERENCES**

970 49 37-01  
970 49 37-03, DM 540i, BLi 300, QC 500

**PRIX, CHF**

2220.-

\* avec la batterie BLi300

BAT-TERIE*	COUPEZ EN QUANTITÉ			
	DALLES DE JARDIN EN BÉTON, 40 MM	TUILES	GRANIT, 70 MM	CARREAUX DE SOL, 7 MM
BLi200	20 pcs	85 pcs	6 pcs	140 pcs
BLi300	40 pcs	165 pcs	10 pcs	240 pcs

\*Compte tenu du fait que ces informations sont données à titre indicatif uniquement et qu'elles ne sont pas toujours applicables d'une configuration à l'autre.

FORAGE À L'EAU, DM 540i AVEC BLi 300*								
DIAMÈTRE DE TROU, MM	DALLE DE BÉTON (270 mm, non renforcé)	NOMBRE DE TROUS (150 mm)	LECA (590 x 150 x 190 mm)	NOMBRE DE TROUS (150 mm)	PARPAING (390 x 150 x 167 mm)	NUMBER OF HOLES (150 mm)	BRIQUE (250 x 120 x 62 mm)	NUMBER OF HOLES (120 mm)
Ø 25		Jusqu'à 12 trous		Jusqu'à 250		Jusqu'à 65 trous		Jusqu'à 53 trous
Ø 50		Jusqu'à 7 trous		Jusqu'à 200		Jusqu'à 32 trous		Jusqu'à 40 trous
Ø 75		Jusqu'à 5 trous		Jusqu'à 150		Jusqu'à 16 trous		Jusqu'à 23 trous
Ø 100 (bâti de forage)		Jusqu'à 3 trous						

\* Les résultats du forage peuvent varier en fonction des compétences de l'opérateur, des conditions ambiantes, du type de matériau et de la qualité du forêt de carottage diamanté et ne doivent être considérés qu'à titre indicatif. Pour ce tableau, un DM 540i et une batterie BLi300 ont été utilisés, en faisant fonctionner la batterie de pleine charge à vide, avec un trépan Elite-Drill TW pour le forage à l'eau.

NOUVEAU


**RÈGLE VIBRANTE À BATTERIE BV 30i**
**CARACTERISTIQUES TECHNIQUES**

Moteur	BLDC (sans balais)
Puissance, kW	0.8
Tension, V	36
Batteries recommandées	BLi 200 / BLi 300
Fréquence de vibration, tr/min	3,500-7,500
Temps de fonctionnement (BLi 300), min	Jusqu'à 70
Poids net, kg*	11.5
Force centrifuge, N	1,600 (at 7,500 rpm)

**REFERENCES**

Sans batterie, chargeur et profile	967 97 38-01
------------------------------------	--------------

**PRIX, CHF 2520.-**

\* sans batterie et accessoire.

NOUVEAU


**ASPIRATEUR À BATTERIE DE 110i**
**CARACTERISTIQUES TECHNIQUES**

Puissance, kW	1.1
Tension, V	36
Puissance supply	Batterie
Max airflow at turbine, m³/h	215
Vide max., kPa	18
Diamètre d'admission d'aspiration, mm	38
Surface du filtre primaire, m²	1.4
Surface du filtre HEPA H13, m²	1.2
Nombre de filtres HEPA H13	1
Classification	H
Encombrement (L x l x h), mm	673x400x1000
Poids net, kg*	27

**MATÉRIEL RECOMMANDÉ**

K 535i, DM 540i, DM 200, DM 220, DM 230, meuleuses d'angle (125 mm), Forage à main, rainureuse, autres outils portatifs, nettoyage du chantier de construction

**REFERENCES**

970 51 49-02

Fourni avec:  
 1 tuyau souple 38 mm (5 m)  
 Lance 38 mm  
 outil de sol 38 mm, 37 mm de Largesur  
 Multi-adaptateur 38 mm  
 bouchon anti-poussière  
 1 sac Longopac

**PRIX, CHF 2550.-**

\* sans batterie et accessoire

REMARQUE: Chaque filtre HEPA est testé individuellement et certifié pour un taux de filtration de 99.99 % à 0.3 micron.

NOUVEAU


**PROJECTEUR DE CHANTIER WL 8i**
**TECHNISCHE DATEN**

Moteur	Moteur Husqvarna sans balais
Tension, V	36
Batteries recommandées	BLi 100/ BLi 200 / BLi 300
Intensité lumineuse maximale, lm	8000
modes de sortie	3 (1000, 4000 and 8000 lm)
Temps de fonctionnement (BLi 300), heures	Jusqu'à 56
Tête lumineuse amovible pour réglage d'angle de lumière	Oui
Fonction mémoire (modes de sorties)	Oui
Sortie batterie externe USB	Oui
Poids net, kg*	3.5

**REFERENCES**

Sans batterie, chargeur et profile	970 58 49-01
------------------------------------	--------------

**MATÉRIEL RECOMMANDÉ**

Trépieds	535 32 49-01
Diffuseur	535 32 49-02

**PRIX, CHF sur demande**

\* sans batterie et accessoire.

NOUVEAU


**BATTERIE RÉSERVOIR D'EAU WT 15i**

Moteur	Brushless Husqvarna motor
Tension, V	36
Batteries recommandées	BLi 100
Volume réservoir, l	15
Longueur du tuyau intégré, m	3
Poids	3.6

**REFERENCES**

Kit avec WT 15i, BLi 100 et QC 80	599 58 24-05
-----------------------------------	--------------

**PRIX, CHF 549.-**

\* sans batterie et accessoire.

# CHARGE RAPIDE. PERFORMANCES LONGUE DURÉE.

Le système de batteries Husqvarna est le plus flexible actuellement disponible sur le marché, avec des performances inégalées. Il vous suffit de charger, brancher et allumer votre machine pour obtenir des performances de pointe sans perte de puissance : elles sont toujours prêtes à l'emploi.

Les chargeurs Husqvarna sont bien évidemment conçus pour que vous et votre équipement à batterie soyez toujours opérationnels. Notre gamme de chargeurs et notre algorithme de charge intelligent permettent un chargement rapide de la batterie jusqu'à 80 % en seulement une demi-heure, avant de continuer avec les 20 derniers pour cent.



BATTERIES	BLi950X	BLi550X	BLi300	BLi200	BLi100	BLi20
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>						
Type de batterie	Li-ion	Li-ion	Li-ion	Li-ion	Li-ion	Li-ion
Tension de la batterie, V	36	36	36	36	36	36
Capacité, Ah	31,1	15,6	9,4	5,2	2,6	4,0
Énergie, Wh	1120	562	338	187	94	144
Poids, batterie intégrée, kg	—	—	1,9	1,3	0,9	1,2
Poids, dorsale sans harnais, kg	7	5,5	—	—	—	—
Poids, dorsale avec harnais, kg	8,5	7,1	—	—	—	—
Indication de l'état de charge	4-LED	4-LED	4-LED	4-LED	4-LED	3-LED
Cycles de charge (jusqu'à)	1500	1500	1500	1500	1500	600
<b>REFERENCES</b>						
	967 96 46-01	967 96 45-01	967 96 43-01	967 96 41-01	967 96 39-01	967 96 38-01
<b>PRIX, CHF</b>						
	-	-	-	-	-	-



CHARGEURS	QC500	QC330	QC 250	VI600F, TENSION INVERTER
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>				
Poids, kg	1,4	1,4	0,7	—
Puissance de charge, W	500	330	250	—
Tension secteur, V	100-240	100-240	100-240	—
<b>REFERENCES</b>				
	967 96 50-01	967 09 14-06	967 97 01-01	967 96 51-01
<b>PRIX, CHF</b>				
	180.-	120.71	-	-

## Batterie Husqvarna.

### ACCESSORIES

1	Boîte pour batterie BLi UN3480	529 47 51-01
2	Boîte pour batterie PACE UN3480	531 21 54-02
3	Akku-Träger	590 77 72-01



1 Boîte pour batterie BLi UN3480

2 Boîte pour batterie PACE UN3480

3 Akku-Träger

# QUELLE EST LA DURÉE DE VIE D'UNE BATTERIE ?

L'autonomie disponible avec une batterie entièrement chargée dépend de trois variables : la capacité de la batterie, la machine avec laquelle la batterie est utilisée et la difficulté de la coupe ou taille. Ce tableau montre une estimation de l'autonomie que vous pouvez attendre des équipements à batterie Husqvarna dans différentes situations de travail.

Le temps de charge pour une batterie complètement déchargée dépend de la capacité de la batterie et du chargeur utilisé. Dans de nombreux cas, le temps de charge sera plus court que le temps de fonctionnement. Cela vous permet de travailler en continu lorsque vous avez deux batteries : une batterie utilisée lorsque l'autre charge.



## TEMPS DE CHARGE POUR DIFFÉRENTES BATTERIES ET CHARGEURS

BATTERIE	CYCLES DE CHARGE	QC500 NIVEAU DE CHARGE		QC330 NIVEAU DE CHARGE		QC80F NIVEAU DE CHARGE	
		80%	100%	80%	100%	80%	100%
BLI950X	1500	1 h 40 min	2 h 55 min	3 h	4 h 5 min	—	—
BLI550X	1500	1 h	1 h 25 min	1 h 40 min	2 h 5 min	—	—
BLI300	1500	35 min	1 h	55 min	1 h 20 min	4 h	4 h 20 min
BLI200	1500	30 min	50 min	30 min	50 min	2 h 25 min	2 h 40 min
BLI100	1500	30 min	50 min	30 min	50 min	1 h 5 min	1 h 25 min
BLI20	600	25 min.	40 min.	25 min.	40 min.	1 h 50 min.	2 h 10 min.

## TEMPS DE TRAVAIL SUR UNE SEULE CHARGE

BATTERIE	535i XP®			T 535i XP®	120i	530iPX	530iPT5/ 530iP4	520iRX/520iLX		520iHE3/520iHD70/ 520iHD60		550iBTX		530iBX*/525iB/ 320iB MARK II	
	MENUISIER	ÉLAGAGE	COUPE DE BÛCHES	ÉLAGAGE		DÉFRICHAGE	ÉLAGAGE	LÉGER	ROBUSTE	LÉGER	ROBUSTE	LÉGER	ROBUSTE	LÉGER	ROBUSTE
BLI950X	18 h 40 min	7 h 30 min	3 h 20 min	13 h	3 h	8 h 15 min	11 h 30 min	8 h 15 min	4 h 15 min	12 h 30 min	6 h	1 h 45 min	1 h	3 h 30 min	1 h 45 min
BLI550X	9 h 20 min	3 h 45 min	1 h 45 min	6 h 30 min	1 h 30 min	4 h 15 min	5 h 45 min	4 h 15 min	2 h	6 h 15 min	3 h	50 min	30 min	1 h 45 min	45 min
BLI300	5 h 30 min	2 h 15 min	1 h	4 h	—	2 h 30 min	3 h 30 min	2 h 30 min	1 h 15 min	3 h 45 min	1 h 45 min	—	—	1 h	35 min
BLI200	3 h	1 h 15 min	35 min	2 h 15 min	45 min	1 h 20 min	2 h	1 h 20 min	40 min	2 h	1 h	—	—	35 min	15 min
BLI100	1 h 30 min	40 min	15 min	1 h	—	40 min	50 min	40 min	20 min	1 h	30 min	—	—	20 min	10 min
BLI20	2 h 30 min	1 h	25 min	1 h 45 min	35 min	1 h	1 h 30 min	1 h	30 min	1 h 30 min	50 min	—	—	30 min	15 min

Les temps de fonctionnement indiqués sont des temps maximum et correspondent à l'autonomie avec savE™; travail réel, maintenance de base et les mouvements/l'escalade lors d'opérations génériques. \*Nécessite des batteries dorsales BLI.

Meilleure option

# DES SCIES ROBUSTES ET FIABLES POUR LE CARRELAGE ET LA MAÇONNERIE, À LA HAUTEUR DE VOS EXIGENCES PROFESSIONNELLES

Les scies sur table Husqvarna sont très performantes, faciles à transporter et simples d'utilisation, que ce soit pour scier des briques, des tuiles ou des carreaux. Pour nous, il est tout aussi important qu'il y ait une parfaite adéquation entre matériau, machine et outil diamanté. Ainsi, vos coupes seront toujours précises.



**ROBUSTE** Le châssis monobloc avec chemins de roulement intégrés assure une excellente rigidité et prolonge la durée de vie de la machine.

**FIABLE** Le moteur puissant et fiable assure une grande productivité et une longue durée de vie.

## Présentation générale.

La gamme de scies sur table Husqvarna comprend 7 modèles optimisés pour différentes applications.

**SCIES SUR TABLE** Les scies sur table Husqvarna ont été conçues pour découper briques et blocs de construction avec rapidité et précision. Très stables, elles acceptent des blocs de grande taille. Une seule personne suffit pour le transport, la mise en place et l'utilisation.



TS 400 F



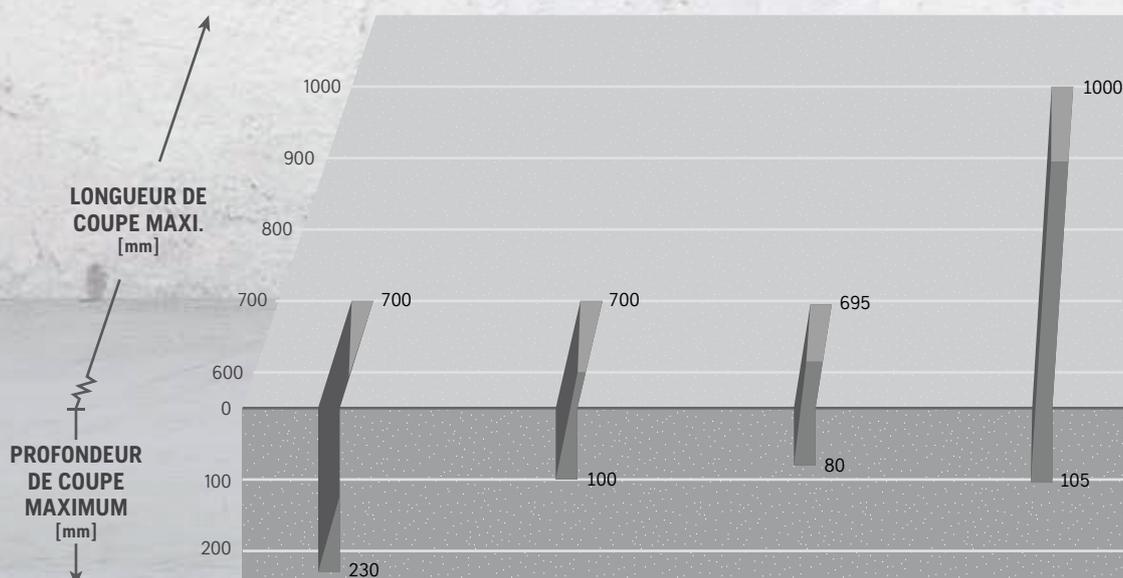
TS 350 E



TS 300 E



TS 100 R





**SCIAGE VARIE** Avec la TS 60, vous faites des coupes en plongée, en biais et en angle.

**LA HUSQVARNA TS 60** est équipée du système innovant et breveté Water Containment System. Grâce à ce système, l'eau et la boue sont recyclées. Un courant d'eau qui traverse la rainure réduit la quantité de boues. Résultat: la zone de travail autour de la scie reste propre et sans éclaboussures d'eau.



TS 73 R

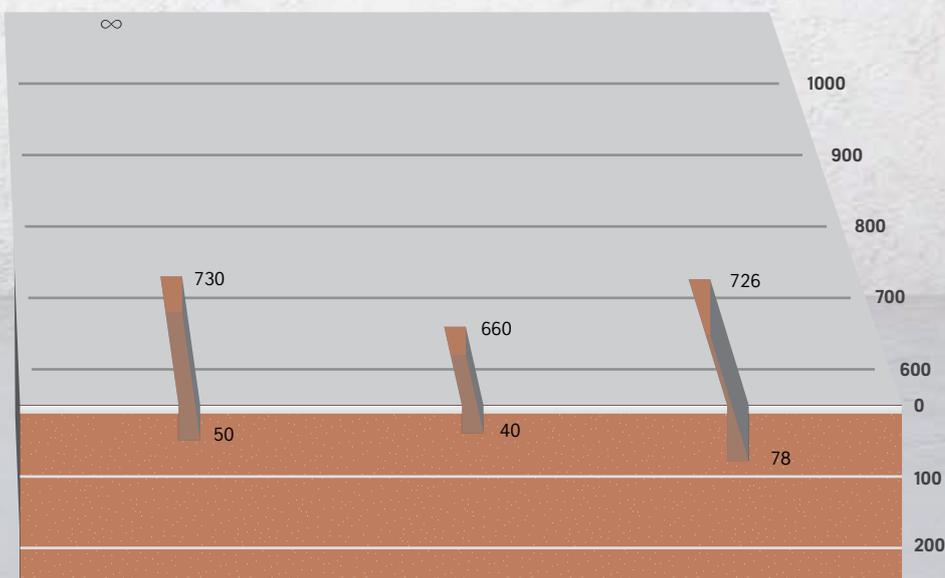


TS 66 R



TS 60

**SCIÉS DE CARRELAGE** Les scies de carrelage Husqvarna ont été conçues pour découper tous les carrelages et de toutes tailles avec efficacité et précision. Elles sont équipées de guidages pour scier en biseau avec précision. Une seule personne suffit pour le transport, la mise en place et l'utilisation.



Pour plus de détails, visitez [www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)





SCIES SUR TABLE	TS 400 F	TS 350 E	TS 300 E	TS 100 R
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>				
Puissance, W	1500/2200	1500/2200	2200	2200
Tension, V	115/230/400	115/230/400	230/400	230/400
Fréquence, Hz	50	50	50	50
Vitesse de rotation, tr/min	2800	2800	2800	2800
Diam. maxi. disque, mm	400	350	300 (350)	350
Prof. maxi. de coupe, mm	125	100	80 (100)	105
Long. maxi. de coupe, mm	700	700	695	1000
Arbre, mm	25,4	25,4	25,4	25,4
Encombrement (L×W×H), mm	1120×600×600	1120×600×600	1120×600×600	1400×840×1400
Poids, kg	96,0	92,0	82,0	106,0
<b>FONCTIONS</b>				
Disjoncteur à minimum de tension	●	●	●	●
Tête plongeante	●	●	●	●
Clé d'axe de disque	●	●	●	●
Guide de coupe rectiligne	●	●	●	●
Pompe à eau	●	●	●	●
Pompe électrique à branchement rapide	●	●	—	●
Roues de transport	4	2	—	—
Guide de coupe oblique	●	●	—	—
Flasque d'enlèvement rapide du disque	●	—	—	—
Pieds repliables	●	●	●	—
Adaptateur de disque 300–350 mm	●	●	●	—
Adaptateurs de disque 300, 350 et 400 mm	●	—	—	—
<b>REFERENCES</b>				
	230 V, monophasé, disque de haute qualité	965 14 80–01, 230 V, monophasé, disque de haute qualité	965 15 46–01, 230 V, monophasé	965 15 40–02, 230 V, monophasé, disque de haute qualité
<b>PRIX, CHF</b>	<b>2'290.-</b>	<b>1'670.-</b>	<b>1'470.-</b>	<b>2'850.-</b>



SCIES DE CARRELAGE	TS 73 R	TS 66 R	TS 60
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>			
Puissance, W	1000	800	1800
Tension, V	115/230	230	230
Fréquence, Hz	50	50	50
Diam. maxi. disque, mm	230	200	254
Prof. maxi. de coupe, mm	50/100	40	78/45*
Long. maxi. de coupe, mm	730	660	726
Arbre, mm	25,4	25,4	16
Encombrement (L×l×h), mm	1060×575×600	950×480×490	932×700×468
Poids, kg	47,0	41,0	36,0
<b>FONCTIONS</b>			
Clé d'axe de disque	●	●	●
Guide de coupe oblique	●	●	●
Guide de coupe réglable	●	●	●
Pompe à eau	●	●	●
Tête plongeante	●	●	●
Rallonge latérale de la table	●	●	●
Disque à jante continue inclus	●	●	●
<b>REFERENCES</b>			
	965 15 38-02, 230 V	965 15 37-01, 230 V	966 61 07-02, 230 V
<b>PRIX, CHF</b>	<b>1'250.-</b>	<b>780.-</b>	<b>1'830.-</b>

\*Coupe en biseau à 45°.

**GÉREZ LA POUSSIÈRE  
ET LA BOUE SIMPLEMENT  
ET EFFICACEMENT !**

**DÉCOUVREZ LE GUIDE DES SYSTÈMES À LA PAGE 64**



1 Écrou de fixation rapide du disque



2 Guide pour coupe oblique, pour TS 300 E



3 Guide pour coupe oblique, pour TS 73 R



4 Cordon différentiel



5 Support latéral



6 Roues pour bâti



7 Kit guidage au laser (TS 400 F)

## Husqvarna TS 400 F.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1	Écrou de fixation rapide du disque	543 04 33-57 46.-
2	Guide de coupe oblique	543 04 61-46 28.-
4	Cordon différentiel, PRCD, monophasé 16 A-30 mA	543 04 14-10 219.-
7	Kit guidage au laser TS 400 F	540 06 62-01 206.-
	Kit guidage au laser	543 04 60-51 3.-
	Bouchon pour le réservoir	587 49 22-01 154.-
	Pompe de compression, 230/400 V	587 49 22-04 131.-

## Husqvarna TS 350 E.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1	Écrou de disque	543 85 01-75 3.-
2	Guide de coupe oblique	543 04 61-46 28.-
4	Cordon différentiel, PRCD, monophasé 16 A-30 mA	543 04 14-10 219.-
	Bouchon pour le réservoir	543 04 60-51 3.-
	Pompe de compression, 230/400V	587 49 22-01 154.-
	Pompe de compression, 110V	587 49 22-04 131.-
	Clé, écrou de disque	543 04 59-00 4.-

## Husqvarna TS 300 E.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1	Écrou de disque	543 85 01-75 3.-
2	Guide de coupe oblique	543 04 61-46 28.-
4	Cordon différentiel, PRCD, monophasé 16 A-30 mA	543 04 14-10 219.-
	Bouchon pour le réservoir	543 04 60-51 3.-
	Pompe de compression, 230/400 V	587 49 22-03 119.-
	Clé, écrou de disque	543 04 34-50 11.-

## Husqvarna TS 100 R.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1	Écrou de disque	543 85 01-75 3.-
4	Cordon différentiel, PRCD, monophasé 16 A-30 mA	543 04 14-10 219.-
	Bouchon pour le réservoir	543 04 60-51 3.-
	Pompe de compression, 230/400 V	587 49 22-03 119.-
	Clé, écrou de disque	543 06 64-23 7.-

## Husqvarna TS 73 R.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1	Écrou de disque	543 85 03-28 1.-
3	Guide de coupe oblique	543 06 98-41 34.-
4	Cordon différentiel, PRCD, monophasé 16 A-30 mA	543 04 14-10 219.-
5	Support latéral	544 94 53-01 9.-
	Bouchon pour bac à eau	543 04 60-51 3.-
	Pompe à eau, 230 V	587 49 22-02 109.-
	Clé, écrou de disque	587 49 22-05 104.-
	Clé anglaise, écrou de disque de coupe	543 04 58-95 2.-

## Husqvarna TS 66 R.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
1	Écrou de disque	543 85 03-28 1.-
4	Cordon différentiel, PRCD, monophasé 16 A-30 mA	543 04 14-10 219.-
	Pompe à eau	543 04 05-03 30.-

## Husqvarna TS 60.

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE		
6	Roues pour bâti	577 94 71-01 187.-
	Pompe à eau, 230 V	577 52 01-05 118.-
	Pompe à eau, 120 V	525 82 56-03 -

Pour la liste complète des pièces de rechange, se reporter à la *Liste illustrée des pièces de rechange* sur notre site web.

# OUTILS DIAMANTÉS POUR SCIES SUR TABLE ET DE CARRELAGE

Mise au point en vue d'un usage intensif, cette gamme professionnelle est optimisée pour des milieux contraignants et un éventail de matériaux qui va du carrelage en céramique dur, aux briques et blocs de faible densité et hautement abrasifs. Ces spécificités sont issues de notre expérience mondiale des travaux lourds. La gamme de disques comprend plusieurs modèles équipés d'une tôle en acier spécial qui réduit le niveau de bruit de 50 % par rapport aux disques ordinaires. Un plus aussi bien pour l'utilisateur que pour les zones sensibles.

## GOLD

Pour plus de détails, voir page 8.



## ELITE-CUT

PRODUIT	ELITE-CUT	
	GS 2 S	GS 50 S
FORME DU SEGMENT		
MATÉRIEL RECOMMANDÉ	TS 350 E, TS 300 E, TS 100 R, TS 73 R, TS 66 R, TS 60	TS 400 F, TS 350 E, TS 300 E

●●● = Optimal ●● = Bon ● = Acceptable — = Pas recommandé

## Disques Husqvarna Elite-Cut pour les scies sur table.

Disques « Professionnels » pour les matériaux de maçonnerie et le carrelage qui couvrent un très large champ de matériaux.

REFERENCE	DIAMETRE, MM	GEOMETRIE DU DISQUE	FORME DU SEGMENT	HAUTEUR DE SEGMENT, MM	ALESAGE, MM	AUTRES	PRIX, CHF
<b>GS 2 S</b>							
579 80 34-60	180	Continu	Plat	10,0	25,4	Tôle silencieuse	49.-
579 80 34-70	200	Continu	Plat	10,0	25,4	Tôle silencieuse	58.-
579 80 34-80	230	Continu	Plat	10,0	25,4	Tôle silencieuse	89.-
579 80 34-90	250	Continu	Plat	10,0	25,4	Tôle silencieuse	126.-
579 79 81-10	300	Continu	Plat	10,0	25,4	Tôle silencieuse	155.-
579 79 81-20	350	Continu	Plat	10,0	25,4	Tôle silencieuse	179.-
<b>GS 50 S</b>							
579 80 41-10	300	Segments	Plat	12,0	25,4	Tôle silencieuse	200.-
579 80 41-20	350	Segments	Plat	12,0	25,4	Tôle silencieuse	250.-
579 80 41-30	400	Segments	Plat	12,0	25,4	Tôle silencieuse	395.-
579 80 41-60	500	Segments	Plat	12,0	25,4	—	720.-
579 80 41-70	600	Segments	Plat	12,0	25,4	—	820.-
579 80 41-80	900	Segments	Plat	12,0	60,0	—	1'100.-
579 80 41-90	1000	Segments	Plat	12,0	60,0	—	-

Les diamètres de lame sont nominaux.

# DES ROBOTS DE HAUTES PERFORMANCES POUR DÉMOLIR EN TOUTE SÉCURITÉ

Puissants, légers et fonctionnels, nos robots démolisseurs télécommandés sont à la pointe technologique. Ils sont le choix logique des utilisateurs en quête d'une machine qui allie grande portée, manœuvrabilité et stabilité. Leur télécommande moderne est un modèle de simplicité et d'ergonomie. Et grâce à notre longue expérience, à notre savoir-faire et à notre présence mondiale, vous bénéficiez d'un service après-vente et d'une assistance technique à la fois proche et efficace.



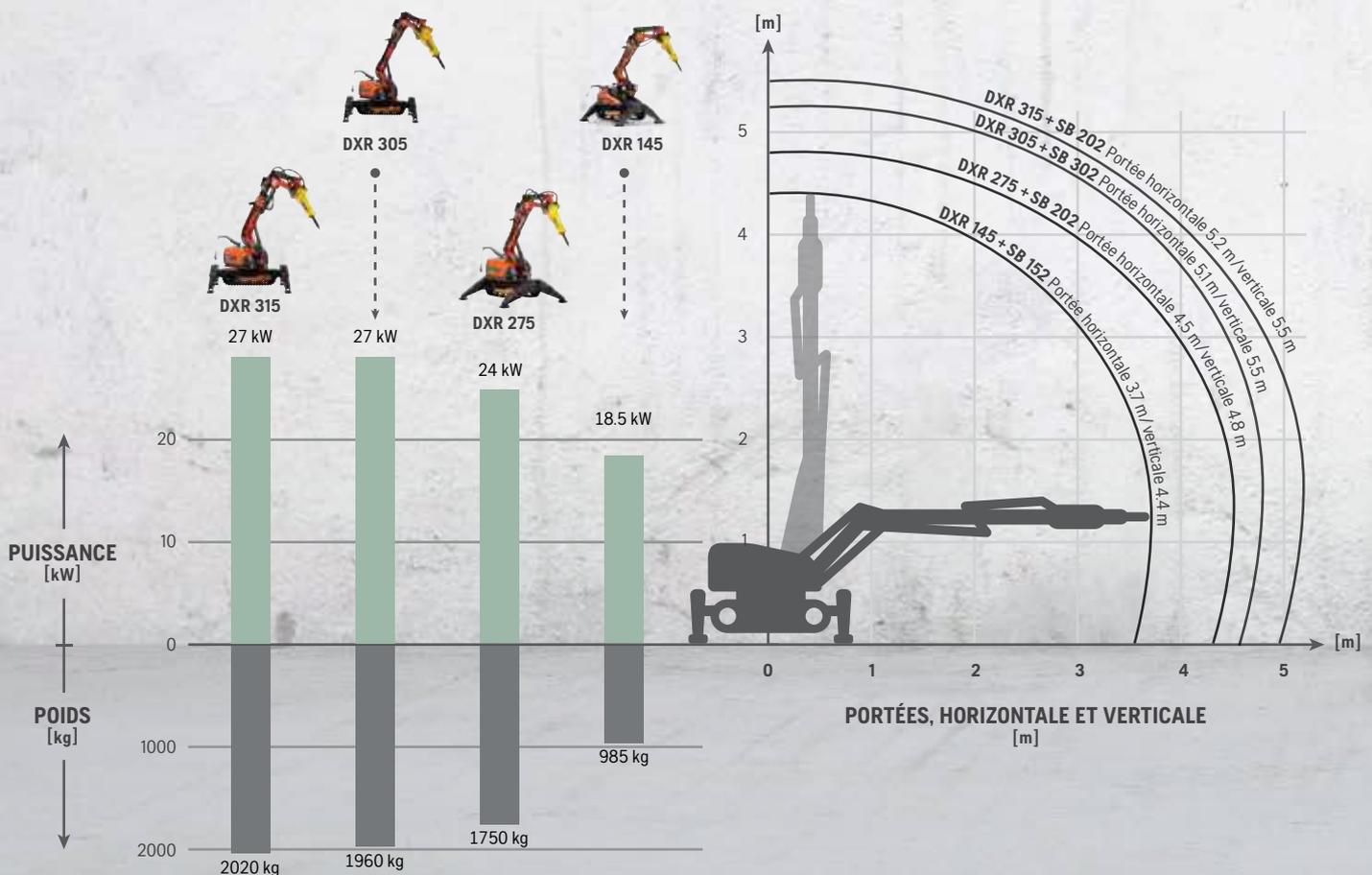
Pour plus de détails, visitez [www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)

**DXR MODE D'EMPLOI** Découvrez les robots démolisseurs DXR en action et comment les utiliser efficacement sur <https://www.husqvarnacp.ch/fr/services/guides-de-l-utilisateur/robots-demolisseurs/>



## Présentation générale.

La gamme de robots démolisseurs comprend quatre modèles de base, s'échelonnant du 18,5 kW DXR 145 avec bras pivotant sur 360°, au 27 kW DXR 315 avec bras télescopique. Les poids vont de 985 kg à 2020 kg. Grâce aux packs d'options, les robots démolisseurs DXR sont disponibles en 17 versions. Pour une productivité maximale, choisissez la configuration adaptée au type de travail.



**COMPACTE** En raison de sa largeur réduite, la machine passe les ouvertures de porte standard. La faible hauteur permet d'avoir une bonne visibilité. L'utilisateur y gagne en efficacité et en sécurité. De plus, le centre de gravité de la machine est abaissé. Les stabilisateurs ont un grand écartement pour assurer une grande stabilité et supporter des charges importantes.



**POLYVALENTS** Accompagnés d'une large gamme d'outils et d'accessoires, les robots démolisseurs Husqvarna DXR sont aptes à intervenir sur pratiquement tous les chantiers de construction et de rénovation pour briser, buriner, concasser, cisailer, creuser, saisir, gratter...



**SANS FIL** La télécommande du DXR est l'une des plus moderne et intuitive du marché. Elle permet de piloter la machine en toute simplicité. Utilisant la technologie Bluetooth pour milieu industriel, le boîtier est équipé d'un écran d'affichage couleur haute lisibilité de 3,5" (9 cm).



**PRODUCTIVITÉ** Les machines ont un rapport poids-puissance élevé. Elles se pilotent facilement grâce à leur conception fonctionnelle et à leurs solutions techniques innovantes. Elles rejoignent rapidement leur poste et se mettent aussitôt au travail.

# PACKS OPTIONS INSTALLÉS EN USINE POUR UNE PRODUCTIVITÉ ACCRUE

Désormais, vous pouvez commander le robot démolisseur Husqvarna DXR avec des options qui améliorent la machine en précision, performances et protection. Ces packs d'options sont installés en usine, dans un environnement propre, ce qui se traduit par un gain de temps et d'argent, et une qualité d'installation optimale. Il existe actuellement trois packs d'options : P1, P2 et P3. (Les composants inclus dans ces packs peuvent également être installés en après-vente.) Pour plus de détails, visitez [www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch).

**PACK HYDRAULIQUE (P1)**

**PACK REFROIDISSEMENT SUPPLEMENTAIRE (P2)**

**PACK PROTECTION CONTRE LA CHALEUR (P3)**



## **PACK REFROIDISSEMENT SUPPLEMENTAIRE (P2)**

Ce pack permet au robot démolisseur DXR de travailler à pleine puissance et sans interruption sous des températures ambiantes plus élevées, ce qui permet d'avoir une meilleure productivité dans les fours de cimenterie et les aciéries, par exemple. Disponible pour DXR 315, DXR 305 et DXR 275.

**P2**



**P1**

## **PACK HYDRAULIQUE (P1)**

Ce pack permet à l'opérateur de commander avec précision une fonction hydraulique supplémentaire, par exemple la rotation axiale du grappin ou de la cisaille. Il inclut des boucliers de protection des vérins hydrauliques extérieurs. Disponible pour tous les modèles DXR.



Kit hydraulique pour fonctions supplémentaires

Kit de protection des vérins (C2 et C3)

Kit accessoire pack de refroidissement

Protection des flexibles

Huile hydraulique ininflammable

Chenilles en acier

Pieds en acier

Kit de refroidissement pour marteau

Kit de protection contre la chaleur pour SB202/SB302 (à commander séparément)

● ●	● ●							
●	●	● ●						
●	●	●	● ●	●	● ●	● ●	● ●	● ●

● = Installation en usine

● = Installation en après-vente

**PACK PROTECTION CONTRE LA CHALEUR (P3)** Ce pack permet d'utiliser le robot démolisseur DXR pour le décrassage des fonderies et interventions similaires. Il protège les pièces vitales de la chaleur rayonnante et de la chaleur par conduction. Disponible pour DXR 275, DXR 305 et DXR 315.

Protection des flexibles et huile hydraulique ininflammable



Chenilles en acier

Kit de refroidissement pour marteau



Pieds en acier



P3

Pack de protection contre la chaleur pour SB202/SB302 (à commander séparément)



ROBOTS DEMOLISSEURS	DXR 315	DXR 305
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>		
Puissance, kW	27	27
Poids, kg	2020	1960
Portée verticale/horizontale, m*	5,5/5,2	5,2/4,8
Lames de nivellement/stabilisateurs	Stabilisateurs	Stabilisateurs
Télescopiques/Non télescopiques	Télescopiques	Non télescopiques
Débit 50/60 Hz, l/min	85	85
Pression maximale nominale, bar	200	200
Pression maximale poussée, bar	250	250
Débit variable pour outils et système, l/min	0-85	0-85
Type de pompe	Pompe à pistons axiaux, variable, à sensibilité de charge	Pompe à pistons axiaux, variable, à sensibilité de charge
Largeur corps machine, mm	780	780
Longueur corps machine, mm	2057 (stabilisateurs inclus)	2057 (stabilisateurs inclus)
Hauteur corps machine, mm	1035	1035
Télécommande	Portable	Portable
Communication	Liaison radio 2.4 GHz	Liaison radio 2.4 GHz
Portée, radio	Jusqu'à 300 m	Jusqu'à 300 m
<b>REFERENCES</b>		
	970 51 76-01	970 51 75-01
	970 51 76-03, avec pack options hydrauliques (P1)	970 51 75-03, avec pack options hydrauliques (P1)
	970 51 76-06, avec pack refroidissement (P2)	970 51 75-06, avec pack refroidissement (P2)
	970 51 76-08, avec pack protection contre la chaleur (P3)	970 51 75-08, avec pack protection contre la chaleur (P3)

\*Portée mesurée sur la machine à l'aide du marteau SB 302 (DXR 305), SB 202 (DXR 315, DXR 275), SB 152 (DXR 145), du centre de rotation à la pointe du marteau, avec le bras de la machine en extension maximale.



DXR 275



DXR 145

24  
1750  
4,8/4,5  
Stabilisateurs  
Non télescopiques  
75  
200  
250  
0-75  
Pompe à pistons axiaux, variable, à sensibilité de charge  
780  
2057 (stabilisateurs inclus)  
1035  
Portable  
Liaison radio 2.4 GHz  
Jusqu'à 300 m

18,5  
985  
4,4/3,7  
Stabilisateurs  
Non télescopiques  
52  
200  
250  
0-52  
Pompe à pistons axiaux, variable, à sensibilité de charge  
771  
1614 (stabilisateurs inclus)  
854  
Portable  
Liaison radio 2.4 GHz  
Jusqu'à 300 m

970 51 74-01  
970 51 74-03, avec pack options hydrauliques (P1)  
970 51 74-06, avec pack refroidissement (P2)  
970 51 74-08, avec pack protection contre la chaleur (P3)

970 50 97-01  
970 50 97-03, avec pack options hydrauliques (P1)

**GÉREZ LA POUSSIÈRE  
ET LA BOUE SIMPLEMENT  
ET EFFICACEMENT !**

**DÉCOUVREZ LE GUIDE DES SYSTÈMES À LA PAGE 64**



CONCASSEURS	DCR 300	DCR 100	REMARQUES
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>			
Poids, kg	274	192	
Ouverture des mâchoires max. mm	430	425*/325**	
Force d'écrasement, kN/t	440/45	335/34 317/32	Puissance maximale aux pointes (en position d'ouverture maximale, début de cycle)
Profondeur de travail, mm	200	193**	Grande profondeur, pour un maximum d'efficacité
Barres d'armature, mm	30	28	
<b>RECOMMANDE POUR</b>			
	DXR 315/310/305/300/275/270	DXR 145/140	
<b>REFERENCES</b>			
	966 78 64-01, y compris tuyaux flexibles et plaque d'adaptation	966 78 63-01, y compris tuyaux flexibles et plaque d'adaptation	
<b>Prix sur demande</b>			

\*Broches en position sortie. \*\*Broches en position rentrée



Plaquette pour DCR 300



Plaquette pour DCR 100



Kit de réduction de la  
poussière, broyeur

CISAILLE	DSS 200
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>	
Poids, kg	185
Ouverture des mâchoires max. mm	200
Force d'écrasement maxi., kN/t	841/85,7
Profondeur de travail, mm	135
<b>DIMENSIONS MAXI. CISAILLE</b>	
┌ Flèches/profils, mm/inch	IPE 120 (120×64/4,7×2,5)
■ Fer carré, mm/inch	30×30/1,18×1,18
○ Tuyau, mm/inch	75×5,0/2,95×0,20
□ Tuyau carré, mm/inch	60×60×5,0/2,4×2,4×0,2
└ Flèche en U, mm/inch	UPE 100 (55×100/2,2×3,9)
<b>RECOMMANDE POUR</b>	
	DXR 315/310/305/300/275/270/ 145/140
<b>REFERENCES</b>	
	967 27 80-01, y compris tuyaux flexibles et plaque d'adaptation
<b>Prix sur demande</b>	

ACCESSOIRES DCR 300	
Plaquette	579 02 65-01
Kit de réduction de la poussière, broyeur	596 52 82-01
PIECES DE RECHANGE DCR 300	
Pointe	579 01 85-01
Cisaille à barres d'armature	579 00 93-01
Filtre de tuyau en ligne	588 02 97-01
ACCESSOIRES DCR 100	
Plaquette	579 02 66-01
Kit de réduction de la poussière, broyeur	596 52 82-01
PIECES DE RECHANGE DCR 100	
Cisaille à barres d'armature	579 02 42-01
PIECES DE RECHANGE DSS 200	
Lame droite	587 01 94-01
Lame incurvée	587 01 95-01



GODETS	DXR 315/310/305/300/275/270			DXR 145/140		
	LARGE	STANDARD	ETROITE	LARGE	STANDARD	ETROITE
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>						
Poids, kg	90	70	50	60	58	50
Largeur, mm	770	520	300	770	520	300
Volume, l	105	85	40	60	55	40
<b>REFERENCES</b>						
	587 97 57-01	587 31 07-01	587 31 08-01	587 31 09-01	587 31 10-01	587 31 08-02



MULTI-PINCE	MG 200	MG 100
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>		
Poids, kg	175	90
Ouverture des mâchoires max. mm	750	600
Force, kN/t	15/1,5	5,9/0,6
Largeur, mm	450	300
<b>RECOMMANDE POUR</b>		
	DXR 315/310/305/300/275/270	DXR 145/140
<b>REFERENCES</b>		
	586 74 30-01, y compris tuyaux flexibles et plaque d'adaptation	586 74 29-01, y compris tuyaux flexibles et plaque d'adaptation



MARTEAUX	SB 302	SB 202	SB 152
<b>CARACTERISTIQUES TECHNIQUES</b>			
Poids, kg	300	200	140
<b>RECOMMANDE POUR</b>			
	DXR 305/300	DXR 315/310/305/300/275/270	DXR 145/140
<b>REFERENCES</b>			
	586 50 13-01, y compris tuyaux flexibles et plaque d'adaptation 587 05 02-01, protection thermique, y compris tuyaux flexibles et plaque d'adaptation	522 48 24-01, y compris tuyaux flexibles et plaque d'adaptation 580 90 21-01, protection thermique, y compris tuyaux flexibles et plaque d'adaptation	576 18 91-01, y compris tuyaux flexibles et plaque d'adaptation

Prix sur demande



Ciseau transversal

**ACCESSOIRES SB 302**

Kit de protection contre la chaleur pour marteau	586 70 28-02
Kit anti-poussière, marteau	583 80 72-02

**PIÈCES DÉTACHÉES SB 302**

Chisel cross, 76 cm	595 08 25-01
Chisel larges, 77 cm	586 50 12-01
Chisel moil point, 76 cm	595 08 23-01
Chisel moil point, long 100 cm	586 50 10-02
Bushing Pad	599 39 09-01

**ACCESSOIRES SB 202**

Kit de protection contre la chaleur pour marteau	586 70 26-02
Kit anti-poussière, marteau	583 80 72-02

**PIÈCES DÉTACHÉES SB 202**

Ciseau transversal, 63 cm	595 08 24-01
Ciseau large, 65 cm	522 86 95-03
Ciseau pointé, 63 cm	595 08 22-01
Ciseau pointé, X-profile, long 90 cm	595 08 22-02
Boucharde	590 15 25-02

**ACCESSOIRES SB 152**

Kit anti-poussière, marteau	583 80 72-02
-----------------------------	--------------

**PIÈCES DÉTACHÉES SB 152**

Ciseau transversal, 51 cm	576 63 35-02
Ciseau large, 48 cm	576 63 35-03
Ciseau pointé, 54 cm	595 08 21-01
Boucharde	590 15 25-01



Ciseau large



Ciseau pointé



Boucharde

**FRAISE A TAMBOUR ER 50****CARACTERISTIQUES TECHNIQUES**

Poids en ordre de marche, kg	200
Largeur totale de la tête, mm	500
Diamètre du tambour, mm	240
Nombre de dents	56
Force de coupe maximale à 350 bar, kN	12,6
Couple maximal à 350 bar, kNm	1,4
Dureté maximale de la roche, MPA	25

**RECOMMANDE POUR**

DXR 315/310/305/300/275/270 / 145/140

**REFERENCES**

583 80 70-01, y compris tuyaux flexibles et plaque d'adaptation

**Prix sur demande****ACCESSOIRES ER 50**

Kit de réduction de la poussière, haveuse à tambour	596 52 83-01
---	--------------

**PIÈCES DÉTACHÉES ER 50**

Pick, ER 12 (std.) (Béton tendre à moyennement dure)	599 51 81-01
Pick, ER 19 (Asphalte tendre à moyennement abrasif)	589 95 12-01
Outil de montage, Pick ER 12	599 52 32-01
Outil de démontage, Pick ER 12	599 52 33-01

## Husqvarna DXR 315/ DXR 305/ DXR 275.

### ACCESSOIRES DXR 315

1	Kit hydraulique pour fonctions supplémentaires*	536 11 24-04
2	Kit de protection des vérins (C2 et C3)	586 70 13-01
3	Kit accessoire pack de refroidissement	586 70 25-01
4	Kit accessoire pack de protection contre la chaleur**	582 71 54-01
5	Rail en acier, 1 pièce	579 21 73-01
6	Kit anti-poussière, machine	536 11 20-04
7	Kit vidange	583 80 73-04
8	Ceinture, télécommande	536 10 96-01
	Harnais	529 52 47-01

### ACCESSOIRES DXR 300

1	Kit hydraulique pour fonctions supplémentaires*	536 11 24-03
2	Kit de protection des vérins (C2 et C3)	586 70 21-01
3	Kit accessoire pack de refroidissement	586 70 25-01
4	Kit accessoire pack de protection contre la chaleur**	582 71 55-01
5	Rail en acier, 1 pièce	579 21 73-01
6	Kit anti-poussière, machine	536 11 20-03
7	Kit vidange d'outil	583 80 73-04
8	Ceinture, télécommande	536 10 96-01
	Harnais	529 52 47-01

### ACCESSOIRES DXR 270

1	Kit hydraulique pour fonctions supplémentaires*	536 11 24-02
2	Kit de protection des vérins (C2 et C3)	586 70 21-01
3	Kit accessoire pack de refroidissement	586 70 27-01
4	Kit accessoire pack de protection contre la chaleur**	582 71 57-01
5	Rail en acier, 1 pièce	579 21 73-01
6	Kit anti-poussière, machine	536 11 20-02
7	Kit vidange	583 80 73-02
8	Ceinture, télécommande	536 10 96-01
	Harnais	529 52 47-01

### PIECES DETACHEES

Batterie	599 80 73-01
Chargeur de batterie	599 80 74-01
Adaptateur AC/DC pour chargeur de batterie	599 80 75-01
Boite de transport pour télécommète	531 12 95-01
Graisse pour marteau	521 91 77-01
Câble pour télécommande	589 86 04-01
Graisse	588 81 48-01
Filtre à air	505 29 06-01
Filtre à huile	510 14 45-01
Accouplement femelle pour graissage automatique	510 26 78-01
Accouplement mâle pour graissage automatique	510 26 79-01
Accouplement rapide, femelle	510 26 81-01
Accouplement rapide, mâle	510 26 80-01
Pied en caoutchouc	587 18 63-03
Chenilles caoutchouc	505 26 87-01
Prise femelle 63 A	531 11 71-32
Prise mâle 63 A	510 27 77-01
Pied en acier	587 18 63-01

## Husqvarna DXR 145.

### ACCESSOIRES

1	Kit hydraulique pour fonctions supplémentaires*	536 11 24-01
2	Kit de protection des vérins (C2 et C3)	586 70 20-01
6	Kit anti-poussière, machine	536 11 20-01
7	Kit vidange	583 80 73-01
8	Ceinture, télécommande	536 10 96-01
9	Contrepoids	579 39 44-01
	Plaque d'adaptation DSS 200	586 41 67-01
	Plaque d'adaptation DC 200	588 61 14-01
	Harnais	529 52 47-01

### PIECES DETACHEES

Batterie	599 80 73-01
Rechargeur de batterie	599 80 74-01
Adaptateur AC/DC pour chargeur de batterie	599 80 75-01
Boite de transport pour télécommète	531 12 95-01
Graisser pour marteau	521 91 77-01
Câble pour télécommande	589 86 04-01
Graisse	588 81 48-01
Filtre à air	505 29 06-01
Filtre à huile	574 71 39-01
Accouplement femelle pour graissage automatique	510 26 78-01
Accouplement mâle pour graissage automatique	510 26 79-01
Accouplement rapide, femelle	510 26 81-01
Accouplement rapide, mâle	510 26 80-01
Pieds en caoutchouc	587 18 63-03
Chenilles caoutchouc	579 32 84-01
Prise femelle 32 A	531 11 71-31
Prise mâle 32 A	510 27 77-02
Pied en acier	587 18 63-01

\* Le kit hydraulique pour fonctions supplémentaires est requis avec MG 200, MG 100 et DSS 200.

\*\* Huile non incluse.



1 Kit hydraulique pour fonction supplémentaire

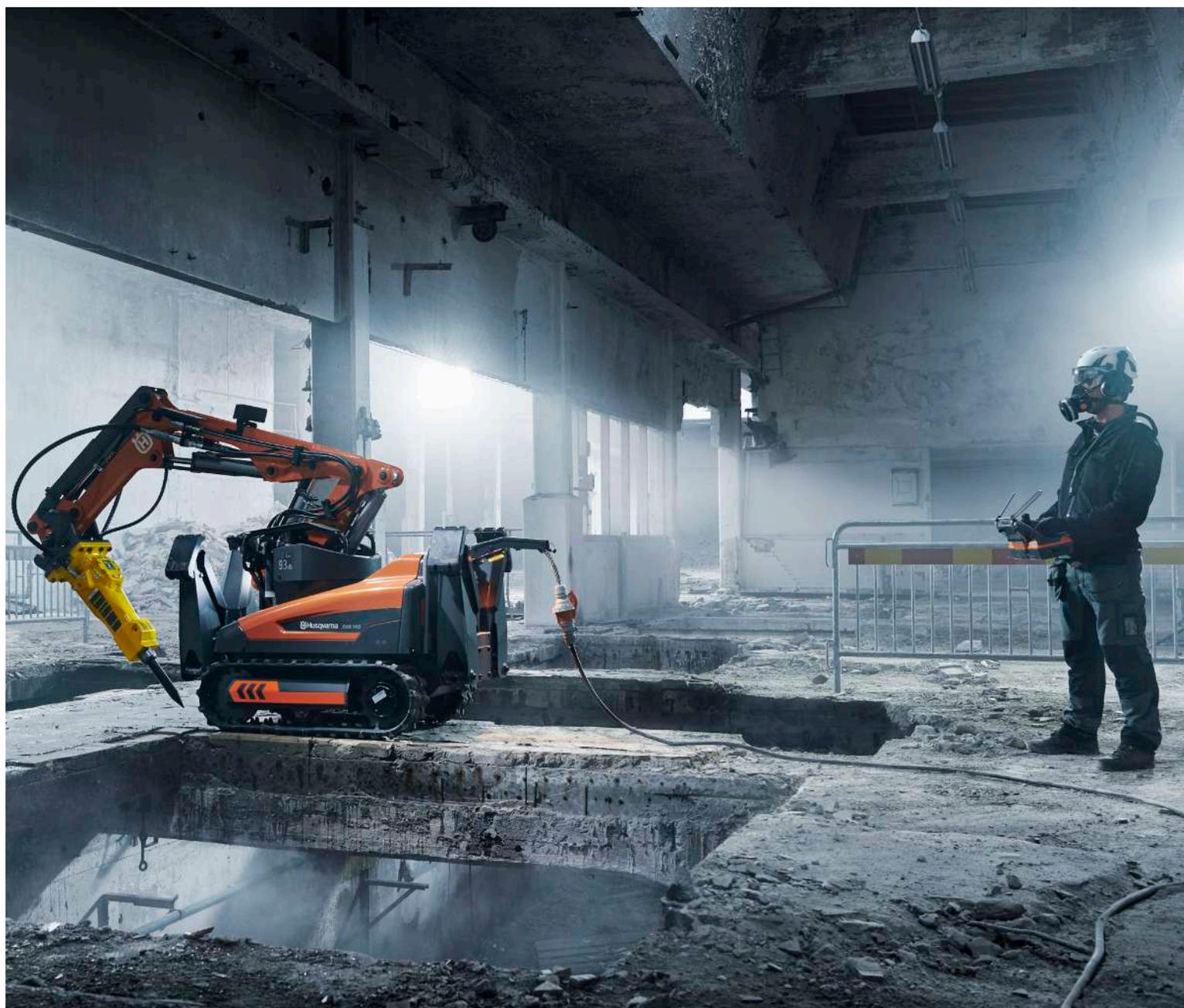
2 Kit de protection des vérins (C2 et C3)



3 Kit accessoire pack de refroidissement



4 Kit accessoire pack de protection contre la chaleur



5 Chenille en acier



7 Kit vidange



6 Kit anti-poussière, machine



8 Ceinture pour la télécommande



9 Contrepoids





 **Husqvarna**<sup>®</sup>

115 03 84-34 CH-FR

**Husqvarna Schweiz AG**, Construction Division, Oholten 23, 5703 Seon  
Conseil/Vente: Tél. 062 769 62 21, E-Mail: [info.construction-ch@husqvarnagroup.com](mailto:info.construction-ch@husqvarnagroup.com) (07h00–19h00)  
Service: Tél. 062 769 62 73, E-Mail: [service.construction-ch@husqvarnagroup.com](mailto:service.construction-ch@husqvarnagroup.com) (07h00–19h00)  
[www.husqvarnacp.ch](http://www.husqvarnacp.ch)

Copyright © 2022 Husqvarna AB (publ). All rights reserved. Husqvarna en other products and feature marks are trademarks of the Husqvarna Group.  
We reserve the right to make changes in technology en specifications without prior notice.